# The Aruna Sanskrit Language Series

# The Bhagavad Gita Dictionary

A.K. Aruna

PDF version

New and Improved!

# The Aruna Sanskrit Language Series

# The Bhagavad Gita Dictionary

A.K. Aruna PDF version

Second Edition

Upasana Yoga Media

#### Second edition 2012

## Copyright © 2012 Upasana Yoga

All rights reserved.

No part of this publication may be reproduced or distributed in any form or by any means without the prior written permission of the publisher.

ISBN (PDF): 978-1-938597-02-2

Published by Upasana Yoga Media Palm Desert, CA www.UpasanaYoga.org

This ebook is licensed for your personal enjoyment only. This ebook may not be re-sold or given away to other people. If you would like to share this book with another person, please purchase an additional copy for each recipient. If you're reading this book and did not purchase it, or it was not purchased for your use only, then please return and purchase your own copy. Thank you for respecting the hard work of this author.

# Invocation

नारायणं नमस्कृत्य नरं चैव नरोत्तमम्। देवीं सरस्वतीं चैव ततो जयमुदीरयेत्॥

Nārāyaṇaṃ namaskṛtya naraṃ caiva narottamam. Devīṃ sarasvatīṃ caiva tato jayam udīrayet.

Bowing to Lord Nārāyaṇa (Kṛṣṇa), to Nara, the best of men [namely Arjuna], and to the Goddess [of knowledge] Sarasvatī, then may one commence the [lore called] Jaya (Victory).

Mahābhārata 1.1

# The Aruna Sanskrit Language Series

The Aruna Sanskrit Language Series is a groundbreaking series of media that enriches the study of both the Sanskrit language and Vedanta. The six titles currently in the series are highly flexible and cross-referenced, guiding readers through Sanskrit basics to proficient level—unlocking the vocabulary and grammar and helping them comprehend the deeper meaning of the Bhagavad Gita. These titles are available through the publishing arm of Upasana Yoga at www.UpasanaYoga.org.

# Other Titles in The Aruna Sanskrit Language Series (available in Print & PDF)

The Aruna Sanskrit Grammar Reference

The Aruna Sanskrit Grammar Coursebook: 64 Lessons Based on the Bhagavad Gita Chapter Two

The Bhagavad Gita Reader: Sanskrit/English Parallel Text

The Bhagavad Gita Sanskrit Key: Verse-by-Verse Grammar & Vocabulary

The Sanskrit Reading Tutor: Read It, Click It, Hear It! (only in PDF)

# Other Titles by A.K. Aruna

The Bhagavad Gita: Victory Over Grief And Death

Patanjali Yoga Sutras: Translation and Commentary in the Light of Vedanta Scripture

Patanjali Yoga Sutras: A Translation in the Light of Vedanta Scripture

# Acknowledgments

Timeless adoration to my guru, Swami Dayananda Saraswati, a brilliant link in the tradition between the original knowledge of reality and today. Under his tutelage many gifted teachers are reinvigorating the Vedanta teaching tradition throughout India and the world in many different languages.

In preparing the Bhagavad Gita Dictionary I am indebted to Swami Dayananda Saraswati's Bhagavadgita Home Study Course, the Bhashya of Sri Sankaracarya, Taranatha Bhattacharya's Sahdastoma-Mahanidhi (A Sanskrit Dictionary), Macdonell's A Practical Sanskrit Dictionary, Sir Monier Williams' A Sanskrit-English Dictionary and his A Dictionary, English and Sanskrit, V. P. Apte's The Practical Sanskrit-English Dictionary, The Student's English-Sanskrit Dictionary and his Sanskrit-Hindi Kosha, Pandit S. Ramasubba Sastri's Kridantarupamala, Krishna Vishor's Gita Prakasa, and finally Amritsariya Ram Bhanot's Shrimad Bhagavad Gita with Amritavarshini Tika.

I hope you enjoy this dictionary as much as I did compiling it.

# **Abbreviations**

a. or adj.	adjective(s)	des.	desiderative
abl.	ablative	du.	dual(s)
acc.	accusative	encl.	enclitic
act.	active	esp.	especially
adv.	adverb	ex.	except
aor.	aorist (tense)	f. or fem.	feminine(s)
o <u> </u>	as first member	fr.	from
_0	as second member	fut.	future
aspir.	aspiration	fut. pt.	future participle (active)
आ $\circ$ or $ar{A}$ .	Ātmanaipada	gram.	grammar
aug.	augment	gutt.	guttural(s)
b/4	before	impf.	imperfect
bene.	benedictive	impv.	imperative
<b>बृ</b> ॰उ॰	Bṛhadāraṇyaka Upaniṣad	in.	indeclinable
B.H.S.C.	Bhagavadgītā Home Study	in. pt.	indeclinable participle
	Course, by Swami Dayananda	inf.	infinitive
<i>छा</i> ॰उ॰	Chāndogya Upaniṣad	intens.	intensive(s)
cf.	compare	interj.	interjection(s)
ch.	chapter	irreg.	irregular
cj.	conjunction	क∘उ∘	Kaṭha Upaniṣad
cmpd.	compound	m. or masc.	masculine(s)
conj.	conjugation	mid.	middle (Ātmanaipada)
cons.	consonant(s)	n. or neut.	neuter(s)
corr.	correlative	nom.	nominative
cpv.	comparative	num.	numeral
CS.	causal	opt.	optional(ly)
decl.	declension(s)	orig.	originally
den.	denominative(s)	पर $\circ$ , Par. or $P$ .	Parasmaipada

# Abbreviations (cont.)

pt. participle(s)
pcl. particle(s)
ps. passive

past act. pt. past active participle pp. past participle (passive)

perf. perfect (tense)
peri. periphrastic
pl. plural

poss. prn. possessive pronoun pot. potential (mood)

pot. ps. pt. potential passive participle

prep. preposition(s) pr. present

pr. pt. present participle (active) pr. mid. pt. present middle participle

pri. primary pronoun

prn. a. pronominal adjective redup. reduplicated/reduplication redup. perf. reduplicated perfect participle

pt. (active)

reflex. reflexive rel. relative

resp. respective(ly)
ऋ•वे॰ Rg Veda
√ root
s. strong
s.f. stem final
sec. secondary
semiv. semivowel(s)
sibi. sibilant(s)

sg. singular spv. superlative suff. suffix(es)

প্টাত্তরত Śvetāśvara Upaniṣad
ন্টাত্তরত Taittirīya Upaniṣad
term. termination(s)
∴ therefore
U. Ubhayapada
vow. vowel(s)

w. weak w/ with

w/wo with or without

# The Aruna Sanskrit Language Series

The first title in *The Aruna Sanskrit Language Series* is *The Aruna Sanskrit Grammar Reference*. The *Grammar Reference* follows the reference style presentation of grammar. This will provide a logical, consistent and complete exposition of the grammar for reading-only proficiency. The grammar uses minimal wording and presents the material in outline and chart form as much as possible to maximize your visual memory of the information. This method also greatly assists review and re-review of the grammar, necessary to master the subject. Several of the charts have multiple forms within them that demonstrate simple, easy to remember patterns which are overlooked by many grammar books. This helps you to also logically remember the information. The grammar is presented in the Western style, which emphasizes analytic, reading skills, as opposed to the more difficult composition and speaking skills. As much as possible, the examples in the book are taken from the Bhagavad Gita, so your targeted vocabulary builds quickly.

The second title in *The Aruna Sanskrit Language Series* is *The Aruna Sanskrit Grammar Coursebook: 64 Lessons Based on the Bhagavad Gita Chapter Two.* The exercise in the first lesson of the *Aruna Coursebook* directs the student to the *Script Reading Exercise*, given in its appendix. This section provides the complete Bhagavad Gita second chapter in large-print Sanskrit with transliteration using the English alphabet under each line, followed with the entire chapter again with only the large-print Sanskrit to test your progress. The text and transliteration are broken down in two separate ways to show the separate syllables and then the individual words, thus progressively showing the student the proper methodology for correctly pronouncing the original Sanskrit text. This section should provide all the necessary practice material for the student to learn the Sanskrit script—essential for proceeding through the rest of this work and any other Sanskrit work. For students who need help in pronunciation of Sanskrit words, I highly advise finding a teacher, a friend or someone in your community who will surprise you with their readiness to assist you—knowledge of Sanskrit and its literature seems to nurture this helpful attitude. These people need not know the meaning of all the Sanskrit words, but they can read the Sanskrit script. Additionally, a tape or CD of the Bhagavad Gita is available through the Arsha Vidya Gurukulam (www.arshavidya.org).

An alternative help for this *Script Reading Exercise* is the specially developed *Sanskrit Reading Tutor*: Read It, Click It, Hear It!, a uniquely formatted PDF file that has the alphabet sections from the *Grammar Reference* plus the *Script Reading Exercise* of the *Grammar Coursebook*. The special feature of the PDF is that one can click on any of the characters in the alphabet section to hear its pronunciation, and on any of the individual lines, quarter

#### THE ARUNA SANSKRIT LANGUAGE SERIES

verses, or their syllables of Script Reading Exercise to hear their pronunciation. In this way one can have each of these script elements individually re-read to you over and over while you are seeing the script on your screen—a unique and invaluable tool for learning the script and its pronunciation.

The rest of the lessons in the *Aruna Coursebook* give a relatively quick overview of the entire *Grammar Reference*—its layout, its methodology and how its grammar rules are to be understood. Enough explanation with little redundancy is provided to explain the outlined and charted grammar presented in the *Grammar Reference* so that you can learn on your own with little or no assistance from a teacher, assuming you can apply a post-high school aptitude towards this work.

The examples and exercises in the *Aruna Coursebook* are drawn from the second chapter of the Bhagavad Gita, which is taught completely in prose format, then finally in verse format. In the *Aruna Coursebook*, vocabulary is presented by giving the English meaning of the individual words, their grammar and also their contextual use within expressions from the Gita. This should make it very easy to learn the vocabulary. By teaching the vocabulary of the verses in a consistent Sanskrit prose order, which is syntactically based, the student gains a quicker grasp of Sanskrit syntax. All exercise expressions and sentences are taken directly from the Gita—no extraneous material is presented. These words, expressions and sentences are repeated throughout the *Aruna Coursebook* in the lessons and exercises to assist your memory; nothing is taken for granted as you progress through the *Aruna Coursebook*. All the examples and lessons are cross-referenced to their specific verses in the Gita, so the context and the English translation given therein will provide an answer-key and guide for the student's work.

After knowing the prose order of all the verses of the second chapter, the student is then introduced to the analysis of verses so that he or she can quickly and confidently see the meaning of the Bhagavad Gita verses directly. Concepts presented in the Gita are expounded, so that non-Indian and Indian students alike can appreciate the depth of discussion within the Gita.

The Aruna Coursebook forms a four to twelve month full-time course in itself, depending on the effort put forth and any previous exposure to this language or familiarity with other languages that may have affinity to the Sanskrit language. At the completion of The Aruna Coursebook you will be familiar with the entire range of Sanskrit grammar for reading proficiency and be able to sight read with understanding all the verses of the second chapter of the Bhagavad Gita, which briefly presents the entire teaching of the Gita.

The third title in *The Aruna Sanskrit Language Series* is *The Bhagavad Gita Dictionary*. This is a Sanskrit to Sanskrit and English dictionary of the entire Bhagavad Gita. Many entries include reference citations to

#### THE ARUNA SANSKRIT LANGUAGE SERIES

grammatical rules for their peculiar formations presented in *Grammar Reference*. The derivation of many words is included as appropriate. The entries also provide Sanskrit synonyms and/or meanings, plus contextual Sanskrit analysis of compound words, so that your vocabulary builds beyond the Gita with each use. The goal of this vocabulary building is to encourage you to start to think in Sanskrit while you read Sanskrit—a multiplying effect that greatly enhances learning and builds the skills necessary to progress to Panini and the full grasp of the Sanskrit language, if you so choose.

The fourth title in *The Aruna Sanskrit Language Series* is *The Bhagavad Gita* Reader: Sanskrit/English Parallel Text, consisting of all eighteen chapters of the Bhagavad Gita. It presents on each left-hand page the Gita verses, then on the opposing page the same verses in easier to understand prose order and an English translation of those verses, in columnar format.

The purpose of this section and its design is three-fold. First, you are instructed to read Gita verses daily. Reading skills are encouraged and developed so that you can read Sanskrit text as effortlessly as your native language. By reading down each of the respective pages, the student can quickly read either the original verses, the prose version, or the English rendering—as well as relate these three by reading across the opposing pages. Later understanding of what you are reading follows and is greatly enhanced by this exercise.

Secondly, the prose presentation of the verses quickly brings you to an understanding of the meaning of the verses, well before the difficult skill of unraveling the grammar packed into verse form. Breaking with tradition, all words in the prose are grammatically split apart, helping you see the individual words with their full grammatical form. Interspersed in the prose in parentheses are additional Sanskrit words necessary to help you comprehend the meaning and context of certain words, and to understand the not-so-obvious references of certain pronouns found in some verses.

Thirdly, the English translation is given out-of-the-way in its own column to de-emphasize your dependence on English as a medium for understanding Sanskrit. This translation doubles as a quick answer-key to the *Aruna Coursebook* exercises, which are all cross-referenced to the matching verses. Additionally, contextual explanation is added in parentheses so as not to mislead the reader into confusing editorial commentary with the actual translation. This is a feature sorely lacking in existing translations that I have come across. Certain Sanskrit words that have a depth of technical and cultural meaning packed into them, or intentionally have multiple meanings, are well explained in the *Aruna Coursebook* and in *The Bhagavad Gita Dictionary*. After being initially translated, the original Sanskrit word is then used in the English translation of the following verses and is clarified, if necessary, only in parenthetical commentary. This makes for better

#### THE ARUNA SANSKRIT LANGUAGE SERIES

readability of the translation, during this language study and especially after this study—once you realize that there are no equivalent, concise expressions in English for certain Sanskrit words, nor need they be manufactured.

The fifth title in *The Aruna Sanskrit Language Series* is *The Bhagavad Gita Sanskrit Key: Verse-by-Verse Grammar & Vocabulary.* The *Gita Key* also can be used as a quick answer-key to the *Aruna Coursebook* exercises. By collecting the vocabularies together, this becomes a marvelous tool to study the grammar, syntax and meaning of the verses of the entire Bhagavad Gita.

The Aruna Sanskrit Language Series was arranged for the following reasons. The Grammar Reference and the Aruna Coursebook are meant to stand together as an introduction to Sanskrit, without needing the other three books. If the student wants to proceed in this learning of the Bhagavad Gita, then minimally the Gita Key is also required. The Gita Dictionary was separated from the other books as it is more convenient to have a separate dictionary that can be opened as a reference for the Aruna Coursebook, Gita Reader, and Gita Key, or as a reference tool apart from this series. If one is not interested in learning Sanskrit grammar and can read the Sanskrit script, yet wants to know the Bhagavad Gita and how its meaning is arrived, then just the Gita Key will more or less suffice, though its thousands of grammar rule references require the Grammar Reference. If one simply wants a very good translation of the Bhagavad Gita and can read the Sanskrit script, then the Gita Reader is complete in itself. If you cannot read the Sanskrit script, but still want to see this same good translation, then see this author's The Bhagavad Gita: Victory Over Grief and Death. It has the same English translation of the entire Bhagavad Gita within it, with the number of Sanskrit words, in transliteration, retained in the translations greatly reduced from the Gita Reader version.

Although not specifically designed as a classroom text, the various components of this work may be used as an aid or auxiliary to classroom instruction. On the other hand, this work specifically helps those who have students who are interested in learning Sanskrit, but who do not have the time, materials or expertise to teach the subject themselves, yet can act as an occasional or regular coach for these students.

If the reader is already familiar with or knowledgeable in Sanskrit, then this series provides the benefits of a quick but thorough reference guide to the grammar of written Sanskrit for personal or teaching purposes, and an in-depth analysis of each word, each compound-word, each sentence, and each topic of the Bhagavad Gita—in accordance with the ancient core tradition, free from any new-age accretion. Therefore nothing stands between you and the original text. You will understand in English, what Arjuna heard in Sanskrit from Lord Krishna.

# The Bhagavad Gita Dictionary Introduction

The following serves as a dictionary of the complete text of the *Bhagavad Gītā*, including the short statements after each of the chapters. Each entry is listed alphabetically according to the *Deva-nāgarī* alphabet (see the following alphabetical chart). These entries are condensed—similar to most dictionaries. Below are some sample entries, followed by an explanation of the various features within these and other entries. The features in these entries are cross-referenced, with their explanations numbered. All instances of the same feature are marked, except where the feature is too numerous in which case only the first several are marked.

पूर्व  $p\bar{u}rva^1$  ( $p\bar{u}r-va$ )  $^5$  prn. a.  $^{711}$  (pl.  $^{11}$  पूर्व 4.16.3:  $^{11}$ ) (fr.  $^{11}$   $\sqrt{2}$   $^{15}$  व्यापने  $^{18}$  fill  $^{16}$  2.69:  $^{11}$  or  $^{11}$   $\sqrt{2}$   $^{15}$  अग्र-गमने  $^{18}$  go ahead  $^{16}$ ) आद्य first,  $^{20}$  प्राच्य prior (in time or place)  $^{19}$ ,  $^{20}$  of long ago, ancient, former, eastern (where the sun first appears to rise)  $^{12}$ .  $^{16}$   $^{10}$   $^{17}$   $^{18}$   $^{18}$   $^{18}$   $^{19}$ 

पृथक् pṛthak pṛth-a[ñ]k in. (fr.  $\sqrt{y}$  विस्तारे he suff. / noun fr.  $\sqrt{3}$  व्यक् गतौ is "go wide apart") भिन्ने separately, apart, distinct, distinctly; नाना-रूपे severally. **पृथक् पृथक्** pṛthak pṛthak in. विभिन्नम् individually. **लव -tva** (क्त्व) n. भिन्नत्व separateness, being distinct. **ल्वेन -tvena** (inst. क्त्वेन) in. विभिन्नम् separately, severally. **विध -vidha** (जिन्न) a. pl. नाना-विधा: various kinds.

**अह**  $ah^{1}(ah)^{5}\sqrt{4}$ . $P^{1}$  (defective root, perf. sg. आह 5.8.5: pl. आहु:  $2^{nd}$  sg. आत्थ 5.28:)  $^{12}$  व्यक्तायां वाचि  $^{18}$  speak (aloud)  $^{12}$ ;  $\sqrt{4}$ .U. दीप्तौ  $^{18}$  shine. **Yo** pra- $^{13}$  प्रकर्षेण $^{\circ}$  thoroughly speak, teach, speak of.

**आह**  $^{14}$   $\bar{a}ha^1$  ( $\bar{a}h$ -a)  $^5$  perf.  $3^{rd}$  sg.  $^7$  (of  $\sqrt{3}$ )  $^{15}$  व्यक्तायां वाचि  $^{18}$  speak 5.8.5:) (he/she/it/who)  $^{19}$  said, (commonly with pr. sense) says, calls.

¹A separate entry is made for every word, including each individual word in a compound. These words are in large <code>Deva-nāgarī</code> font followed by their international transliteration. In these transliterations, where it is possible to distinguish component words within one compound, I have hyphenated the components. For instance, see the entry for अकर्त् , where the transliteration is given as <code>a-kartr</code>, so the reader can visually see that this word is made up of two components, "a" and "kartṛ." Also included in separate entries of this dictionary are a few common prefixes, suffixes, and special compound forms that will assist the student in understanding the composition of some of the words in this dictionary.

<sup>2</sup>The full compounds, also in large *Deva-nāgarī* font followed by their international transliteration, are listed in separate sentences under the entry for their first component word, using the symbol for abbreviation, "o", to represent that first word, rather than continually writing it fully for each compound. The expression *in cmpd.* —° means the component word in this entry would be at the end of a compound with another word and have the meaning within the compound as indicated in the entry. If the symbol was reversed, °—, then the component word in this entry would be the first word in compound with another word and have the meaning within the compound as indicated in the entry.

<sup>3</sup>Where a word is used in the text with and without a secondary suffix or an indeclinable ending, then these suffixes and endings are likewise listed, in large *Deva-nāgarī* font followed by their international transliteration, under the entry for the stem word, just like and alphabetically among, the compounds.

<sup>4</sup>Where there would be *sandhi* rules in play, beyond simple lengthening of the combined vowel, once the initial word and the rest of the compound or secondary suffix are united, this is indicated in parentheses, showing just as much of the context around the *sandhi* to clarify the application of the rule.

<sup>5</sup> For most words having a separate entry, if there is extra information about their components or their accent, then their transliteration is again given in parentheses but with their separable components distinguished by hyphens, according to conservative derivation. A split of a long vowel or a diphthong vowel is made if the vowel's components split between two successive components of the word. These derivations may differ in a few places with classical Paninian grammar, e.g., where a derivation is used that is said to be based on a Vedic verbal root, which fell out of use well before Panini and thus did not find its way into the classical grammar system. Where the classical derivation from a root seems to stretch logic or phonetics too much, and no better root can be found, then the word's derivation is not indicated. In some cases these words, like many words in many other languages, just come into existence from common usage, instead of from the grammarian's workshop. These may have come from local dialects, for example. In giving the transliteration of words within parentheses, a character in square brackets may be included that indicates a character which is elided due to various rules regarding the joining of suffixes.

<sup>6</sup>Those words that normally have a stress accent that is based on a Vedic accent, noted in Macdonell's or Sir Monier-Williams' dictionaries, or that is easily assumed from the words' grammatical derivation, e.g., the accented past participle suffix, are so marked in their transliteration in parentheses. As noted in the preceding grammar, for various reasons, the accent of compound or of a stem plus a secondary suffix may shift. As this is often highly contextual, only a few of these instances have been shown. Note that an accent may also shift in the declined form of a word.

<sup>2</sup>Next follows in italics the word's part of speech, e.g., " $\sqrt{1.P.}$ " for 1<sup>st</sup> class *parasmai-pada* root, or "a." for adjective. For brevity purposes, liberal use of abbreviations have been made. They are listed in the beginning of this book to assist in this area.

<sup>8</sup>Where only a gender is given, such as "m.", then the word is a substantive of that gender. Some substantives may take two genders, in which, if the meaning is the same, both genders are simply listed together, such as "m.n.", where the more common gender is put first.

<sup>2</sup> Some of these substantives are used in the *Bhagavad Gītā* in the plural, where contextually this affects their definition. This is indicated in italic with "pl." and the following definition reflects the plural (or dual) sense.

<sup>10</sup> Certain words are either an adjective or a substantive. In those cases where it benefits the student, both are given, even though only one may appear in the *Bhagavad Gītā*, and are usually separated in separate sentences in the entry with both in large *Deva-nāgarī* font followed by their international transliteration.

<sup>11</sup> Grammatical comments in entries are always put in italics. Occasionally, grammatical rules from *The Aruna Sanskrit Grammar Reference* used to form a word or indicate its syntax are shown for an interesting or uncommon formation or usage. These rule numbers are in a prescribed format, e.g. "4.16.3:" indicates the third sub-rule under rule number 112 in the *Grammar Reference*.

 $^{12}$  If the entry is for a root, its various conjugational and participial forms as are met with in the *Bhagavad Gītā* are shown next, and are given in the same order as the grammatical forms are presented in the *Grammar Reference*. Usually only one representative form is given, appropriate to each tense and mood used in our text. The student is to assume the listed form is the  $3^{rd}$  person singular unless specified otherwise. The exception is the imperative mood, where the  $2^{nd}$  person singular should naturally be assumed.

<sup>13</sup> Similar to compound words, if a root is employed as a verb or a participle in the *Bhagavad Gītā* and is compounded with a prefix, then the prefix (or the combined prefix) is listed, in large *Deva-nāgarī* font followed by their international transliteration, under the entry for the root to which it is prefixed.

<sup>14</sup>Where the student may find it difficult to identify the root due to the transformation it may undergo in verb formation, or because of its prefix, then an additional separate entry is often given for the full verb form with prefix. Although, this was usually done only for the verbs in the second chapter of the Bhagavad Gita (as a help during the lessons in *The Aruna Coursebook*). All participles with their prefixes attached are listed in their separate alphabetical entry.

<sup>15</sup> If the entry is for a verbal form, participle, adjective, or noun, where the root from which it is derived is clear and is informative, then that root is also given, with the radical symbol preceding it, e.g.,  $\sqrt{4}$ .

<sup>16</sup> A definition, or more usually a synonym, is given, first in *Samskṛta*, if a ready definition/synonym is available, then the same definition is given in English (specifically, in American English). If there are any *Samskṛta* words in the English version of the definitions, they are only given only in their international transliteration. This should visually help the student know that this *Saṃskṛta* word is still part of the current definition, and not a new synonym/definition. If a one word *Saṃskṛta* synonym is available it is given without being declined (as is the custom, adjectives are shown in their masculine form).

11 If a multi-word synonymous Saṃskṛta expression or a definition is given then it is fully declined to show the grammatical relationships between the words used, though, to help the beginning student, sandhi rules usually haven't been applied. These synonyms and synonymous expressions may have their compounded component words separated by a hyphen. This hyphenation is added only where it would not interfere in the way the Deva-nāgarī script is written. In the above, "पूर्व-कृतः" is a compounded word where a hyphen can be inserted without interfering with the Deva-nāgarī writing of the word पूर्वकृतः, whereas hyphenation would not be inserted in a compound such as "अल्पार्थ" because it would split the vowel sandhi. In this latter example, I have avoided writing अल्प-अर्थ since the hyphen would make the expression be pronounced differently, namely alpa-arthe instead of alpārthe. Assuming that the reader may be familiar with most vowel sandhis, but not be too familiar with the vast vocabulary of Saṃskṛta, this kind of hyphenation of long Saṃskṛta expressions can help, without interfering with the correct pronunciation of these compounds.

<sup>18</sup> In defining verbal roots and many indeclinables, the more conventional definition format has been employed, using the locative case to express "in the sense of" (7.13.1.g.). For many common *Saṃskṛta* words, a broad range of meanings have been given, without being exhaustive; for other words, their meanings have been limited to their sense within the *Bhagavad Gītā*.

<sup>19</sup> The English definitions often are expounded with phrases in parenthesis that may or may not be expressed in the preceding *Saṃskṛta* definition. These parenthetical statements are meant to extrapolate beyond the literal meaning to give either their contextual senses (often with the text verse number, if highly contextual), fuller accounts of each word, or alternate expressions. Where there is explanation far beyond the literal definition, that explanation is put in italics, and may be put in a separate sentence instead of in parenthesis.

<sup>20</sup> For those words with multiple meanings, the meanings which are alike have been separated by commas, and less alike meanings by semi-colons. This separation is often quite arbitrary, given the natural plasticity of the senses of many *Samskṛta* words. Often multiple, like-meaning *Samskṛta* or English synonyms are given just to help mutually limit their range of meanings to the appropriate sense of the word being defined. Where a contextual meaning is not the basic meaning of individual word, a series of synonyms have usually been given that first starts with the basic meaning of the word and finally works it way to the appropriate contextual meaning, exemplifying how the basic sense of the word is morphed into its actual contextual sense. In most cases, the meanings of compounds are necessarily contextual.

### ALPHABET

Devanāgarī alphabet with international transliteration, sound, and location. (Alphabetical order)								
Vowels			Consonants (continuation col. 1)					
Initial	Medial	Translit.	Sounds Like	Location	Initial or Medial	Translit.	Sounds Like	Location
अ		а	o in son	guttural	च	c	ch in catch	
आ	T	ā	o in bottle	gutturar	छ	ch	chh in catch him	
इ	f	i	e in be	palatal	ज	$\boldsymbol{j}$	ge in hedge	palatal
इ	f	ī	e in bee	рагатаг	झ	jh	<b>geh</b> in hed <b>geh</b> og	
उ	9	и	o in move	labial	স	ñ	<b>n</b> in cri <b>n</b> ge	
ऊ	۵	ū	oo in moon	iadiai	ट	ţ	t in but	
ऋ	c	ŗ	<b>rh</b> in <b>rh</b> ythm	cerebral	ठ	ţh	th in but how	
瀖	£	<u></u> $\bar{r}$	<b>rh</b> -elongated	Cerebrai	ड	ļ	$\mathbf{d}$ in $god$	cerebral
ऌ	œ	ļ.	<b>le</b> in tab <b>le</b>	dental	ढ	фh	<b>dh</b> in go <b>dh</b> ead	
ए	`	e	a in tape	guttural-	ण	ņ	<b>n</b> in u <b>n</b> der	
ऐ	3	ai	y in my	palatal	त	t	t in cat	
ओ	f	0	oe in toe	guttural-labial	थ	th	th in cat hair	
औ	f	au	ow in now	gutturai-iabiai	द	d	<b>d</b> in ma <b>d</b>	dental
		Cor	nsonants		ध	dh	dh in madhouse	
Initial or	Medial	Translit.	Sounds Like	Location	न	n	<b>n</b> in <b>n</b> umb	
:		ķ	half an <b>h</b>	guttural or labial	प	p	$\mathbf{p}$ in loop	
<b>-</b>		m	<b>n</b> in French: bo <b>n</b>	conforms to preceding vowel	फ	ph	<b>ph</b> <i>in</i> loo <b>p-h</b> ole	
क		k	ck in block		ब	b	b in rob	palatal
ख		kh	<b>ckh</b> <i>in</i> blo <b>ckh</b> ead		भ	bh	<b>bh</b> <i>in</i> ro <b>b h</b> im	
ग		g	$\mathbf{g}$ in $\log$	guttural	म	m	m in much	
घ		gh	<b>gh</b> <i>in</i> lo <b>g-h</b> ut		य	у	y in young	palatal
ङ		'n	ng in song		र	r	<b>r</b> in d <b>r</b> ama	cerebral

#### ALPHABET

# Devanāgarī alphabet with international transliteration, sound, and location (continued)

Consonants (continuation col. 2)					
Initial or Medial	Translit.	Sounds Like	Location		
ਲ	l	1 in luck	dental		
व	<b>v</b> (w)	v in avert/ w in Swami	labial-dental/ bilabial		
श / श	<b>ś</b> (sh)	sh in ship	palatal		
ष	<b>ş</b> (sh)	sh in bushel	cerebral		
स	S	s in sit	dental		
ह	h	soft <b>h</b> in <b>h</b> um	guttural		

There is a tendency to slightly aspirate initial mutes, such as "k," "t," and "p" in English. In *Samskṛta*, initial nonaspirate mutes (k, g, c, j, ṭ, ḍ, t, d, p, and b) are more like these sounds at the end of isolated English words—where the aspiration is mostly cut off.

**अ** a prn. stem for इदम् this (4.8:), also used in forming some particles, e.g., अत्र a-tra in this.

अ a neg. pcl. in cmpd. — 6.33: before cons. (अन् before vowels) अ-भावे not, absence of, lacking, ्रहित without, —less, free from—; मुक्ते free from— (i.e., even though not without...still not affected by, indifferent to; also unconnected with as in one who awakens is unconnected with what happened in dream, whose subjective happenings belong to another order of reality than the objective waking world); विरोध opposed to, opposite of; अन्यार्थे other than, un—; अल्पार्थे inadequately; दु:खेन difficult; अधिक्षेपे in the sense of derision, meaning bad, wrong.

अशि aṃśa (aṃśa) m. (2.104:) एक-देश a part, a fraction, (in regard to a partless whole, an अंश would be) an aspect (i.e., one of the ways in which a whole may be viewed or contemplated, भ॰गी॰१५.७).

**अंशु** *aṃśu* (*aṃśu*) *m.* (2.104:) किरण ray of light. **॰मत् -mat** *a.* अंशवः रश्मयः अस्य अस्ति having rays; *m.* सूर्य the sun.

अकर्तृ *a-kartṛ* (*a-kar-tṛ*) *m.* (*fr.* √कृ करणे do) न कारकः not a doer, not an agent of action, not a

maker, not an author, कर्तृत्वम् अ-भावः absence of doership.

अकर्मन् a-karman (a-kar-man) n. (fr. √कृ करणे do) अ-करण not doing, inaction; कर्माभाव actionlessness. अकर्म a-karma in cmpd. °-, (6.29:). ॰कृत् -kṛt a. (6.24:) न कर्म करोति not doing action.

**अकल्मष** *a-kalmaṣa* (*a-kalmaṣa*) *a.* धर्माधर्मादि-वर्जित free from impurities (such as karmic merit or demerit, etc.).

**अकार** a- $k\bar{a}$ ra (a- $k\bar{a}$ r-a) m.  $(fr. \sqrt{p})$  करणे do) अ-इति वर्णः the sound or letter a (अ).

**अकार्य** *a-kārya* (*a-kār-ya*) *pot. ps. pt.* (*of* √कृ करणे do **6.8:**) अ-कर्तव्य not to be done. **अकार्य** *a- kārya n.* अ-कर्तव्य-कर्मन misdeed.

अकीर्ति *a-kīrti* (*a-kīrt-i*) f. (fr. √कीर्त् संशब्दने proclaim) अ-यशस् ill-fame, dishonor. ॰कर -kara a. अ-कीर्तिं करोति producing ill-fame; न कीर्तिं करोति not producing honor.

**সকুং**শিল্ট *a-kuśala* (*a-kuś-a-la*) *a.* (কুংম a grass used for sacred rituals *fr.* √কুংম্ মাপ্লীষ encircle) अ- युक्त improper, अ-शोभन inauspicious.

**अकृत** *a-kṛta* (*a-kṛ-ta*) pp. (of  $\sqrt{p}$  करणे do) not

done, unaccomplished, unprepared; not doing. •आत्मन् -ātman a. अ-कृतः अ-संस्कृतः आत्मा अन्तः-करणं येन with an unprepared mind. •बुद्धित्व -buddhitva n. न कृता बुद्धिः येन तस्य भाव being one with an unprepared mind.

**अकृत्स्र** *a-kṛṭṣṇa* (*ā-kṛṭ-ṣṇa*) *a.* (*fṛ*: √कृत् वेष्टने surround) न स-कलः incomplete. ॰ विद् *-vid a.* (6.24:) अ-कृत्स्रा प्रज्ञा यस्य whose knowledge is incomplete (without self-knowledge [आत्म-ज्ञान]).

अक्रिय *a-kriya* (*a-kri-ya*) *a.* (*fr.* √कृ करणे do 2.70:) अनिग्न-साधनाः अपि अ-विद्यमानाः क्रियाः तपो-दानादिकाः यस्य who has stopped doing (other) practices or duties (not involving a ritual fire, such as prayful disciplines and charity, भ∘गी॰६.१).

अक्रोध a-krodha (a-krodh-a) m. (fr. √कुध् कोपे be angry) क्रोधस्य उपशमनम् resolution of anger (accomplished by inquiring into and management of one's mechanical thinking based on one's history of built-up notions of limitations, which get triggered by almost any current event, भ॰गी॰१६.२).

**अक्रेंद्र** *a-kledya* (*a-kled-ya*) *pot. ps. pt.* (*of cs.* √क्रिद् आर्द्री-भावे become wet **6.8:**) cannot be made wet.

**अक्ष** *akṣa* (*akṣ-a*) *m.* (*fr.* √अक्ष् व्याप्तौ reach) द्यूत-साधन a die used in gambling, पाशकादि playing dice or other forms of gambling; रथावयवः चक्रः च an axis or chariot axle, also a wheel; *m.n.* इन्द्रिय sense organ, *in cmpd.* — चक्ष्स (अक्षि) eye.

अक्षय *a-kṣaya* (*a-kṣay-a*) *a.* (*fr.* √िक्ष क्षये decline) अपचय-रहित does not decrease, does not (wax or) wane, unending.

अक्षर a-kṣara (a-kṣar-a) a. (fr. √क्षर् सञ्चलने flow) न क्षरति इति अ-क्षरः अ-विनाशी imperishable. अक्षर a-kṣara m. ईश्वर the Lord. अक्षर a-kṣara n. अ-कारादि-वर्ण letter of alphabet, syllable; ब्रह्मन् (the imperishable) reality (called brahman). •ब्रह्मयोग -brahma-yoga a. अ-क्षर-ब्रह्म इति योगः प्रकरणं यस्य whose topic is the imperishable reality. •समुद्धव -samudbhava a. ईश्वरात् समुद्धवः उत्पत्तिः यस्य born of the Lord.

**अक्षि** *akṣi* (*akṣ-i*) *n.* (*fr.* √अक्ष् व्याप्तौ reach) (*f.* ई) नेत्र eye.

अखिल *a-khila* (*a-khila*) *a.* अ-छिद्र without a gap, समग्र entire, all, complete, in entirety.

**अगत** *a-gata* (*a-ga*[*m*]-*ta*) *pp.* (*of* √गम् चरणे go 6.6:) not gone. **असु** -*asu* (*a-gata-asu*) *a.* न गताः

असवः प्राणाः यस्मात् from whom the life's breath(s) is not (yet) gone, अ-गत-प्राण not (yet) dead.

अग्नि agni (a[n]g-ni) m. (fr. √अङ्ग् गतौ move [upward]) ज्वलन fire; अग्नि-देवता the deity that is fire; अग्नि-भूत one of the five basic elements called fire (tāpa-prakāśa [heat and light], i.e., energy).

अग्र agra ( $\dot{a}[\dot{n}]g$ -ra) n. (fr.  $\sqrt{3}$  अङ्ग गतौ move [upward]) उपरि-भाग top part, tip, point; पूर्व-भाग front part, beginning; प्रधान main thing.

**अध्** $agh \sqrt{10.U}$ . पाप-करणे go wrong.

अघ agha (agh-à) n. (fr. √अघ् पाप-करणे go wrong) पाप karmic demerit; अपराध transgression. •आयुस् -āyus a. पापं जीवनं यस्य whose life is (mostly the result of and productive of) karmic demerit.

**अङ्क**  $ank \sqrt{1.\overline{A}}$ . लक्षणे mark.

**अङ्क** *aṅka* (*aṅk-à*) *m.* (*fr.* √अङ्क लक्षणे mark) चिह्न mark, sign; समीप proximity, side, lap; नाटक-परिच्छेद an act in a play.

**अङ्ग् aṅg** √1.P. गतौ move.

**अङ्ग** *aṅga* (*aṅg-a*) *n.* (*fr.* √अङ्ग् गतौ move) देह

body; अवयव limb, member; अ-प्रधान secondary part; उपाय means, resource.

अचर a-cara (a-car-a) a. (fr. √चर् गतौ move) न चरति इति not moving, what does not move.

**अचल** *a-cala* (*a-cal-a*) *a.* (*fr.* √चल् कम्पने shake) न चलति इति does not move, immovable, still, steady, firm. °प्रतिष्ठ *-pratistha a.* अ-चला प्रतिष्ठा अवस्थिति यस्य whose base is unmoving.

**अचापल** *a-cāpala* (*a-cāp-al*[*a*]-*a*) *n.* (*fr.* √चप् परिकल्पने tremble) अ-सित प्रयोजने वाक्पाणि-पादादीनाम् अ-व्यापारियतृत्वम् absence of physical agitation (meaningless activity of speech, hands, feet, etc.).

अचिन्त्य a-cintya (a-cint-ya) pot. ps. pt. (of √चिन्त् स्मृत्याम् mentally reflect upon) मनो-विषयत्वम् अ-योग्यः cannot be an object of the mind, not an object of thought. •स्प -rūpa a. अस्य रूपं न चिन्तयितुं शक्यते whose form cannot be comprehended.

अचिर a-cira (a-ci-ra) a. (fr. √चि सङ्ग्रहणे gather) अल्प-काल-स्थायिन् existing for a short period of time, momentary; न चिरः no delay, immediate. •एण -eṇa (inst. •रेण) in. क्षिप्रम् shortly; अनन्तरम्

immediately.

अचेतस् a-cetas (a-cet-as) a. (fr. √चित् सञ्ज्ञाने understand) अ-विवेकिन् non-discerning.

**अच्छिद्य a-cchedya** (a-cched-ya) pot. ps. pt. (of √छिद् द्वैधी-करणे sever 6.8: & 2.60:) cannot be cut.

अच्युत a-cyuta (a-cyu-ta) m.  $(fr. pp. of <math>\sqrt{eq}$  गतौ waver) च्युतिः व्यभिचारः न अस्ति यस्य (Lord Krṣṇa) one who is free from change.

अज् $aj \sqrt{1.P}$ . गतौ move; क्षेपणे throw, drive.

**अज** *a-ja* (*a-ja*) *a.* (*fr.* √जन् उत्पत्त्याम् be born 6.24.3:) न जायते इति not born, unborn, not an effect. अज *a-ja* (*aj-a*) *m.* (*fr.* √अज् क्षेपणे drive) छाग goat.

**अजय** *a-jaya* (a-jay-a) m. (fr. √जि लाभे be victorious) न विजयः non-victory, loss.

अजस a-jasra (ā-jas-ra) a. (fr. √जस् ग्लाने be exhausted Vedic) सन्तत continuous, विच्छेद-रहित uninterrupted. •म्-m (acc.) in. सततम् continually.

**अजानत्** a- $j\bar{a}$ nat (a- $j\bar{a}$ -n-at) pr. pt.  $(of \sqrt{\pi}]$  अवबोधने know 5.23.2:) न जानन् not knowing.

**अजिन ajina** (aj-[a]-ina) n. चर्मन् hide, skin (of an animal).

**अज्ञ** *a-jña* (*a-jña*) *a.* (*fr.* √ज्ञा अवबोधने know 6.24.1:) अ-ज्ञानिन् ignorant; अ-विवेकिन् non-discerning.

अज्ञान a-jñāna (a-jñā-ana) n. (fr. √ज्ञा अवबोधने know) न ज्ञानम् not knowledge, ignorance, अ-विवेक lack of discernment, तत्त्वाज्ञान not discerning reality; ज्ञान-विरोध what is opposed to knowledge, ज्ञान-साधन-विरोध an obstacle to the means for gaining knowledge. ०ज -ja a. (6.24.3:) अ-विवेकात् जातः born of a lack of discernment. ०विमोहित -vimohita a. अ-ज्ञानेन विविधम् अ-विवेक-भावम् आपन्नः become variously lacking in discernment due to ignorance. ०सम्भूत -sambhūta a. अ-ज्ञानात् अ-विवेकात् जातः born of a lack of discernment. ०सम्मोह -sammoha m. अ-ज्ञान-निमित्तः सम्मोहः अ-विवेकः delusion caused by ignorance.

अञ्च्*añc* √1.P. गतौ go; पूजने worship.

**अञ्**  $a\tilde{n}j$   $\sqrt{7}$ .P. (pp. अक्त 6.6: & 2.81:) व्यक्तौ (प्रत्यक्षे) be manifest; विलेपने anoint; अलं-कारे adorn. वि॰ vi- (व्य॰) be manifest, etc.

अञ्चलि *añjali* (*añj-ali*) m. (fr. √अञ्ज व्यक्तौ be manifest) संयुत-कर-पुट cupping the two hands

together (in supplication—acknowledging the divinity manifest as the other).

**अण्***aṇ* √1.*P*. शब्दार्थे sound.

अण् $an \sqrt{4.\overline{A}}$ . प्राणने breathe.

अणीयस् aṇīyas (aṇ-ī-yas) cpv. a. (fr. √अण् sound or breathe, or fr. अणु small 6.25:) सूक्ष्मतर smaller, subtler.

अणु aṇu (aṇ-u) a. (fr. √अण् शब्दार्थे sound or प्राणने breathe) सूक्ष्म small, subtle (in two aspects: antaḥ-stha [small and hence in-most, central, elemental, basic, or substrative]; and dur-vijñeya [difficult to grasp or understand]). अणु aṇu n. सूक्ष्म-परिमाण the smallest perceptible quantity.

**अत्**  $at \sqrt{1.P}$ . सातत्य-गमने go continuously, wander.

अतत्त्व a-tattva (a-tat-tva) n. न तथ्य not as it is, न सत्यम् non-reality. ॰अर्थवत् -arthavat a. यथा-भूतः अर्थः तत्त्वार्थः सः अस्य ज्ञेय-भूतः अस्ति इति तत्त्वार्थवान् न तत्त्वार्थवान् without truth (i.e., without knowing a thing as it is).

अतिन्द्रित *a-tandrita* (*a-tandr-i-ta*) *pp.* (*of den.* √तन्द्रय 6.6: *fr.* तन्द्रा आलस्य 5.43:) not wearied, not lazy.

अतपस्क a-tapaska (a-tap-as-ka) (6.39: बहु-ब्रीहि

from नञ्-तत्पुरुषः with क suffix redundantly added to unusual final अस्) a. (fr. √तप् सन्तापे be hot) अ-विद्यमानं तपः यस्य who has no prayerful discipline.

अतस् atas (a-tas) in. (6.19:) अस्मात् from this, because of this, ततः therefore. अतः उज्व्वम् ataḥ ūrdhvam in. thereupon. अतः परम् ataḥ param in. hereafter.

अति ati in. prefix and in cmpd. — अतिशये very, exceedingly, too; उपरि over, beyond.

अतिनीच atinīca (ati-nīc-a) a. (नीच् is weak base of न्यच् downward 3.25:) अतीव अधः-स्थः too low.

**अतिमान** *atimāna* (*ati-mān-a*) *m*. (*fr*. √मन् चिन्तायाम् think) अत्यर्थं मानः exaggerated self-opinion.

अतिमानिता atimānitā (ati-mān-i[n]-t[a]-ā) f. (fr.  $\sqrt{\text{н}}$  चिन्तायाम् think) अत्यर्थं मानः अतिमानः सः यस्य विद्यते सः अतिमानी तद्भावः अतिमानिता an exaggerated self-opinion, demanding respect from others (see nātimānitā).

अतिरिच्यते atiricyate (ati-ric-ya-te) ps. pr.  $3^{\text{rd}}$  sg. (of  $\sqrt{\text{Req}}$  नि:सारणे leave) (he/she/it/who) is worse than (w/acc., abl.).

अतिस्वप्न atisvapna (ati-svap-na) a. (fr. √स्वप् शये lie down) अतीव स्वप्नः यस्य who sleeps too much. ॰शील -śīla a. अति स्वप्तुं शीलं यस्य who has a habit of sleeping too much.

अतीत *atīta* (ati-i-ta) pp. (of  $\sqrt{\xi}$  गतौ go/reach), अतिक्रम्य गतः gone beyond, out of reach, exceed(ed), transcended; मृत passed away, died.

अतीत्य *atītya* (*ati-i-tya*) *in. pt.* (*of* √इ गतौ go/reach 6.9:) अतिक्रम्य going beyond, crossing over, exceeding, transcending.

अतीन्द्रिय atīndriya (ati-ind-r[a]-iya) a. (fr. √इन्द् परमैश्वर्ये have great power) इन्द्रिय-गोचरातीत beyond (not within) the scope of the senses.

अतीव atīva (ati-iva) in. अत्यन्तम् exceedingly.

अत्यद्धत atyadbhuta (aty-ad[i]-bhu-ta) a. (irreg. form fr. अति + अति +  $\sqrt{\gamma}$  सत्तायाम् be 2.43:) अतीव न भूतः very unprecedented, very extraordinary.

**अत्यन्त** *atyanta* (*aty-ant-a*) *a.* (*fr.* √अन्त् बन्धने bind, limit) आन्त to the end, complete. •**म्-m** *in.* (7.8.8:) आन्तम् to the end, completely; निरतिशयम् surpassing, absolute.

**अत्यय** *atyaya* (*aty-ay-a*) *m.* (*fr.* √इ गतौ go/reach) अतिक्रमः crossing, stepping over.

अत्यर्थ atyartha (aty-ar-tha) in cmpd. ∘- in. (fr. √ऋ प्रापणे acquire) अतिशयेन very, absolutely. ॰म् -m in. (7.8.8:) अतिशयेन very, absolutely.

**अत्यश्चत् atyaśnat** (ati-aś-n-at) pr. pt. (of √अश् भोजने eat) अतीत्य अश्चन् overeating.

अत्यागिन् *a-tyāgin* (*a-tyāg-in*) *a.* (*fr.* √त्यज् अतादात्म्ये disown, renounce 2.82:) अ-त्यजन not renouncing; अ-त्यजन-शील one who does not (cannot) renounce, a non-renunciate.

**अत्युच्छ्रित** *atyucchrita* (*aty-uc-chri-ta*) *pp.* (*of* अत्युद् <sub>+</sub> √श्रि अतीव उत्कर्षे be too lofty **2.24**: & **2.45**: & **2.56**:) अतीव उच्छ्रित: too elevated.

अत्युष्ण atyuṣṇa (aty-uṣ-ṇa) a. (fr. √उष् दाहे burn) अतीव उष्णः too spicy hot.

अत्र atra (a-tra) in. (6.19:) अस्मिन् in this, here, with reference to this.

अथ atha (a-tha) in. (6.19:) आनन्तर्ये ("immediate succession") thereafter, then; अधिकारे ("what is begun") now; पक्षान्तरे but, if, अध्युपगमार्थे now if (initiating a supposition); समुच्चये and; मङ्गले invoking auspiciousness. अथ उ atha u (अथो) अपि and also, and even, अथ then, etc. अथ चेत् atha cet यदि now if, but if. अथ वा atha vā (also

written अथवा) पक्षान्तरे otherwise, on the other hand, else, or.

अदिक्षण a-dakṣiṇa (a-dakṣ-iṇa) a. (fr. √दक्ष् कुशले be suitable, be skillful 2.92:) यज्ञ-शेषं कर्मणः साङ्गतार्थं देयं द्रव्यं दक्षिणा तया रहितः without (proper) dakṣiṇā (wealth) (i.e., property, cattle, money, etc.) given out appropriate to the function (of each of the officiating priests and other brāhmaṇas) to complete a ritual.

अदिम्भित्व a-dambhitva (a-dambh-i-tva) n. (fr. √दम्भ् कपटे deceive) स्व-धर्म-प्रकटी-करणं दिम्भित्वं तदभावः absence of hypocrisy (falsely declaring my virtues, demanding that others know my virtues that I don't have), the absence of the imposition (adhyāsa) of hypocrisy upon myself.

**अदस्** adas (a-d-as) prn. n. (m.f. असौ, m. pl. अमी 4.9:) यत् विप्रकृष्टम् that, he, she, it—generally referring to what is remote.

**अदाह्य** *a-dāhya* (*a-dāh-ya*) *pot. ps. pt.* (*of* √दह भस्मी-करणे burn 6.8:) cannot be burnt.

**अदृष्ट** a-dṛṣṭa (a-dṛṣ-ṭa) pp. (of √दृश् प्रेक्षणे see 2.85:) unseen. ॰पूर्व -pūrva a. पूर्वं न दृष्टः not seen before.

अदेशकाल a-deśa-kāla (a-deś-a-kāl-a) m. (देश fr. √िदश् दाने grant, अवकाशं दीयते what is granted space/accomodation, काल fr. √कल् सङ्ख्याने count) अ-देशः अ-पुण्य-देशः अ-कालः पुण्य-हेतुत्वेन अ-प्रख्यातः च the wrong (inauspicious) place and the wrong (inauspicious) time.

**अद्भृत** *adbhuta* (ad[i]-bhu-ta) a. (irreg. form fr. अति + √भू be 2.43:) न भूतः unprecedented, extraordinary, आश्चर्य wonderous.

**अद्य** adya (a-dya) in. today; इदानीम् now.

अद्रोह a-droha (a-droh-a) m. (fr. √दुह् जिघांसायाम् bear malice or hatred) पर-जिघांसाभाव absence of malice.

अद्वेष्ट्र a-dveṣṭṛ (a-dveṣ-ṭṛ) a. (fr. √द्विष् अ-प्रीतौ not be pleased) न द्वेष्टा who does not become displeased.

**अधम** adhama (adha-ma) spv. a. निकृष्ठ low, lowest.

अधर्म a-dharma (a-dhar-ma) m. (fr. √धृ धारणे sustain) अ-कर्तव्य what is not to be done, corruption (not in keeping with the natural order of the universe), mal-adaptive action (not in keeping with the circumstances); पाप-कर्म

action that yields  $p\bar{a}pa$  (unfavorable results); पाप the unfavorable result itself. **अभिभव** -abhibhava m. अ-धर्मस्य अभिभवः पराजयः overwhelming of corruption, being overwhelmed by corruption.

अधस् adhas (adhas) in. (6.16:) नीचे low, down; निकृष्ट lower, inferior. शाख -śākha (॰धः॰) a. अधः निकृष्टं शाखाः यस्य whose branches are inferior (i.e., jagat [the varied universe, the seen effects within time and space]—effects are always viewed as inferior to their material cause [māyā], भ॰गी॰१५.१).

अधि adhi in. prefix intensifying the meaning of the root to which it is prefixed; उपरि above, over (positionally); आतिशये fully, completely; आधिक्ये besides, in addition; over, above (in the sense of अधिकारे authority or connection, ऐश्वर्ये power, or स्वत्वे ownership); in प्रादि-समास-s (declinable cmpds. 6.36:) — it may also have the special sense of मुख्य primary, as well as the sense of the locative case (existing) in, on, concerning, centering on; in अव्ययी-भाव-समास-s (n. sg. indeclinable cmpds. 6.41:) — it often has the special sense of अधिकृत्य with reference to—, concerning—, being centered on—.

अधिक *adhika* (*adhi-ka*) *a.* अतिरिक्त better, superior, surpassing, greater. •तर -tara cpv. a. (6.25:) अधिक better, etc.

अधिकार adhikāra (adhi-kār-a) m. (fr. √कृ करणे do) अधीक्षण (प्रभुत्व) authority, वश control, the ability to choose and make the choice fructify; योग्यता eligibility, entitlement, right; आरम्भ heading; प्रकरण chapter, topic.

अधिदैव adhidaiva (adhi-daiv-[a]-a) a. (fr. √िदव् द्युतौ shine) दैवानि अधिकृतः centered on (existing in) deities (i.e., the basis of the deities). अधिदैव adhidaiva n. अधिदैवत the chief deity.

अधिदैवत adhidaivata (adhi-daiv-a-t[ $\bar{a}$ ]-a) a. (fr.  $\sqrt{\text{f}}$ दव् द्युतौ shine) दैवतानि अधिकृतः centered on (existing in) deities (i.e., the basis of the deities). अधिदैवत adhidaivata n. मुख्य-देवता the chief deity (भ $^{\circ}$ गी $^{\circ}$ ८.४).

अधिप adhipa  $(adhi-p[\bar{a}]-a)$  m.  $(fr. \sqrt{q})$  रक्षण protect 6.24.1:) पाल protector, ruler.

अधिभूत adhibhūta (adhi-bhū-ta) a. (fr. √भू सत्तायाम् be) भूतानि अधिकृतः centered on (existing in) beings (i.e., the basis of beings). अधिभूत adhibhūta n. जगत् the world, any existent thing

(भ∘गी∘८.४).

अधियज्ञ adhiyajña (adhi-yaj-ña) a. (fr. √यज् देव-पूजायाम् worship 2.87:) यज्ञान् अधिकृतः centered on (existing in) rituals (i.e., the basis of ritual). अधियज्ञ adhiyajña m. परमेश्वर the Lord (भ॰गी॰८.४).

अधिष्ठान adhiṣṭhāna (adhi-ṣṭhā-ana) n. (fr. √स्था गति-निवृत्तौ remain 2.101:) स्थिति place, locus, आश्रय abode; अधिकरण substratum, substance.

अधिष्ठाय adhiṣṭhāya (adhi-ṣṭhā-ya) in. pt. (of  $\sqrt{\text{Re}}$  गित-निवृत्तौ remain 2.101:) वशी-कृत्य wielding, in command of, presiding over (w/acc.).

अध्यक्ष adhyakṣa (adhy-akṣ-a) m. (fr. √अक्ष् व्याप्तौ reach) साक्षिन् eye-witness, the witnessing conscious being; अवेक्षक overseer, presiding presence.

अध्ययन adhyayana (adhy-ay-ana) n. (fr. अधि + √इ study) पठन study (esp. of Veda).

अध्यात्म adhyātma (adhy-āt-ma[n]) a. (fr. √अत् सातत्य-गमने go continuously, wander, within Upaniṣad tradition where precise meaning overrides phonetics it is said to be fr. √आप् व्यापने pervade)

आत्मानं देहम् अधिकृतः centered on (existing in) the body/oneself (i.e., the basis of oneself). अध्यात्म adhyātma n. प्रत्यगात्मन् (innermost) self (myself, I), ब्रह्मन् reality (centered on / existing in this body, i.e., the pratyag-ātman/jīva, भ॰गी॰८.३). ॰चेतस् -cetas n. अध्यात्मनि अन्तः-करणम् a mind centered on I (pratyag-ātman), a mind centered on oneself (as brahman, भ॰गी॰८.३). **॰ज्ञाननित्यत्व -jñāna**nityatva n. आत्मादि-विषयं ज्ञानं अद्यात्म-ज्ञानं तस्मिन् नित्य-भावः नित्यत्वम् being always centered on knowledge of the I (ātman, भःगीः १३.११). **ेनित्य -nitya** a. परमात्म-स्व-रूपालोचने नित्यः तत्परः always focused on the (limitless) self, always focused on reality. वेद्या -vidyā f. आत्मनि अधिकृता विद्या knowledge centered on I (ātman). **ेसञ्जित -sañjñita** a. अध्यात्मः इति आत्मनि अधिकृतः आत्मानात्म-विवेक-विषयः known as (adhyātma-vidyā आख्यातः [knowledge]) centered on the self (the distinction between myself and the what is not myself).

अध्याय *adhyāya* (*adhy-āy-a*) *m.* (*fr.* अधि + √इ study) पठन study (esp. of *Veda*); स्कन्ध chapter,

section of a treatise.

अधुव a-dhruva (a-dhruv-a) a. (fr. √धु स्थैर्ये be firm 2.67:) अ-चिर not long-lasting; न अ-वश्यः uncertain.

अन्  $an \sqrt{2.P}$ . प्राणने breathe, live.

अन् an neg. pcl. in cmpd. o- 6.33: before vowels (अ before cons.) अ-भावे not, absence of, lacking, ्रहित without, —less, free from—; मुक्ते free from— (i.e., even though not without, still not affected by, indifferent to; also unconnected with as in one who awakens is unconnected with what happened in dream, whose subjective happenings belong to another order of reality than the objective waking world); विरोध opposed to, opposite of; अन्यार्थे other than, un—; अल्पार्थे inadequately; दुःखेन difficult; अधिक्षेपे in the sense of derision, meaning bad.

अनघ an-agha (an-agh-a) a. (fr. √अघ् पाप-करणे go wrong) पाप-रहित (relatively) sinless (i.e., virtuous), अ-व्यसन without vice; पाप-विमुक्त free from vice. अनघ an-agha m. (Arjuna) one without (i.e., very little) vice, sinless one.

**अनन्त** *an-anta* (*an-ant-a*) *a.* (*fr.* √अन्त् बन्धने bind, limit) न अस्ति अन्तः परिच्छेदः देशतः कालतः

वस्तुतः वा यस्य without limitation (from dimension, from time, or from other objects), अ-पार endless, limitless, boundless, सङ्घ्यातीत countless, innumerable. अनन्त an-anta m. (Lord Kṛṣṇa) used as an epithet of the Lord; शेष the name of the thousand-headed serpent upon whose coils Lord Viṣṇu reclines. ॰बाह् -bāhu a. अनन्ताः बाहवः यस्य whose arms are countless. **्रूप** -rūpa a. अनन्तानि रूपाणि अस्य whose forms are endless. •विजय -vijaya m. (अनन्ताः विजयाः यस्य "of countless victories," or अनन्तः विजयः यस्य "whose victory is endless") the name of Yudhi-ṣṭhira's conch. ॰वीय -vīrya a. अनन्तं वीर्यं यस्य whose power is limitless. •वीर्यामितविक्रम -vīryāmita-vikrama अनन्तं वीर्यं सामर्थ्यं यस्य च अ-मितः विक्रमः पराक्रमः यस्य च who has infinite power and infinite prowess.

अनन्तर an-antara (an-ant-a-rà) a. (fr. √अन्त् बन्धने bind, limit) न मध्य without interval, immediate, next. ॰म् -m in. (6.16:) सद्यः immediately.

**अनन्य** *an-anya* (*an-anya*) *prn. a.* न अन्य no other, undivided, complete; अ-पृथग्भृत not

separate (from Me, the Lord, भ॰गी॰९.२२), no other (outside of Me, the Lord, भ॰गी॰९१.५४). ॰चेतस् -cetas a. न अन्य-विषये चितः यस्य whose mind (sees) no other. ॰भाज् -bāj a. (6.24:) अनन्य-भक्तिः सन् being one whose seeks (Me, the Lord, भ॰गी॰९.३०) as not separate. ॰मनस् -manas a. न अन्य-विषये चितः यस्य whose mind (sees) no other. ॰योग -yoga m. अ-पृथक्समाधि vision of identity in which there is no other (i.e., no other entity—which is tattva-jñāna [knowledge of reality]; or, no other goal—which is a mature understanding of the human condition called viveka-vairāgya [discernment and objectivity]).

अनपेक्ष an-apekṣa (an-apa-īkṣ-a) a. (fr. √ईक्ष् दर्शने see 2.8:) देहेन्द्रिय-विषय-सम्बन्धादिषु अपेक्षा निःस्पृहः यस्य who has no dependence (i.e., no requirement/anticipation towards the relationship between the body, senses, and objects for gaining happiness, भ॰गी॰१२.१६).

अनपेक्ष्य an-apekṣya (an-apa-īkṣ-ya) in. pt. (of √ईक्ष् दर्शने see 2.8:) न अपेक्षा कृत्वा not regarding, disregarding.

अनिभेष्वङ्ग an-abhiṣvaṅga (an-abhi-ṣvaṅg-a) m. (fr. √स्वञ्ज परिष्वङ्गे embrace 2.92: & 2.82:) अभिष्वङ्गः सक्ति-विशेषः एव अनन्यात्म-भावना-लक्षणः, यथा अन्यस्मिन् सुखिनि दुःखिनि वा अहम् एव सुखी अहम् एव दुःखी च, जीवति मृते वा अहम् एव जीवामि मिरिष्यामि च इति तदभावः lack of identification (a type of attachment characterized by identifying with another, such as when another is happy or sad then I am happy or sad, or while another survives or dies I survive or will die).

अनिभसन्धाय an-abhisandhāya (an-abhi-san-dhā-ya) in. pt. (of  $\sqrt{ध}$ ा धारणे hold 2.55:) न उद्देश्य not anticipating, not requiring, not expecting.

अनिभिस्नेह an-abhisneha (an-abhi-sneh-a) a. (fr. √सिह सेहे cling like oil, प्रीतौ be affectionate) राग-वर्जित without binding attraction.

अनल an-ala (an-ala) m. न अस्य अलं पर्याप्तिः विद्यते इति (अग्निः) fire, that for which there is never enough (fuel).

**अनवलोकयत्** *an-avalokayat* (*an-ava-lok-ay*[*a*]*at*) *pr. pt.* (*of cs.* √लोक् अवलोकने experience) अवलोकनम् अ-कुर्वन् not looking.

**अनवाप्त** *an-avāpta* (*an-ava-āp-ta*) *pp.* (*of* √आप् लम्भने obtain) अ-प्राप्त not accomplished.

अनश्रत् an-aśnat (an-aś-n-at) pr. pt. (of √अश्

भोजने eat) न अश्वन् not eating. **एकान्तम् अनश्वत्** ekāntam an-aśnat न अत्यन्तम् अश्वन् not eating fully, under eating.

**अनसूय** an- $as\bar{u}ya$  (an- $as\bar{u}y[\bar{a}]$ -a) a. (6.39:) असूया-वर्जित not being cynical (finding fault in virtues).

**अनस्**यत् an-asūyat (an-asūy[ā]-[a]-at) pr. pt. (of den. fr. अस्या 5.43:) अस्यां गुणेषु दोषारोपणम् अ-कुर्वन् not being cynical (finding fault in virtues), अ-निन्दत् not blaming (e.g., teacher, fellow students, yourself).

**अनसू**यु an-as  $\bar{u}yu$  (an-as  $\bar{u}y[\bar{a}]-u$ ) a. न अस्य असूयां गुणेषु दोषारोपणम् who is not cynical (finding fault in virtues), who does not blame (e.g., teacher, fellow students, him/herself).

अनहंवादिन् an-ahaṃ-vādin (an-ahaṃ-vād-[a]-in) a. न अहं वदति इति (lit. "who does not claim I [...did this, or this is mine!]") without egoism.

**अनहङ्गार** an-ahaṅkāra (an-ahaṅ-kār-a) m. अहङ्गराभाव (as a value) absence of arrogance (presenting oneself in the reflection of some glory in your possession); (as a result of knowledge) absence of the judgments "I am only this much" and "this is mine."

**अनात्मन्** *an-ātman* (*an-āt-man*) *a.* (*fr.* √अत् सातत्य-गमने go continuously, wander) अ-विद्यमानः जितात्मा जित-कार्य-करण-सङ्घातः यस्य who has not (mastered) oneself (this body-mind complex). **अनात्मन्** *an-ātman m.* न आत्मा what is not I.

अनादि an- $\bar{a}di$  (an- $\bar{a}$ - $d[\bar{a}]$ -i) a.  $(fr. आ + \sqrt{q})$  स्वी-करणे take in hand, commence) आदि-रहित beginningless, uncaused, not a cause. **ेल्व** -tva n. (ेल्वात् abl. 7.11.1:) (because) it is beginningless (भ॰गी॰१३.३१). **॰मत् -mat** a. आदिः अस्य न अस्ति having no beginning. **॰मध्यान्त -madhy\bar{a}nta** a. आदिः च मध्यं च अन्तः च न विद्यते यस्य having no beginning, middle, or end.

**अनारम्भ** an-ārambha (an-ā-rambh-a) m. (fr. √रभ् कार्योपक्रमे undertake) न कार्योपक्रमः not undertaking (an activity); न अनुष्ठानम् not performing.

अनार्य an-ārya (an-ār-ya) a. (likely pot. ps. pt. of √ऋ प्रापणे attain, or an-ār-y[a]-a fr. अर्घ meaning

श्रेष्ठ best) न आर्यः वैदिकः not of or for a person of the Vedic culture; अ-संस्कृत uncultured. **जुष्ट** -juṣṭa a. वैदिकस्य न जुष्टः not acceptable of or for a person of the Vedic culture, not found in a person of the Vedic culture.

**अनावृत्ति** *an-āvṛtti* (*an-ā-vṛt-ti*) f. (fr. आ + √वृत् गतौ return) न प्रत्यागमनम् no return, no re-birth.

**अनाशिन्** *a-nāśin* (*a-nāś-*[*a*]-*in*) *a.* (*fr.* √नश् अ-दर्शने be lost) अ-क्षयिन् unperishing, indestructible, imperishable.

अनाश्रित an- $\bar{a}$ srita (an- $\bar{a}$ - $\sin$ - $\sin$ ) pp.  $(of \sqrt{\aleph})$  आलम्बने depend on) न आश्रय-प्राप्तः without depending on (w/acc.).

अनिकेत *a-niketa* (*a-ni-ket-a*) *a.* (*fr.* √िकत् ज्ञाने know) निकेतः आश्रयः निवासः नियतः न विद्यते यस्य who has no permanent dwelling place, i.e., does not own a house (or does not have ownership towards a house he/she owns).

अनिच्छत् an-icchat (an-icch-[a]-at) pr. pt. (of √इष अन्वेषणे seek 5.17.3:) अभिलाषम् अ-कुर्वन् not wishing, not choosing.

अनित्य *a-nitya* (*a-ni-tya*) *a.* (6.27:) अचिर temporary; स-कालिक time-bound.

अनिर्देश्य a-nirdeśya (a-nir-deś-ya) pot. ps. pt. (of √दिश् आज्ञापने point out 6.8:) न निर्देष्टुं शक्यते cannot be described (i.e., delimited by words).

अनिर्विण्ण a-nirviṇṇa (a-nir-viṇ-ṇa) pp. (of √विद् लाभे attain 6.6: & 2.92:) find, निर्वेद-रहित (निरादार-वर्जित) without indifference. ॰चेतस् -cetas n. न निर्विण्णं चेतः a mind that is not indifferent (i.e., that is committed).

अनिष्ट an-iṣṭa (an-iṣ-ṭa) pp. (of √इष् अन्वेषणे seek 2.88:) what is not desired, undesirable.

अनीक anīka (an-īka) n. (fr. √अन् प्राणने breathe) मुख face, अग्र-भाग front; सेना army.

अनीश्वर an-īśvara (an-īś-vara) a. (fr. √ईश् शासने rule) न धर्माधर्म-स-व्यपेक्षकः अस्य शासिता ईश्वरः विद्यते इति for whom there is no Lord (no law, no necessitator connected with dharma and a-dharma), god-less.

अनु anu in. used as prefix, in cmpd. — and as separable adv. in the following senses: पश्चात् after, behind; सहार्थे with, along with; हीने subordinate, inferior; भागे having a part or share; पुनरावृत्तौ repetition (mostly in cmpd.); अभिमुखम् towards, before, at; क्रमे in orderly succession; सादृश्ये like;

अनुरूपे in conformity with, following.

अनुकम्पा anukampā (anu-kamp-[a]-ā) f. (fr. √कम्प् चलने tremble, अनु + कम्प् tremble along with another) दया compassion. ॰अर्थम् -artham in. (6.32:) दयायाः अर्थम् out of compassion.

अनुग्रह anugraha (anu-grah-a) m. (fr. √ग्रह उपादाने grasp) प्रसाद gracious gift (to, but usually from, the Lord), blessing, आनुकूल्य a favor.

अनुचिन्तयत् anucintayat (anu-cint-ay[a]-at) pr. pt. (of  $\sqrt{}$ चिन्त् स्मृत्याम् mentally reflect on) शास्त्राचार्योपदेशम् अनुध्यायन् reflecting on the teaching (of the scripture and the teacher).

अनुत्तम an-uttama (an-ut-tama) spv. a. ("un-topped," "no beyond") अत्यन्त-श्रेष्ठ very best, beyond which there is nothing greater.

**अनुदर्शन** *anudarśana* (anu-darś-ana) n. (fr. √दृश् प्रेक्षणे see) आलोचन seeing.

अनुद्धिग्न an-udvigna (an-ud-vig-na) pp. (of √विज् चलने be agitated 6.6: irreg., i.e., 2.82:) न प्रक्षुभितः not shaken, not affected. अनस् -manas a. अ-प्रक्षुभितं चित्तं यस्य whose mind is not affected.

अनुद्वेगकर an-udvegakara (an-ud-veg-a-kar-a) a. (fr. √विज् भये be afraid, चलने be agitated 2.82:) प्राणिनाम् अ-दुःख-करः not agitating (to other living beings).

अनुपकारिन् an-upakārin (an-upa-kār-in) a. (fr. √कृ करणे do) प्रत्युपकारासमर्थ (someone) not capable of a (return) favor; प्रत्युपकार-समर्थं निरपेक्षः without regard to (someone's) ability to (return) favor.

अनुप्रपत्र anuprapanna (anu-pra-pan-na) pp. (of √पद् गतौ go 6.6:) अनुष्ठित follow (pp. with active meaning).

अनुबन्ध anubandha (anu-bandh-a) m. (fr. √बन्ध् संयमने bind) सम्बन्ध connection; परम्परा flow, continuity; प्रकृतस्य अनुवर्तनम् consequence (of what happened before), अवसानोत्तर end. ॰इन्-in (॰न्धिन्) a. usually at the end of a cmpd. -॰ सम्बद्ध connected (with), connecting (to).

**अनुभाव** *anubhāva* (*anu-bhāv-a*) *m.* (*fr.* √भू सत्तायाम् be) उपभोग consumption; ओजस् power, महिमन् dignity, यशस् honor.

अनुमन्तृ anumantṛ (anu-man-tṛ) a. or m. (fr. √मन् चिन्तायाम् think) अनुमतिः कुर्वत्सु तित्क्रियासु परितोषः तत्कर्ता the one who gives permission (who is completely satisfied in the acts of those who are performing action), the permitter.

अनुरूप anurūpa (anu-rūp-a) a. स-दृश in the same form; योग्य fit for, suitable to (w/gen.), अनुकूल in keeping with

**अनुलेपन anulepana** (anu-lep-ana) n. (fr. √लिप् उपदेहे anoint) अभिषेचन anointing; विलेप ointment.

अनुविधीयते anuvidhīyate (anu-vi-dhī-ya-te) ps. pr.  $3^{\text{rd}}$  sg. (of  $\sqrt{\text{धा}}$  धारणे hold 5.37.1:) (he/she/it/who) follows (in the wake of) (w/acc., gen.).

**अनुशासितृ** *anuśāsitṛ* (*anu-śās-i-tṛ*) *a.* (*fr.* √शास् rule) प्रशासितृ ruler.

अनुशोचितुम् anuśocitum (anu-śoc-i-tum) inf. (of √श्च दुःखे sorrow) to grieve.

अनुसन्तत anusantata (anu-san-ta[n]-ta) pp. (of √तन् विस्तारे stretch 6.6: & 2.55:) अनुप्रविष्ट spread about (in the imagery of the tree of the universe, pictured as the sacred fig-tree [the Pipal tree, not the Banyan tree which has aerial roots descending from its branches], there are secondary roots, described as anusantatāni [spread about] from the tap root, they reach adhas [downwards], meaning in the world of humans and karman, भःगी॰१५.२).

अनुस्मरत् anusmarat (anu-smar-[a]-at) pr. pt. (of √स्मृ चिन्तायाम् remember, आध्याने contemplate) अनुचिन्तयत् contemplating, remembering.

अनेक an-eka (an-eka) a. ("not one") बहु many, countless (esp. in reference to a limitless being). •**अद्भृतदर्शन -adbhuta-darśana** a. अनेकानि अद्भुतानि विस्मापकानि दर्शनानि यस्मिन् in which are countless amazing sights. ेचित्तविभ्रान्त -cittavibhrānta a. अनेकैः चित्तैः विविधं भ्रान्तः variously deluded by many (such) thoughts. ॰जन्मसोसेद्ध -janma-samsiddha a. अनेकेष् जन्मस् उचितेन संसिद्धः accomplished (by accumulated effort) after many births. ॰ दिव्याभरण -divyābharaṇa a. अनेकानि दिव्यानि आभरणानि यस्मिन् in which are countless celestial ornaments. ॰**धा -dhā** in. (6.19:) अनेकप्रकारेण in manifold ॰बाह्दरवक्त्रनेत्र -bāhūdara-vaktra-netra a. अनेके बाहवः उदराणि वक्त्राणि नेत्राणि च यस्य as having countless arms, bellies, mouths, and eyes. ॰वक्त्रनयन -vaktracnayana a. वक्त्राणि नयनानि च यस्मिन् in which are countless mouths and eyes. **वर्ण -varṇa** a. अनेके वर्णाः रूपाणि यस्य having countless appearances.

अन्त् ant √1.P. बन्धने bind, limit.

अन्त anta (ant-a) m. (sometimes n.) (fr. √अन्त् बन्धने bind, limit) सीमन् border, limit, end; निश्चय conclusion, निर्णय resolution, outcome, determination; अवसान cessation, मरण death; उपशम alleviation. ॰कारु -kāla m. अन्ते मरणे कारुः the time of death. ॰गत -gata a. ("come to an end") क्षीण exhausted, समाप्त-प्राय mostly finished. ॰वत् -vat a. अन्तः अस्य अस्ति having an end, limited.

अन्तर् antar (antar) in. prefix मध्ये within, between. ॰आत्मन् -ātman m. अन्तर् आत्मा the self; अन्तः-करण mind (भ॰गी॰६.४७). ॰आराम -ārāma a. अन्तर् आत्मनि एव आरमणं आक्रीडा यस्य whose pleasure/reveling is in him/herself. ॰ज्योतिस् -jyotis a. अन्तर् आत्मनि एव ज्योतिः प्रकाशामिकं अन्तः-करणं यस्य whose mind is centered in ātman (the self). ॰शरीरस्थ -śarīra-stha (॰:श॰ 2.24: & 2.28:) a. अन्तर् शरीरे स्थितः obtaining within the body. ॰सुख -su-kha (॰:सु॰ 2.24: & 2.28:) a. अन्तर् आत्मनि एव सुखं यस्य whose fulfillment is within him/herself. ॰स्थ -stha

(ःस्थ 6.24.1: & 2.24: & 2.28:) *a.* अन्तर् तिष्टति इति exists within.

अन्तर antara (anta-ra) prn. a. अन्य other, another; मध्य inner. अन्तर antara n. व्यवधान interval, separation, भेद difference, distinction; मध्य middle, interior. ॰ए -e (loc. ॰रे) ॰म् -m (acc.) in. मध्ये within, in between (with gen., loc., or in cmpd. -॰).

अन्तिक antika (ant-[a]-ika) a. (fr. √अन्त् बन्धने bind, limit) समीप near, at hand. अन्तिक -antika n. सामीप्य nearness, vicinity. •ए -e (॰के loc.) in. समीपे near, close at hand.

**अत्र anna** (an-na) n. (fr. √अद् भक्षणे eat, or fr. √अन् प्राणने live) आहार food. **॰सम्भव -sambhava** m. अन्नस्य उत्पत्तिः birth of food, food is born.

अन्य anya (anya) prn. a. (n. nom. sg. अन्यद् 4.16.1:) इतर other, another; different; a certain. िकम् अन्यद् kim anyad (lit. "what else?") nothing else, no other, none other than. ेत्र -tra in. (6.19: & 6.16:) अन्यस्मिन् in other, in another, in reference to other; वर्णने other than, except (w/abl.). ेदाना in. (6.19:) इतस्था otherwise, other than (w/abl.). ेदेवता -devatā f. pl. अन्याः

देवताः other deities, deities as other (than the Lord [paramātman], भ॰गी॰७.२०). ॰देवताभक्त -devatā-bhakta a. अन्यासु भिन्नासु देवतासु भक्तः who worships the deities as different (from Me, the Lord, and from each other).

अन्याय *a-nyāya* (*a-ny-āy-a*) *a.* (*fr.* √इ प्राप्तौ attain) विचार-शून्य lacking inquiry; औचित्य-शून्य lacking propriety. अन्याय *a-nyāya m.* विचाराभाव lack of inquiry; अ-नौचित्य inappropriate or illegal behavior.

अन्वशोचस् anvaśocas (anv-a-śoc-as) impf. 2<sup>nd</sup> sg. (of √शुच् दु:खे sorrow) (you) grieved, have grieved (भ॰गी॰२.११) (impf. loosely used like an aorist expressing an action completed at the present time 7.22.3:).

अन्वित *anvita* (*anv-i-tà*) pp. (of √इ प्राप्तौ attain) अनुगत accompanied with, possessing, filled with, riddled with, endowed with.

अप् ap f. (only in pl., nom. voc. आप:, acc. अप: 3.16:) जल water; आप: भूतम् the element water (i.e., द्रवता/liquidity).

**अप** *apa* (*apa*) *in. prefix in the sense of* वियोगे away from; विकृतौ deterioration; विपरीते opposition,

negation, contradiction; निदर्शने direction, mention; वर्णने exclusion; चौर्ये concealment, denial. **अप** apa in. in cmpd. with nouns and nonverbal adjectives — it also has the senses of दुर् bad, inferior, wrong, etc.; अध्य downward.

**अपमान** *apamāna* (*apa-mān-a*) *m.n.* (*fr.* √मन् चिन्तायाम् think) अवज्ञा disrespect.

**अपर** *a-para* (*a-par-a*) *prn. a.* (*fr.* √पृ, न पृणाति सन्तोषयति what/who does not satisfy, as mental satisfaction only comes from within oneself, not from outside of oneself, since desires are, like fire, unquenchable) (sometimes declines like and has subst. sense of a pronoun 4.16.3:) अन्य other; अतिरिक्त more, additional; भिन्न different; न स्वः not one's own; न पूर्वः latter, later, last; न अस्ति परः यस्मात् from which there is not a greater, unrivalled; निकृष्ट (न परः not superior, or poss. apa-ra see ॰र 6.27:) inferior, lower. ॰स्परसम्भूत -s-parasambhūta (apara-s-para-sambhūta (2.26:) a. काम-प्रयुक्तयोः स्त्री-पुरुषयोः अन्योन्य-संयोगात् सम्भूतः born of the mutual union (of female and male, भ॰गी॰१६.८).

**अपराजित** *a-parājita* (*a-parā-ji-ta*) *pp.* (*of* परा + √जि लाभे be victorious **6.12**:) न पराजितः not

conquered, unsurpassed.

अपरिग्रह a-parigraha (a-pari-grah-a) a. (fr. √ग्रह उपादाने grasp) परिग्रह-रहित without possessions.

अपरिमेय *a-parimeya* (*a-pari-me-ya*) pot. ps. pt. (of √मा माने measure 6.8:) न परिमातुं शक्यते cannot be measured, immeasurable, innumerable.

अपरिहार्य a-parihārya (a-pari-hār-ya) pot. ps. pt. (of परि +  $\sqrt{\epsilon}$  परिवर्जने avoid 6.8:) cannot be given up, unavoidable.

अपर्याप्त a-paryāpta (a-pary-āp-ta) pp. (of √आप् लम्भने reach) अ-समर्थ insufficient (the common meaning), न परिगतः (the literal sense of the root in passive "not reached around") not surrounded, overwhelming (as the contextual meaning in भगी॰१.१०). Dur-yodhana's forces were eleven divisions, about 2,400,000 fighters, assuming each division (akṣauhiṇi) has the full traditional compliment of forces. They were larger than the Pāṇḍava forces numbering seven divisions, or about 1,500,000 fighters. See B.H.S.C. vol. 1 pp. 113-4. At the end of the war, only ten warriors survived or remained: three on Duryodhana's side and seven on Pāṇḍava's winning side!

अपलायन a-palāyana (a-palā-ay-ana) m.n. (fr.

परा  $+ \sqrt{\xi}$  अपसरे गतौ go away 1.5.d:) अ-पराङ्गुखी-भाव not turning or running away.

अपहत apahṛta (apa-hṛ-tà) pp. (of परि + √ह स्तैन्ये take or steal away) taken away, carried away, stolen. ॰चेतस् -cetas a. अपहृतं चेतः ज्ञानं यस्य whose mind is taken away (i.e., whose knowledge is not there when needed). ॰ज्ञान -jñana a. संमुषित-विवेक robbed of discriminating capacity.

अपात्र *a-pātra* (*a-pā-tra*) *n.* (*fr.* √पा पाने drink) (lit. "not a vessel") अ-योग्य-पुरुष unworthy person (for charity, etc.).

अपान *apāna* (*apa-an-a*) *m*. (*fr*. √अन् प्राणने breathe) अधो-गमन-वायु the downward breath (i.e., inhalation), one of the five *prāṇas* [energies], downward force in the body including evacuation.

अपायिन्  $ap\bar{a}yin$  (apa-ay-[a]-in) a. (fr. अप +  $\sqrt{\xi}$  अपसरे गतौ go away, end) अन्तवत् having an end.

**अपावृत** *apāvṛta* (*apa-ā-vṛ-tà*) *pp.* (*of* √वृ आच्छादने cover) उद्घाटित open.

**अपाश्रित्य** *apāśritya* (*ap-ā-śri-tya*) *in. pt.* (*of* √श्रि सेवायाम् seek, आलम्बने depend on **6.9**:) अनुष्ठाय

following, taking refuge in (w/acc.).

अपि api (api) in. adv. समुच्चये and, also; अवधारणे only, even; यद्यपि even though, though. Connects (like ca [and]) parts of a sentence; always follows the word to which it belongs; at beginning of sentence it is used as an interrogative particle. अपि api in. prefix सामीप्ये near; उपरि on, upon, over, above; अन्तरे - in, within.

**अपुनरावृत्ति** *a-punarāvṛtti* (*a-punar-ā-vṛt-ti*) *f.* (*fr.* आ + √वृत् प्रत्यागमने return) अ-पुनर्देह-सम्बन्ध no re-birth.

अपेशुन a-paiśuna (a-paiś-un[a]-a) n. (fr. √पिश् अवयवे form, carve out) परस्मै पर-रन्ध-प्रकटी-करणं पैशुनं तदभावः अ-पैशुनं अ-पिशुनता not exposing a defect of one person to another, absence of gossiping or slandering.

अपहिन apohana (apa-uh-ana) n. (fr. अप + √वह् अपहरणे carry away 2.3.a: & 2.8:) अपगमन departure, lapse, forgetting (departure of information in the mind, or, usually, the lack of [timely] access to the information).

अप्यय *apyaya* (*api-ay-a*) *m.* (*fr.* √इ गतौ go) प्रवेश entrance; लय disappearance (into something

else).

**अप्रकाश** *a-prakāśa* (*a-pra-kāś-a*) *m.* (*fr.* √काश् दीप्तौ shine) न दीप्तिः absence of light, darkness; (*as an attribute of the mind*) dullness, अ-विवेक lack of discernment.

अप्रतिम a-pratima (a-prati-ma) a. (अ + प्रतिमा, fr. √मा माने measure) प्रतिमीयते यथा सा प्रतिमा न विद्यते यस्य what has no comparison, nothing similar to be measured against, incomparable. •प्रभाव -prabhāva a. अ-प्रतिमः प्रभावः यस्य (m. Lord Kṛṣṇa) whose glory is incomparable.

**अप्रतीकार** *a-pratīkāra* (*a-pratī-kār-a*) *a.* (*fr.* √कृ करणे do **6.12**: *irreg. prefixing*) न अस्ति प्रतिकारः यस्य without resisting, not resisting.

अप्रदाय a-pradāya (a-pra-dā-ya) in. pt. (of √दा

दाने give 6.9:) not giving.

अप्रमेय a-prameya (a-pra-me-ya) pot. ps. pt. (of √मा माने measure 6.8:) प्रत्यक्षादि-प्रमाणै: अ-परिच्छेद्यः cannot be separately known (as an object) by the pramāṇas (the means of knowledge: seeing, etc.), cannot be grasped with the senses.

**अप्रवृत्ति** *a-pravṛtti* (*a-pra-vṛt-ti*) ƒ. (ƒr. प्र + √वृत् अग्रे चलने set in motion) प्रवृत्त्यभाव absence of activity.

अप्राप्य *a-prāpya* (*a-pra-āp-ya*) pot. ps. pt. (of √आप् लम्भने obtain) not having gained.

अप्रिय *a-priya* (a-priy-a) a. (fr. √प्री तर्पणे satisfy 2.67:) न हृद्यः unpleasant.

अफल a-phala (a-phal-a) a. (fr. पफल् विशरणे burst) फल-वर्जित without a result. अआकाङ्किन् - ākāṅkṣin a. न फलस्य काङ्की not anticipating a result, not requiring a result. But why do an action without anticipating a result? Because one is only capable of doing an action, whereas one is not capable of determining the result (भन्गी २२.४७), which depends on many more factors outside one's control. So anticipation is an inappropriate attitude to take toward the results of action. The appropriate attitude taken to the result is

called prasāda-buddhi (an attitude of gracefully accepting the result as coming from the Lord—the Lord whose embodiment is this universe, and all its laws of nature, and who is oneself). And why do an action without requiring/desiring its result? Because it is your duty (भ॰गी॰३.१९), and because it is for the good of the society (भ॰गी॰३.२०), and because it is reciprocating within the cyclic order of the universe (भ॰गी॰३.१६), and, for these reasons, it gives you antah -karana-śuddhi (a certain clarity [less conflicts] of mind) (भागी॰५.११), conducive for assimilating tattva-jñāna (knowledge of realities) (भ॰गी॰२.६४–६५), which is mokṣa (freedom) and that alone is the goal of the most mature person in the vision of this teaching. The appropriate attitude taken to the action is called **Iśvarārpaṇa-buddhi** (an attitude of offering to the Lord). **प्रेप्स -prepsu** a. फलं प्रेप्सति इति फल-प्रेप्सुः फल-तृष्णः तद्विपरीतः without a requirment to attain a result.

**अबुद्धि a-buddhi** (a-bud-dhi) a. (fr. √बुध् अवगमने know 2.76: & 2.78:) अ-विवेकिन् lacking discernment.

अभक्त *a-bhakta* (*a-bhak-ta*) *pp.* (of √भज् सेवायाम् seek 2.81:) गुरौ देवे च भक्ति-रहितः who has no devotion (towards the teacher and the Lord).

- अभय *a-bhaya* (*a-bhay-a*) *n.* (*fr.* √भी त्रासे fear 2.71:) त्रासा-भाव fearlessness, भीरु-मृक्ति freedom from fear.
- अभिवितृ a-bhavitṛ (a-bhav-i-tṛ) a. (fr. √भू उत्पादे become 2.71:) अ-भावं गन्ता one that comes not to be, one that ceases to be (as in the 2<sup>nd</sup> pāda of भ॰गी॰२.२०, "nāyaṃ bhūtvā'bhavitā vā na bhūyaḥ Not that, coming to be, it again comes not to be, or the opposite [i.e., a-bhūtvā bhūyaḥ bhavitā (not that) becoming non-existent, it again comes to be]").
- **अभाव** *a-bhāva* (*à-bhāv-a*) *m.* (*fr.* √भू सत्तायाम् be, उत्पादे become 2.71:) अ-भवन non-being, न अस्तिता non-reality ("no is-ness"); उद्भव-विपर्यय unbecoming (i.e., change), death, destruction (of one form into another form).
- **अभावयत्** a- $bh\bar{a}vayat$  (a- $bh\bar{a}v$ -ay[a]-at) pr. pt.  $(of cs. <math>\sqrt{4}\chi$  विचारणे reflect upon **2.71**:) not contemplative.
- अभि abhi in. prefix आभिमुख्ये towards, to; सामीप्ये near; विरुद्धे against; उपरि on, upon, over, above; अत्यर्थम् greatly, excessively.
- अभिक्रम abhikrama (abhi-kram-a) n. (fr. √क्रम् पाद-विक्षेपे step) प्रारम्भ undertaking, effort; आरोहण

- ascent, progress. **॰नाश -nāśa** m. अभिक्रमस्य नाशः loss of progress.
- अभिजनवत् *abhijanavat* (*abhi-jan-a-vat*) *a.* (*fr.* √जन् उत्पत्त्याम् be born.) उच्च-कुलवत् having an exalted family.
- अभिजात  $abhij\bar{a}ta$  ( $abhi-j\bar{a}[n]-t\dot{a}$ ) pp. (of  $\sqrt{s}$ जन् उत्पत्त्याम् be born 6.6: irreg., of. 5.16.4:) उत्पन्न born.
- **अभितस्** *abhitas* (*abhi-tas*) *in.* (6.19:) समीप्ये near; उभयतस् on both sides, उभयतस् जीवतां मृतानां च both (in the here and the hereafter, भ॰गी॰५.२६).
- अभिधीयते abhidhīyate (abhi-dhī-ya-te) ps. pr.  $3^{\text{rd}}$  sg. (of अभि +  $\sqrt{\text{धा}}$  आख्याने mention 5.37.1:) (he/she/it/who) is said to be, is called.
- अभिप्रवृत्त abhipravṛtta (abhi-pra-vṛt-ta) pp. (of √वृत् प्रवृतौ be engaged, perform) व्यापारित fully engaged.
- अभिभव abhibhava (abhi-bhav-a) m. (fr. अभि + √भू प्रतिमुखं सत्तायाम् be against 2.71:) पराजय overwhelming, predominance, conquering, defeating; in cmpd. being overwhelmed by.
- अभिभूय abhibhūya (abhi-bhū-ya) in. pt. (of अभि + √भू प्रतिमुखं सत्तायाम् be against 6.9:) आक्रम्य overwhelming.

अभिमान abhimāna (abhi-mān-a) m. (fr. √मन् चिन्तायाम् think) अत्यर्थं मान exaggerated self-opinion, demanding respect from others.

**अभिमुख** *abhimukha* (*abhi-mukha*) *a.* अभिमुखागत facing, converging.

अभियुक्त abhiyukta (abhi-yuk-ta) pp. (of √युज् सङ्गमने unite 2.81:) अभियोगिन् being one with, devoted to.

अभिरक्षित abhirakṣita (abhi-rakṣ-i-ta) pp. (of √रक्ष् पालने protect 6.6:) पालित protected.

अभिरत abhirata (abhi-ra[m]-ta) pp. (of √रम् क्रीडायाम् revel 6.6:) who delight; तत्पर having that (whatever that is) as the ultimate, who are dedicated.

अभिविज्वलत् *abhivijvalat* (abhi-vi-jval-[a]-at) pr. pt. (of √ज्वल् दीप्तौ burn) burning, flaming.

अभिसन्धाय abhisandhāya (abhi-san-dhā-ya) in. pt. (of √धा धारणे hold 2.55:) उद्दिश्य with respect to, keeping in view, having as purpose.

अभिहित abhihita (abhi-hi-ta) pp. (of अभि + √धा आख्याने mention 6.6: irreg.) has been told.

अभ्यधिक abhyadhika (abhy-adhi-ka) a. अधिक (अतिरिक्त) surpassing, superior, better.

अभ्यन्तर abhyantara (abhy-ant-a-ra) prn. a. (fr. √अन्त् बन्धने bind, limit) मध्य inner, inside.

अध्यर्च abhyarcya (abhy-arc-ya) in. pt. (or pot. ps. pt.) (of √अर्च् पूजायाम् worship 6.9:) worshipping, invoking (the whole Lord in a local form. A common expression of this pūjā (worship) in the darkened interior of the temple is showing a small oil lamp, which stands for the devotee's small intellect, before a form of the Lord lighting up a small portion of the form at a time, but at the same time recognizing that all of this form and all forms are the Lord by reciting mantras that express this idea, such as in क∘उ∘२.२.१५ and echoed in भ•गी॰१५.६).

अभ्यसन abhyasana (abhy-as-ana) n. (fr. √अस् क्षेपणे cast, throw) आवृत्ति (daily) repetition.

अभ्यसूयक abhyasūyaka (abhy-asūy[ā]-aka) a. (fr. असूया) असूयां गुणेषु दोषारोपणम् अभिकुर्वन् cynical (finding fault in virtues), सन्मार्ग-स्थानां गुणेषु अ-सहमानः who cannot stand the virtues of those who follow dharma.

अभ्यसूयत्  $abhyas\bar{u}yat$   $(abhy-as\bar{u}y[\bar{a}]-[a]-at)$  pr. pt. (of den. fr. असूया 5.43:) असूयां गुणेषु दोषारोपणम् अभिकुर्वन् being cynical (finding fault in virtues),

निन्दत् blaming (e.g., teacher, fellow students, yourself).

अभ्यसूर्याते abhyasūyati (abhy-asūy $[\bar{a}]$ -a-ti) pr.  $3^{\text{rd}}$  sg. (of den. fr. असूया 5.43:) (he/she/it/who) is cynical (finds fault in virtues).

अभ्यहन्यन्त abhyahanyanta (abhy-a-han-y[a]-anta) ps. impf.  $3^{rd}$  pl. (of अभि +  $\sqrt{\epsilon}$ न् नादे sound 5.5.b:) (they) were sounded.

अभ्यास abhyāsa (abhy-ā-as-a) m. (fr. √अस् क्षेपणे cast) आवृत्ति (daily) repetition (in reading, listening, or study), continued practice, समान-प्रत्ययावृत्ति repetition (of the same or like thought in contemplation). ॰योग -yoga m. अभ्यासः एव योगः the yoga (means/discipline) consisting of continued practice (study and contemplation). ॰योगयुक्त -yoga-yukta a. अभ्यासः एव योगः तेन युक्तः endowed with the yoga consisting of continued practice (study and contemplation).

अभ्युत्थान abhyutthāna (abhy-ut-thā-ana) n. (fr. अभि + उद् + √स्था गति-निवृत्तौ arise 2.99:) उद्भव rise, ascendancy.

अभ्र abhra (abhra) n. मेघ cloud.

**अम्** *am* √10.P. (or 1.P. caus.) रोगे be ill.

अमर्ष a-marṣa (a-marṣ-a) m.  $(fr. \sqrt{p}$ ष् तितिक्षायाम् allow) क्षमा-विरुद्ध intolerance; कोप anger.

अमल a-mala (a-mal-a) a. (fr. √मल् धृतौ cling) पाप-रहित without karmic demerit, पाप-विमुक्त free from karmic demerit.

अमानित्व a-mānitva (a-mān-i-tva) n. (fr. √मन् चिन्तायाम् think) अभिमानः मानः अस्य इति मानी तस्य मानिनः भावः मानित्वं आत्मनः गुणाविष्करणं तदभावः absence of conceit (boasting of myself, demanding that others know my virtues), the absence of the imposition (adhyāsa) of conceit upon myself.

अमित *a-mita* (*a-mi-ta*) pp. (of √मा माने measure 6.6:) (lit. "not measured") immeasurable, innumerable.

अमी *amī prn. m. pl. nom.* (of असौ/अदस् 4.9:) those.

अमृत्र amutra (amu-tra) in. (6.19:) अमृष्मिन् in that; परस्मिन् लोके in the other world, hereafter. इह अमृत्र वा iha amutra vā in. इह लोके परस्मिन् वा लोके in this world or the next, here or hereafter.

**अमूढ** a- $m\bar{u}$ dha (a- $m\bar{u}$ -dha) pp.  $(of \sqrt{4})$  मुह वैचित्त्ये be confused 2.107:) not deluded.

**अमृत** *a-mṛta* (*a-mṛ-ta*) *pp.* (*of* √मृ प्राण-त्यागे die) not killed, immortal; যাপ্তব perpetual, relatively eternal (till the end of a kalpa [eon], until the next birth, etc.); अ-काल not within time. **अमृत** a-mṛta n. अ-कालता immortality; मोक्ष complete freedom (in this life); यज्ञावशिष्ट-द्रव्य (प्रसाद) offering left after a yajña (ritual) (which is then distributed to the participants and the public), सुधा immortal nectar (in the mythology it is described like milk that, a sip of which, gives immortality—an allegory gaining to self-knowledge). **॰उद्भव -udbhava** (॰तो॰) a. अ-मृतस्य जातः born of immortal nectar; अ-मृत-निमित्त-मथनोद्भव born from (the churning of the primordial milky ocean by the deities for producing) immortal nectar (भ॰गी॰१०.२७). •उपम -upama (∘तो॰) a. अ-मृतम् उपमा यस्य like immortal nectar. ॰ त्व -tva n. स्वर्ग-स्थान a stay in heaven (where there is no ageing, no mortality, yet is temporary); मोक्ष complete freedom in this life.

अमेध्य a-medhya (a-medh-ya) pot. ps. pt. (of √मेध् मेधे offer) not fit to be offered (or is not an offering, i.e., has not been first offered to the Lord), unfit as an offering.

अम्बर ambara (ambara) n. आच्छादन clothing.

अम्बु *ambu n.* जल water. ॰वेग -vega m. अम्बूनां वेगः flow of waters.

अम्भस् ambhas (ambhas) n. जल water.

**अम्ल amla** a. रस-भेद a kind of taste: sour.

अयज्ञ a- $yaj\tilde{n}a$  (a-yaj- $\tilde{n}a$ ) a. (fr.  $\sqrt{a}$  ज् देव-पूजादिषु worship 2.87:) यज्ञः यस्य न अस्ति इति who does not perform ritual ( $yaj\tilde{n}a$ ).

**अयथावत्** *a-yathāvat* (*a-ya-thā-vat*) *in.* (6.19:) न यथावत् falsely, wrongly.

अयित *a-yati* (*a-yat-i*) *m.* (*fr.* √यत् उद्यमे make effort) अ-प्रयत्नवत् one who does not make (proper) effort.

अयन ayana (ay-ana) n. (fr. √इ गतौ go/attain) गतौ going, course, goal; सैन्य-निवेश-विशेष-रूप-व्यूह-प्रवेश-मार्ग an entrance, a lane (of attack into any special array of troops, भ॰गी॰१.११).

**अयशस्** *a-yaśas* (*a-yaś-as*) *n.* अ-धर्म-निमित्ता अ-कीर्तिः ill-fame (due to one's *a-dharma*).

**अयुक्त** *a-yukta* (*a-yuk-ta*) *pp.* (*of* √युज् सङ्गमने unite **2.81**:) अ-समाहित not composed, not

tranquil, not clear, disturbed; अ-सम्पन्न unprepared; अननुष्ठित not committed.

अयोगतस् a-yogatas (a-yog-a-tas) in. (6.19: Ablative) (fr. √युज् सङ्गमने unite, समाधाने contemplate, प्रयद्धे make effort) योगेन विना without yoga (a valid means for spiritual maturity).

**अरति** *a-rati* (a-ra[m]-ti) *f.*  $(fr. \sqrt{t})$  क्रिडायाम् revel) अ-रमण not longing.

अरागद्वेषतस् *a-rāga-dveṣatas* (*a-rāg-a-dveṣ-a-tas*) in. (6.19:) (राग fr. √रञ्ज् प्रलोभने attracted, द्वेष fr. √द्विष् अ-प्रीतौ displeased) राग-प्रयुक्तेन च द्वेष-प्रयुक्तेन च राग-द्वेषतः तद्विपरीतः without attraction or repulsion, free from attraction or repulsion.

अरि a-ri (a-r-i) m. (fr. √ऋ निक्षेपे offer, न अर्पणम् "not giving") शत्रु foe. ॰सूदन -sūdana m. अ-रीन् सूदयति (Lord Kṛṣṇa) (who does the) destroying of foes, destroyer of foes (those who only take and never give back, who fight against the natural, reciprocating order).

**अर्क** *arka* (*ark-a*) *m.* (*fr.* √अर्च् पूजायाम् worship 2.82:) सूर्य sun.

**अर्च्** arc (=√ऋच् √1.P. सुतौ) √1.P. (in. pt. ∘अर्च्य

6.6:, inf. अर्चितुम्) पूजायाम् worship, praise. अभि॰ abhi- worship, etc.

अर्चितुम् arcitum (arc-i-tum) inf. (of  $\sqrt{3}$  अर्च् पूजायाम् worship) to worship.

अर्जुन arjuna (arj-una) a. (fr. √ऋज् प्राप्तौ शक्ति-प्राप्तौ acquire, be vigorous) शुक्क bright, pure ("अहः च कृष्णम् अहर् अर्जुनं च the day is overcast and the day is clear," ऋग् वेद ६.१.१). अर्जुन arjuna m. name of a son of Pāṇḍu and Kuntī, student of Kṛṣṇa in the Bhagavad Gītā. • विषादयोग -viṣāda-yoga a. अर्जुन-विषादः इति योगः प्रकरणं यस्य whose topic is Arjuna's sorrow.

अर्थ् *arth*  $\sqrt{10.\bar{A}}$ . (pr. अर्थयते) उपयाचने request, pray. **प्र॰** pra- request, etc.

अर्थ artha (ar-tha) m. (fr. √ऋ प्रापणे acquire) लक्ष्य aim, goal, pursuit; प्रयोजन purpose, use, motive, sake; अभिप्राय meaning, intention; द्रव्य wealth, thing(s); विषय subject-matter, situation; in cmpd.

-∘ निमित्तम् for the sake of. ∘अय -aya (dat.) ॰ए
-e (॰थें loc.) ॰एन -ena (॰थेंन inst.) ॰म् -m (acc.) in.
निमित्तम् for the sake of, on account of. ॰अथिन्
-arthin a. धन-कामिन् who desires/requires wealth. ॰काम -kāma n. sg. (or m. du. ॰मे 6.40:)

अर्थः च कामः च security and pleasure (the second and third of the four puruṣārthas [human goals, levels of maturity]: dharma [harmony with nature and creatures, including fellow humans, protecting and contributing to the environment, living in conformity to basic human values], artha [security wealth, power, recognition], kāma [pleasure sensual, intellectual, aesthetic and mokṣa [complete freedom]); • काम -kāma a. अर्थान् कामयति इति desirous of/ requiring (their own) ends/goals (भ॰गी॰२.५), अर्थानां कामानि यस्य having desires for (their own) ends/goals; अर्थाः च कामाः च यस्य having security and pleasure goals. •व्यपाश्रय -vyapāśraya m. अर्थस्य आलम्बनम् dependence for any thing. •सञ्चय -sañcaya m. अर्थस्य सञ्चयः accumulating wealth.

अर्थीय arthīya (ar-th[a]-īya) a. in cmpd. - ∘ (fr. √ऋ प्रापणे acquire) अभिप्रेत intended for—.

अर्दन ardana (ard-ana) a. (fr. √अर्द् गतौ go, याचने pray) गमन moving, going; याचन praying, asking; (poss. fr. √ऋद् विक्षेपे disperse or क्लेशे afflict) क्लेशक afflicting.

अर्पण arpaṇa (ar-p-aṇa) n. (fr. cs. √ऋ गतौ go 5.40: irreg.) निक्षेपण tossing, offering (into the

fire); निक्षेपण-करणे the instrument or means for offering.

अर्पित arpita (ar-p-i-ta) pp. (of cs. √ऋ गतौ go 6.6:) cast, placed into, offered, resolved into (lit. cause to go/attain). **मनोबुद्धि -mano-buddhi** (2.24: & 2.33:) a. अर्पिते मनो-बुद्धी यस्य whose mind and intellect are (both) offered (to Me, the Lord, भ॰गी॰८.७), whose mind and intellect are (both) resolved (in Me, the Lord, भ॰गी॰१२.१४).

**अर्थमन्** *aryaman* (*ar-ya-man*) *m.* (*fr.* √ऋ प्रापणे attain) आदित्य-भेदः पितृ-राजा one of the *āditya*s (sun deities) and king of the ancestors.

**अर्ह** *arh* √1.*P.* (*pr.* अर्हति) पूजायाम् be worthy; (*with inf.*) शक्ते be able, can, योग्यत्वे fit for (*having sense of potential*); कर्तव्यतायाम् ought (to), should (*having sense of imperative*).

**अह** *arha* (*arh-a*) *a.* (*fr.* √अर्ह् योग्यत्वे fit for) योग्य deserving, worthy, qualified, able.

अलस *a-lasa* (*a-las-a*) *a.* (*fr.* √लस् क्रीडने play) अप्रवृति-शीलः कर्तव्येषु अपि not actively engaged (even in what is supposed to be done, भ•गी॰१८.२८), not lively, lazy.

**अलाभ** *a-lābha* (*a-lābh-a*) *m.* (*fr.* √लभ् प्राप्तौ

obtain) अ-प्राप्ति loss, non-gain.

अलोलुप्त्व a-loluptva (a-lo-lup-tva) n. (fr. intens. रेलुप् विमोहने confound 5.13.1:; possibly cognate to रेलुभ् गार्ध्ये covet) इन्द्रियाणां विषय-सिन्नधौ अ-विक्रिया absence of agitation of the senses in the presence of objects, अतिलोभायुक्ति absence of intense greed or covetousness.

अल्प alpa (alpa) prn. a. क्षुद्र small, feeble; परिमित limited. **े जुद्धि -buddhi** a. विषय-विषया अल्प एव जुद्धि: यस्य whose mind is limited (to just the field of sense objects). **े भेधस् -medhas** a. अल्प-प्रज्ञ having limited discrimination.

**अव्** *av* √1.*P*. रक्षणे protect.

- **अव** *ava in. prefix* नीचे down; परे off, away; निश्चये definitely, certainly; अनादरे disrespect, disregard.
- अवगम avagama (ava-gam-a) m. (fr. √गम् प्राप्तौ reach) ज्ञान knowledge, understanding, appreciation.
- **अवज्ञात** *avajñāta* (*ava-jñā-tà*) *pp.* (*of* √ज्ञा अवबोधने know) अनादृत disrespected, accompanied with disrespect.
- **अवध्य** *a-vadhya* (*a-vadh-ya*) *pot. ps. pt.* (*of* √वध् नाशने destroy) नाशनं न अर्हति indestructible.

- **अवनि** avani (av-a-ni) f. (or ∘नी) (fr. √अव् रक्षणे protect) भूमि earth; नदी river. ॰**पालसङ्घ -pāla-saṅgha** m. pl. अवनिं पृथ्वीं पालयन्ति इति hosts of kings (protectors of the earth).
- अवबोध avabodha (ava-bodh-a) m. (fr. √बुध् अवगमने know) जागर waking; ज्ञान knowledge, perception.

**अवर** avara (ava-ra) pm. a. अधम inferior.

- **अवश** *a-vaśa* (*a-vaś-à*) *a.* (*fr.* √वश् इच्छायाम् wish) अ-स्व-तन्त्र without control, helpless, without will.
- अवष्टभ्य avaṣṭabhya (ava-ṣṭabh-ya) in. pt. (of √स्तभ् दृढं करणे make firm w/irreg. application of 2.101:) आश्रित्य relying on, having recourse to; वशी-कृत्य controlling.
- अवस्थातुम् avasthātum (ava-sthā-tum) inf. (of √स्था गति-निवृत्तौ remain) to stand.
- अवस्थित avasthita (ava-sthi-tà) pp. (of √स्था गति-निवृत्तौ remain 6.6:) स्थित based, fixed, standing, stationed, abiding.
- अवहास avahāsa (ava-hās-a) m. (fr. √हस् laugh) परिहास jest. ॰अर्थम् -artham in. (6.32:) परिहास- प्रयोजनाय out of jest.

- **अवाच्य a-vācya** (a-vāc-ya) pot. ps. pt. (of √वच् परिभाषणे speak 6.8:) unspeakable. **वाद -vāda** m. pl. अ-व्यक्तव्याः वादाः (vulgar) speech that should not be spoken.
- **अवाप्तव्य** *avāptavya* (*ava-āp-tavya*) *pot. ps. pt.* (*of* √आप् लम्भने obtain) to be obtained or accomplished.
- **अवाप्तुम्** *avāptum* (*ava-āp-tum*) *inf.* (*of* √आप् लम्भने obtain) to gain.
- **अवाप्य** *avāpya* (*ava-āp-ya*) *in. pt.* (*of* √आप् लम्भने obtain) obtaining, accomplishing.
- **अविकम्प** *a-vikampa* (*a-vi-kamp-a*) *a.* (*fr.* √कम्प् चलने waver) अ-प्रचलित unshaking.
- अविकार्य *a-vikārya* (a-vi-kār-ya) pot. ps. pt. (of √कृ करणे do 6.8:) अ-परिणाम-योग्य not able to be modified.
- अविशेय *a-vijñeya* (*a-vi-jñe-ya*) pot. ps. pt. (of √ज्ञा अवबोधने know **6.8**:) न ज्ञातव्यः unknowable; दुःखेन ज्ञातव्यः difficult to know.
- अविद्रस् *a-vidvas* (*a-vid-vas*) redup. perf. pt. (of √विद् ज्ञाने know 5.28: & 6.4:) न ज्ञानी unwise person.
- अविधि a-vidhi (a-vi-dh $[\bar{a}]$ -i) a.  $(fr. \sqrt{ध}$  प्रदाने

give, set) आज्ञा-रहित not having direction or instruction, प्रमाण-रहित not having a valid means of knowing (that the Lord is adhiyajña [centered on worship], भ॰गी॰९.२३). ॰पूर्वकम् -pūrvakam in. प्रमाण-रहित-पूर्वकम् being preceded by ignorance, not in accordance with a valid means of knowing, not according to injunction (from the Veda).

- अविनश्यत् a-vinasyat (a-vi-nas-y[a]-at) pr. pt. (of  $\sqrt{}$ नश् अ-दर्शने be lost) न नाशं गच्छन् not being destroyed; what does not perish.
- अविनाशिन् a-vin $\bar{a}$ sin (a-vi-n $\bar{a}$ sí-[a]-in) a.  $(fr. \sqrt{1})$  अ-दर्शने be lost) अ-क्षयी indestructible.
- अविपश्चित् *a-vipaścit* (*a-vipaś-cit*) *a.* न विप्रकृष्टं चेतित short-sighted thinker, अ-विवेकी non-discerning.
- **अविभक्त** *a-vibhakta* (*a-vi-bhak-ta*) *pp.* (*of* √भज् विभागे divide **2.81**:) अ-विच्छिन्न not divided, undivided, एक one.
- **अविरुद्ध** *a-viruddha* (*a-vi-rud-dha*) *pp.* (of √रुध् आवरणे impede 2.76: & 2.78:) प्रतिकूलं अ-कृतः not opposed to (*w/inst.*).
- अवेक्ष्य avekṣya (ava-īkṣ-ya) in. pt. (or pot. ps. pt.)

(of \र्इक्ष् दर्शने see) अधिकृत्य (उद्दिश्य) regarding.

अव्यक्त a-vyakta (a-vy- $a[\tilde{n}]k$ -ta) pp.  $(of \sqrt{3}$ प्रत्यक्षे be manifest 6.6: & 2.81:) न व्यक्तः not objectified, अ-प्रकाशित unmanifest, not manifest, अ-प्रत्यक्ष unseen, सर्व-करणाविषयत्वात् न व्यज्यते cannot be manifest since not an object to any of the senses; अ-स्थूल non-material, formless. अ-प्रकाशिता अव्यक्त *a-vyakta* n. unmanifest condition, प्रलय dissolution of the universe; निराकारं ब्रह्म the unmanifest reality, निगुण-ब्रह्मन् reality without qualification. •आदि **-ādi** a. अ-व्यक्तः अ-प्रत्यक्षः आदिः यस्य whose beginning is unseen (i.e., unseen before [its] beginning) 6.39:. ॰आसक्तचेतस् -āsakta-cetas a. अ-व्यक्ते आसक्तं चेतः यस्य whose mind is committed to what is not manifest (nir-ākāram brahma [formless reality]). ेनिधन -nidhana a. अ-व्यक्तं अ-प्रत्यक्षं निधनं मरणं यस्य whose end is unseen (i.e., unseen after [its] end-said of the jīva [individual] about whom, like a moving arrow emerging out of darkness and back into darkness, no one knows where or what it was, nor where or what it will be afterwards, भ॰गी॰२.२८). ॰**मृति -mūrti** a. न व्यक्ता मूर्तिः स्व-रूपं यस्य whose form (nature) is not objectified. **॰सञ्जक** *-sañjñaka a.* अ-व्यक्तं इति आख्या named "*a-vyakta*."

अव्यभिचार a-vyabhicāra (a-vy-abhi-cār-a) m. (fr. √चर् गतौ go/attain) अ-च्युति not swerving, not failing. ॰इन्-in (॰रिन्) a. (f. ॰इणी -iṇī 3.15: & 3.9: & 2.92:) अ-प्रतिकूल unswerving. ॰एन -ena (inst. ॰रेण) in. अ-च्युतेन without swerving, without failure.

अव्यय a-vyaya (a-vy-ay-a) a. (fr. वि + √इ अपसरे गतौ go away 2.71:) उपचयापचयौ न याति इति what does not wax or wane, unchanging, changeless, imperishable; दीर्घ-कालिक (relatively) long-lasting. •आत्मन् -ātman a. अ-व्ययः आत्मा यस्य whose nature (sva-rūpa) (or jñānādi-śakti [capacities of intelligence, etc.], भ॰गी॰४.६) does not wane, undimminished.

अव्यवसायिन् *a-vyavasāyin* (*a-vy-ava-sāy-*[*a*]-*in*) *a.* (*fr*: √सो/√सि अन्त-कर्मणि bring to an end or a resolve) प्रमाण-जनित-विवेक-बुद्धि-रहित without a discerning understanding (born of a valid means of knowledge), lacking resolution.

**अश्** a**sं**  $\sqrt{5}$ .U.  $(pr. P. अश्वोत्ति <math>\bar{A}$ . अश्वते, pr. pt. अश्वत्)

व्याप्तौ attain, gain, reach.

**अश्** *aś* √9.*P.* (*pr. sg.* अश्वाति, *pl.* अश्वन्ति, *pr. pt.* अश्वत्) भोजने eat, consume, स्वी-करणे receive.

**अशक्त** *a-śakta* (*a-śak-ta*) pp. (of √शक् सामर्थ्ये be able) is not able, cannot (with inf.).

**अशन** *aśana* (*aś-ana*) (*fr.* √अश् भोजने eat) *n.* भोजन the act of eating, the food itself.

**अशम** *a-śama* (*a-śam-a*) *m.* (*fr.* √शम् सन्तुष्टे be satisfied) अन्तः-करणस्य अनुपशमः restlessness of the mind, lack of clarity.

**अशस्त्र** *a-śastra* (*a-śas-tra*) *a.* (*fr.* √शस् हिंसायाम् injure) शस्त्र-रहित unarmed, न अस्ति शस्त्रं पाण्योः यस्य without a weapon (in the hands).

**अशान्त** *a-śānta* (*a-śān-ta*) *pp.* (*of* √शम् सन्तुष्टे be satisfied, प्रसन्ने be clear **6.6**: *irreg.* & **2.55**:) अ-सन्तुष्ट not satisfied, अ-प्रसन्न not clear.

**अशाश्वत** *a-śāśvata* (*a-śāśvat-a*) *a.* अनवस्थित ever changing; अ-नित्य finite.

अशास्त्रविहित a-ś $\bar{a}$ stra-vihita (a-ś $\bar{a}$ s-tra-vi-hita) a. (शास्त्र fr.  $\sqrt{$ शास् ज्ञापने teach, विहित fr.  $\sqrt{}$ धा प्रदाने give, set) न शास्त्रेण विहितः not enjoined by ś $\bar{a}$ stra (sacred instructional literature).

अशिन् aśin (aś-in) (fr. √अश् भोजने eat) a. अशितुं शीलं यस्मिन् in whom is the habit to eat.

अशुचि a-śuci (a-śuc-i) a. (fr. √शुच् स्वच्छतायाम् be clean) अ-शुद्ध impure, unclean, unworthy. •वत -vrata a. अ-शुचीनि व्रतानि यस्य whose vows are unworthy.

**अशुभ** *a-śubha* (*a-śubh-a*) *a.* (*fr.* √शुभ् दीप्तौ shine, शोभने be beautiful) न रम्यः unpleasant; अ-शुभ-कर्म-कारिन् those who do ugly deeds. **अशुभ** *a-śubha n.* संसार the unpleasant life of becoming (भ॰गी॰४.१६).

अशुश्रूषु a-śuśrūsu (a-śu-śru-s[a]-u) a. (fr: des. of $\sqrt{2}$ g आकर्णने hear 5.41: & 5.8.4:) न श्रवणेच्छावान् not willing to listen.

अशेष a-śeṣa (a-śeṣ-a) a. (fr. √शिष् अवशेषणे leave as a remainder) न अस्ति शेषः यस्य without remainder, entire. ॰एन -ena (inst. ॰षेण 2.92:) ॰तस् -tas (6.19:) ॰म् -m (acc.) in. अ-खण्डम् entirely, completely, all.

अशोच्य *a-śocya* (a-śoc-ya) pot. ps. pt. (of √शुच् दु:खे grieve 6.8:) not to be grieved.

**अशोष्य** *a-śoṣya* (*a-śoṣ-ya*) *pot. ps. pt.* (*of cs.* \शुष् निर्जले be dry **6.8**:) cannot be dried.

- **अश्मन्** *aśman* (*áś-man*) *m.* (*fr.* √अश् व्याप्तौ attain) पाषाण stone.
- अश्रद्धान a-śrad-dadhāna (a-śrad-dadh-āna) pr. mid. pt. (of √धा प्रदाने give 6.5: & 5.8.2: & 5.20.2: & 6.13:) अ-विश्वासवत् having no trust.
- अश्रद्धा a-śrad-dh $\bar{a}$  (a-śrad-dh $[\bar{a}]$ -[a]- $\bar{a}$ ) f. (fr. श्रद् heart/mind +  $\sqrt{2}$  प्रदाने give 6.13:) अ-विश्वास no respect, no trust; भक्ति-रहित no faith or devotion (towards the Lord).
- अशु aśru (aś-ru) n. (fr. √अश् व्याप्तौ fill, अश्रुते नेत्रे अ-दर्शनाय filling the eyes so they cannot see) नेत्राम्बु tear drop. •पूर्णाकुलेक्षण -pūrṇākulekṣaṇa a. अश्रुभिः पूर्णे च आकुले च ईक्षणे यस्य whose eyes are full of tears and stressed.
- अश्रौषम् a-śrauṣam (a-śrau-ṣ-am) स्-Aorist 1<sup>st</sup> sg. (of  $\sqrt{8}$ ) आकर्णने 5.30.1.b: & 2.101:) (I) have heard.
- **अश्र** *aśva* (*aś-va*) *m.* (*fr.* √अश् व्याप्तौ reach) हय horse.
- अश्वत्थ aśvattha (aś-va-ttha) m. (अश्व "horse" fr.

√अश् व्याप्तौ reach, ल्ख being a Prākṛta form from ल्ख्य "stand," itself from √स्था 6.24.1:) वृक्ष-भेद the sacred fig-tree, ficus religiosa (the common name is Peepul or Pipal tree [pippala in Saṃskṛta], a long-lived tree where one in Sri Lanka is over 2200 years old, and is mainly used as a shade tree for travelers and animals, such as horses). अश्वत्य aśvattha a-śva-ttha m. (in the context of the tree of saṃsāra imagery, भ॰गी॰१५.१, lit. "न श्रः अपि तिष्ठति what does not remain [in the same form] even [till] tomorrow,") this world of saṃsāra.

- अश्वत्थामन् aśvatthāman (aś-va-tthā-man) m. (fr. √अश् व्याप्तौ reach) (अश्वस्य इव स्थाम बलम् अस्य "whose stamina is like that of a horse") the name of *Droṇa*'s son, who fought on *Durvodhana*'s side.
- अश्विन् aśvin (aś-v[a]-in) m. du. (fr. √अश् व्याप्तौ reach) अश्विनौ देवते the twin deities (charioteers of the sun. They are the dawn [the harbingers of visual duality]. One is the physician, and the other is the surgeon for the gods).
- अष्टन् aṣṭan (aṣ-ṭàn) num. a. n. pl. (4.23.a:) eight. अष्ट aṣṭa (6.29:) in cmpd. --. ত্বश -daśa ordinal

(4.26:) seventeenth.  ${}^{\circ}$ **धा** -dh $\bar{a}$  in. (4.28:) eightfold.

अष्टम aṣṭama (aṣ-ṭa[n]-ma) ordinal (4.26:) eighth.

**अस्** as  $\sqrt{2.P}$ . (pr. sg. अस्ति pl. सन्ति 5.19.4:  $2^{nd}$  sg. असि 5.19.4:, impf.  $1^{st}$  sg. आसम्, impv.  $3^{rd}$  sg. अस्तु, pot.  $3^{rd}$  sg. स्यात्  $3^{rd}$  pl. स्युः  $1^{st}$  sg. स्याम् 5.19.4:, perf. आस  $3^{rd}$  sg., pr. pt. सत् 5.19.4:) भृवि be.

अस् as √4.P. (pr. अस्यित, pp. अस्त, in. pt. ॰अस्य) क्षेपणे cast, throw. व्युद्॰ vyud- विष्वङ् निधाने cast about; त्यागे renounce. सित्रि॰ sanni- (॰व्रय॰) सम्यङ् निधाने completely cast aside, सम्यक् त्यागे completely renounce.

असंयत a-saṃyata (a-saṃ-ya[m]-ta) pp. (of  $\sqrt{a}$ म् सन्तुष्टे be satisfied 6.6: & 2.54:) अ-वशी-कृत not mastered. •आत्मन्  $-\bar{a}tman$  a. अ-वशी-कृतम् अन्तः-करणं यस्य whose mind is not mastered.

असक्त a-sakta ( $\dot{a}$ -sa $[\tilde{n}]k$ -ta) pp. (of  $\sqrt{\text{स}}$  संसर्गे

attach 6.6: & 2.81:) सङ्ग-रहित unattached (in reference to karma-yoga, it is descriptive of a mind that is not attached to fulfilling rāgas and dveṣas [attractions and repulsions], i.e., the mind has little or no requirement to fulfill them in order to be satisfied—directly related to samatva [sameness of attitude/understanding] in भ॰गी॰२.४८), not identified (with possessions). ॰आत्मन् -ātman a. अ-सक्तम् अन्तः-करणं यस्य whose mind is unattached/not identified. ॰जुद्धि -buddhi a. अ-सक्तम् अन्तः-करणं यस्य whose mind is not attached (anywhere, to any one thing by uncontrolled likes and dislikes).

असक्ति a-sakti (a-sak-ti) f. (fr. √सञ्ज् संसर्गे attach तादात्म्ये identity 2.81:) विषयेषु आसक्तिः तदभावः absence of fixation towards objects, absence of ownership.

असङ्ग a-saṅga (a-saṅg-a) a. (fr. √सञ्ज् संसर्गे attach तादात्म्ये identity 2.82:) अनासक्त not attached, non associated, not identified with. असङ्ग a-saṅga m. अ-सङ्गति non-association or non-attachment (in reference to karma-yoga, it is with reference to a mind that is not attached to fulfilling rāgas and dveṣas [attractions and

repulsions], i.e., the mind has little or no requirement to fulfill them in order to be satisfied—directly related to samatva [sameness of attitude/understanding] in भ॰गी॰२.४८), अ-तादात्म्य non-identity with; पुत्र-वित्त-लोकेषणाभ्यः व्युत्थानम् independence from seeking (or detachment from) progeny, security, and experiences. शस्त्र -śastra n. अ-सङ्गः एव शस्त्रम् the ax (or sword) that is detachment (भ॰गी॰१५.३).

**असत्** *a-sat* (*a*-[*a*]*s-at*) *pr. pt.* (*of* √अस् भृवि be 6.4: & 5.19.4:) अ-विद्यमान not real, non-existent, nonbeing; सतः अन्यद् other than real, unreal; अ-साधु bad, non-virtuous, improper, mal-adaptive. **असत् a-sat** n. सतः अन्यद् (āgamaapāyin, what has a beginning and/or an end, भ॰गी॰२.१४–१६) the unreal, what is other than the real, त्रि-कालाबाधितं सत्यम् the real/reality is what cannot be negated at any time, what is time-less, नामदेय "exists" in name only, मिथ्या what is apparent (apparently existing), अ-निर्वचनीय what cannot be categorically said to exist or not exist, व्यवहारिक-सत्य the transactional world, कार्य the effect (called this world, including this mind-body complex). • कृत -kṛta a. (a-satkṛta

"treated like [you were] not there") अवज्ञात without proper respect, ignored, slighted; (as asat-kṛta) अ-सम्यक् कृतः done improperly, disrespected. **गाह -grāha** (असद् 2.43:) m. अ- शुभ-निश्चय improper understanding.

असत्य a-satya (a-[a]s-at-ya) a. (fr. सत् pr. pt. of √अस् भृति be 6.4: & 5.19.4:) अ-तथ्य not as it is, unreal, untruthful, false. असत्य a-satya n. त्रि-काल-बाधित what is negated (i.e., never permanent) in the three times (past, present, or future; waking, dreaming, or sleeping), unreality, falsehood.

असन्यस्त a-sannyasta (a-san-ny-as-ta) pp. (of √अस् क्षेपणे cast away 2.55:) अ-परित्यक्त who has not completely renounced. ॰सङ्कल्प -saṅkalpa a. अ-परित्यक्तः फल-विषय-सङ्कल्पः अभिसन्धिः यस्य who has not completely given up anticipation/requirement/scheming (regarding the results of action, like heaven, etc.).

**असपदा** *a-sapatna* (*a-sa-pat-na*) *a.* (स *fr.* सह with, पदा/पद्मी *perhaps fr.* √पा रक्षणे protect) अ-शत्रु without a rival.

असमर्थ a-samartha (a-sam-ar-tha) a. (fr. √ऋ

प्रापणे acquire) अ-शक्त unable (with dat., loc., inf., or in cmpd. -°).

असम्मूढ a-sammūḍha (a-sam-mū-ḍha) pp. (of √मुह् वैचित्त्ये be confused 2.107:) without delusion.

असम्मोह a-sammoha (a-sam-moh-a) m. (fr. √मुह् वैचित्त्ये be confused) न सम्मोहः non-delusion, freedom from delusion.

असि asi (as-i) m. (fr. √अस् क्षेपणे propel) खङ्ग sword.

असित asita (asita) m. मुनि-भेद a seer/sage called Asita.

असिद्धि *a-siddhi* (*a-sid-dhi*) *f.* (*fr.* √सिध् संराद्धौ succeed 2.76: & 2.78:) अ-पूर्णता incompletion; विफलता non-success.

**असु** *asu* (*as-u*) *m.* (*fr.* √अस् क्षेपणे throw, अस्यते क्षिप्यते what is expelled) प्राण life-breath, breath.

असुख a-sukha (a-su-kha) a. (fr. √खन् अवदारणे dig 6.24.3:, originally in ऋ॰वे॰ meaning "having a स्/good ख/axle-hole," i.e., a smooth ride; or सृष्टं खनति easy dig [a very apt, basic agricultural metaphor], also सृष्टं खम् "a good space (in the heart/mind)," cf. दुःख) सुख-वर्जित (6.24.3:) unpleasant, not easy.

असुर asura (as-u-ra) m. (fr. √अस् क्षेपणे cast, throw) अस्यति क्षिपति देवान् one who shoots at (fights) the deities (i.e., who goes against the forces of nature, against dharma), (in mythological language) a demon.

असृष्ट a-sṛṣṭa (a-sṛṣ-ṭa) pp. (of √सृज् विसर्गे emit 2.81: & 2.88:) न उत्पादितः not manifested; न विसृष्ट not distributed. •अत्र -anna a. न सृष्टम् अत्रं यस्मिन in which food is not distributed.

अस्थिर *a-sthira* (a-sthi-ra) a. (fr. √स्था गति-निवृत्तौ remain) स्थिर-भिन्न without steadiness, unsteady.

अस्मदीय asmadīya (asmad-īya) poss. prn. (4.15:) अस्माकम् our.

**अस्माकम्** asmākam (asma-aka-m) prn. pl. gen. (of अहम् 4.2.a:) our.

अस्वर्ग्य a-svargya (a-svar-g[a][m]-ya) a. (स्वर् heaven/shining space fr.  $\sqrt{49}$  [= $\sqrt{49}$ र् शब्दोपतापयोः resound/praise or heat/shine,  $\sqrt{9}$  गम् प्राप्तौ attain (6.24.3:); or per Paninian grammar fr.  $\sqrt{1}$  गाने sing, what is sung about in Vedic accent/svarita, or a-sv-arg-ya fr. सु +  $\sqrt{12}$  गित attain good 2.82:) स्वर्गं न प्राप्तिः not leading to

heaven.

**अह** *ah*  $\sqrt{4}$ . *P.* (*defective root, perf. sg.* आह 5.8.5: *pl.* आह:  $2^{\text{nd}}$  *sg.* आत्थ 5.28:) व्यक्तायां वाचि speak (aloud);  $\sqrt{4}$ . U. दीप्तौ shine. **Yo** *pra*- प्रकर्षेण $\circ$  thoroughly speak, teach, speak of.

**अहत्वा** a-hatv $\bar{a}$  (a-ha[n]-tv $\bar{a}$ ) in. pt.  $(of \sqrt{\epsilon}$ म् हिंसायाम् destroy 6.9: & 6.6:) not killing.

अहन् ahan (ah-an) n. (fr. √अह् दीप्तौ shine 3.21:) दिवस day (including night-time or excluding night-time); अहः देवता the deity that is the day (भ॰गी॰८.२४). Usually अहर् in cmpd. °- 3.21.a:. °आगम -āgama (अहरा॰ 3.21.a: & 2.24: & 2.34:) m. अहः आगमः the coming of the day, ब्रह्मणः प्रबोध-कालः the awakening (of Lord Brahmā, भ॰गी॰८.१८). °रात्रविद् -rātra-vid (॰होरा॰ 3.21: & 2.24: & 2.33: & 6.24:) a. अहो-रात्रे वेति who knows a day and a night (of Lord Brahmā, भ॰गी॰८.१७); काल-सङ्घ्या-विद् who reckons time.

अहम् aham (ah-am) prn. nom. sg. (pl. nom. वयम् 4.2:) (poss. fr. √अह् दीप्तौ shine, व्यक्तायां वाचि speak aloud) I, आत्मन् myself. ॰कार -kāra (॰ङ्क॰ 2.55:) m. कार्य-करण-सङ्घातात्म-प्रत्यय the judgment/notion that I (am this collection of effects and

causes), the "I"-sense, the judgment that I (am only this or that much), कर्तृत्वं भोक्तृत्वं च the status of being an agent and a consumer, (in the context of the manifestation of the universe) the "I"sense of the Lord when He says "Let Me become many," etc., Lord Brahmā (Hiraņya-अभिमान garbha); egotism, exaggerated ॰कारविमूढात्मन<u>्</u> self-opinion. -kāravimūdhātman (°\overline{\scrip\*}\circ\ 2.55:\) a. कार्य-करण-सङ्घातात्म-प्रत्ययः अहङ्कारः तेन विविधं नाना-विधं मृढः अन्तः-करणं यस्य whose mind is confused (in many and various ways) by a judgment about I (the judgment that I am this collection of effects and causes, i.e., that I am this collection of gross and subtle elements, the combination of body and mind). **्कृत -kṛta** (॰ङ्क॰ 2.55:) a. अहङ्कारिन् (thinking) "I did (this)."

अहिंसा a-hiṃsā (a-hiṃs-[a]-ā) f. (fr. √हिंस् हिंसायाम् destroy 2.104:) प्राणिनाम् अ-पीडनम् not (deliberately for my own sake) hurting any living being (including my own body and mind) (this, as well as any other value, needs to be interpreted in each situation according to dharma, such as in Arjuna's situation, where it was his duty to fight in that particular war), harmlessness.

अहित *a-hita* (*a-hi-ta*) pp. (of √धा धारणे support 6.6:) hostile. अहित *a-hita m*. शत्रु enemy.

**अहैतुक** *a-haituka* (*a-hai-tu-ka*) *a.* (*fr.* √हि प्रेरणे impel, वृद्धौ promote) हेतु-वर्जित without reason, illogical.

अहो aho interj. शोके oh! (exclamation expressing sorrow, धिगर्थे anger, blame; or विस्मये surprise, प्रशंसायाम् praise). अहो जत aho bata interj. अहो (with the same exclamation expressing as above).

**आ**  $\bar{a}$  in. prefix सामीप्ये near; अभिमुखम् towards; (with verbs of motion) विपरीते expresses the reverse direction; (with adjectives and some nouns) अल्पार्थे a little, slightly, scarcely. **आ**  $\bar{a}$  in. (w/abl. 6.15: or in अव्ययी-भाव indeclinable cmpd. with substantives  $\circ$ —) पर्यन्तम् up to— (but excluding), as far as—, (sometimes means) from—, सह including— (up to and including).

**आकर**  $\bar{a}kara$  ( $\bar{a}$ -kar- $\dot{a}$ ) m. (fr.  $\sqrt{p}$  करणे do) समूह collection, deposit, mine, source; (fr.  $\sqrt{p}$  विक्षेपे) आकिरति इति who scatters, bestower (usually in cmpd.  $-\circ$ ).

आकाङ्किन्  $\bar{a}k\bar{a}nk$ şin ( $\bar{a}$ - $k\bar{a}nk$ ş-[a]- $[\bar{a}]$ -in) a. (fr.  $\sqrt{4}$  काङ्क् इच्छायाम् wish) आकाङ्का आशा अस्य इति having an anticipation, anticipating, desiring, requiring.

**आकाश** *ākāśa* (ā-kāś-á) m.n. (fr. cs. √काश् व्यञ्जने reveal) अवकाशयति इति what gives room, खम् space, आकाशः भूतम् the element space. •िस्थित -sthita a. आकाशे स्थितः which exists in space.

**आकुल ākula** (ā-kul-a) a. (fr. √कुल् संहतौ compact, collect) आर्त distressed, stressed.

**आकृति** *ākṛti* (ā́-kṛ-ti) f. (fr. √कृ करणे do) अवयव-संस्थान component part; आकार form, appearance.

**आख्यात** *ākhyāta* (*ā-khyā-tà*) *pp.* (of √ख्या प्रकथने tell) कथित told.

**आगत**  $\bar{a}gata$  ( $\bar{a}$ -ga[m]- $t\dot{a}$ ) pp. (of आ +  $\sqrt{\eta}$  मम् समीपे गतौ come 6.6:) समनुप्राप्त attained, come back to.

आगम  $\bar{a}gama$  ( $\bar{a}$ -gam-a) m. (fr. आ +  $\sqrt{1}$ गम् समीपे गतौ come) उत्पत्ति a beginning. •अपायिन् - $ap\bar{a}yin$  a. आगमः च अपायः च यस्य having a beginning and an end.

**आचर**त्  $\bar{a}carat$  ( $\bar{a}-car-[a]-at$ ) pr. pt. (of आ +  $\sqrt{a}$ चर् निर्वर्तने perform) कुर्वत् performing.

**आचार -ācāra** (ā-cār-a) m. (fr. आ + √चर् निर्वर्तने

perform) वृत्त (व्यवहार) conduct, behavior; सदाचार virtuous conduct.

आचार्य ācārya (ā-cār-ya) (Vedic accent: ācāria) m. (fr. √चर्) आचाराध्यापक the one who communicates the tradition, a teacher, स्वयम् आचरति अन्यान् च आचारयति one who himself or herself understands and follows (the tradition) and who also makes others understand and follow, an exemplar and teacher. •उपासन -upāsana (॰यॉ॰) n. मोक्ष-साधनोपदेष्टुः आचार्यस्य सेवनम् reverence for and attendance to the teacher (who teaches the means for complete freedom).

**आज्य** *ājya* (*āj-ya*) *n*. घृतं सूर्याद्री-भूतम् clarified butter (ghee) melted by the sun.

**आढ्य** *āḍḥya* (ā-ḍḥy-a) a. धनिन् wealthy.

आततायिन्  $\bar{a}tat\bar{a}yin$  ( $\bar{a}$ -ta[n]-ta- $\bar{a}$ -y-in) a. (fr. आ  $+ \sqrt{\pi}$ न् विस्तारे stretch plus आ  $+ \sqrt{\xi}$  आगमने come) आततेन विस्तीर्णेन शस्त्रादिना आयितुं शीलम् अस्य whose nature is to approach (with bow) stretched, वधोद्यत bent on killing, technically any one of the six felons: agni-da (an arsonist), gara-da (one who poisons another),  $\acute{s}astronmatta$ 

(one who madly attacks with a weapon [an unarmed person]), dhanāpaha (a stealer of wealth), kṣatra-hara (a stealer of land [including the euphuistically labeled "pioneer"]), and dāra-hara (a kidnapper of someone's wife), which at that time were all punishable by death on sight (and all these crimes were committed by Dur-yodhana against the Pāṇḍavas).

आत्थ  $\bar{a}ttha$  ( $\bar{a}t$ -tha) perf.  $2^{nd}$  sg. (of  $\sqrt{3}$  इ व्यक्तायां वाचि speak 5.28:) (you) said, (commonly with pr. sense) say, call, tell.

आत्मन् ātman (ā-at-man) m. (fr. √अत् सातत्य-गमने go continuously, wander; within Upaniṣad teaching tradition where, when necessary, precision in meaning overrides the niceties of phonetics, the word ātman, directly meaning "the all-pervading reality," "the source and resolution of everything," and "the limitless conscious being" as distinguished from indirectly meaning "the traveling jīva," is said to be related to √आप् व्यापने pervade [cf. 3.16.b:], आ + √दा ग्रहणे take in, and आ + √अद् भक्षणे experience—i.e., who is brahman [the one who pervades, who is all this], and who is also jīva [oneself the experiencer of all this]) अहम् I, the self, साक्षिन्

the witness (of all), चैतन्य the conscious being, परमात्मन्, ब्रह्मन् reality; कार्य-करण-सङ्घात-परिच्छिन्न-चैतन्य the conscious being limited to the bodymind complex, i.e., the jīva or individual (who travels from birth to birth); what one takes oneself to be: रूप this form, देह the body, प्राण the life force within, मनस् the mind, or बुद्धि intellect (which are also where the ātman is mistakenly understood), or कार्य-करण-सङ्घात the entire bodymind complex; संत्व one's character, mental makeup; **आत्मन्** *ātman reflex. prn. a.* स्व oneself, himself, herself, itself, yourself. आत्म ātma (6.29:) in cmpd.  $-\circ$  as a final member has the meaning स्व-रूप of the nature of-, प्राचुर्य (mostly) full of-. •**औपम्य -**aupamya (आत्मौ॰) n. आत्मा स्वयम् एव उपमा तस्या उपमायाः भावः oneself being the basis of comparison (i.e., as for yourself, so for others, भ्रागी॰६.३२). **ंक -ka** a. (f. **ंका**) in cmpd. -॰ स्व-रूप having the nature of-, consisting of-. **ंकारण** *-kāraṇa n*. आत्मनः एव हेतुः (only) for the sake of oneself. ॰ तृप्त -tṛpta a. आत्मना एव तुष्टः satisfied with myself (paramātman) alone. **ेपरदेह -para-deha** m. pl. स्व-देहः च पर-देहाः च one's own body and anothers' bodies.

•**बृद्धिप्रसादज -buddhi-prasāda-ja** a. आत्मनः बुद्धिः आत्म-बुद्धिः आत्म-बुद्धेः प्रसादः स्वच्छता ततः जातः born of the clarity of self-knowledge. **भावस्थ -bhāva-stha** a. आत्मनः अन्तः-करणस्य भावः आशयः तस्मिन् एव स्थितः (aham [I] the Lord as pratyag-ātman, भःगी १२०.११) obtaining in (every) thought of the mind. **ेमाया -māyā** f. आत्मनः माया My (the Lord's, भ॰गी॰४.६) own projecting power. **ेयोग** -yoga m. आत्मनः ऐश्वर्यस्य योगः सामर्थ्यम् My (the Lord's, भ॰गी॰११.४७) own power. •रित -rati a. आत्मिन एव रितः यस्य whose pleasure is only within oneself (and not in external objects); आत्म-ज्ञान-निष्ठ devoted only in (knowing, भ॰गी॰३.१७) oneself. **वत्-vat** a. (6.27:) (आत्मा बुद्धिः अस्य अस्ति "possessing an intellect" बुद्धिमत्, an equivalent to the expression "keeping one's wits'') अ-प्रमत्त attentive. •वश्य -vaśya a. स्व-वशी-भूत under one's command. विनिग्रह -vinigraha m. आत्मनः संयमः self-discipline, मनो-निरोध discipline over the mind, आत्मनः आत्म-शब्द-वाच्यस्य कार्य-करण-अपकारकतया सङ्गातस्य विनिग्रहः स्व-भावेन सर्वतः प्रवृत्तस्य सन्मार्गे एव निरोधः holding to the pursuit of truth, away from the various tendencies (such as laziness, a

(UpasanaYoga.org)

condition of tamas) natural to this mind-body complex we call ourselves, which can be detrimental (by pursuing what keeps us in  $sams\bar{a}ra$ ). **ंविभृति -vibhuti** f. स्वस्य विभृति myेविशुद्धि -viśuddhi f. सत्त्व-शुद्धि transparency/clarity of character/mind (the immediate purpose of karma-yoga) (i.e., an unconflicted and calm mind born of following a life of dharma). **्शुब्हिं -śuddhi** f. सत्त्व-शुद्धि transparency/clarity of character/mind (i.e., an unconflicted and calm mind born of following a life of dharma). ॰संयमयोगाग्नि -saṃyamayogāgni m. आत्मनि संयमः आत्म-संयमः स एव योगाग्निः the fire is the discipline that is the mastery over oneself (body-mind complex). •संस्थ -saṃstha a. आत्मनि अवस्थितः centered on I (ātman). •सम्भावित -sambhāvita a. सर्व-गुण-विशिष्टतया आत्मना एव सम्भावितः न साध्भिः honored (as having all special virtues) only by oneself (not by those qualified to discern virtue).

आत्यन्तिक *ātyantika* (āty-ant-[a]-ika) a. (fr. √अन्त् बन्धने bind, limit) अत्यन्तम् एव भवति इति being beyond the end, अनन्त without limit, absolute.

आदर्श  $\bar{a}$ darśa ( $\bar{a}$ -darś- $\dot{a}$ ) m. (fr.  $\sqrt{g}$ श् प्रेक्षणे see) दर्पण mirror.

आदि ādi (ā-d[ā]-i) a. (fr. आ + √दा स्वी-करणे take in hand, commence) in cmpd. ° प्रथम first; in cmpd. ° beginning with, etcetera (6.39:). आदि ādi m. प्रभव beginning, origin; कारण cause. ° अन्तवत् -antavat (॰ द्यन्त॰) a. आदिः च अन्तः च यस्य having a beginning and an end. ॰ कर्त् -kartṛ m. प्रथमं कारण the primal cause. ॰ देव -deva m. प्रथमः देवः the first among the gods; आदौ दीव्यति the one who shines at the beginning, the Lord who was there at the beginning.

आदित्य āditya (ā-d[ā]-i-t[i]-yā) m. (lit. "son of अ-दिति" fr. √दा दाने give, अ-दिति without giving) सूर्य sun; सूर्य-देवता the sun deity; pl. (in पुरा॰ lit.) the twelve suns/deities (in the twelve months of the year): Dhātr, Matra, Aryaman, Rudra, Varuṇa, Sūrya, Bhaga, Vivasvat, Pūṣan, Savitṛ, Tvaṣṭṛ, and Viṣṇu. वित-gata a. आदित्याश्रय obtaining in the sun. वित्-vat in. (6.19:) सूर्यः इव like the sun. विण-varṇa a. सूर्यस्य इव नित्य-चैतन्य-प्रकाशः वर्णः यस्य whose appearance (ever effulgent conscious being, भ॰गी॰८.९) is like that of the sun.

**आद्य**  $\bar{a}dya$   $(\bar{a}-d[\bar{a}]-y-a)$  a.  $(fr. आ + \sqrt{q})$  स्वी-करणे

take in hand, commence) प्रथम first, primal. **आद्य ādya** n. आदौ भवः which exists in the beginning, the cause.

**आधत्स्व** *ādhatsva* (*ā-dhat-sva*) *impr. 2*<sup>nd</sup> *sg.* (*of* √धा धारणे hold प्रदाने place **5.20.2**: & **2.76**: & **2.77**: & **2.42**:) (you) please hold, place.

**आधाय** *ādhāya* (ā-dhā-ya) in. pt. (of √धा प्रदाने give) निक्षिप्य offering unto (loc.), धारणं कृत्वा placing.

आधिपत्य  $\bar{a}dhipatya$  ( $\bar{a}dhi-p[\bar{a}]-a-t[i]-ya$ ) n. (fr. अधि  $+\sqrt{\eta}$  रक्षणे protect) ऐश्वर्य lordship.

**आनक** *ānaka* (*ān-aka*) *m*. (*fr*. √अन् प्राणने breathe) पटह-भेद a type of (small or large) drum (*including* a large military drum beaten at one end).

**आनन** *ānana* (*ān-ana*) *n.* (*fr.* √अन् प्राणने breathe) मुख face, mouth.

**आप्**  $\bar{a}p$   $\sqrt{5}$ .P. (sometimes  $\bar{A}$ .) (pr. 3<sup>rd</sup> sg. आप्नोति pl. आप्नुवन्ति 5.21.2:  $2^{nd}$  sg. आप्नोषि 2.101:, pot. आप्नुयात्  $1^{st}$  sg. आप्नुयाम्, fut. आप्स्यित ॰ते  $2^{nd}$  pl. आप्स्यथ  $\bar{A}$ .  $1^{st}$  आप्स्ये, ps. pr. आप्यते, pp. आप्त, pot. ps. pt. आप्य, in. pt. ॰आप्य, inf. आप्तुम्) लम्भने obtain, attain, reach, incur; अन्तर्भवने exist in, obtain in, attain in, pervade. **अव॰** ava- obtain, etc. **परि॰** pari-

(पर्य्॰) reach around; ps. be full (or the opposite: be surrounded, see paryāpta). परिसम्॰ parisam-ps. अन्तर्भूते be contained in, be subsumed in, be culminated in. प्र॰ pra- obtain, etc. वि॰ vi- (व्य॰) obtain, etc., प्रवेशने pervade. सम्॰ sam- obtain, etc.; सम्यक्॰ completely obtain, etc.

आपत्र āpanna (ā-pan-nā) pp. (of √पद् प्राप्तौ attain 6.6:) प्राप्त attained, become, gaining, falling into.

**आपस्** *āpas* (āp-as) f. pl. nom. voc. (of अप् water) O water.

**आपूर्य** *āpūrya* (*ā-pūr-ya*) *in. pt.* (of √पॄ व्यापने fill 6.9: & 2.69:) filling.

आपूर्यमाण  $\bar{a}p\bar{u}ryam\bar{a}na$  ( $\bar{a}$ - $p\bar{u}r$ -ya- $m\bar{a}na$ )  $pr. ps. pt. (of <math>\sqrt{y}$  व्यापने fill 5.37.4: & 2.92:) being full, which is full.

**आप्तुम्** *āptum* (*āp-tum*) *inf.* (*of* √आप् लम्भने obtain) to obtain, to accomplish.

**आभरण** *ābharaṇa* (*ā-bhar-aṇa*) n. (fr. √भृ धारणे bear **2.92**:) भूषण ornament (that one wears).

आभास ābhāsa (ā-bhās-a) m. (fr. √भास् दीप्तौ shine) अवभासते इति what appears; अन्य-धर्मस्य अन्यस्मिन् आरोपेण भानम् an appearance (in one thing of the attributes of another due to

erroneous imposition), a manifestation.

**आमय**  $\bar{a}maya$  ( $\bar{a}m$ -a-ya) m. (fr.  $\sqrt{3}$ म् रोगे be ill +  $\sqrt{4}$  गतौ go 6.24.1:) आमं रोगं याति अनेन disease, ill-health.

**आयाम**  $\bar{a}y\bar{a}ma$  ( $\bar{a}$ - $y\bar{a}m$ -a) m. (fr.  $\sqrt{4}$ म् विस्तारे extend) दैर्घ्य length, duration.

**आयास** *āyāsa* (ā-yās-a) m. (fr. √यस् प्रयत्ने make effort) परिश्रम exertion, toil, trouble.

**आयुध**  $\bar{a}$ yudha ( $\dot{a}$ -yudh-a) n. (fr.  $\sqrt{q}$ ध् सम्प्रहारे fight) प्रहरण weapon.

आयुस् āyus (ā-y-us) n. (fr. √इ गतौ move) जीवन life; जीवनाविध allotted term of life. ॰सत्त्व-बलारोग्यसुखप्रीतिविवर्धन -sattva-balārogya-su-kha-prīti-vivardhana (॰यु:स॰) a. आयु: च सत्त्वं च बलं च आरोग्यं च सुखं च प्रीतिः च तासां विवर्धनः (food) that increases longevity, mental clarity, strength, health, pleasure (in taste), and satisfaction (visually and physically, भ॰गी॰१७.८).

आरम्भ ārambha (ā-rambh-a) m. (fr. √रभ् कार्योपक्रमे undertake an action) उपक्रम beginning, initiation (of activities or an event); कार्य undertaking, amending, action, work, endeavor.

आराधन ārādhana (ā-rādh-ana) n. (fr. √राध्

संसिद्धौ accomplish, flourish) प्राप्ति accomplishment; पूजन propitiating (causing to flourish), propitiation, worship.

**आराम**  $\bar{a}r\bar{a}ma$  ( $\bar{a}$ - $r\bar{a}m$ -a) m. (fr.  $\sqrt{\tau}$ म् क्रीडायाम् play) आरमण (क्रीडा) reveling, pleasure.

**आरुरेक्षु**  $\bar{a}$ rurukṣu ( $\bar{a}$ -ru-ruk-ṣ[a]-u) a. (fr. des. of  $\sqrt{x}$   $\bar{x}$  पादुभाव be manifest 5.41: & 2.105: & 2.76:) आरोढुम् इच्छन् desiring to attain or rise to.

**आरूढ** *ārūḍha* (ā-rū-ḍha) pp. (of √रुह् प्रादुर्भावे be manifest 2.107:) उत्थित risen; अधिष्ठित standing on, mounted on (acc. or loc.); सिद्ध attained.

आरोग्य ārogya (ā-rog[a]-ya) n. (fr. √रुज् भङ्गे break 2.82:) अ-रोगस्य भावः the state of being free from disease, health.

आर्जिव ārjava (ārj-av-a) n. (fr. √ऋज् गतौ go, प्राप्तौ acquire) ऋजु-भावः अ-वक्रत्वम् straightforwardness (alignment of thought, word, and deed, in that causal order only, so that all action is in keeping with my word, and my word is in keeping with my thought—not the other way around where my actions dictate my word and thought).

आर्त  $\bar{a}$ rta ( $\bar{a}$ -r-ta) pp. (of  $\sqrt{\pi}$  गतौ go प्रापणे attain 2.18:) आर्ति-परिगृहीत seized by trouble.

आर्य ārya (ār-ya) a. (fr. √ऋ प्रापणे attain) वैदिक conforming to the Veda, संस्कृत cultured. "कर्तव्यम् आचरन् कामम् अ-कर्तव्यम् अनाचरन्। तिष्ठति प्राकृताचारे स वा आर्य इति स्मृतः।। The one who follows what is to-be-done, does not follow after pleasures not to-be-done, and is steadfast in following the natural order (dharma) is said to be an ārya."

**आलय** *ālaya* (ā-lay-a) m. (fr. √ली श्लेषणे adhere) आश्रय abode.

**आलस्य ālasya** (ā-las[a]-ya) n. (fr. √लस् क्रीडायाम् play) अ-लसस्य भावः the state of being not lively, अ-वश्य-कर्तव्ये अनुसाह-रूपे अ-लसत्वम् laziness (in undertaking what is necessary to do).

आवयोस् *āvayos* (āva-yos) prn. du. gen. loc. (of अहम् 4.2:) our, between us, among us (two).

**आवह**  $\bar{a}vaha$  ( $\bar{a}$ -vah-a) a. (fr.  $\sqrt{a}$ ह प्रापणे convey) आहर bringing.

**आविश्य** *āviśya* (ā-viś-ya) in. pt. (of √विश् अन्तर्गमने enter into) having entered. **आविष्ट** *āviṣṭa* (ā-viṣ-ṭa) pp. (of √विश् अन्तर्गमने enter into 2.85:) अभिभूत overwhelmed, व्याप्त pervaded with (ps. meaning); व्यापक having pervaded (act. meaning 7.17.2:).

**आवृ**त  $\bar{a}$ *vṛta* ( $\bar{a}$ -*vṛ*-*tà*) *pp.* (of  $\sqrt{q}$  आच्छादने cover) आच्छादित covered.

**आवृ**त्ति  $\bar{a}$ **vṛtti**  $(\bar{a}$ -vṛt-ti) f. (fr. आ +  $\sqrt{a}$ ृत् प्रत्यागमने return) प्रत्यागमन return, re-birth; अभ्यास repetition.

**आवृ**त्य  $\bar{a}vrtya$  ( $\bar{a}$ -vr-tya) in. pt. (of  $\sqrt{a}$  आच्छादने cover 6.9:) आच्छाद्य covering; आवाप्य pervading.

आवेशित *āveśita* (ā-veś-i-ta) pp. (of cs. √विश् अन्तर्गमने enter into 6.6:) अन्तर्स्थापित placed into, caused to enter, absorbed. ॰चेतस् -cetas a. आवेशितं समाहितं चेतः यस्य whose mind is absorbed.

**आवेश्य** *āveśya* (*ā-veś-ya*) in. pt. (of cs. √विश् अन्तर्गमने enter into **6.9:**) अन्तरं स्थापित्वा placing into.

**आश** *āśa* (āś-a) a. (fr. √अश् भोजने eat) in cmpd. -° आशिन् eater. **आश** āśa m. अत्र food; अशन eating.

आशय āśaya ā-śay-å m. (fr. √शी स्वप्ने lie down, sleep) आधार resting-place, seat, place; चित्त mind

(seat of thought).

**आशा** *āśā* (*ā-aś-ā*) f. (fr. √अश् व्याप्तौ reach) अनिधगत-विषया तृष्णा longing for what is not yet gained, hope, requirement, anticipation, expectation; **आशा** *āśā* (*āśā*) दिश् (compass) direction, quarter, region. **पशिशत -pāśa-śata** n. आशा एव पाशाः तच्छतम् hundred(s) of fetters that are anticipations/requirements.

**आशिन्**  $\bar{a}$ sin  $(\bar{a}$ sin) a. (fr.  $\sqrt{3}$ अश् भोजने eat) अशन-शील who has the nature to eat.

आशिस्  $\bar{a}$ sis ( $\bar{a}$ -sis) f. (fr. आ +  $\sqrt{n}$ शास् प्रार्थनायाम् ask, taking weak base form शिस् 5.19.11:) (nom. sg.  $\pi$ शी: 3.6.1:) हित-प्रार्थन wish, prayer, benediction.

आशु āśu in. शीघ्रम् soon.

आश्चर्यं āścarya (ā-ś-car-ya) a. (likely pot. ps. pt. of आ + √चर् सामीप्ये गतौ approach) अद्भुत extraordinary, marvelous; अ-पूर्व surprising, अ-दृष्टं पूर्व not seen before, rare. आश्चर्यं āścarya n. विस्मय a wonder, a marvel, अ-पूर्व वस्तु a rarity. •वत्-vat in. (6.19:) आश्चर्य-तुल्यम् like a wonder.

**आश्रय** *āśraya* (ā-śray-a) m. (fr. √श्रि आलम्बने depend on) आधार basis, support, foundation.

आश्रित  $\bar{a}$ srita ( $\bar{a}$ -śri-ta) pp. (of  $\sqrt{8}$  सेवायाम् seek)

सेवित sought; प्रतिपन्न taken refuge in, has obtained, obtaining, committed to, tend(ed) towards.

आश्रित्य  $\bar{a}$  śritya ( $\bar{a}$ -śri-tya) in. pt. (of  $\sqrt{2}$ श्रि सेवायाम् seek 6.9:) seeking; taking to, taking refuge in.

**अश्विसयामास**  $\bar{a}$   $\dot{s}v\bar{a}say\bar{a}m\bar{a}sa$   $(\bar{a}-\dot{s}v\bar{a}s-ay[a]-\dot{\bar{a}}-m-\bar{a}s-a)$  cs. peri. perf.  $3^{\rm rd}$  or  $1^{\rm st}$  sg. (of  $\sqrt{9}$  स्प्राणे breathe **5.29:**) (he/she/it/who/I) caused to breathe, revived, allowed to catch (his/her) breath, soothed, calmed.

आस् ās √2.Ā. (pr. sg. आस्ते pl. आसते 5.6.b.; pot. आसीत, pr. mid. pt. आसीन irreg. र्इन for ॰आन) उपवेशने sit, enter, engage in; गति-निवृत्तौ remain. उद्॰ ud- उपेक्षणे indifferent, being neutral (i.e., "not moving" or "not being moved"). उप॰ upa- आश्रये seek, perform (esp. of upāsana [a meditation that is a purely mental worship in which one thing is super-imposed on another thing]), do upāsana, worship. पर्यप॰ paryupa-आश्रये resort to, seek, enter into, contemplate; अनुष्ठाने practice, follow, perform (esp. of upāsana).

आसक्त  $\bar{a}sakta$   $(\bar{a}-sa[\tilde{n}]k-t\dot{a})$  pp. (of  $\sqrt{t}$ सञ्ज् संसर्गे

attach, तादात्म्ये identify with 6.6: & 2.81:) attached to, identified with; committed. **अनस् -manas** a. आसक्तं मनः यस्य whose mind is committed (भ॰गी॰७.१).

आसङ्ग āsaṅga (ā-saṅg-à) m. (fr. √सञ्ज् संसर्गे attach, तादात्म्ये identify with 2.82:) प्राप्ते विषये मनसः प्रीति-लक्षणः संश्लेषः excessive attachment of the mind characterized by love towards objects that one has; तादात्म्य identification (with).

**आसद**  $\bar{a}$ sada ( $\bar{a}$ -sad-a) m. (fr.  $\sqrt{k}$ सद् प्राप्तौ attain) प्राप्ति meeting, arrival, fixing.

**आसन** *āsana* (*ās-ana*) *n.* (*fr.* √आस् sit) उपवेशन sitting, seat (place for sitting); स्थिति position.

**आसम्** *āsam* (*ā-as-am*) *impf.* 1<sup>st</sup> sg. (of √अस् भृवि be) (I) was.

**आसाद्य** *āsādya* (ā-sād-ya) in. pt. (of cs. √सद् प्राप्तौ attain) सम्प्राप्य attaining.

आसीन *āsīna* (ās-īna) pr. mid. pt. (of √आस् irreg. ॰ईन for ॰आन) sitting, remaining.

**आसुर** *āsura* (*ās-ur*[*a*]-*a*) *a.* (*f.* ई) (*fr.* असुर, अस्यित क्षिपित देवान् who goes against the deities, *fr.* √अस् क्षेपणे cast, throw) असुरस्य अस्य इति आसुरः अ-धर्मी against *dharma*, तामसिक predominantly of *tamo*-

guṇa, barbaric (who is untrusting and tamas—ic), demonic (even a demon is not completely demonic. Everyone is essentially satyam jñānam an-antam [completely free consciousness-existence]. This cannot be completely hidden even by the darkest ignorance, so everyone has some virtuous traits—be it loyalty, commitment, or whatever, even if fleetingly); अ-युक्त inappropriate, unworthy (e.g., unworthy behavior). ेनिश्चय -niścaya a. आसुरः निश्चयः यस्य whose conviction is unworthy.

आस्तिक्य  $\bar{a}$ stikya ( $\bar{a}$ s-ti-k[a]-ya) n. (fr.  $\sqrt{3}$ स् भृवि be) आस्तिक-भावः श्रद्दधानता आगमार्थेषु acceptance in the veracity of the Veda-s.

**आस्थाय** *āsthāya* (*ā-sthā-ya*) *in. pt.* (*of* √स्था गति-निवृत्तौ remain) आश्वित्य following.

आस्थित *āsthita* (*ā-sthi-tà*) pp. (of √स्था गति-निवृत्तौ 6.6:) प्रवृत्त proceeded; अनुष्ठित followed; आरूढ mounted; प्राप्त attained; अपेक्षित regarded (as); स्थित remained.

**आह**  $\bar{a}ha$  ( $\bar{a}h$ -a) perf.  $3^{rd}$  sg. (of  $\sqrt{3}$  ब्यक्तायां वाचि speak 5.8.5:) (he/she/it/who) said, (commonly with pr. sense) says, calls.

**आहव** āhava (ā-hav-a) m. (fr. √हे स्पर्धायाम् call out

a challenge) युद्ध challenge, contest, battle.

**आहार** *āhāra* (ā-hār-a) m. (fr. √ह प्रापणे acquire) आहरण gathering; भोजन eating; अत्र food.

**आहुस्**  $\bar{a}hus$  ( $\bar{a}h$ -us) perf.  $3^{rd}$  pl. (of  $\sqrt{3}$ शह् व्यक्तायां वाचि speak) (they) said, (commonly with pr. sense) say, call.

**आहो** *āho* (*āho*) *in*. अथवा or.

**इ** i  $\sqrt{2}$ .P. (अधि +  $\sqrt{\epsilon}$  is usually  $\bar{A}$ .) (pr. एति 5.3:, fut. एष्यति 5.33:, pp. इत, in. pt. ॰इत्य 6.9:) गतौ go; प्राप्तौ attain, take to- (w/abstract noun in acc. 7.8.2:). अति॰ ati- अतिगमने go beyond, transcend. अधि॰ adhi- 2.Ā. पठने study, recite (esp. the *Veda*). **अन्** • *anu*- (अन्व•) अन्गमने fill, pervade. **अप**॰ *apa*- अपसरे॰ go away, end. **उप॰** *upa*-समीपे॰ go towards; reach, attain. परा॰ parā-अपसरे॰ go away, end. प्र॰ pra- अपसरे॰ go away, disappear, die. प्रत्यव॰ pratyava- प्रतिकूले॰ go against, offend; नीचे॰ go down (again), diminish. वि॰ vi- अपसरे॰ go away, disappear. विपरि॰ vipari- विपर्यये turn around, reverse, fail. व्यति॰ vyati- व्यतिक्रमणे elapse. व्यप॰ vyapa- विगमने depart, cease. समिति॰ samati- अतिगमने go beyond, transcend; व्यतिक्रमणे elapse. समन्॰

samanu- (समन्व्) ps. संयक्ते be endowed with. समव॰ samava- मिलिने come together, assemble.

इ**६वाकु** *ikṣvāku* (*ikṣvāku*) *m.* मनु-पुत्र son of *Manu* (son of the sun deity, the first man in each age of *Manu* [called a *Manvantara*]).

**इङ्ग** *ing*  $\sqrt{1}$ .*U.* (pr. इङ्गति ॰ते) गतौ move, चलने stir, flicker (of a flame), waver.

**इच्छित्** *icchat* (*icch-*[*a*]-*at*) *pr. pt.* (*of* √इष् अन्वेषणे seek **5.17.3:**) having a tendency or preference for, desiring, requiring.

इच्छति *icchati* (*icch-a-ti*) pr. 3<sup>rd</sup> sg. (of √इष् अन्वेषणे seek 5.17.3:) (he/she/it/who) desires, requires.

इच्छा icchā (icch-ā) f. (fr. √इष् अन्वेषणे seek) सङ्कल्प wish, anticipation; काम desire, requiring, requirement, anticipation, expectation. •द्रेषसमुत्थ -dveṣa-samuttha a. इच्छा च द्वेषः च इच्छा-द्वेषो ताभ्यां समृत्तिष्ठति इति born of desire/requiring and aversion.

इज्य *ijya* (*ij-ya*) *pot. ps. pt.* (*of* √यज् देव-पूजादिषु worship 6.8: *irreg.*) पूज्य to be worshiped. इज्या *ijyā f.* यज्ञ ritual.

**इतर** itara (i-tara) prn. a. 4.16.1: other.

**इतस्** *itas* (*i-tas*) *in.* (6.19:) अस्मात् from this, from here, hence.

इति iti pcl. thus (after an exposition, or after an explicit listing of one or more items to be discussed or defined), equivalent of an end-quote (there is no begin-quote identifier), at the end of a direct or indirect quote, or a thought not uttered; हेत् ending an expression of the reason for what what lies outside of that expression. (भ॰गी॰४.३). इति अर्थः iti arthaḥ (इत्य॰) m. इति अभिप्रायः i.e.—, the idea is—, in other words—.

**इदम्** idam (i-d-am) prn. n. (m. अयम्, f. इयम्, m. pl. इमे 4.8:) यत् सिन्नकृष्टम् this, he, she, it—generally referring to what is near. **इदम्** idam in. इह now, here, इतः thus.

**इदानीम्** *idānīm* (*i-d-ānīm*) *in.* (6.19:) अधुना now, at this moment.

**इध् idh** (= $\sqrt{$}$  इन्ध्)  $\sqrt{2.\bar{A}}$ . (pp. इद्ध 2.76: & 2.78:) दीप्तौ ignite, kindle. **सम्** sam- ignite, etc.

**इन्द्** *ind*  $\sqrt{1.P}$ . परमैश्वर्ये have great power.

**इन्द्र** *indra* (*ind-ra*) *m*. (*fr*. √इन्द् परमैश्वर्ये have great power) देवाधिप leader of the deities, Lord इन्द्र; *in cmpd*. –∘ नायक chief, leader, king.

इन्द्रिय indriya (ind-r[a]-iya) a. (fr.  $\sqrt{\xi}$ न्दू परमैश्वर्य have great power) belonging to Lord Indra. इन्द्रिय indriya n. शक्ति power; pl. ज्ञानेन्द्रियाणि कर्मेन्द्रियाणि च the organs, the sense organs, the powers or functions of knowing (sensing): hearing, feeling (touching), seeing, tasting, and smelling (matching the five sense objects: space, air, fire, water, and earth), also the powers of action: speech, hands (fashioning), (locomotion), evacuation, and generation. •आंग्रे -agni m. pl. ज्ञानेन्द्रियाणि एव अग्नयः the fires that are organs of sense perception. •अरथं -artha m. pl इन्द्रियाणाम् अर्थाः विषयाः objects of the senses. •आराम -ārāma a. इन्द्रियैः आक्रीडा विषयेषु यस्य who (finds his/her) pleasure through the senses (in the playground of objects), given only to sensual pursuits. ॰कमेन् -karman n. इन्द्रियाणां क्रिया activity of the sense and action organs. •गोचर -gocara m. pl. शब्दादयः विषयाः (the field of) sense objects (such as sounds, etc.). ॰ग्राम -grāma m. इन्द्रिय-समुदाय the group of sense and action organs.

**इव iva** (i-va) in. (6.19:) यथा in which way, like, as, an enclitic that follows the word it modifies, may also

follow a verb with the sense of seems to—.

**इष्** is  $\sqrt{4}$ .P. गतौ move, set in motion.

**इष्** *iş* √6.*P.* (*pr.* इच्छति 5.17.3:, *impv.* इच्छ 5.17.3:, *pr. pt.* इच्छत् 5.17.3:, *pp.* इष्ट 2.88:, *in. pt.* इष्ट्रा 2.88:) अन्वेषणे seek, strive for, wish, anticipate, desire, require. **अनु**• *anu*• (अन्वि• 2.11:) seek, etc.

**इषु** *iṣu* (*iṣ-u*) f. (fr. √इष् गतौ move) शर arrow. •आस -āsa (॰घ्वा॰) m. (lit. "arrow shooter") चाप (धनुस्) archery bow; धन्विन् bowman, archer (also used as an adjective in this sense).

इष्ट iṣṭa (iṣ-ṭa) pp. (of √इष् अन्वेषणे seek 2.88:) what is desired, desirable, beloved, favorite. इष्ट iṣṭa pp. (of √यज् देव-पूजा-सङ्गति-करण-यजन-दानेषु worship 6.6: & 2.3.a: & 2.81: & 2.88:) पूजित worshiped (भ॰गी॰१८.७०). ॰अनिष्टोपपत्ति -an-iṣṭopapatti f. pl. इष्टानां अनिष्टानां च उपपत्तयः सम्प्राप्तयः occurrences of the desirable and undesirable. ॰कामदुह् -kāma-duh f. (ṣg. nom. ॰धुक् 3.6.m:) (6.24:) अभिप्रेतान् कामान् फल-विशेषान् दोग्धि what yields all desired results, the wishfulfilling cow.

इश्वा  $istv\bar{a}$  ( $is-tv\dot{a}$ ) in. pt. (of  $\sqrt{4}$ यज् देव-पूजादिषु worship 6.9: & 2.3.a: & 2.81: & 2.88:) propitiating.

**इह iha** (i-ha) in. (6.19:) अत्र here, अस्मिन् in this, in this world, in this life, in regard to this; इदानीम् now.

ईक्ष् ग्रेष्ड़ √1.Ā. (pr. ईक्षते 1<sup>st</sup> sg. ईक्षे, pot. ps. pt. ईक्ष्य, in. pt. ॰ईक्ष्य) दर्शने see, ज्ञाने know. अप॰ apa- (अपे॰ 2.8:) अवलोकने observe, consider, regard. अव॰ ava- (अवे॰ 2.8:) अवलोकने observe, consider; संदर्शने examine. निस्॰ nis- (निरी॰ 2.24: & 2.29:) see, etc.; संदर्शने examine. वि॰ vi- (वीक्ष्॰) see, etc. सम्प॰ sam- see, etc. सम्प॰ sampra- (॰पे॰ 2.8:) see, etc.

**ईक्षण īkṣaṇa** (īkṣ-aṇa) n. (fr. √ईक्ष् दर्शने see) दर्शन sight; चक्षुर् eye.

ईंड् *iḍ* √2.Ā. (pot. ps. pt. ईड्य) स्तुतौ praise, worship. ईड्य *iḍya* (iḍ-ya) pot. ps. pt. (of √ईड् स्तुतौ praise) to be praised, worshipful.

इंदुश् īdṛś (ī-dṛś) a. (fr. pronominal stem इ of इदम् compounded with √दृश् प्रेक्षणे see, alternatively Paninian grammar takes ॰दृश्/॰दृश as a suffix) (nom. sg. ॰दृक्) (4.17.1:) (lit. "of this appearance") एवं-विध of this kind, such.

इंदुश  $\overline{idr}$  ( $\overline{i}$ -dr/s-a) a. (fr. pronominal stem  $\overline{z}$  of  $\overline{z}$   $\overline{z}$ 

Paninian grammar takes ॰ दृश्/॰ दृश as a suffix) (lit. "of this appearance") एवं-विध of this kind, such.

ईप्सु  $\bar{t}psu$  ( $\bar{t}p-s[a]-u$ ) a. (fr. des. of  $\sqrt{3}$  आप् लम्भने obtain 5.41: & 5.12.2:) ईप्सित इति desiring to obtain.

**ईश्** *ī***s** √2.Ā. शासने rule.

**ईश īśa** (īś-a) a. (fr. √ईश् शासने rule) स्वामिन् master, lord. **ईश īśa** m. देव deity, the Lord (manifest through that deity).

ईश्वर īśvara (īś-vara) m. (fr. √ईश् शासने rule) ईशनशील the one who rules (including the jīva, who rules his or her body-mind complex, भ॰गी॰१५.८), प्रभु master, leader; परमेश्वर the Lord (the embodiment of all physical laws, including the law of karman). •भाव -bhāva m. ईश्वरस्य प्रभोः भावः leadership, lordship.

**ईह** *th*  $\sqrt{1.A}$ . (pr. ईहते) चेष्टायाम् exert, engage in (w/acc.).

**उक्त ukta** (uk-ta) pp. (of √वच् परिभाषणे speak **6.6**: & **2.3.a**: & **2.80**:) said, told.

**उक्ता** *uktvā* (*uk-tvā*) *in. pt.* (*of* √वच् परिभाषणे speak **6.9**: & **6.6**: & **2.3.a**: & **2.80**:) having spoken.

उग्र ugra (ug-ra) a. (prob. fr. √वज् स्थैर्ये be firm

2.3.a: & 2.82:, of. ओजस्) उत्कट violent, excessive, severe. •कर्मन् -karman a. क्रूराणि कर्माणि यस्य whose actions are violent or cruel. •रूप -rūpa a. क्रूरं रूपं यस्य whose form is violent.

उत्र ucca (uc-ca) a. (fr. उद् + च in. 2.45:) उन्नत high, loud. ्ऐस् -ais (्ज्जैस् pl. inst.) in. उन्नते highly, loudly. उज्जै:श्रवस् uccaiḥ-śravas m. (lit. "tall ears") उन्नत-कर्णः समुद्र-जातः श्वेत-वर्णः इन्द्रस्य वाहन-भूतः अश्व-भेदः the name of a white horse born of the (churning of the milky) ocean who became a vehicle for Lord Indra.

**उच्छिष्ट** ucchiṣṭa (uc-chiṣ-ṭa) pp. (of √িছাष् अवशेषणे leave as a remainder 2.45: & 2.56: & 2.88:) अवशिष्ट left over. **उच्छिष्ट** ucciṣṭa n. भुक्त-शिष्ट leavings, scrapes (from someone else's plate).

उच्छोषण ucchoşaṇa (uc-choṣ-aṇa) a. (fr. उद् + cs. √शुष् make dry 2.24: & 2.45:) जलापहरण drying up.

उच्यते ucyate (uc-ya-te) ps. pr.  $3^{rd}$  sg. (of  $\sqrt{a}$ च् परिभाषणे speak 5.37.6: & 2.3.a:) (he/she/it/who) is said, is called.

**उत uta** (u-ta) in. अपि also, and, even; (at the end of a line of verse with the sense of) किल indeed

(expressing emphasis, or just filling the meter).

**उत्क्रामत्** *utkrāmat* (*ut-krām-*[*a*]-*at*) *pr. pt.* (*of* √क्रम् पाद-विक्षेपे walk 5.15.1:) विगच्छत् departing, dying.

उत्तम uttama (ut-tama) spv. a. (fr. prefix उद् 6.25:) उत्तृष्ट most, highest, greatest, best, most profound, most exalted, better or higher than (w/abl.), पर (सीमापरिच्छिन्न) limitless, transcendent (of limitations). अङ्ग -aṅga n. (lit. "highest limb") शिरस् head. अञ्जिस् -ojas (॰मो॰) m. (उत्तमं तेजः यस्य lit. "of greatest power") name of a brother of Yudhā-manyu on the Pāṇḍava side. ॰विद् -vid m. (6.24:) उत्तमं वेत्ति who knows the most exalted (deities, like Indra, etc., भ॰गी॰१४९.१४).

उत्तर uttara (út-tara) prn. cpv. a. (fr. prefix उद् 6.25:) उत्तर-स्थ northern (opp. dakṣiṇa) (in this sense declines like prn. a. 4.16.3:); उच्चतर upper, higher (opp. adhara); उत्तर-वर्तिन् later, last (opp. pūrva), आगामिन् future; वाम left (facing the rising sun for prayer, the left is towards the north) (opp. to dakṣiṇa); मुख्य chief, श्रेष्ठ superior, अधिक exceeding. उत्तर uttara n. प्रतिवचन reply, answer; in cmpd. — आवरण a cover. अथण -ayaṇa (ण because of

2.92:) n. उत्तर-स्था गतिः northward course (of the sun); षण्मासाः उत्तरायणम् the six months in which (the sun) moves northward; षण्मासाः उत्तरायणं देवता the deity that is the six-months of the northern course of the sun (भ॰गी॰८.२४).

**उत्तिष्ठ uttiṣṭḥa** (ut-tiṣṭh-a) impv. 2<sup>nd</sup> sg. (of उद् + √स्था ऊर्ध्वं गति-निवृत्तौ stand up **5.15.4**: & **2.24**:) (you) please get up, stand up.

**उत्थ uttha** (ut-[s]tha) a. (fr. उद् + √स्था ऊर्ध्वं गति-निवृत्तौ stand up 2.99: & 2.24:) only in cmpd. - ○ (6.24.1:) उत्तिष्ठति इति what arises-; तस्मात् उत्थित arisen from-.

**उत्थित utthita** (ut-[s]thi-ta) pp. (of उद् + √स्था ऊर्ध्वं गति-निवृत्तौ stand up 6.6: & 2.99: & 2.24:) ऊर्ध्वं स्थित: arisen.

उत्सत्र utsanna (ut-san-na) pp. (of √सद् विशरणे disintegrate 6.6: & 2.24:) नष्ट destroyed. ॰ कुलधर्म - kula-dharma a. उत्सन्नः कुलस्य धर्मः यस्य who has destroyed the family tradition (भ॰गी॰१.४४).

उत्सादन  $uts\bar{a}dana$  ( $ut-s\dot{a}d-ana$ ) n. (fr. उद् + cs.  $\sqrt{4}$  प्रत् विशरणे disintegrate 2.24:) विनाश destruction, विनाशन destroying. **अर्थम्** -artham in. (6.32:) विनाशस्य अर्थम् for destroying.

- **उत्साह** *utsāha* (*ut-sāh-a*) *m.* (*fr.* √सह् क्षमायाम् endure) उद्यम effort, diligence; क्षमा endurance.
- **उत्सृज्य** *utsṛjya* (*ut-sṛj-ya*) *in. pt.* (*of* √सृज् विसर्गे emit **6.9**: & **2.24**:) त्यक्त्वा casting away.
- **उद् ud** in. prefix उच्चे up, upwards, upon, over; परे beyond; बहिस् forth, out, apart.
- **उद uda** (ud-a) (उदन् per Paninian grammar, which drops न् as first or last member of cmpd. 6.29:) (fr. √उन्द् क्रेदने wet) only in cmpd. for उदक water. **पान** -pāna m.n. (lit. "water-drinking") कूप-तडागादि a water-hole, bathing tank, etc.
- **उदक** udaka (ud-a-ka) n.  $(fr. \sqrt{3}$ न्द् क्लेदने wet) जल water.
- **उदर** *udara* (*ud-àr-a*) *n.* (*maybe fr.* √ऋ गतौ move) जठर belly.
- **उदार** *udāra* (*ud-ār-a*) *a.* (*fr.* √ऋ प्रापणे attain) उत्क्रष्ट exalted.
- उदासीन udāsīna (ud-ās-īna) pr. mid. pt. (of √आस् उपवेशने sit irreg. ॰ईन for ॰आन) being indifferent, उपेक्षक indifferent, neutral (understands both sides in any dispute and is not dependent upon its outcome). उदासीन udāsīna m. न कस्यचित् पक्षं भजते one who does not take a side (in a

- dispute), bystander, an acquaintance. **वत्-vat** in. (6.19:) यथा उपेक्षकः कश्चित् like (someone) indifferent, seemingly indifferent.
- **उदाह्त udāhṛta** (ud-ā-hṛ-tà) pp. (of उदा + √ह वाचि speak) stated, said, called.
- **उदाह**त्य *udāhṛtya* (*ud-ā-hṛ-tya*) *in. pt.* (*of* उदा + √ह वाचि speak **6.9:**) उच्चार्य pronouncing.
- **उद्दिश्य** *uddiśya* (*ud-diś-ya*) *in. pt.* (*of* √दिश् आज्ञापने point out) (lit. "pointing to") अपेक्ष्य with regard to, considering; प्रति towards, अर्थम् for.
- **उद्देश** *uddeśa* (*ud-deś-a*) *m.* (*fr.* √दिश् आज्ञापने point out) निर्देश reference, description; अन्वेषण inquiry. ॰तस् *-tas in.* (6.19:) एक-देशेन in part; सङ्क्षेपण in summary.
- **उद्भव** *udbhava* (*ud-bhav-a*) *a.* (*fr.* √भू उत्पादे become) *in cmpd.* –॰ उत्पत्तिः यस्य born of—. **उद्भव** *udbhava m.* उत्पत्ति origin, birth; उदय arising, prosperity.
- **उद्यत** *udyata* (*ud-ya*[*m*]-*tà*) *pp.* (*of* उद् + √यम् उत्थापने hold up 6.6:) ऊर्ध्वी-कृत up held, raised, poised; युक्त prepared, about to, set to (*with dat.*, *loc.*, *inf.*, *or in cmpd.* −°).

**उद्यम्य udyamya** (ud-yam-ya) in. pt. (of उद् + √यम् उत्थापने hold up) raising.

उद्वेग udvega (ud-veg-a) m. (fr. √विज् भय-चलनयोः be afraid, be agitated 2.82:) व्याकुल-चित्तता agitated state of mind, anxiety.

उन्द्  $und \sqrt{7.P.}$  क्लेदने wet. सम् $\circ$  sam- wet.

उन्मिषत् unmişat (un-miş-[a]-at) pr. pt. (of उद् +  $\sqrt{\text{Hp}}$  उन्मीलने open the eyes 2.24: & 2.44:) opening the eyes.

**उप** *upa in. prefix* सामीप्ये near, next to; अन्तर् within, into; आरम्भे *expressing commencement*; पूजायाम् *expressing reverence or worship.* **उप** *upa in. in cmpd. with nouns and non-verbal adjectives* ∘ *it also has the senses:* अधीनतायाम् subordinate, inferior; (*with numerals*) प्राय: nearly.

**उपद्रष्टृ** *upadraṣṭṛ* (*upa-draṣ-ṭṛ*) *m.* (*fr.* √दृश् प्रेक्षणे see 2.85:) समीप-स्थः सन् द्रष्टा immediate witness.

**उपनिषद् upaniṣad** (upa-ni-ṣad) f. (fr. √सद् विशरणे disintegrate, अवसादने bring to an end, प्राप्तौ attain/know 6.24: & 2.101:) ब्रह्म-विद्या वेदान्तः the concluding section/knowledge of Veda (any complete book of knowledge, esp. the four Vedas: Rg, Yajus, Sāma, and Atharvan) which concluding section teaches *brahman*, the final teaching of the *Veda*.  $Upa + ni + \sqrt{sad}$  means what causes the disintegration and (final) destruction ( $\sqrt{sad}$  *viśaraṇe avasādane*) of what is not wanted, i.e., *saṃsāritvam*, and the attainment ( $\sqrt{sad}$  *gatau*) of what is wanted, i.e., *mokṣa*, by definite knowledge (ni- niścayena jñānena) of what is nearest (upa- upānte), i.e., the pratyag-atman (or upa- upagamanasya [for the one who approaches] the teacher).

**उपपत्ति** *upapatti* (*upa-pat-ti*) *f.* (*fr.* उप + √पद् समीपे गतौ approach **2.42**:) सङ्गति occurrence; युक्ति connection, proof, reasoning.

**उपपत्र** *upapanna* (*upa-pan-na*) *pp.* (*of* उप + √पद् समीपे गतौ approach **6.6:**) आगत has come.

**उपभोग** *upabhoga* (*upa-bhog-a*) *m.* (*fr.* √भुज् भोजने consume) आस्वाद consumption, experiencing.

**उपमा**  $upam\bar{a}$   $(upa-m[\bar{a}]-[a]-\bar{a})$  f.  $(fr. \sqrt{H}]$  माने measure) सादृश्य simile, comparison.

**उपरत uparata** (upa-ra[m]-ta) pp. (of √रम् निवृत्तौ stop 6.6:) ceased, quit.

उपविश्य upaviśya (upa-viś-ya) in. pt. (of √विश्

अन्तर्गमने enter into 6.9:) sitting down, entering.

उपसङ्गम्य upasaṅgamya (upa-saṅ-gam-ya) in. pt. (of √गम् attain 6.9: & 2.55:) समीपं गत्वा to be attained.

**उपस्थ** *upastha* (*upa-stha*) *m.* (*fr.* √स्था अन्तर् गति-निवृत्तौ stand within) पीठ (lower) seat.

**उपहत** *upahata* (*upa-ha*[n]- $t\dot{a}$ ) pp. (of  $\sqrt{\epsilon}$ न् हिंसायाम् destroy 6.6:) अभिभूत overwhelmed, overcome.

**उपहत upahṛta** (upa-hṛ-ta) pp. (of √ह हरणे convey) प्रापित offered.

**उपाय** *upāya* (*upa-ay-a*) *m.* (*fr.* √इ प्राप्तौ reach) उपगमन approach; साधन means, method. ॰तस् -tas in. (6.19:) उपायात् by (proper) means.

उपाश्रित  $up\bar{a}$ srita  $(upa-\bar{a}$ -śri-ta) pp.  $(of \sqrt{n})$  सेवायाम् seek) आश्रय-प्राप्त taken refuge in (w/acc.), committed to.

उपाश्चित्य  $up\bar{a}$  śritya (upa- $\bar{a}$ -śri-tya) in. pt. (of  $\sqrt{\aleph}$  सेवायाम् seek 6.9:) अनुष्ठाय following, taking refuge in (w/acc.).

**उपासन** *upāsana* (*upa-ās-ana*) *n.* (*fr.* √आस् उपवेशने sit) सेव worship (esp. mentally worshipping or appreciating some aspect of the

Lord), reverence (in attitude), service (in actions).

**उपेत** *upeta* (*upa-i-tà*) *pp.* (*of* √इ प्राप्तौ reach) उपगत arrived; युक्त endowed (*w/inst.*), *in cmpd.* −° possessed of.

**उपेत्य** *upetya* (*upa-i-tya*) *in. pt.* (*of* √इ प्राप्तौ reach 6.9:) उपगम्य reaching.

उपैष्यसि *upaiṣyasi* (*upa-e-ṣya-si*) fut.  $2^{nd}$  sg. (of  $\sqrt{\xi}$  प्राप्तौ reach 2.9: & 2.101:) you will attain.

**34** *ubha* (*ubh-à*) *prn. a.* (*only in du.* 4.16.b:) ਫ਼ਿਧ both.

**उभय** *ubhaya* (*ubha-ya*) *prn. a.* (*only in sg. or pl.* **4.16.2**:) द्वय both. **विभ्रष्ट -vibhraṣṭa** *a.* उभाभ्याम् अधः-पतितः fallen from both.

**उरस्** *uras n.* वक्षस् chest. *Often* **उर ura** *in cmpd.*∘-. ॰**ग** -*ga* (*urà*-*ga*) *m.* (lit. "moves on its chest") सर्प snake.

उल्ब ulba (ulba) n. गर्भ-वेष्टन womb.

**उवाच** *uvāca* (*u-vāc-a*) *perf.* 3<sup>rd</sup> *sg.* (of √वच् परिभाषणे speak **5.10.3**:) (he/she/it/who) said.

**उशनस् uśanas** (uś-an-as) m. (3.6.i: irreg. nom. sg. ∘ना) उशना कविः the name of a seer in the Vedas,

he is also called *Śukra*, the counsel for the *asura*s (demons).

**उष्***uş* √1.*P*. दाहे burn.

**उषित्वा** *uṣitvā* (*uṣ-i-tvā*) *in. pt.* (*of* √वस् स्थाने stay 6.9: & 2.3.a: & 2.101:) वासं अनुभूय having lived (there).

**उष्ण uṣṇa** (uṣ-ṇa) a. (fr. √उष् दाहे burn) तप्त hot; रस-भेद a kind of taste: spicy hot. **उष्ण uṣṇa** n. तप्तता heat, hot season.

**उन्ह** *ūru* (*ūru*') m. सिक्थ thigh.

**ऊर्जित ūrjita** (ūrj-i-tà) pp. (of den. fr. ऊर्ज् meaning बल force) बलातिशय-युक्त powerful, mighty.

**उज्ध्मप**  $\bar{u}$ şmapa ( $\bar{u}$ ş-ma-pa) m. pl. (fr.  $\sqrt{3}$ ष् दाहे burn +  $\sqrt{4}$ पा पाने drink 6.24.1:) (lit. "drinking the stream of hot [श्राह्म] food") पितृ-गण-भेद a certain

group of ancestors.

**ऋ** <u>r</u> √6.P. (pr. ऋच्छति 5.17.3:, pp. ऋत, pp. &. अर्पित 6.6:) गतौ go; प्रापणे gain, attain; &. निक्षेपे cast, offer, resolve (the mind) into. आ∘ ā- आर्ति-परिग्रहणे get into trouble. सम्∘ sam- go, etc.

ऋच् rc f. (fr. √ऋच् स्तुतौ praise) सूक्त a Vedic hymn (in general); ऋग्वेदस्य मन्त्रः a mantra (here a metrical verse that is so recited) of or from the Rg Veda; generally in pl. ऋग्वेद the whole Rg Veda (10,522 mantras in the samhita section, i.e., the initial, pure mantra section without the brāhmaṇa [the ensuing internal prose commentary]).

**ऋष्ठा** *rcchā* (*rcch-ā*) *f.* (*fr.* √ऋछ् गमने befall, incur) संगति occurence.

ऋज्  $\mathbf{r}\mathbf{j}$  √1. $\bar{A}$ . प्राप्तौ acquire, शक्ति-प्राप्तौ be vigorous.

ऋत rta (r-ta) pp. (of √ऋ गतौ go प्रापणे attain) सत्य true, उचित fitting (true to the facts). ऋत rta n. सत्यम truth.

ऋतु ṛtu (ṛ-tu) m. (fr. √ऋ गतौ go/attain) शिशिरः वसन्तः ग्रीश्मः वर्षा शरद् हिमः षट् ऋतवः इति काल-भेदः season (the six seasons of two lunar months each are in order described here more in terms of the northern Indian climate: the cool [śiśira, part of January to part of March], spring, summer, rainy, autumn, and start of cool).

ऋते *ṛte* (*ṛtė*) *in.* (6.16:) विना without, except (*n*/acc. or abl.).

**ऋद** *rddha* (*rd-dha*) *pp.* (of √ऋध् वृद्धौ thrive **2.76**: & **2.78**:) सुस्थ prosperous.

ऋध् *ṛdh* √4.P. (also 5.P.) (pp. ऋद्ध 2.76: & 2.78:) वृद्धौ thrive, increase. सम्∘ sam- thrive, etc.

ऋष्rç  $\sqrt{6.P}$ . गतौ flow, attain.

ऋषभ *ṛṣabha* (*ṛṣ-a-bha*) m. (fr. √ऋष् गतौ flow, attain) वृषभ bull; श्रेष्ठ chief (in cmpd. -°).

ऋषि *r्si* (*rṣ-i*) m. (fr. √ऋष् गतौ flow, attain) सम्यग्दर्शिन् a seer (of the Vedic mantras), one with clear knowledge, sage.

एक eka num. a. (4.23.a:) one. एक eka prn. a. single, alone; a, an (an indefinite article 7.3.2:), a certain, some one; केवल only; अ-द्वितीय non-dual, oneness. एकम् अक्षरम् ekam a-kṣaram n. ओङ्कार the sacred sound symbol Om (भ॰गी॰१०.२५). ॰अंश -aṃṣ́a m. एकः भागः one part. ॰अक्षर -a-kṣara n. एकम् अ-क्षरम् single syllable. ॰अग्र-agra a. एकम् अग्रं विषयः यस्य having a single

subject matter, single-pointed. **अन्तम् -antam** in. अत्यन्तम् fully, adequately. **ंत्व -tva** n. ऐक्य oneness, identity, being one, अभेद being not different. **भक्ति -bhakti** a. एकस्य एव भक्तिः यस्य whose worship is of the one (the Lord who is everything). **स्थ -stha** a. (6.24.1:) एकस्मिन् एव स्थितः in one place, together, एकस्मिन् आत्मिन स्थितः united or resolved into one (ātman, भ॰गी॰१३.३०).

**एकादश** *ekā-daśa* (*ekā-daś-à*) *ordinal* (4.23.b: & 4.26:) eleventh.

**एकाकिन्**  $ek\bar{a}kin$  (ek[a]- $\bar{a}kin$ ) a. अ-सहाय without a companion, alone.

**एतद् etad** (e-ta-d) prn. (m. एषः, n. एतद्, f. एषाः 4.7ः) यत् समीपतरम् this, he, she, it—generally referring to what is immediate (more near than इदम्). **एतद् etad** in. एवम् in this way; अतः thus; अत्र here, now. •योनि -yoni a. एते परापरे प्रकृती योनिः यस्य having these two (the lower and higher prakṛtis, भ॰गी॰७.६) as their source.

**एतावत्** *etāvat* (*etā-vat*) a. इयत् so much, so many, this much or many; एतदविध so far, this far.

**एति** *eti* (*e-ti*) *pr.* 3<sup>rd</sup> *sg.* (*of* √इ प्राप्तौ reach) (he/she/it/who) goes, reaches, attains.

**एधस्** *edhas* (e[n]dh-as) n. (fr.  $\sqrt{$}$ इन्ध् दीप्तौ kindle) इन्धन fuel, काष्ठ wood log.

**एन** *ena* (e-na) defective enclitic prn. (m. एनम्, n. एनद्, f. एनाम् 4.10:) this, he, she, it.

**एव** eva (e-va) in. (6.19:) अवधारणे only, just, the very same, a restrictive particle following the word to which it belongs; sometimes merely for stress or to fill meter.

**एवम्** *evam* (*e-va-m*) *in.* (6.19:) येन प्रकारेण in this way; यथा as, such. ॰ रूप *-rūpa* (॰वंरू॰) *a.* यथा-दर्शितं रूपं यस्य of such (a previously shown) form. ॰विध *-vidha* (॰वंवि॰) *a.* यथा-प्रकार in such a manner, in such a form.

एष्यति *eṣyati* (*e-ṣya-si*) *fut.*  $3^{rd}$  *sg.* (*of*  $\sqrt{\xi}$  गतौ go/ attain 5.33: & 2.101:) (he/she/it/who) will go, will attain.

ऐकान्तिक aikāntika (aika-ant-[a]-ika) a. (fr. √अन्त् बन्धने bind, limit) (lit. "being the only end or conclusion") एकान्तं व्याप्नोति attaining exclusiveness or perfection, attaining absolute necessity, अ-व्यभिचारिन् unfailing, unerring, not

subject to negation.

ऐरावत airāvata (airā-vat-a) m. (इरा water/milk fr. √इ प्राप्तौ reach) इरावान् समुद्रः तत्र भवः one who is born of the (mythological milky) ocean (irāvat); समुद्र-जातः श्वेत-वर्णः इन्द्रस्य वाहन-भूतः गज-भेदः the name of a white elephant born of the (churning of the milky) ocean who became a vehicle for Lord Indra.

ऐश्वर aiśvara (aiś-var[a]-a) a. (fr. \ईश् शासने rule) ईश्वर-भव lordly, as the Lord. ऐश्वर aiśvara n. प्रभुत्व lordship; शक्ति power, the power which is the Lord.

ऐश्वर्य aiśvarya (aiś-var[a]-ya) n. (fr. √ईश् शासने rule) प्रभुत्व lordship; शक्ति power, the power which is the Lord.

**ओजस्** *ojas* (*oj-as*) *n.* (*prob. fr.* √वज् स्थैर्ये be firm 2.3.a:, *cf.* वज) बल strength, तेजस् power.

ओम् om (om) in. (fr. √अव् रक्षणे protect; the syllable is composed of [but not separately pronounced with] the three letters a u m, upon which in Māṇḍūkya Upaniṣad are superimposed as a praṇava [sound symbol] the threefold manifestation of life's experience: waking-consciousness, dream-conciousness, and sleep-

consciousness; with the so-called "fourth" being ātman/brahman, the silent basis before, during, and after those three [sounds/experiences]. Sometimes written with the pratimā [stylized written symbol] ॐ) n. ब्रह्मन् reality ("ओम् इति ब्रह्म," तै॰उ॰१.८.१); प्रणव the sacred sound "Om"; आरम्भे used at commencement (and conclusion) of an act; मङ्गले used to invocate auspiciousness; स्वी-कारे yes, एवम् अस्तु may it be so. •कार -kāra (॰ङ्का॰ 2.55:) m. प्रणव the sacred sound symbol Om. ओं तत्सत् oṃ tat sat Om (ātman/brahman) is that reality.

ओषधि *oṣadhi* (or ॰धी) (*oṣ-a-dh*[ $\bar{a}$ ]-i) f. (fr. ओष burning, maybe contextually sunrays +  $\sqrt{8}$  धारणे hold) वीहि-यवादि a plant (such as rice, barley, etc.).

औपम्य aupamya ( $aupa-m[\bar{a}]-ya$ ) n. (fr.  $\sqrt{HI}$  माने measure) उपमायाः भावः basis of comparison ( $upam\bar{a}$ ).

**ओषध** auṣadha (auṣ-a-dh[i]-a) n. (lit. "made from oṣadhi [plants]") सर्व-प्राणिभिः यद् अद्यते what is eaten by all living beings, food; व्याध्युपशमनार्थं भेषजम् herbal medicine (for curing hunger and other diseases).

क ka interrogative prn. (m. कः, n. किम्, f. का) प्रश्ने who, what, which? why? w/inst. निन्दायाम् "what is gained by...?" or "what is the use of...?" (usually with the neuter form किम्) (7.9.7:). •अपि -api (m. कोऽपि, n. किमपि, f. कापि), •चन -cana (m. कश्चन, n. किञ्चन, f. काचन), •चिद् -cid (m. कश्चिद्, n. किञ्चद्, f. काचिद्) prn. cmpd. a. or noun (where only prn. stem क is inflected) (an indefinite) some, any, a certain, one, a rare one; with न (e.g., na kiñ-cid) no one, nothing 4.20:.

**क** ka n. सुख happiness; जल water. **क** ka m. ब्रह्मन् reality; प्रजा-पति Lord *Prajā-pati*.

**किंद्रि kac-cid** (kac-cid) in. (Vedic neut. sg. acc. कर् + चिद् 4.20: & 2.24: & 2.45:) प्रश्ने (a particle of interrogation expressing) has? (meaning I hope that?); (with a negative) I hope not that—?

कटु kaṭu a. रस-भेद a kind of taste: pungent. •अम्ललवणात्युष्णतीक्ष्णरूक्षविदाहिन् -amlalavaṇātyuṣṇa-tīkṣṇa-rūkṣa-vidāhin

(॰ट्वम्ल्॰) a. अतीव कटुः च अम्लः च लवणः च उष्णः च तीक्ष्णः च रूक्षः च विदाही च (too) pungent, sour, salty, spicy hot, bitter, astringent, or burning (भ॰गी॰१७.९).

- **कतर** *katara* (*ka-tará*) *prn.* (*n. sg.* कतरद् 4.16.1:) तयोः किम which of the two?
- **कथ्**  $kath \sqrt{10.U.}$  (*impv.* कथय, *fut.* कथयिष्यति, *pr. pt.* कथयत्) वाक्य-प्रबन्धे report (verbally or in writing), tell.
- **कथम्** *katham* (*ka-tham*) *in.* (6.19:) केन प्रकरणेन in what way, how?
- **कथयत्** *kathayat* (*kath-ay*[*a*]-*at*) *pr. pt.* (*of* √कथ् वाक्य-प्रबन्धे report) talking, telling, teaching.
- कदा  $kad\bar{a}$  (ka- $d\bar{a}$ ) in. (6.19:) कस्मिन् काले at which time, when? **चन** -cana or **चिद्** -cid in. कस्मिश्चित् काले (an indefinite) at some time; with **न** (e.g., na  $kad\bar{a}$ -cana) never (4.20:).
- कन्दर्प kandarpa (kan-darp-a) m. (कम् meaning सुखम् pleasure + दर्प fr. √दृप् मोहले be confused, be proud) कं सुखं तेन दृप्यति (हर्षयति मोहयति वा) what (or who) elates or deludes by pleasure, काम desire, passion, love; काम-देव the deity that is love/desire.
- किपि kapi (kap-i) m. (fr. √कम्प् चलने waver) वानर monkey. ॰ध्वज -dvaja a. किप हनुमान् ध्वजे यस्य (Arjuna) who has Lord Hanumān on his banner. Lord Hanumān (the son of the Lord as Wind, the same

as was Bhīma, Arjuna's brother) offered to sit atop Arjuna's chariot as his banner to bless their side. He slept through most of the war as he was very old and the battles were not the equal of the one he saw between Lord Rāma and the ten-headed demon Rāvaṇa in the more ancient Rāmāyaṇa epic (as Vyāsa playfully knits together in this side story India's two great epics).

किपिल kapila (kap-i-la) a. (fr. √कम्प् चलने waver) पिङ्गल-वर्ण tan colored (monkey-colored). किपिल kapila m. मुनि-भेदः the name of a seer/sage and a siddha (one who is born already wise) who as a young boy was said to have taught his mother brahma-vidyā (the knowledge of reality).

**कम्**  $kam \sqrt{1.\bar{A}}$ . इच्छायाम् desire.

कमल kamala (kam-ala) m.n. (fr. √कम् इच्छायाम् desire) उत्पल lotus. •आसनस्थ -āsana-stha a. कमलस्य आसने स्थितः (said of Lord Brahmā, the originator of the universe, who is picturesquely portrayed as) seated in the lotus (in the universe, i.e., in Brahma-loka [the heaven of Lord Brahmā] within the universe; that lotus/universe itself growing from the navel of [i.e., sustained by] Lord Viṣṇu, see pralaya). •पत्राक्ष -patrākṣa m. कमलस्य पत्रं कमल-पत्रं तद्वत् अक्षिणी यस्य (Lord

Kṛṣṇa) whose eyes are like a lotus petal.

कम्प्  $kamp \sqrt{1.\overline{A}}$ . (inf. कम्पितुम्) चलने waver. वि॰ vi- waver.

कर kara (kar-a) a.  $(fr. \sqrt{p}$  करणे do) उत्पदक producing (usually in cmpd.  $-\circ$ ).

करण karaṇa (kar-aṇa) n. (fr. √कृ करणे do 2.92:) साधन means, instrument; इन्द्रिय organ (of action, perception, or knowledge—the means for movement, sensing, or understanding).

कराल karāla a. विकट (विकृत) horrible.

**करुण karuṇa** (karuṇa) a. करुणा कृपा दु:खितेषु दया तद्वान् करुण: who has compassion, has sympathy (towards those in pain).

কর্ण karṇa (karṇa) m. প্রবण: ear; name of a great warrior fighting against the Pāṇḍavas (a foe of Arjuna, who was generally, including by himself, thought to be a son of a chariot driver, but was actually a secreted older brother to the Pāṇḍavas).

कर्तव्य kartavya (kar-tavya) pot. ps. pt. (of  $\sqrt{9}$ ) करणे do 6.8:) करणीय to be done.

कर्तुम् kartum (kar-tum) inf. (of  $\sqrt{9}$ ) करणे do 6.10: & 5.34:) to do.

**कर्तृ** kartṛ (kar-tṛ') m. (fr. √कृ करणे do) कारक doer, the agent of action, maker, author. ॰ वि -tva n. कर्तृता doership; उत्पादकत्व origination.

**कर्मन्** *karman* (*kår-man*) *n.* (*fr.* √कृ करणे do) क्रिया action (often limited to choice-based and therefore human action that creates punya or pāpa [meritous or demeritous results], i.e., action born of the judgment "I am the doer," "I am the experiencer" aham kartā aham bhoktā), बन्धनम् एव कर्म action that binds (the agent of the action to the eventual result of the action, which may require another birth, for a different type of body, in order to experience the result); कर्तव्य duty; विधि enjoined action, ritual (There are three technical categories of enjoined actions or rituals prescribed in the Veda. They are: nitya-karman [daily rituals that must be done, naimittika-karman [occasional rituals that must be done at various times, and kāmya-karman Soptional rituals that may be done to attain certain desirable results]. Also the term kāmya-karman may be extended to the first two [that are considered kartavya (to-be-done duties or obligatory actions), and this is how Lord Kṛṣṇa used the term in भन्गी १८.२], in as much as they may be performed to gain punya, a desirable result

such as heaven, and in as much as even these duties cease to be obligatory duties through the formal ceremony of taking to a lifestyle of sannyāsa, भ॰गी॰१८.२. When even this notion of gaining a desirable result drops due to natural maturity and by inquiry guided by a teacher and texts like the Bhagavad Gītā, then the karma-yogin who still carries out these activities—simply because it is a duty, simply because they are for rallying the people to the path of dharma, and simply because it is reciprocating within the cyclic order of the universe—is living a life equivalent to a sannyāsin. Both these lifestyles, karma-yoga and sannyāsa, are sanctioned by the Veda, are an expression of the knowledge that is eternally true, and are conducive for gaining clarity in that knowledge); sometimes used for कर्म-फल the result of action, ईप्सिततमं कर्तुः what is most desired by an agent, the desired object (भ॰गी॰१८.१८); (in the terminology of the grammarian Pāṇini) the grammatical object (in a sentence). कमें karma in cmpd. o-, (6.29:). oअनुबन्धिन् -anubandhin a. कर्म धर्माधर्म-लक्षणम् अनुबन्धः अस्य connecting to karman (karmic merit and demerit—said of the secondary roots [rāga-dveṣas (overpowering likes and dislikes)] feeding the tree of samsāra

that are born of karman and which lead to further karman, भ॰गी॰१५.२). **॰इन् -in** (॰मिन्) a. अग्नि-होत्रादि-कर्मानुवर्तिन् who performs Vedic rituals (such as the daily fire ritual called agnihotra, etc.). ॰इन्द्रिय -indriya (॰मेन्द्रि॰) n. pl. कर्मणां इन्द्रियाणि the organs/functions of action (within the body): the organ of speech, hands (fashioning), feet (locomotion), evacuation, and generation. **कृत् -kṛt** a. (6.24.2:) कर्म करोति who does action. ॰चोदना -codanā f. कर्मणां प्रवर्तिका what impels action, instigator of action. our -ia a. (6.24.3:) कर्मभ्यः जातः arising from actions. ॰फेल -phala n. कर्मणः फलम् result of action. •**फलत्याग -phala-tyāga** m. कर्मणां फलस्य त्यागः renunciation of (the false notion of being the author and experiencer of) the result of action. •फलत्यागिन् -phala-tyāgin a. कर्मणां फलस्य त्यागी one who renounces (the false notion of being the author and experiencer of) the result of action. **फलप्रेप्स् -phala-prepsu** a. कर्म-फलं प्रेप्सति इति who has a requirement/anticipation (i.e., binding desire) to obtain the result of action. ॰फलसंयोग -phala-saṃyoga m. कर्म-फलस्य संयोगः connection with (i.e., attainment

of) the results of action. ॰फ्लिंत -phala-hetu n. कर्म-फलानां कारणम् (भ॰गी॰२.४७, do not take yourself as the...) cause of the results of action. ॰फलासङ्ग -phalāsaṅga m. कर्मसु अभिमानं फलेषु आसङ्गः च identification with actions and attachment to results. **ेबन्ध** -bandha m. कर्म एव बन्धः bondage which is but karman ("aham kartā I am the doer" backed action). ॰बन्धन -bandhana a. कर्म बन्धनं यस्य for whom karman binds; n. कर्म एव बन्धनम् the bondage that is action. •योग -yoga m. कर्म एव योगम् उपायः the which is but karman means bhoktr/experiencer with samatva/evenness of attitude, as a kartr/doer with kauśalya/propriety, i.e., in keeping with dharma); कर्म-निष्ठा pursuit of duty (as a means for preparing the mind for ātma-jñāna), उपासन invoking or appreciating the Lord in all one's activities. **॰योग -yoga** a. कर्म इति योगः प्रकरणं यस्य whose topic is karman. •**सङ्ग** -saṅga m. दृष्टादृष्टार्थेषु कर्मस् सञ्जनं तत्परता attachment (excessive devotion) in action (or in rituals, for their results seen in this life or in any future life). •सिङ्गेन् -saṅgin a. कर्मणि आसङ्गवान् committed to (the results of) action. off -saṅgraha m. कर्मणः सङ्ग्रहः total components (i.e., constituents) of action. ॰सिञ्जात -sañjñita a. कर्म-शब्दित called "karman." ॰सन्यास -sannyāsa m. कर्मणः परित्यागः complete renunciation of action. ॰सन्यासयोग -sannyāsa-yoga m. कर्म-सन्यासः इति योगः प्रकरणं यस्य whose topic is karma-sannyāsa. ॰समुद्भव -samudbhava a. कर्मणः उत्पत्तिः यस्य born of karman.

**कर्शयत्** *karśayat* (*karś-ay*[a]-at) *pr. pt.* (of cs. √कृश् तनू-करणे become thin) कृशी-कुर्वत् emaciating.

**कर्** *kal* √10.*P*. (*pr. pt.* कल्यत्) सङ्ख्याने enumerate, calculate; गतौ go, take to; क्षेपे impel; 1.Ā. शब्दे sound.

**कल्यत्** *kalayat* (*kal-ay*[*a*]-*at*) *pr. pt.* (*of* √कल् सङ्ख्याने enumerate) कलनं गणनं कुर्वन् one who calculates.

किल्ल kalila (kal-i-la) a. (of √कल् क्षेपे impel) गहन thick, dense, मिश्र mixture, impure. किल्लि kalila m. कालुष्य (मलिनता) turbidness, confusion (of the mind).

कलेवर kalevara (kale-var-a) n. (poss. kale-vara

कले शुक्रे वरं श्रेष्ठम् "best in seed") देह body.

कल्प kalpa (kalp-a) m. (fr. √कूप् सामर्थ्ये be able, be fit for) न्याय rule, usage; ब्रह्म-दिन a day of Lord Brahmā, the length in time of one manifestation of the universe (kalpa = 1,000 mahā-yugas = 1,000 cycles of the 4 yugas = 4.32 billion human years = 1 day-time of Lord Brahmā, see pralaya). अगादि -ādi m. उत्पत्ति-काल the beginning (moment) of the manifestation period of the universe. अय - कल्पस्य क्षय the waning (moment) of the manifestation period of the universe, प्रलय-काल the start of pralaya (the disolution of the universe).

कल्पते *kalpate* (*kalp-a-te*) *pr.* 3<sup>rd</sup> *sg.* (of √कूप् सामर्थ्ये be able, be fit for) (he/she/it/who) is fit (for).

**कल्मष** *kalmaṣa n*. पाप karmic demerit; अ-शुद्धि impurity, अन्तः-करणाशुद्धि impurity of the mind (what blocks one from assimilating *tattva-jñāna*, i.e., *rāga-dveṣa*s, etc.), impediment.

कल्याण kalyāṇa (kal-ya-aṇa) a. (fr. √कल् शब्दे sound) शुभ-युक्त pleasant, beautiful, good. कल्याण kalyāṇa n. मङ्गल the good, virtue,

health, prosperity. **্টান্-kṛt** a. (6.24.2:) যুখ-কূন্ who performs good actions, who does adaptive actions (in conformity with dharma).

कवि kavi (kav-i) m. (fr. √कु शब्दे sound) मेधाविन् wise person, sage, seer, क्रान्त-दर्शिन one who sees far (– all, as well as past, present, and future), सर्व-ज्ञ one who is all-knowing (in general, i.e., knowing the essence of everything; not in detail, which only can be attributed to the Lord who is everything, and lights up everything as the only conscious being).

**कश्** kas  $\sqrt{2}$ . $\bar{A}$ . शासने whip, strike.

कश्चिद् kaś-cid (kaś-cid) (see ka + cid) prn. cmpd. masc. sg. nom. (an indefinite) some, any, a certain.

**कश्मल** *kaśmala* (*kaś-mal-a*) *n.* (*fr.* √कश् शासने whip, strike) अवसाद despair.

**कस्मात् kasmāt** (ka-smāt) in. किम् why?

**को**ड्स  $k\bar{a}nk$ ,  $\sqrt{1}$ . P. (sometimes  $\bar{A}$ . in epic lit.) (pr. काङ्क्षति  $\bar{A}$ .  $1^{\text{st}}$  sg. काङ्क्षे, pr. pt. काङ्कत्, pp. काङ्कित 6.6:) इच्छायाम् desire, long for, strive for, anticipate, require, expect. **आ** $\circ$   $\bar{a}$ - desire, etc.

**काङ्क** त्  $k\bar{a}\dot{n}k$ ,  $\hat{s}at$  ( $k\bar{a}\dot{n}k$ ,  $\hat{s}$ -[a]-at) pr. pt. (of  $\sqrt{a}$ -a)  $\hat{s}$ -a0  $\hat{s}$ -a1  $\hat{s}$ -a2  $\hat{s}$ -a3  $\hat{s}$ -a4  $\hat{s}$ -a5  $\hat{s}$ -a5  $\hat{s}$ -a6  $\hat{s}$ -a7  $\hat{s}$ -a8  $\hat{s}$ -a9  $\hat{s$ 

काङ्कित *kāṅkṣita* (*kāṅkṣ-i-tà*) pp. (of √काङ्क् इच्छायाम् desire 6.6:) desired, required.

काङ्किन्  $k\bar{a}nk$ şin  $(k\bar{a}nk$ ş-[a]- $[\bar{a}]$ -in) a.  $(fr. \sqrt{s}n$ क्कि इच्छा याम् desire) काङ्का इच्छा अस्य इति having a desire, desirous, requiring, seeking.

काञ्चन kāñcana n. सुवर्ण gold.

**काम** *kāma* (*kām-a*) *m*. (*fr*. √कम् इच्छायाम् desire) इच्छा like (non-binding desire), inclination, preference; राग-द्वेषौ attraction and repulsion, requirement/anticipation (requirements in order to be happy and anticipation of their fruition), binding desire (for or against—"binding" in the sense that it forces one into actions that commit one to reaping their specific results in this life, or necessitating future lives), demand, craving, requiring, want; काम-विषय object of desire; काम-पुरुषार्थ the third of the four puruṣārthas (see artha-kāma); a. कामयते इति in cmpd. - desirous of. •आत्मन् **-ātman** a. कामेषु आत्मा अन्तः-करणं यस्य whose mind is (steeped) in desires, बन्दन-कामानां प्राचुर्यम् full of requiring (of binding desires). • इप्स **-īpsu** (∘मे॰) a. कर्म-फलं ईप्सित इति काम-प्रेप्सुः with a requirement/anticipation to attain an object of ॰उपभोगपरम -upabhoga-parama desire.

(॰मो॰) a. काम्यन्ते इति कामाः विषयाः तेषाम् उपभोगः परमः यस्य having consumption of objects of desire as the ultimate (in life). •काम -kāma a. कामान् विषयान् कामयते इति who requires objects of desire. •कामिन् -kāmin a. कामाः विषयाः तान् कामियतुं शीलं यस्य whose tendency is to require/ anticipate objects. •कार -kāra m. कामस्य करणम् action (i.e., pressure) of desire, the action of requiring. **ेकारतस्** -kāratas in. (6.19:) कामस्य करणतः due to the action (i.e., pressure) of desire, due to the action of requiring. •क्रोधपरायण -krodha-parāyaṇa a. काम-क्रोधौ परम् अयनम् आश्रयः यस्य whose ultimate end is requiring/desire (initially) and anger (eventually). •क्रोधवियुक्त -krodha-viyukta a. कामः च क्रोधः च काम-क्रोधौ ताभ्यां विमुक्तः free from requiring and anger. •क्रोधोद्भव -krodhodbhava a. कामः च क्रोधः च तौ उद्भवः यस्य whose origin is requiring and anger. oge -duh f. (nom. sg. धुक् 3.6.m:) (6.24:) (lit. "wish yielder") वसिष्ठस्य सर्व-कामानां दोग्धी गौः (in mythology, seer/sage Vasiṣṭha's) milk-cow who yields all desirable things (for one who is a brāhmaṇa by attitude), produced from the churning of the primordial

(UpasanaYoga.org)

milky ocean by the deities and demons. •भाग **-bhoga** m. कामस्य भोगः object of desire. ॰भोगार्थम् -bhogārtham in. (6.32:) काम-भोग-प्रयोजनाय for the consumption of objects of desire. **॰रागबलान्वित -rāga-balānvita** a. कामः च रागः च काम-रागौ तत्कृतं बलं काम-राग-बलं तेन अन्वितः filled with the pressure of requiring (demands for fulfilling likes and dislikes) and attraction (adding virtues on things that they don't have). •रागविवर्जित -rāga-vivarjita a. कामः तृष्णा अ-सन्निकृष्टेषु विषयेषु रागः रञ्जना प्राप्तेषु विषयेष्, कामः च रागः च काम-रागौ ताभ्यां विवर्जितः who is free from requiring (towards unattained objects) and attachment (towards attained objects, literally "brightening up because of the acquired objects"). • **रूप -rūpa** a. कामः एव रूपः अस्य whose form is but kāma, as काम. •**सङ्कल्पवर्जित -saṅkalpa-varjita** a. कामैः तत्कारणैः च सङ्कल्पैः वर्जितः free from kāma and (its cause) sankalpa (scheming for the future). ॰हैतुक -haituka a. कामः हेतुः यस्य whose cause is (binding) passion.

**काम्य**  $k\bar{a}mya$   $(k\bar{a}m[a]-ya)$  a.  $(fr. \sqrt{a}$  इच्छायाम् desire) कमनीय desireable, backed by desire;

ऐच्छिक optional; यत् किञ्चित् फलम् उद्दिश्य यज्ञ-दान-तपः-क्रिया क्रियते बहुलायासं तत् काम्यं परिकीर्तितम् any rite such as a ritual, charity or prayerful discipline which is done with a view to (its) result and involves much effort is proclaimed to be a kāmya (optional) karman. काम्या kāmyā f. इच्छा desire.

काय *kāya m.* देह body. **्क्रेशभय -kleśa-bhaya** n. शरीरस्य दुःखस्य भयम् fear of affliction to the body. **्शिरोग्रीव -śiro-grīva** n. sg. कायः च शिरः च ग्रीवा च (2.4: & 2.24: & 2.33:) body-head-neck.

कार kāra (kār-a) a. (fr. √कृ करणे do) generally in comp. — करण performing—, performer of—, causing—. कार kāra m. कर्न् doer, maker; करण action, making; (in comp. — अ-क्षर the letter—, sound—, also considered a suffix (-कार) उच्चारणार्थे for the sake of pronouncing—. कि-ka a. in comp. — कार performing—, performer of—, causing—. जिस् -tas in. (6.19:) in comp. — करणात् because of the action of—, out of (binding) desire.

कारण kāraṇa (kār-aṇa) n. (fr. cs. √कृ करणे do) हेतु cause, reason; उपाय means; sometimes in cmpd.

-° for the sake of—.

कारयत्  $k\bar{a}rayat$   $(k\bar{a}r-ay[a]-at)$  pr. pt.  $(of cs. \sqrt{2}p)$  करणे do) causing (others) to act.

कार्पण्य kārpaṇya (kārp-aṇ[a]-ya) n. (fr. √कृप् दौर्बल्ये be weak, pity 2.92:) दीनता miserliness (unwillingness to employ one's resources when required, cf. बृ॰उ॰३.८.१०, "one who departs from this world without knowing this imperishable, O Gārgya, is a miser," and भ॰गी॰२.४२, "कृपणाः फल्हेतवः Those motivated only for the results of action are misers"); कृपा pity. ॰दोषोपहतस्वभाव -doṣopahata-sva-bhāva a. कार्पण्यम् एव दोषः तेन उपहतः स्व-भावः यस्य (lit. "whose disposition [i.e., mind] is overcome with the defect of miserliness") whose mind is overcome with pity.

कार्य kārya (kār-ya) pot. ps. pt. (of √कृ करणे do 6.8:) कर्तव्य to be done, to be made. कार्य kārya n. प्रयोजन purpose; विकार effect; कर्मन् duty (what is to be done), service, activity. •अकार्य -a-kārya n. du. विहित-प्रतिषिद्धे लौकिके वैदिके वा शास्त्र-बुद्धे: कर्तव्याकर्तव्ये what is to be done and not to be done (in regard to enjoined and prohibited actions, expounded both commonly and scripturally). •अकार्यव्यवस्थिति -a-kārya-

vyavasthiti f. कार्यस्य च अ-कार्यस्य च व्यवस्थितिः determination of what is to be done and not to be done. •करणकर्तृत्व -karaṇa-kartṛtva n. कार्यं शरीरं विषयानि च करणानि सर्वेन्द्रियाणि गुणानि च कार्य-करणानि तेषां कर्तृत्वं उत्पाधित्वम् origination of the effects (the body and objects) and the instruments (for experiencing them, i.e., the senses and mind, including their attributes, such as pleasure, pain, etc.).

काल kāla (kāl-a) m. (fr. √कल् सङ्घ्याने count) समय time, juncture, occasion, season; यम Lord Death. अनलसिशम -an-ala-sannibha a. प्रलय-काले अनलः अग्निः कालानलः तत्सदृशः like the fire (at the end) of time (at the end of a cosmic cycle, when the universe is resolved in a conflagration into an unmanifest state).

**काश्**  $k\bar{a}$   $\le 1.U$ . ( $\omega$ . pr. काशयति  $\circ$ ते) दीप्तौ shine;  $\omega$ . व्यञ्जने reveal. **प्र॰** pra- shine, etc.

 Kaśis on the Pāndava side.

**कित् kit \sqrt{3}**.P. (Vedic) ज्ञाने know.

किम् kim interrogative prn. (n. sg. nom., see also prn. stem क) प्रश्ने who, what, which? why? 4.12:; w/inst. निन्दायाम् "what is gained by...?" or "what is the use of...?" (7.9.7:). किम् kim interrogative pcl. (6.20:) कथा how? प्रश्ने why? (often not translated, except by turning an expression into a question of whether something is or is not); bad; w/negative निषेधे not, never. अचिर -ācāra m. कः अस्य आचारः what is his conduct? (भ॰गी॰१४.२१). किम् नु kim nu interj. निन्दायाम् how much less! or how much more! (as a censure).

किरीट kirīṭa (kirīṭ-a) n. मुकुट crown, jeweled headband. ॰इन् -in (॰टिन्) a. किरीटं नाम शिरो-भूषण-विशेषः तत् यस्य अस्ति (m. Arjuna or Lord Kṛṣṇa) adorned with a crown.

**किल्बिप** *kilbiṣa* (*kilbiṣ-a*) *n*. पाप karmic demerit; अपराध transgression, fault (which for the one who wants complete freedom, even *puṇya* as well as *pāpa* are faults, as they both bind one to *saṃsāra*).

कीर्त्  $k\bar{\imath}rt$  (or  $\sqrt{2}$ कृत्, or maybe a den. fr. कीर्ति)  $\sqrt{10.U.}$ 

(pr. pt. कीर्तयत्, pp. कीर्तित 6.6:) संशब्दने proclaim, narrate, recite, acknowledge. **परि**॰ pariproclaim, etc. सम्प्र॰ sampra- proclaim, etc.; सम्यक् प्रकर्षण॰ state very well.

**कोर्तयत्** *kīrtayat* (*kīrt-ay*[*a*]-*at*) *pr. pt.* (*of* √कोर्त् संशब्दने proclaim) acknowledging.

कीर्ति *kīrti* (*kīrt-i*) f. (fr. √कीर्त् संशब्दने proclaim) यशस् fame, honor, name recognition.

**कुतस् kutas** (kù-tas) in. (6.19:) कस्मात् from which or what, how? निन्दायाम् how much less!

कुन्ति kunti m. pl. name of a people. ॰भोज -bhoja m. name of the king of the Kunti people, who adopted Kuntī, and who fought on the Pāṇḍava side.

given, as a young girl, the gift by the irascible brahmin Dur-vāsas to conceive a son by any deity she so invoked. In her virginity to test the boon, she invoked Lord Sun and gave birth to Karṇa, whom she secretly adopted out. Once married to Pāṇḍu, who could not have progeny due to a curse, she was allowed to give birth to Yudhi-ṣṭhira through Lord Dharma, Bhīma through Lord Vāyu, and Arjuna through Lord Indra, hence their special

gifts and powers. **पुत्र -putra** m. कुन्त्याः पुत्र a son of Kuntī.

**कुरु kuru** (kur-u) m. (fr.  $\sqrt{9}$  करणे do, cf. 5.22.1:) name of a king (founder of the Kuru dynasty). **ेक्षेत्र -kṣetra** n. कुरोः भूमिः the land or field of Kuru, an extensive plain (72 by 72 miles) near present day Delhi, and the site of the great war in the Mahabharata epic. ॰नन्दन -nandana m. (Arjuna) कुरून् नन्दयति इति the one who brings joy to the Kuru people. •प्रवीर -pravīra m. (Arjuna) कुरोः शूरः hero of the Kuru people. • नुद्ध -vṛddha a. कुरूणां वृद्धः the senior of the Kuru family. **श्रेष्ठ -śrestha** m. (Arjuna) कुरोः प्रधानः best of the Kuru people. •सत्तम -sattama a. (m. Arjuna) कुरोः अतिशय-साधुः very best of the Kuru people.

**कुर्वत्** kurvat (kur-v-at) pr. pt. (of √कृ करणे do 5.22.1:) doing, acting, performing action.

कुर्वाण kurvāṇa (kur-v-āṇa) pr. mid. pt. (of √कृ करणे do 6.5: & 2.92:) अनुतिष्ठत् following, performing

कुल् $kul \sqrt{1.P}$ . संहतौ compact, collect.

कुल kula (kul-a) n. (fr. र्जुल् संहतौ compact,

collect) वंश family, lineage, clan; स-जातीय-गण ("group of the same kind") community, guild, herd, flock, swarm. **%य -kṣaya** m. कुलस्य क्षयः destruction of the family. **%यकृत -kṣaya-kṛta** a. कुलस्य क्षयेण कृतः acquired by destroying the family. **अ -ghna** a. कुलं हन्ति इति destroyer of the family or clan. **अम -dharma** m. कुलस्य धर्मः family or clan custom, clan tradition. **स्त्री -strī** f. pl. कुलस्य स्त्रियः the women of the clan (the women being the maintainers of the family traditions, भ॰गी॰१.४१).

**कुश्** kuś (or कुस्) √4.P. संश्लेषे embrace, encircle.

**कुश** kuśa (kuś-a) m. (fr. √कुश् संश्लेषे encircle) तृण-विशेष a kind of grass (also called darbha) (used for covering the ground of a ritual area; the grass is long and has a sharp end; it can be woven into rope or a mat).

**कुश**ल *kuśala* (*kuś-a-la*) *a.* (*fr.* कुश a grass used for sacred rituals) युक्त (यथार्थ) proper, शोभन auspicious.

**कुसुम** kusuma n. पुष्प flower. **•आकर** -ākara m. (lit. "bestower of flowers") वसन्त the spring season (see ṛtu).

कूट kūṭa (kūṭa) a. निश्चल immovable, immutable; (also kūṭa) मिथ्यार्थे false, deceptive. कूट kūṭa m.n. धान्यादि-राशि heap (of grain, etc.); अयो-घन iron hammer; माया deception, the (mere) apparent. •स्थ -stha a. (6.24.1:) कूटं निश्चलं तिष्ठति who or what remains immutable or unchanged (a jñānin, भ॰गी॰६.८); कूटे मायायां तिष्ठति what remains (true) in the apparent (brahman, भ॰गी॰१२.३), अनेक-माया-वञ्चनादि-प्रकारेण स्थितः what remains (as material cause of the world, as māyā) in the (endless) form(s) of deception (because, without this teaching, we misunderstand ourselves, the world, and the Lord, भ॰गी॰१५.१६).

कुर्म kūrma (kūrma) m. turtle.

कृ kr  $\sqrt{8.U.}$  (pr. करोति कुरुते 5.22.1: pl. कुर्वन्ति 5.22.1:, impf.  $\bar{A}$ .  $3^{\rm rd}$  pl. अकुर्वत 5.6.b:, impv. P. कुरु  $\bar{A}$ . कुरुष्व 5.22.1: & 2.101:, pot. P. कुर्यात्  $1^{\rm st}$  sg. कुर्याम् 5.22.1:, fut. करिष्यति  $\bar{A}$ .  $1^{\rm st}$  sg. करिष्ये, ps. pr. क्रियते 5.37.3:, cs. pr. कारयति, cs. ps. pr. कार्यते 5.37.7:, pr. pt. कुर्वत् 5.22.1:, pr. pt. cs. कारयत्, pr. ps. pt. क्रियमाण 6.5: & 2.92:, pr. mid. pt. कुर्वाण 6.5: & 2.92:, pp. कृत, pot. ps. pt. कार्य 6.8: or कर्तव्य 6.8:, in. pt. कृत्वा, inf. कर्तुम् 6.10: & 5.34:) करणे (कल्पने) do, accomplish, make, used with nouns in acc. to express the tense or

mood of accomplishing the action indicated by the noun. नि॰ ni- नीचे॰ make low, bring down, humble. वि॰ vi- वैपरीत्ये॰ make different, modify.

कृत् krt a. (fr.  $\sqrt{9}$  करणे do) only in cmpd.  $-\circ$  (6.24.2:) करोति इति what does (the action of)—.

कृत kṛta (kṛ-ta) pp. (of  $\sqrt{2}$ क़ करणे do) having done, done, performed, accomplished, acquired; doing; in cmpd. - also has the sense of विषय relating to-, having to do with-. कृत kṛta n. कर्म action. **अञ्चलि -añjali** a. संपुटी-कृत-हस्त with hands folded (in supplication). **अन्त -anta** a. कृतं कर्म तस्य अन्तः परिसमाप्तिः यस्मिन् where action is brought to an end; m. कृतान्तः वेद-कर्मणः अन्तः वेदान्तः Vedānta (the Upaniṣads, which teach brahma-vidyā wherein one understands oneself as free from all karman), the culmination of the Veda (which mostly prescribes ritual actions, भ॰गी॰२.४२–४६ and १८.१३). **ए -e** (॰ते *loc.*) in. (6.16:) अर्थे on account of, for the sake of (w/gen. or in cmpd. -°). **॰कृत्य -kṛtya** a. कृतं कृत्यं कर्तव्यं येन by whom what is to be done has (all) been done, who has accomplished (all of) his/ her duties. •िनश्चय -niścaya a. कृतः निश्चयः येन (lit. "by whom resolve is formed") having

resolved.

कृतिन् kṛtin (kṛt-in) a. (fr. √कृ करणे do) कारिन् doing; कृत-कार्य accomplished.

**कृत्वस्** kṛtvas (kṛ-tv-as) (fr. √कृ करणे do) in cmpd.
-∘ in. (4.27:) ॰गुण -times (used with numerals).

कृत्वा kṛtvā (kṛ-tvā) in. pt. (of √कृ करणे do 2.11:) निर्वृत्य doing, performing. बहिस् कृत्वा bahis kṛtvā (bahiḥ kṛtvā) in. pt. बाह्यः बहिर् एव कृतः भवति what is external remaining external (भ॰गी॰५.२७), i.e., keeping external.

कृत्स kṛṭṣṇa (kṛṭ-ṣṇa) a. (fr. √कृत् वेष्टने surround) स-कल complete, entire, in entirety. ॰कर्मकृत् - karma-kṛṭ a. समस्त-कार्य-कृत् who has accomplished everything that is (essential) to-be-done (i.e., who is mukta [completely free]). ॰वत् -vat in. समस्तम् इव as though (it is) complete, as if (it is) everything. ॰विद् -vid a. (6.24:) कृत्सा प्रज्ञा यस्य whose knowledge is complete (with ātma-jñāna).

कृप्  $kp \sqrt{6.\bar{A}}$ . (Vedic) दौर्बल्ये be weak, pity.

कृपण kṛṇaṇa (kṛṇ-aṇa) m. (fr. √कृप् दौर्बल्ये be weak, pity 2.92:) दीन miser (बृ॰उ॰३.८.१० "he who, without knowing this immutable one, O Gargi,

departs from this world, he is a kṛpaṇa") (one who is unwilling to employ one's resources when required, who does not chose to inquire into one's own nature and thus end saṃsāritva, when one has this human capability of choice and the means for inquiry are available).

**कृपा** *kṛpā* (*kṛp*-[*a*]-*ā*) *f.* (*fr.* √कृप् दौर्बल्ये be weak, pity) करुणा pity (along with its accompanying regret), commiseration, rue; दया compassion. **कृप** *kṛpa m.* (कृपाचार्य) *Droṇa*'s brother-in-law, who fought on *Dur-yodhana*'s side.

कृश्  $kr\dot{s}$   $\sqrt{4}$ .P. (cs. pr. कर्शयति, pr. pt. cs. कर्शयत्) नन्-करणे become thin; cs. make thin, emaciate.

कृष् krs  $\sqrt{1.P.}$  (pr. कर्षति) आकर्षणे draw (drag along), pull, attract.

कृषि kṛṣi (kṛṣ-i) f. (fr. √कृष् आकर्षणे drag) भूमेः विलेखनम् plowing (the land), agriculture (भ॰गी॰१८.४४). ॰गौरक्ष्यवाणिज्य -gau-rakṣya-vāṇijya n. कृषिः च गौ-रक्ष्यं च वाणिज्यं च agriculture, maintaining animals, and commerce.

कृष्ण kṛṣṇa (kṛṣ-ṇa) a. (fr. र्यकृष् आकर्षणे draw, attract) कृष्ण-वर्णिन् dark, black, नील dark-blue. कृष्ण kṛṣṇa m. name of a son of Vasu-deva and

Devakī, and grandson of Śūra who was also the father of Kuntī (Arjuna's mother), teacher of Arjuna in the Bhagavad Gītā, विष्णु-अवतार incarnation of Lord Viṣṇu. कृष्ण kṛṣṇa n. कृष्ण-वर्ण dark color; कृष्ण-पक्ष the dark fortnight, the period of the waning of the moon; कृष्ण-पक्ष-देवता the deity that is the dark fortnight (भ॰गी॰८.२५); कृष्ण-पक्ष-देवता-गति the path (of the departed jīva) associated with the deity which is the dark fortnight (भ॰गी॰८.२६).

कृप् klp √1.Ā. (pr. कल्पते) (said to be a substitute for √कृप् with the following meaning) सामर्थ्ये fit for, conduce to, become; कल्पने (करणे) fashion, make.

केतु ketu (ket-u) m. (fr. √िकत् ज्ञाने know) द्युति light, ray of light, splendor; पताका banner, flag; चिह्न mark, sign.

केवल kevala (kėvala) a. एक alone, pure, only, mere; कृस complete, every, all. **म्-m** in. (7.8.8:) एव only; सर्वशस् entirely; मात्रम् but (only...).

केशव keśava (keś-a-va) m. (Lord Kṛṣṇa) केशि-निषूदन the destroyer of the demon Keśin. **अर्जुन** -arjuna m. du. केशवः च अर्जुनः च Kṛṣṇa and Arjuna.

केशिन् keśin (keś-[a]-in) m. (lit. "having a mane") केशि-नामा हय-च्छद्मा कश्चित् असुरः the name of a demon disguised as a horse. केशि keśi in cmpd. —. •िनषूदन -niṣūdana (॰शिनि॰) m. केशिनं निषूदितवान् (Lord Kṛṣṇa) the destroyer of the demon Keśin.

कौन्तेय kaunteya (kaunt $[\bar{\imath}]$ -eya) m. (Arjuna) कुन्त्याः अपत्यम् son of Kunt $\bar{\imath}$  (Pṛth $\bar{a}$  wife of Pāndu).

**कौमार** kaumāra (kau-mār-[a]-a) n. (maybe fr. कु + √मृ प्राण-त्यागे die, i.e., lacking death) कुमार-भाव pre-puberty (before yauvana), बाल्यावस्था childhood.

कौशल kauśala (kauś-a-l[a]-a) n. (maybe fr. √कुश् [॰स्] संश्लेषे embrace, encircle) कुशल-भावः उचित-भावः (यथार्थता) discretion, appropriateness, propriety (as in भ॰गी॰२.५०, i.e., living a life of dharma, knowing the proper thing to do at the proper time, where the end does not justify the means, where the end and the means are in keeping with dharma—by this one protects oneself, cf. "धर्मात्र प्रमदितव्यम्। कुशलात्र

प्रमदितव्यम्," तै॰उ॰१.११); कल्याण prosperity; नैपुण्य This last expertise, skillfulness. meaning, "skillfulness," has been adopted (copied?) by many translators in भागी॰२.५०. But without a clear explanation of what that means in the context it can be very misleading. At best this meaning in the context of karma-yoga can be employed metaphorically for the careful cutting and handling of the sharp edged kuśa grass used as mats in rituals, hence this same skill and care should be employed in doing karman that needs to be carefully selected and handled so as not to hurt one with its binding nature. But this physical-handling metaphor does not do the work of a definition of karmavoga, which is essentially a mental attitude. And भ॰गी॰२.५० is a definition of karma-yoga. The central tāt-parya/purport of the Bhagavad Gītā is not business management, rather it is personal maturation and mokṣa/complete freedom. Karma-yoga cannot make you a more skillful worker, or efficient warrior, as it has nothing whatsoever to do with skill in action as we normally understand skill. Arjuna was already the most skillful warrior of his time, but it does not follow that he must then have been an accomplished karma-yogin before Kṛṣṇa even started His discourse. Who would

think the most skilled warrior, entrepreneur, politician, artist, athlete, and entertainer would, because of their skill, be the best prepared for moksa? In most Sanskrit dictionaries you will see two main meanings for kauśalya, "prosperity" and "skillfulness." Please see The Aruna Coursebook Lessons 35 and 53. Rather, here the etymological meaning, kuśala-bhāva, is clearly the most appropriate, as kauśalya means "the nature of being kuśala," and the primary conventional meaning of kuśala is "proper," therefore kauśalya clearly can and does mean "propriety," and this ties karma-yoga as a definition directly to doing what is one's duty, svadharma. And this meaning is the most appropriate in the context, as nowhere else in the Bhagavad Gītā is it claimed that karma-yoga gives you skills or makes you prosperous. And everywhere in the Bhagavad Gītā karma-yoga is presented as doing one's duty because it is to-be-done, and not because one will gain some limited result like marketable skills, special powers, a kingdom, or heaven. That is, you do an action just because it is the right thing to do—and that is what personal maturity is all about.

**फ्रित् kratu** (kr-a-tu) m. (fr. √कृ करणे do) श्रौत-कर्मन् Vedic ritual; सङ्कल्प resolution, purpose. क्रम् kram √1.U. (pr. क्रामित ∘ते 5.15.1:, pr. pt. क्रामित् 5.15.1:, pp. क्रान्त 6.6:) पाद-विक्षेपे walk, step; गतौ move. अभि॰ abhi- walk, etc. उद्० ud- (उत्क्र०) विगमने depart, die. वि॰ vi- परिक्रमे step over, overtake.

क्रियमाण *kriyamāṇa* (*kri-ya-māṇa*) *pr. ps. pt.* (of √कृ करणे do **6.5**: & **5.37.3**:) is performed.

क्रिया kriyā (kri-yā) f. (fr. √कृ करणे do 2.70:) कर्मन् action, activity, a practice; अग्नि-होत्रादिः श्रौतादि-कर्म ritual (prescribed in the Veda, such as agnihotra, etc.). • विशेषबहुल -viśeṣa-bahula a. क्रियाणां विशेषाः क्रिया-विशेषाः ते बहुलाः यस्य involving many special kinds of rituals (or practices).

कुध् krudh  $\sqrt{4}$ .P. कोपे be angry.

क्रूर krūra (krū-ra) a. कठिन harsh, severe; निर्दय lacking compassion, cruel.

क्रोध krodha (krodh-a) m. (fr. √क्रुध् कोपे be angry) कोप anger.

क्रिद्  $klid \ \sqrt{4}$ .P. (cs. pr. क्रेड्यित, pot. ps. pt. क्रेड्य 6.8:) आर्दी-भावे become wet; cs. आर्दी-भाव-करणे make wet, soak.

क्किश् kliś √4.Ā. or 9.P. (pp. क्किप्ट 2.85:) Ā. उपतापे be

afflicted; P. विबाधने afflict, torment. परि॰ paribe afflicted, etc.

क्कीब्  $kl\bar{t}b$   $\sqrt{1.}\bar{A}$ . अ-धार्ष्ट्ये be not bold, be timid.

क्रेश kleśa (kleś-a) m. (fr. √िक्रश् विबाधने afflict) दुःख pain, trouble; रोगादि an affliction (disease, etc.).

क्रैन्य klaibya (klaib-[a]-ya) n. (fr. √क्रीब् अ-धाष्ट्यें be not bold, be timid) अ-पौरुष unmanliness or unwomanliness, neither a man or a woman; न उपयुक्तता impotency, inability to usefully act.

कि kva in. कस्मिन् where? when? ॰ चिद् -cid in. कस्मिन् चिद् (an indefinite) somewhere, sometime. न क्रचिद् na kva-cid in. न कस्मिन् चिद् no where, never.

**क्षण्** k**, श्वगः** (= $\sqrt{8}$ सन् 2.92:)  $\sqrt{8}$ .U. हिंसायाम् harm, break.

**क्षण kṣaṇa** (kṣaṇ-a) m.n. (fr. √क्षण् हिंसायाम् break) निमिष moment. **प्-m** in. एक-पदम् for a moment.

क्षित्रिय ksatriya (ksa[n]-tr[a]-iya) m.  $(fr. \sqrt{}$ क्षण् हिंसायाम् harm) क्षणनात् त्रायते one who protects from harm, a person of the military or ruling class (by  $j\bar{a}ti/$ birth [as one was generally born

into and brought up in the family's trade], or simply by sva-bhāva/disposition). According to karman with its emphasis on personal responsibility, one is born into a life for which one is suited and which is deserved.

**क्षिपित kṣapita** (kṣa-p-i-ta) pp. (of cs. √िक्ष हिंसायाम् destroy **5.40**: irreg. like √िज) नाशित caused to exhaust, destroyed.

**क्षम् kşam**  $\sqrt{1}$ . $\bar{A}$ . (also 4.P.) (cs. pr. 1<sup>st</sup> sg. क्षामये) सहने endure; cs. क्षमां कारणे ask patience and understanding.

**क्षमा** kşam $\bar{a}$  (kşam-[a]- $\bar{a}$ ) f. (fr.  $\sqrt{a}$ म् सहने endure) आकुष्टस्य ताडितस्य वा अ-विकृत-चित्तता no change in the mind towards mental or physical affliction (where a reaction like anger does not even arise), accommodation, composure, patience, and understanding.

**क्षमिन् kṣamin** (kṣam-[ā]-in) a. (fr. √क्षम् सहने endure) क्षमावत् accommodative, patient, and understanding.

**क्षय** *kṣaya* (*kṣay-a*) *m.* (*fr.* √िक्ष हिंसायाम् destroy) अपचय decrease; नाश destruction, loss.

**क्षर** kṣara (kṣar-a) a. (fr. 🗸 सञ्चलने flow, wane)

क्षरति इति what perishes, perishing, विनाशिन् destructible.

**क्षात्र** kṣātra (kṣā[n]-tr[a]-a) a. (क्षत्र dominion, said to be fr. √क्षण् हिंसायाम् harm) क्षत्र-सम्बन्धिन् related to or connected with the military or ruling class. **क्षात्र** kṣātra n. क्षत्र-जाति the military or ruling class (by jāti/birth or sva-bhāva/disposition). According to karman with its emphasis on personal responsibility, one is born into a life for which one is

suited and which is deserved.

शान्ति kṣānti (kṣān-ti) f. (fr. √क्षम् सहने endure 2.55:) परापराध-प्राप्तो अ-विक्रिया remaining unchanged (when wronged by another), accommodation, being patient, and understanding towards others (accepting the other person's limitations, and understanding the background behind that person's action, i.e., initially with a mastered mind not emotionally reacting to the wrongs, then with the informed intellect not allowing the build up of hurt and resentment).

िक्सं  $\sqrt{5}$ .P. (pp. क्षित or क्षीण 6.6: w/irreg. lengthening of  $\xi$ , pp. cs. क्षयित or क्षिपत 5.40: irreg. like  $\sqrt{\overline{y}}$  हिंसायाम् destroy; ps. क्षये decline, exhaust.

**क्षि kṣi** √1.P. or 6.P. (pr. 1. क्षयति 6. क्षियति 2.67:) धरणे possess, रक्षणे govern, rule, protect; निवासे dwell (peacefully).

िसत् kșit (kși-t) a. (fr.  $\sqrt{k}$  रक्षणे govern) only in cmpd.  $-\circ$  (6.24.2:) क्षियति रक्षति इति protect—.

**क्षिप् kṣip** √6.P. (pr. क्षिपति) प्रेरणे throw.

**क्षिप्र** *kṣipra* (*kṣip-ra*) *a.* (*fr.* √क्षिप् प्रेरणे throw) शीघ्र quick. •म् -m in. (7.8.8:) शीघ्रम् quickly.

**क्षीण** *kṣīṇa* (*kṣī-ṇa*) *pp.* (of √िक्ष हिंसायाम् destroy w/irreg. lengthening of इ) नष्ट exhausted, destroyed. **कल्मष** -*kalmaṣa* a. क्षीणानि कल्मषाणि पापानि यस्य whose impediment (or karmic demerit) is destroyed.

**क्षुद् kşud**  $\sqrt{1.U.}$  and 7.U. सम्पेषणे pound, trample upon.

**क्षुद्र kṣudra** (kṣud-ra) a. (fr. √क्षुद् सम्पेषणे pound) अल्प small, lowly (down-trodden).

**क्षेत्र kṣetra** (kṣe-tra) n. (fr. √िक्ष निवासे dwell) भूमि a field; क्षेत्रवत् क्षेत्रम् what is like a harvest field, कार्य-करण-सङ्घात the human mind-body complex (where the fruits of puṇya and pāpa are reaped), महा-भूतादि-सङ्घात everything consisting of the basic elements plus their cause and all their

modifications (including the mind, भ॰गी॰१३.५–६), i.e., the gross, the subtle, and the unmanifest universe (including this human mind-body complex). **॰इन् -in** (॰ित्रन्) a. क्षेत्रम् अस्य अस्ति who has a kṣetra (a mind-body complex, a universe), आत्मन् (the one) who obtains in the universe (भ॰गी॰१३.३३). **०क्षेत्रज्ञ -kṣetra-jña** m. du. क्षेत्रं च क्षेत्र-ज्ञः च the mind-body/universe and the knower of the mind-body/universe, the field and the knower of the field. ॰क्षेत्रज्ञविभागयोग -ksetra-jña-vibhāga-yoga विभागः इति योगः प्रकरणं यस्य whose topic is the distinction between the ksetra and the ksetra-jña. **०क्षेत्रज्ञसंयोग** -kṣetra-jña-saṃyoga m. क्षेत्रस्य च क्षेत्र-ज्ञस्य च संयोगः the (mistaken) connection between kṣetra and kṣetra-jña (भ॰गी॰१३.२६). ॰रा -jña m. (6.24.1:) क्षेत्रं जानाति इति the knower of the kṣetra (the universe); क्षेत्रं ज्ञायते अनेन because of whom this universe is known.

**क्षेम kṣema** (kṣė-ma) m. (fr. √िक्ष धरणे possess, रक्षणे protect, निवासे dwell [esp. in an undisturbed place]) प्राप्तस्य रक्षणम् protecting what one has, being defensive; सु-रिक्षत what one wants to protect, कुशल the agreeable, prosperity, health.

**ंतर** *-tara cpv. a.* (6.25:) अधिक-कुशल-कर more agreeable, better.

**ख** kha n. आकाश space.

**खन्**  $khan \sqrt{1.U.}$  अवदारणे dig.

**ख्या**  $khy\bar{a}$   $\sqrt{2.P.}$  (*impv.* ख्याहि 5.6.a:, pp. ख्यात) प्रकथने tell. **आ॰**  $\bar{a}$ - tell. **सम्॰** sam- (सङ्खन्य॰ 2.55:) tell, सम्प्रकथने tell completely; गणने enumerate.

**ग** ga (ga[m]) a. (fr. √गम् go) only in cmpd. - ∘ (6.24.3:) गच्छति इति what goes-; गमन moving-.

गच्छत् gacchat (gacch-[a]-at) pr. pt. (of √गम् go 5.15.6:) moving, walking.

**गज** gaja m. हस्तिन् elephant. **॰इन्द्र -indra** (॰जे॰) m. हस्तीश्वर great elephant, noble elephant.

गण् $gan \sqrt{10.U}$ . सङ्ख्याने count, enumerate.

गण gaṇa (gaṇ-a) m.  $(of \sqrt{100}]$  सङ्ख्याने count) समूह collection, group.

गत gata (ga[m]-ta) pp. (of √गम् चरणे go, attain 6.6:) चलित gone; प्राप्त reached, attained; in cmpd.

-∘ आश्रय resting or obtaining in—, (often having just the sense of the loc.) in—. ॰असु -asu (gata-asu) a.

गताः असवः प्राणाः यस्मात् from whom the life's breath(s) is gone, गत-प्राण ("lifeless") dead.

॰ आगत -āgata pp. a. (in n. sg. or pl.) गतं च आगतं च गतागतं गमनागमने coming and going, transient; n. संसार temporal existence. ॰ रस -rasa a. रस-वियुक्त without taste, whose taste has gone. ॰ व्यथ -vyatha a. गता व्यथा भयं यस्मात् from whom fear is gone, who has no fear. ॰ सङ्ग -saṅga a. निवृत्त-सङ्गति without association or attachment, free from association or attachment; अ-तादातम्य no identity with. ॰ सन्देह -sandeha a. मुक्त-संशय free from doubt.

गति gati (ga[m]-ti) f. (fr. √गम् चरणे go, प्राप्तौ attain 6.6:) गमन going, ज्ञान knowledge (mano-gamana [going/reaching with the mind]); मार्ग course, उपाय means; अवस्था condition, state, nature; प्राप्ति attainment, लक्ष्य goal, end, फल result, lot.

गत्वा  $gatv\bar{a}$   $(ga[m]-tv\bar{a})$  in. pt. (of  $\sqrt{\eta}$  चरणे go, प्राप्तौ attain 6.9: & 6.6:) having gone, having attained.

गदा gadā (gad[a]-ā) f. लौह-मय-दण्ड club made of or spiked with iron, a mace. ॰इन् -in (॰दिन्) a. गदा अस्य विद्यते bearing a mace (said of Lord Kṛṣṇa—his weapon for beating down ego [ahaṅkāra]).

**गद्गद gadgada** (gad-gad-a) n. (fr. intens. of √गद् व्यक्तायां वाचि speak 5.42: & 5.13.2:) वाक्-स्खलन (अ-स्पष्ट-वदन) faltering in speech, stammer.

गन्तव्य gantavya (gan-tavya) pot. ps. pt. (of √गम् चरणे go, प्राप्तौ attain 2.55:) to be attained.

गन्तासि gantāsi (gan-tā-asi) peri. fut. 2<sup>nd</sup> sg. (of √गम् चरणे go, प्राप्तौ attain 5.34: & 2.55:) (you) will go to, will attain.

गन्ध gandha (gandh-a) m. वास fragrance.

गन्धर्व gandharva (gandh-ar-va) m. स्वर्ग-गायक-देव-योनि-भेद celestial musicians in heaven. •यक्षासुरसिद्धसङ्घ -yakṣāsura-siddhasaṅgha m. pl. गन्धर्वाः च यक्षाः च असुराः च सिद्धाः च तेषां सङ्घाः groups of gandharvas, yakṣas, asuras, and siddhas.

गम् gam √1.P. (pr. गच्छति 5.15.6:, impv. गच्छ, pot. गच्छत्, अ-Aorist 2<sup>nd</sup> sg. अगमः [मा गमः 5.5.c:], peri. fut. 2<sup>nd</sup> sg. गन्तासि gan-tā-asi 5.34: & 2.55:, ps. pr. गम्यते, pr. pt. गच्छत् 5.15.6:, pp. गत 6.6:, pot. ps. pt. गम्य or गन्तव्य 2.55:, in. pt. गत्वा 6.9: & 6.6: ब्लाम्य 6.9:) चरणे go, move; प्राप्तौ reach, approach, attain, take to— (w/abstract noun in acc. 7.8.2:), know (attain with the mind). अधि॰ adhi- reach, etc. अव॰

ava- reach, etc. आ॰ ā- reach, etc; समीपे॰ come. उपसम्॰ upasam- (॰सङ्ग॰ 2.55:) reach, etc. नि॰ ni- निश्चयेन॰ reach, etc. वि॰ vi- पृथक्करणे॰ go away, depart. समधि॰ samadhi- reach, etc. समा॰ samā- मिलिने come together.

गम्य gamya (gam-ya) pot. ps. pt.  $(of \sqrt{\eta}$ म् चरणे go, प्राप्तौ attain)  $\eta$ मनीय to be attained.

गरीयस् garīyas (gar-ī-yas) cpv. a. (fr.  $\sqrt{v}$  शब्दे invoke, or fr. गुरु honorable 6.25:) गुरुतर more honorable, venerable, greater, better.

गर्भ garbha (garbh-a) m. उल्ब womb; गर्भ-स्थ fetus, embryo. गर्भ दधामि garbhaṃ dadhāmi I place the seed, I impregnate (भःगी॰१४.३).

गह gah  $\sqrt{10.U}$ . गहने be thick, enter into deeply.

गहन gahana (gah-ana) a. दुर्गम difficult to attain, difficult to know; दुष्प्रवेश difficult to enter, dense, impenetrable.

गाण्डीव gāṇḍīva (or गाण्डिव) m.n. the name of Arjuna's bow (given to him by Lord Agni); (any) bow.

**गात्र**  $g\bar{a}tra$   $(g\dot{a}-tra)$  n.  $(fr. \sqrt{11} \text{ unit move})$  अङ्ग limb (of the body), देह body.

गाम् gām (gā-m) f. acc. sg. (of गो 3.41:) the earth,

etc.

गामिन् gāmin (gām-in) a. (fr. √गम् चरणे go) गन्तुं शीलम् अस्य इति inclined to go.

गायत्री  $g\bar{a}yatr\bar{\imath}$   $(g\bar{a}y-a-tr[a]-\bar{\imath})$  f.  $(fr. <math>\sqrt{1}$   $[=\sqrt{11}]$ 5.8.8:] गाने sing) मन्त्र-भेद name of a certain mantra — तत्सवितुर्वरीण्यम् भर्गौ देवस्य धीमहि। धियो यो नीः प्रचोदयात्।। (This particular mantra is given to a young child during the upanayana ceremony initiating the child into brahma-carya. It means "We meditate upon that to be worshipped of the sun as [this] effulgence of the Lord which impels our intellects," which can be understood one way as a simple devotion by a child, and later understood another way as an expression of brahma-vidyā. It is chanted in the gāyatrī meter (hence its name) during sunrise, mid-day, and sunset prayers, hence its reference to the sun, and on other occasions also); छन्दो-भेद the name of a meter (consisting of three pādas [quarters/feet] of eight syllables each. In the first pada of the above verse, as is common in the Veda, and in particular for the Vedic future passive participle suffix एन्य replaced in classical Samskṛta by अनीय, the semi-vowel यू reverts back to a vowel for metrical and pronunciation hence tat-sa-vi-tur-va-re-ni-am, purposes,

"am" accounts for the eighth syllable. This reversion of the  $\underline{q}$  to  $\underline{\xi}$  is also required in order to get the normal form of the  $g\bar{a}yatr\bar{\iota}$  meter with its  $5^{tb}-6^{tb}-7^{tb}$  syllables of each  $p\bar{a}da$  as light-heavy-light respectively).

गिर् gir f. (fr.  $\sqrt{y}$  शब्दे speak 2.67:) वाक्य speech, word(s).

गीत  $g\overline{t}ta$  ( $g\overline{t}-ta$ ) pp. (of  $\sqrt{1}$  [= $\sqrt{11}$  5.8.8:] गाने sing 6.6:) sung. गीत  $g\overline{t}ta$  n. गान song, poem. गीता  $g\overline{t}t\overline{a}$  f. श्रुत्यनुवादकं गीतम् a poem in keeping with what is said in the *śruti* (scripture, *a feminine word*).

गुडाकेश guḍākeśa m. (Arjuna) गुडाकायाः आलस्यस्य ईशः who is a master over lethargy, गुडाकायाः निद्रायाः ईशः who is a master over sleep; (perhaps alternatively derived as) गुडः गोलकः केशः यस्य whose hair is gathered on top (in a ball [guḍa] (as Lord Śiva is depicted, for whom this compound is also an epithet; and in regards to Arjuna, perhaps in preparation of an archer for battle, in which case it could be a fitting epithet signifying prepared for battle/archery). Some Western translators take this cmpd. to mean "whose hair is thick," but this is neither a fitting epithet of the greatest warrior of his time, nor is guḍa in the sense of "thick" any more attested in

existing Saṃskṛta literature than they claim is the word guḍākā in the sense of "lethergy or sleep," apart from this compound. Besides, the surviving Saṃskṛta literature today is only a fraction of the literary and spoken Saṃskṛta that flourished at any one time in the past, and many words have a one-time meaning in a certain compound or in a certain literary context, therefore "elsewhere unattested meaning" is quite an empty argument when placed against the interpretation of vastly better read scholars of the past who themselves were undoubtedly fluent speakers of the language, and who lived in the culture in which this language flourished.

गुण् $gun\sqrt{10.U}$ . आमन्त्रणे invite, address.

गुण guṇa (guṇ-a) m. (fr. र्गुण् आमन्त्रणे invite, address) रज्ज-तन्तु strand of rope (three strands making a strong rope); धर्म (proper or improper) virtue; विशेष quality, attribute; धर्म principle (a basic or fundamental constituent within any thing/system proposed for explaining some aspect of that thing/system); pl. सत्त्व-रगस्तमो-रूप-गुण-त्रय the three-fold guṇas (the subtle principles of the universe—esp. of mental dispositions): sattva (energy, potency, mentally it is the very nature of thought, which is naturally

clear), rajas (movement, mentally it is agitation, when the thinking process becomes muddled through agitation), and tamas (mass, mentally it is dullness, when the thinking process becomes muddled through dullness) (see श्वे॰उ॰४.५, ५.७ for one of the few presentations of the gunas in the Upanișad literature) (These three guṇas likely are derived from or in parallel with the concepts that are widely developed in the Upanisad literature, namely the three regions of the world: the light-giving heavens [i.e., sattva], the turbulent atmosphere and clouds [i.e., rajas], and the dense, inert earth [i.e., tamas]; or the three tangible elements: fire [i.e., sattva], water [i.e., rajas], and earth [i.e., tamas]—the later trio as implying the concept of the parallel application of the three gunas is, I think, found in छा॰उ॰६.४.१-६, and then perhaps slightly more elaborated in श्वे॰उ॰, cited above); (pl.) जगत् the world or universe (including this body-mind complex), कार्य-करण-सङ्घात this body-mind complex, गुण-कार्याणि the effects of the guṇas. •अतीत -atīta a. गुणान् अतीतः crossed over the guṇas. ॰ अन्वित -anvita a. सुख-दु:ख-मोहाख्यैः गुणैः अन्वितं अनुगतः endowed with (the effects/modifications of) the gunas (such as

pleasure, pain, and delusion, भ॰गी॰१५.१०). ॰कमेन् -karman n. pl. गुणानां कर्माणि the actions of the gunas (6.32:); गुणाः च कर्माणि च (the effects/ modifications of) the gunas and (their) actions (6.40:). **॰कर्मविभाग** -karma-vibhāga m. गुण-विभागः कर्म-विभागः च (भ॰गी॰३.२८) the distinction of the gunas (from I) and the distinction of karman (from I). ॰कमविभागशस् -karmavibhāgaśas in. (6.19:) गुण-विभागशः कर्म-विभागशः च according to the division of guṇa (mental disposition) and karman (duty). ॰तस् -tas in. (6.19:) सत्त्वादि-गुणेन according to the guṇas. ॰त्रयविभागयोग -traya-vibhāga-yoga a. गुण-त्रय-विभागः इति योगः प्रकरणं यस्य whose topic is division of the three gunas. ॰प्रवृद्ध -pravṛddha a. गुणैः सत्त्व-रजस्तमोभिः प्रवृद्धः स्थूली-कृतः nourished by the gunas. -bhedatas in. (6.19:) गुणानां सत्त्वादीनां भेदेन according the differences (the to preponderance of each of the) guṇas. outp -bhoktṛ a. गुणानां सत्त्व-रजस्तमां शब्दादि-द्वारेण सुख-दुःख-मोहाकार-परिणतानां उपलब्धा the experiencer of gunas (which through the elements of sound, etc. transform into the forms: pleasure, pain, and

delusion). **भय -maya** a. (f. ई) गुण-विकार modification of the (three) guṇas, in the form of the (three) guṇas. **अङ्गान -saṅkhyāna** n. गुणानां सङ्घानं शास्त्रम् the teaching of the guṇas. **अङ्गान -saṅga** m. गुणेषु सङ्गः attachment towards the guṇas. **अम्मूढ -sammūḍha** a. कार्य-करण-सङ्घाताविवेकिन् who confuses (him/herself) with this body-mind complex.

गुरु guru (gur-u) a. (fr. √गृ शब्दे speak, स्तुतौ praise, or fr. √गृ निगरणे devour, cf. 2.69:) प्रशस्य honorable; महत् great, big, heavy. गुरु guru m. गृणाति उपदिशति धर्म गिरति वा अ-ज्ञानं one who teaches dharma or who destroys ignorance, a parent, गु-शब्दः तु अन्धकारः स्यात् रु-शब्दः तित्रिरोधकः अन्धकार-निरोधित्वात् गुरुः इति अभिधीयते a teacher is called a "guru" (because he or she removes darkness [i.e., ignorance], since the sound "gu" [as in the verbal root "guh"] means darkness, and the sound "ru" [as in the verbal root "rudh"] means the remover of that).

गृह् guh  $\sqrt{1.U.}$  (pot. ps. pt. गुह्य) संवरणे conceal, hide.

गुह्य guhya (guh-ya) pot. ps. pt. (of √गुह् संवरणे conceal) गोप्य to be hidden; रहस्य hidden, secret.

गुह्म guhya n. रहस्यम् a secret. ॰तम -tama spv. a. (6.25:) गोप्यतम most secret (because it was hitherto unknown, it needs special teaching to be known, it remains unknown even though taught, or it is too precious or sacred to be revealed to just anyone, भ॰गी॰९.१). ॰तर -tara cpv. a. (6.25:) गोप्यतर more secret.

**गृह gṛha** (gṛh-a) m. (fr. √ग्रह् उपादाने grasp 2.3.a:) गेह (वास) house, home.

गृहीत gṛtīta (gṛh-ī-ta) pp. (of √ग्रह उपादाने take 6.6: irreg. lengthening of connecting इ vowel) स्वी-कृत taken, gripped; in cmpd. - ॰ युक्त endowed with.

गृहीत्वा  $grh\bar{t}tv\bar{a}$  ( $grah-\bar{i}-tv\bar{a}$ ) in. pt. (of  $\sqrt{y}$  प्रह उपादाने take 6.9:) स्वी-कृत्वा taking, assuming.

मृह्मत् grhṇat (gṛh-ṇ-at) pr. pt. (of  $\sqrt{\eta}$ ह उपादाने take 5.23.2:) grasping.

मृ  $g\bar{r}$   $\sqrt{6}$ .P. (pr. गिरति 2.67:) निगरणे swallow, devour.

गृ  $g\bar{r}$  √9.P. (pr. गृणाति 5.23.3:) शब्दे call out, invoke, pray, स्तुतौ praise.

गेह geha n. गृह house, home.

**गै** gai (=√गा 5.8.8:) √1.P. (pp. गीत 5.8.8: & 6.6:) गाने sing.

मा go (3.41:) m. वृषभ bull; pl. स्वर्ग heavens; pl. किरण rays, any of the heavenly bodies: sun, moon, and stars. मो go f. धेनु cow; भूमि earth; वाच् speech, words. ॰चर -cara m. (lit. "cow pasture") क्षेत्र field; pl. इन्द्रिय-विषया: (the field of) sense objects. ॰मुख -mukha m. (गोः इव मुखम् अस्य "like of a cow's head") कुटिलाकारं वाद्य-भाण्डम् a curved musical instrument (probably made from or resembling a cow's horn). ॰विन्द -vinda m. (Lord Kṛṣṇa) गां विन्दित ("finder of cow(s)") the cowboy; गोभिः वेद-वाक्यैः विद्यते लभ्यते the one who is understood (found) through words (of the Upaniṣads).

गोप्तृ goptṛ (gop-tṛ) a. (fr. √गुप् रक्षणे protect) रक्षणं कर्ता protector.

गौरक्ष्य gau-rakṣya (gau-rakṣ[a]-ya) n. (fr. √रक्ष् पालने protect) गाः रक्षति इति गो-रक्षः तस्य भावः गौ-रक्ष्यं पशु-पाल्यं इत्यर्थः business of tending cows or cattle, animal husbandry, maintaining (domestic) animals (भ•गी॰१८.४४).

ग्रस् gras √1.Ā. (pr. mid. pt. ग्रसमान) अदने devour, swallow.

ग्रसमान grasamāna (gras-a-māna) pr. mid. pt. (of

√ग्रस् अदने devour) devouring, swallowing.

ग्रिसेष्णु grasiṣṇu (gras-iṣṇu) a. (fr. √ग्रस् अदने devour) ग्रसन-शील naturally devouring. ग्रिसेष्णु grasiṣṇu m. a devourer.

**ग्रह** grah √9.U. (pr. गृह्णाति गृह्णाते 5.23.2:, ps. pr. गृह्णाते 5.37.6: & 2.3.a:, pr. pt. गृह्णात् 5.23.2:, pp. गृहीत 6.6: irreg. lengthening of connecting इ vowel, pot. ps. pt. ग्राह्ण 6.8:, in. pt. गृहीत्वा 6.9: & 6.6:) उपादाने (स्वी-कारे) take, grasp, take control, master. नि॰ ni- स्वी-कारे take control; प्रत्याहरणे withdraw.

ग्राम grāma m. ग्रह-समूह village; समुदाय collection, group.

ग्राह grāha (grāh-a) a. (fr. √ग्रह् उपादाने grasp) आदान receiving, taking; ग्रहण holding, grasping. ग्राह grāha m. ज्ञान understanding.

ग्राह्य  $gr\bar{a}hya$  ( $gr\bar{a}h-ya$ ) pot. ps. pt. (of  $\sqrt{\eta}$  उपादाने take 6.8:) to be grasped.

ग्रीवा  $gr\bar{t}v\bar{a}$   $(gr\bar{t}-v\bar{a})$  f.  $(fr. \sqrt{\eta} \text{ finite})$  swallow) कण्ठ neck.

**ग्लानि** *glāni* (*glā-ni*) f. (fr. √ग्लै हर्ष-क्षये be weary [mentally], धातु-क्षये wane, fade [physically]) क्षय waning.

ग्लै glai  $\sqrt{1.P}$ . हर्ष-क्षये be weary (mentally), धातु-क्षये

wane, fade (physically).

**घातयित** *ghātayati* (*ghāt-aya-ti*) cs. pr. 3<sup>rd</sup> sg. (of √हन् हिंसायाम् destroy 5.40:) (he/she/it/who) causes to kill, causes the death of.

**मुष्***ghuṣ* √1.P. शब्दे make a sound.

**घोर** *ghora* (*ghor-à*) a. (*fr*: √घुर् भीम-भवने be frightful) क्रूर cruel, gruesome, horrendous, frightful.

**घोष** *ghoṣa* (ghoṣ-a) m. (fr. √घुष् शब्दे make a sound) ध्वनि noise.

**ਬ ghna** (ghn-a) a. (derived from the weak form of °हन्, the bare root stem 6.24: from the root √हन् at the end of a cmpd., with the addition of अ to make the declension of the cmpd. easier, cf. 3.21:) only in cmpd. — हन्ति इति who kills—, killer of—, destroyer of—.

**घ्वत् ghnat** (ghn-at) pr. pt. (of  $\sqrt{\epsilon}$ न् हिंसायाम् destroy 6.4: & 5.19.5:) killing.

**घ्रा**  $ghr\bar{a}$   $\sqrt{1.P.}$  (pr. जिघ्नति 5.15.4:, pr. pt. जिघ्नत् 5.15.4:) गन्धोपादाने smell, sense smells.

**घाण**  $ghr\bar{a}$ na ( $ghr\bar{a}$ -na) na ( $frac{frac{frac{frac{ghra}{n}}{n}}{n}}{na}$  smelling; घाण-ज्ञानेन्द्रिय the sense of smell.

च $\,ca\,$  encl. cj. समुच्चये and, also, placed at the end of each

connected word or only at the end of the last connected word, similarly connecting phrases at the appropriate position for an enclitic particle in the phrase(s) 4.3: & 7.2:.

चक्र cakra (ca-kr-a) n. (fr. redupl. of√कृ करणे do 5.8.3:) रथाङ्ग wheel; मण्डल disk; शिव-दत्त the discus of Lord Kṛṣṇa (his boomerang-flight-like weapon for destroying the enemies: kāma and krodha). ॰इन् -in (॰क्रिन्) a. चक्रम् अस्य अस्ति holding a discus. ॰हस्त -hasta a. चक्रं हस्ते यस्य holding a discus in one hand.

चक्ष् cakṣ  $\sqrt{2.\bar{A}}$ . (pr. 3<sup>rd</sup> pl. चक्षते 5.6.c:, poss. a reduplicated form of  $\sqrt{\text{ann}}$  दीप्तौ shine  $ca-k[\bar{a}]$ \$ 5.8.3:) व्यक्तायां वाचि announce, tell; दर्शने see, look. **परि॰** pari- announce, etc.

चक्षुस् cakṣus (cakṣ-us) n. (fr. √चक्ष् दर्शने see) लोचन eye; दृष्टि vision, दर्शन-ज्ञानेन्द्रिय the sense of seeing.

चञ्चल cañcala (ca-ñ-cal-a) a. (said to be fr. √चञ्च गतौ move, but probably an irreg. intens. redup. of √चल् गतौ move 5.13.2: expecting चल्चल्, cf. intens. redup. syllable of √चर् गतौ move चञ्चर् 5.42: & 1.5.d:) अत्यर्थं चलम् very agitated, very mobile, fleeting, flickering. ॰ त्व -tva n. सङ्घोभ agitation.

**चतुर्** catur (cat-ur) num. a. m.n. pl. (f. pl. चतुस् 4.25:) four. चत्वारः मनवः catvārah manavah the four (special of the fourteen) Manus: Dakṣasā-varni, Brahma-sā-varni, Dharma-sā-varni, and Rudra-sā-varni. • **4.26**:) fourth. •दश -daśa ordinal (4.26:) fourteenth. **ेभुज -bhuja** a. चत्वारः भुजाः यस्य (m. Kṛṣṇa/ Visnu) who has four arms (represented as holding a discus [for destroying kāma and krodha], a mace [for beating down ahankāra], a conch [=Vedas] calling the people to His teaching, and the fourth pointing to his feet indicating surrender as the alternative to his discus and mace). **ंविध -vidha** a. चतु:-प्रकार four-fold.

चन्द्रमस् candramas (cand-ra-mas) m. (fr. √चन्द् आह्नादे be glad, दीप्तौ shine) चन्द्र moon.

चम्  $cam \sqrt{1.P.}$  अदने eat,  $(w. आ<math>\circ$ ) drink, sip; नाशने destroy, consume.

चमू  $cam\bar{u}$   $(cam-\dot{u})$  f.  $(fr. \sqrt{\overline{q}})$  नाशने destroy) सेना army.

चर् car √1.P. (pr. चरति, impv. चर, pr. pt. चरत्, pp.

चरित) गतौ move, go, take to. **आ**॰ *ā*- निर्वर्तने perform, follow; सामीप्ये approach. निस्॰ nis- (॰श्च॰ 2.24: & 2.27:) निर्गमने go away. समा॰ samā- निर्वर्तने perform, follow.

चर cara (car-a) a. (fr. √चर् गतौ move) जङ्गम moving, what moves. अचर -acara a. चरः अ- चरः वा mobile and/or immobile (i.e., sentient and/or insentient).

चरत् carat (car-[a]-at) pr. pt.  $(of \sqrt{a}$ र् गतौ move) moving.

चल् *cal* √1.*P.* (*pr.* चलति, *cs. pr.* चालयति, *cs. pot.* चालयेत्, *cs. ps. pr.* चालयते, *pp.* चलित 6.6:) कम्पने shake, be agitated; गतौ move. वि॰ *vi-* shake, etc.; *cs.* व्यथा-करे disturb, afflict.

चल cala (cal-a) a. (fr. √चल् कम्पने shake) कम्पन agitated; चञ्चल fleeting.

चिलित calita (cal-i-ta) pp. (of √चल् गतौ move 6.6:) moved, wandered. ॰मानस -mānasa a. चिलतं मानसं मनः यस्य whose mind wanders away.

चातुर्वण्यं cātur-varṇya (cātur-var-ṇ[a]-ya) n. (fr. चतुर् four + र्व आच्छादने cover) चतुर्वण-गण four-fold grouping (for any human society [mānuṣe loke], in relation to function [karman] they are:

brāhmaṇa-varṇa educators, kṣatriya-varṇa administrators, vaiśya-varṇa entrepreneurs, and śūdra-varṇa laborers).

चान्द्रमस *cāndramasa* (*cānd-ra-mas-a*) a. (fr. √चन्द् आह्रादे be glad, दीप्तौ shine) चन्द्रमसि भवः lunar, of the moon.

चाप cāpa (cāp-a) m.n. धनुस् archery bow.

चारिन् cārin (cār-in) a. (fr. √चर् गतौ move) गमन moving, अनुवर्तिन् being engaged in.

चि *ci* √5.*U.* (*pp.* चित, *in. pt.* ॰चित्य 6.9:) सङ्ग्रहणे gather (esp. ritual firewood); gather (with the mind). निस् nis- (॰िश्च॰ 2.24: & 2.27:) निर्णयने determine. विनिस् vinis- (॰िश्च॰ 2.24: & 2.27:) निर्णयने determine. सुनिस् sunis- (॰िश्च॰) निर्णयने determine.

चिकीर्षु  $cik\bar{\imath}r$ șu (ci-kir-s[a]-u) a.  $(fr. des. of <math>\sqrt{s}$  करणे do 5.41: & 5.8.3:) कर्तुम् इच्छु: desirous to do.

चित् *cit*  $\sqrt{1.P.}$  (cognate to Vedic  $\sqrt{\text{fm}}$ त् ज्ञाने know) (pp. चित्त) सञ्ज्ञाने understand, perceive.

चित्त *citta* (*cit-ta*) pp. (of √चित् सञ्ज्ञाने understand) thought, perceived. चित्त *citta n*. अन्तः-करण mind.

चित्र citra (cit-ra) a. नाना-वर्ण multicolored. ॰रथ

**-ratha** a. चित्र-रथः यस्य having a brilliant chariot; m. the name of a king and great artist, born of the celestial sage Kaśyapa.

चिन्त् cint √10.P. (pot. चिन्तयेत्, pr. pt. चिन्तयत्, pot. ps. pt. चिन्त्य) स्मृत्याम् reflect, ponder, think, contemplate. अनु॰ anu- शास्त्राचार्योपदेशतः स्मृत्याम् accordingly reflect (upon the teaching of the scripture and the teacher). परि॰ pari- परितः॰ contemplate everywhere.

चिन्तयत् *cintayat* (*cint-ay*[*a*]-*at*) *pr. pt.* (*of* √चिन्त् स्मृत्याम् mentally reflect upon) contemplating, remembering.

चिन्ता *cintā* (*cint-*[*a*]-*ā*) *f.* (*fr.* √चिन्त् स्मृत्याम् mentally reflect upon) अभीक्ष्ण-चिन्ता thinking over and over, ruminating, worrying, anxiety.

चिन्त्य *cintya* (*cint-ya*) *pot. ps. pt.* (*of* √चिन्त् स्मृत्याम् mentally reflect upon) ध्येय to be meditated upon.

चिर cira (ci-ra) a. (fr.  $\sqrt{\Box}$  सङ्ग्रहणे gather) दीर्घ-काल-स्थायिन् lasting a long time. •आत् -āt (abl.) •एन -ena (ंरेण inst.) in. दीर्घेण कालेन after a long time.

चूर्ण् *cūrņ* √10.U. (pp. चूर्णित 6.6:) पेषणे crush,

grind.

चूर्णित cūrṇita (cūrṇ-i-ta) pp. (of √चूर्ण् पेषणे crush 6.6:) crushed.

चेकितान cekitāna (ce-kit-āna) m. (fr. intensive perf. mid. pt. of Vedic र्रिकत् ज्ञाने know 5.13.1: & 6.5:) name of a Yādava chieftain on the Pānḍava side.

चेतन cetana (cet-ana) a. (fr. √चित् सञ्ज्ञाने understand) चैतन्य-युक्त being conscious. चेतन cetana m. चेतनः भूतः a conscious being. चेतना cetanā f. बुद्धि-वृत्ति faculty of cognition, बुद्धि the cognition itself.

चेतस् *cetas* (*cet-as*) *n.* (*fr.* √चित् सञ्ज्ञाने understand) मनस् mind. **अा -ā** (*inst.*) *in.* बुद्ध्या in the mind, mentally.

चेद् ced (ca-id) pcl. यदि if (वारणोपदेशे used to point out an antithesis), never begins a sentence or pāda (like enclitic).

चेष्ट् cest  $\sqrt{1.A}$ . (pr. चेष्टते) ईहायाम् (उद्यमे) act, move the limbs.

चेश  $cest\bar{a}$  ( $cest[a]-\bar{a}$ ) f. (fr.  $\sqrt{d}$ ) यह उद्यमे act) कायिक-व्यापर bodily movement, gesture, activity.

चैल caila n. वस्त्र cloth, garment. •अजिनकुशोत्तर -ajina-kuśottara a. चैलं च अजिनं च कुशाः च

उत्तरं आवरणं यस्मिन् तत् that on which the cover is a cloth, hide, and grass (as an example of an āsana [seat], from bottom up: 1<sup>st</sup> the kuśa grass for insulation from damp or cold ground, 2<sup>nd</sup> a hide for padding and protection from the sharp pointed kuśa grass, and 3<sup>rd</sup> a cloth or clothing for softness and protection from possible irritation from the hide, भन्गी॰६.११).

चोदना  $codan\bar{a}$   $(cod-an[a]-\bar{a})$  f.  $(fr. \sqrt{चुद् प्रेरणे impel})$  प्रवर्तना-वाक्य a statement that promotes action; प्रवर्तिक that which impels, an impeller.

च्यु  $cyu \sqrt{1.U.}$  (pr. च्यवति ॰ते 5.3: & 2.3: & 2.71:, pp. च्युत) गतौ go, waver, fall; हानौ abandon, lose (w/abl.).

छन्दस् chandas (chand-as) n. (fr. √छन्द् संवरणे cover, इच्छायाम् wish, desire) वेद Vedic text; वृत्त the meter of a verse, the arrangement of syllables in a verse and their quality (light or heavy); n. pl. वेदा: the Vedas, verses of the Vedas.

ছল্**থন্** *chalayat* (*chal-a-y*[*a*]-*at*) *pr. pt.* (*of den. fr.* ছল meaning माया 5.43:) deceiving, what deceives.

छित्त्वा  $chittv\bar{a}$   $(chit-tv\bar{a})$  in. pt.  $(of \sqrt{100} \zeta$  द्वैधी-करणे

sever 2.42:) severing, cutting, felling (a tree).

छिद् *chid* √7.U. (*pr. P. sg.* छिनत्ति *pl.* छिन्दन्ति, *pp.* छित्र 6.6:, *pot. ps. pt.* छेद्य 6.8:, *in. pt.* छित्त्वा 2.42:, *inf.* छेतुम् 6.10: & 5.34:) द्वैधी-करणे sever, cut; नाशने destroy. सम्॰ sam- (सञ्छ० 2.55:) sever, etc.

छित्र chinna (chin-na) pp. (of √छिद् द्वैधी-करणे sever 6.6:) severed (6.6:). °अभ्र -abhra n. छित्रं मेघः cloudlet, a cloud split off from a cloud bank. °द्वैध -dvaidha a. छित्रं द्वैधं संशयः यस्य whose doubt(s) has been resolved. ॰संशय -saṃśaya a. छित्रः संशयः यस्य whose doubt(s) has been resolved.

छेत्तुम् chettum (chet-tum) inf. (of √छिद् द्वैधी-करणे sever 6.10: & 5.34:) to sever, to eliminate.

छेतृ *chettṛ* (*chet-tṛ*) a. (*fr.* √छिद् द्वैधी-करणे sever 2.42:) नाशितृ destroyer, remover.

**ज** *ja a.* (*fr.* √जन् उत्पत्त्याम् be born) *only in cmpd.* −∘ (6.24.3:) जात is born of—, caused by—.

जगत् jagat (ja-ga-t) a. (fr. redup. √गम् or √गा both meaning चरणे go, प्राप्तौ attain 5.8.3:, popular etymology is √जन् + √गम् "born-gone" 6.24.3: i.e., ephemeral) जङ्गम moving, all that moves. जगत् jagat n. विश्व all, universe (the entire gross

and subtle universe, including one's own body-mind complex), लोक world, earth, beings, human beings. **ेनिवास** -nivāsa (॰त्रि॰) m. जगतः निवासः आश्रयः (Lord Kṛṣṇa) the abode of the universe, the Lord. **॰पति** -pati m. विश्वस्य प्रभुः Lord of the universe.

जधन्य jaghanya (ja-ghan-[a]-ya) a. (fr. जघन posterior, rump, fr. reduplication of √हन् हिंसायाम् destroy 5.8.3: with ह reverting to घ् cf. 2.105:) अधम lowest, चरम last. ॰गुणवृत्तस्थ -guṇa-vṛtta-stha (or ॰वृत्ति॰) a. (6.24.1:) जघन्यः च असौ गुणः च जघन्य-गुणः तमः तस्य वृत्तं निद्रालस्यादि तस्मिन् स्थितः who are situated in the condition (i.e., sleepiness, laziness, etc.) of the bottom guṇa (tamas).

जङ्गम jaṅgama (jaṅ-gam-a) a. (fr. intens. of √गम् go 5.13.2: & 2.55:) गति-शक्ति-युक्त having the power to move, moving, mobile. जङ्गम jaṅgama n. जङ्गम-भूत a mobile being (opposed to sthāvara).

जन् jan √4.Ā. (pr. जायते 5.16.4:, cs. pot. जनयेत्, pr. pt. cs. जनयत्, pp. जात 6.6: irreg.) उत्पत्त्याम् be born, arise, be (by nature), become. अभि॰ abhi- be born, etc. उप॰ upa- be born, etc. सम्॰ sam- (सञ्ज॰ 2.55:) be born, etc.

जन jana (jan-a) m. (fr. √जन् उत्पत्त्याम् be born) प्रजा people (with plural sense even in the singular), जन्तु creature, person. अधिप -adhipa m. जनानाम् अधिपः protector of people, king. अर्दन -ardana m. (fr. √अर्द् गतौ go याचने pray) जनान् अर्दित (Lord Kṛṣṇa) the one who takes people (to their just end by giving them their karma-phala), जनैः अर्द्यते the one who is prayed to by the people; (poss. fr. √ऋद् विक्षेपे disperse or क्रेशे afflict) जनानां क्रेशकः the one who afflicts people (by giving them their karma-phala, thus continuing their saṃsāra). असेंसद् -saṃsad f. जनानां समवायः the company of people.

जनक janaka (jan-aka) m. (fr. √जन् उत्पत्त्याम् be born) पितृ father; King जनक (regarded as an enlightened emperor, very supportive of scriptural scholarship). अति -ādi a. pl. beginning with King Janaka, etc. 6.39:.

जन्तु jantu (jan-tu) m. (fr. √जन् उत्पत्त्याम् be born) प्राणिन् creature; अ-विद्या-दोषात् देहात्माभिमानी जीवः an individual (with the judgment that "I am this body" due to ignorance which is the problem).

जन्मन् janman (jan-man) n. (fr. √जन् उत्पत्त्याम् be born) उद्भव (उत्पत्ति) birth. जन्म janma in cmpd.

॰-, (6.29:). ॰कमेफलप्रद -karma-phala-prada a. (6.24.1:) कर्मणः फलं कर्म-फलं जन्म एव कर्म-फलं तत् प्रदराति इति what gives (another) birth as a result of action(s). **ेबन्ध -bandha** m. जन्म एव which is (re-)birth. बन्धः bondage •बन्धविनिम्क्त -bandha-vinirmukta a. जन्म एव बन्धः जन्म-बन्धः तेन विनिर्मृक्तः freed from the bondage which is (re-)birth ("birth" here being upalakṣaṇa for [implying] all change, all becoming, since all change essentially involves being born into something else). ॰मृत्युजरादुःख -mṛtyu-jarāduḥ-kha n. pl. जन्म च मृत्युः च जरा च दुःखानि च birth, death, ageing, and sorrow. ॰मृत्युजरा-व्याधिदुःखदोषानुदर्शन -mṛtyu-jarā-vyādhiduḥ-kha-doṣānudarśana n. जन्म च मृत्युः च जरा च व्याधयः च तेषु जन्मादिषु दुःख-दोषं अनुदर्शनम् seeing the problem of sorrow in birth, death, ageing, and diseases.

जप japa (jap-a) m. (fr. √जप् व्यक्तायां वाचि मानसे च utter outloud or mentally) मनसा वेद-मन्त्रादेः आवृत्तिः mental repetition of a Vedic mantra (or the name[s] of the Lord). ॰यज्ञ -yajña m. जपः एव यज्ञः worship consisting of simply japa.

जय jaya (jay-a) m. (fr. √जि लाभे be victorious 2.3:

& 2.71:) विजय victory. **अजय -a-jaya** m. du. जयः च अ-जयः च victory and/or defeat.

जयत् jayat (jay-[a]-at) pr. pt. (of √जि लाभे be victorious 2.71:) victorious. °रथ -ratha (॰यद्र॰) a. जयत् रथः यस्य whose chariot is victorious; m. name of a king with a huge army, a brother-in-law to Dur-yodhana, who fought on Dur-yodhana's side.

**जरा** *jarā* (*jar-*[*a*]-*ā*) *f.* (*fr.* √जॄ वयो-हानौ lose vigor) जीर्णावस्था old age (after *yauvana*), वयो-हानि wearing out, ageing. **•मरणमोक्ष** *-maraṇa-mokṣa m.* जरा-मरणयोः मोक्षः complete freedom from old age and death.

जस् jas  $\sqrt{1.\bar{A}}$ . ग्लाने be exhausted (*Vedic*).

**जहाति** *jahāti* (*ja-hā-ti*) *pr.* 3<sup>rd</sup> *sg.* (*of* 3.*P*. √हा त्यागे abandon **5.8.3**:) (he/she/it/who) abandons.

जिह jahi (ja-hi) impv. (of √हन् हिंसायाम् destroy 5.19.5: & 5.6.a:) (you please) destroy.

जागृ  $j\bar{a}gr$   $\sqrt{2.P.}$  (pr. sg. जागर्ति  $j\bar{a}gar$ -ti pl. जाग्रति  $j\bar{a}gr$ -ati 5.19.10:, pr. pt. जाग्रत्) निद्रा-क्षये (प्रबुद्धे) be awake, be watchful.

**जागृत्**  $j\bar{a}grat$  ( $j\bar{a}gr-at$ ) pr. pt. (of  $\sqrt{3}$ जागृ निद्रा-क्षये be awake) being awake.

**जात**  $j\bar{a}ta$   $(j\bar{a}[n]-t\dot{a})$  pp.  $(of \sqrt{s}]$  उत्पत्त्याम् be born 6.6: irreg.) उत्पन्न born.

जाति jāti (jā[n]-ti) f. (fr. √जन् उत्पत्त्याम् be born) जन्मन् birth; वंश family, lineage, clan; प्रकार species, class, kind, group. ॰धर्म -dharma m. pl. जात्याः धर्माः the traditions of the (larger) group (i.e., of the community, भ०गी॰१.४३).

जातु jātu (jā-tu) in. कदा-चिद् ever. न जातु na jātu in. never.

**जानत्** *jānat* (*jā-n-at*) *pr. pt.* (*of* √ज्ञा अवबोधने know **5.23.2:**) knowing.

जायते  $j\bar{a}yate$   $(j\dot{a}-ya-te)$  pr.  $3^{rd}$  sg.  $(of \sqrt{sq}-sg.)$   $3^{rd}$  sg. (of

**जाल** *jāla* (*jāl-a*) *n.* (*fr.* √जल् अपवारणे cover) आनाय net.

**जाह्नवी** jāhnavī (jāhnav-ī) f. (lit. "sprung from King जहु") गङ्गा the sacred Gaṅgā (Ganges) river.

 जित्वा) लाभे be victorious, succeed; अभिभवे defeat; ps. वशी-कृते placed under control. **परा**॰ parā- be victorious, etc. वि॰ vi- be victorious, etc. सम्॰ sam- (सञ्च॰ 2.55:) be victorious, etc.

जिजीविषामस् *jijīviṣāmas* (ji-jīv-i-ṣā-mas) des. pr. 1<sup>st</sup> pl. (of √जीव् प्राण-धारणे be alive 5.41: & 5.8.6: & 5.5.a:) (we) (would 7.23.2:) want to live.

जिगीषत्  $jig\bar{\imath}$ sat  $(ji-g\bar{\imath}-s[a]-at)$  pr. pt. (of des.  $\sqrt{s}$  लाभे be victorious 5.41: irreg.) (those) desiring victory or success.

जिम्नत् *jighrat* (*jighr*-[a]-at) pr. pt. (of  $\sqrt{g}$ ] गन्धोपादाने sense smells **5.15.4**:) smelling.

जिज्ञासु  $jij\tilde{n}\bar{a}su$  ( $ji-j\tilde{n}\bar{a}-s[a]-u$ ) a. (fr. des. of  $\sqrt{\pi}$  अवबोधने know 5.41: & 5.8.4:) ज्ञातुम् इच्छन् desiring to know.

जित jita (ji-tà) pp. (of √जि लाभे succeed) वशी-कृत placed under authority (in terms of self-discipline under authority of an informed intellect over mind, senses), mastered; अभिभूत is overcome, is defeated. °आत्मन् -ātman a. कार्य-करण-सङ्घातः आत्मा जितः येन who has discipline over oneself (this body-mind complex). °इन्द्रिय -indriya (॰ते॰) a. जितानि इन्द्रियाणि येन who has discipline

over his/her senses. **्सङ्गदोष -saṅga-doṣa** a. सङ्गः एव दोषः सङ्ग-दोषः जितः सङ्ग-दोषः येन who has conquered the fault of attachment.

जित्वा *jitvā* (*ji-tvā*) *in. pt.* (of √जि लाभे be victorious) winning, conquering.

**जीर्ण** *jīrṇa* (*jīr-ṇa*) pp. (of √जॄ वयो-हानौ lose vigor 6.6: & 2.68: & 2.92:) वयो-हात (दुर्बलतां गतः) old, worn out.

जीव् $j\bar{\imath}v$   $\sqrt{1}$ .P. (pr. जीवति, des. pr. 1<sup>st</sup> pl. जिजीविषामः 5.41: & 5.8.6:, pp. जीवित 6.6:) प्राण-धारणे be alive, live.

जीव jīva (jīv-a) a. (fr. √जीव be alive) प्राण-धारण alive. जीव jīva m. चेतन-व्यक्ति a living being, an individual; देहादि-परिच्छित्रं चैतन्यम् (my)self associated with this body (then the next, the next, and on and on). भूत -bhūta a. जीवः भवित being an individual (kartā bhoktā iti [the doer and experiencer]). लोक -loka m. जीवानां लोक: the world of individuals.

**जीवन** *jīvana* (*jīv-ana*) n. (fr. √जीव् प्राण-धारणे be alive) वृत्ति life, existence.

जीवित  $j\bar{\imath}vita$   $(j\bar{\imath}v-i-t\dot{a})$  pp.  $(of \sqrt{3})$  जीव प्राण-धारणे be alive) alive. जीवित  $j\bar{\imath}vita$  n. (7.17.3:) जीवन life,

living, livelihood.

जुष् jus  $\sqrt{6}$ .  $\overline{A}$ . ( $\epsilon s$ . pr. जोषयति  $\circ$ ते,  $\epsilon s$ . pot. जोषयेत्, pp. जुष्ट 2.88:) प्रीतौ like, enjoy; सेवने devote to, frequent, resort to;  $\epsilon s$ . encourage, encourage to do or frequent.

जुष्ट juṣṭa (juṣ-ṭa) pp. (of √जुष् प्रीतौ like 2.88:) प्रित accepted, प्रिय acceptable; सेवित resorted (to), practised, found (in).

**जुह्नित** *juhvati* (*ju-hv-ati*) *pr.* 3<sup>rd</sup> *pl.* (of √हु दाने, यज्ञं करणे 5.6.c:) (they) offer, (they) perform ritual.

जू *jṛ* √4.*P.* (pp. जीर्ण 6.6: & 2.68: & 2.92:) वयो-हानौ lose vigor, wear out, grow old.

**र्जा** *jña a.* (fr. √ज्ञा अवबोधने know) only in cmpd. - ○ (6.24.1:) जानाति इति the one who knows-.

श्री jña √9.U. (pr. जानाति जानीते 5.23.2: & 5.3: Ā. 1<sup>st</sup> जाने 5.23.2:, impv. P. जानीहि jā-nī-hi 5.23.2: & 5.6.a:, pot. P. 1<sup>st</sup> sg. जानीयाम् 5.23.2: & 5.3:, fut. ज्ञास्यसि, pr. pt. जानत् 5.23.2:, pp. ज्ञात, pot. ps. pt. ज्ञेय 6.8: or ज्ञातव्य, in. pt. ज्ञात्वा ∘ ज्ञाय, inf. ज्ञातुम्) अवबोधने know. अभि॰ abhi- know. अव॰ ava- परिभवने (अनादरे) disregard, disrespect. प्र॰ pra- know. प्रति॰ prati- know; अङ्गी-करणे accept, own up to, promise. वि॰ vi- know.

**राति** *jñāta* (*jñā-ta*) pp. (of √र्ज्ञा अवबोधने know) विदित known, having known.

**ज्ञातव्य**  $j\tilde{n}$  atavya  $(j\tilde{n}\tilde{a}$ -tavya) pot. ps. pt. (of  $\sqrt{\pi}$ ) अवबोधने know) विदितव्य to be known.

**ज्ञातुम्** *jñātum* (*jñā-tum*) *inf.* (of √ज्ञा अवबोधने know) to know.

**ज्ञात्वा**  $j\tilde{n}atva$   $(j\tilde{n}a-tva)$  in. pt. (of  $\sqrt{\pi}$ ) अवबोधने know) विदित्वा knowing.

**राान** *jñāna* (*jñā-ana*) n. (fr. √ज्ञा अवबोधने know) बोद्ध knowing; विद्या knowledge (any knowledge of reality, of dharma and a-dharma, etc.), understanding (of correct purusārtha, etc. that is conducive to gaining knowledge of reality); ज्ञायते अनेन that by which you know, अन्तः-करण-वृत्ति a thought-modification of the mind; विवेक discriminating capacity, discernment; तत्त्व-ज्ञान discerning reality (which is jñānārtha/the goal of knowledge); उपदेश the teaching, the teaching methodology, ज्ञान-साधन the of means knowledge (भ॰गी॰१३.७–११), अधिकारित्व qualifications which one needs in order to know (such as values condusive for knowledge of oneself). •अग्रि -agni m. ज्ञानं एव अग्निः the fire

that is knowledge. ॰आंग्रेदग्धकर्मन् -agnidagdha-karman a. (कर्मादौ अ-कर्मादि-दर्शन) ज्ञानं तद् एव अग्निः तेन ज्ञानाग्निना दग्धानि कर्माणि यस्य whose karmas are burned up by the fire that is knowledge (i.e., the view of actionlessness in action, etc., भःगीः४.१९). •अवस्थितचेतस् avasthita-cetas a. ज्ञाने एव अवस्थितं चेतः यस्य whose mind is rooted in knowledge. ॰ आसे -asi m. ज्ञानम् एव असिः खङ्गः the sword which is but knowledge; असिः इव ज्ञानम् knowledge that is like a sword. ॰इन् -in (॰निन्) a. विद्वत् knowing, ज्ञानम् अस्य अस्ति one who knows; तत्त्व-विद् the knower of the truth; पण्डित scholar. ॰कम-सन्त्र्यासयोग -karma-sannyāsa-yoga a. ज्ञानं कर्म-सन्त्र्यासः च इति योगः अधिकरणः यस्य whose topic is knowledge and renunciation of action. **गम्य -gamya** pot. ps. pt. ज्ञानेन गमनीयम् to be attained by knowledge; n. য়ান-फल the result (culmination) of knowledge. ॰चक्षुस् -cakṣus n. शास्त्राचार्य-प्रसादोपदेश-जनितं ज्ञानम् एव चक्षुः the vision that is the knowledge (born of the teaching, and the grace of the śāstra and the teacher), the "eye of wisdom" (because, like eye-sight, the knowledge of the self is immediate

and conclusive evidence, भ॰गी॰१३.३४); a. ज्ञानस्य चक्षः यस्य one who has the vision that is knowledge ॰तपस् -tapas n. ज्ञानम् एव तपस् साधनम् the discipline that is knowledge. ॰दीप -dīpa m. दीपः इव ज्ञानम् knowledge which is like a lamp (6.34: 1st member is a noun in comparison), the lamp that is knowledge. ॰दीपित -dīpita a. विवेक-विज्ञानेन उज्ज्वल-भावम् आपादिते set on fire **ेनिधूतकल्मष** discerning knowledge. -nirdhūta-kalmaṣa a. ज्ञानेन निधूतः निहतः कल्मषः यस्य whose impurities have been shaken off (removed) by knowledge. • **Tale -plava** m. ज्ञानम् एव प्रवः the raft that is but knowledge (that metaphorically ferries you over the ocean of saṃsāra to param); पूजः इव ज्ञानम् knowledge that is like a raft (the imagery is of a small raft, i.e., the teaching that is not wetted by the dark, swift water of saṃsāra, taking you as an individual to the far shore of enlightenment, with the necessary assistance of the pilot, the guru). ॰ यज्ञ -yajña m. ज्ञानम् एव यज्ञः (for sannyāsins not eligible for rituals) the worship consisting of knowledge/study. ॰योग -yoga m. ज्ञानम् एव योगः (साङ्ख्य-योगः) the means (yoga) that is knowledge; ज्ञान-निष्ठा pursuit of knowledge (to the exclusion of other pursuits, i.e., sannyāsa). व्यवस्थिति -yoga-vyavasthiti f. ज्ञानं शास्त्रतः आचार्यतः च आत्मादि-पदार्थानां अवगमः अवगतानाम् इन्द्रियाद्यपसंहारेण एकाग्रतया स्वात्म-संवेद्यतापादनं योगः तयोः ज्ञान-योगयोः व्यवस्थितिः तन्निष्ठता steadiness in commitment to) knowledge contemplation (i.e., knowledge of oneself, the world, and the Lord as received from the teaching and a teacher, and assimilation in one's mind of that knowledge through contemplation, and with a certain mastery over the senses and the body). •वत् -vat a. ज्ञानम् अस्य अस्ति who has knowledge, तत्त्व-ज्ञानिन् who knows (the tattva). विज्ञानतृप्तात्मन् -vijñāna-tṛptātman a. ज्ञानं शास्त्रोक्त-पदार्थानां परिज्ञानं, विज्ञानं तु शास्त्रतः ज्ञातानां तथैव स्वानुभव-करणं, ताभ्यां ज्ञान-विज्ञानाभ्यां तृप्तः आत्मा अन्तः-करणं यस्य whose mind is content with his/her knowledge (of the teaching of the self) and with his/her assimilation of that knowledge. वेशाननाशन -vijñāna-nāśana a. ज्ञानं शास्त्रतः आचार्यतः च आत्मादीनाम् अवबोधः, विज्ञानं विशेषतः तदर्थानुभवः, तयोः ज्ञान-विज्ञानयोः श्रेयः-प्राप्ति-हेत्वोः नाशनं नाश-करः the cause for the destruction of both the knowledge and the assimilation of that knowledge (of the self). • विज्ञानयोग -vijñāna-yoga a. ज्ञानं शास्त्रतः आचार्यतः च आत्मादीनाम् अवबोधः, विज्ञानं विशेषतः तदर्थांनुभवः, ते ज्ञान-विज्ञाने इति योगः प्रकरणं यस्य whose topic is knowledge and the assimilation of that knowledge. • सङ्ग -saṅga m. ज्ञानस्य सङ्गः attachment to knowing. • सञ्छित्रसंशय -sañchinna-saṃśaya a. (2.55:) ज्ञानेन सञ्छितः संशयः यस्य a. whose doubt has been completely severed by knowledge.

श्रेय *jñeya* (*jñe-ya*) *pot. ps. pt.* (*of* √श्रा अवबोधने know **6.8**:) ज्ञातव्य should be known, to be known. श्रेय *jñeya n.* ज्ञानस्य विषयः object of knowledge, the object (to be) known.

ज्यायस् jyāyas (jyā-yas) cpv. a. (fr. √ज्या overpower 6.25:) अधिक-वृद्ध older; अधिक-शक्त more powerful, अधिकतर foremost, superior.

ज्योतिस् jyotis (jyöt-is) n. (a phonetic variant of द्योतिस् which is fr. √द्युत् shine) प्रकाश light, अग्नि fire; प्रकाशात्मकं चैतन्यम् (luminous) conscious being; प्रकाशात्मकं अन्तः-करणम् (luminous) mind; दिव् heaven (भ॰गी॰८.२५); ज्योतिर्देवता the deity that is light or fire (भ॰गी॰८.२४); pl. स्वर्गीयाः पिण्डाः the

luminous bodies in the sky.

ज्वर jvara (jvar-a) m. (fr. √ज्वर् रोगे be hot with fever) ("be heated," cf. ज्वल 1.5.d:) सन्ताप anguish or fever, शोक sorrow.

ज्वल् jval √1.P. (pr. ज्वलति, pr. pt. ज्वलत्) दीप्तौ burn, flame, shine. अभिवि• abhivi- burn, etc.

ज्वलत् *jvalat* (*jval-*[*a*]-*at*) *pr. pt.* (*of* √ज्वल् दीप्तौ burn) burning.

**ज्वलन jvalana** (jval-ana) a. (fr. √ज्वल् दीप्तौ burn) दीप्त burning. ज्वलन jvalana m. अग्नि fire.

**इषि** *jhaṣa* (*jhaṣa*) m. मत्स्य fish, aquatic creature.

**तत** *tata* (ta[n]-ta) pp.  $(of \sqrt{n}-1)$  विस्तारे stretch 6.6:) व्याप्त pervaded.

ततस् tatas (tà-tas) in. (6.19: Ablative) तस्मात् from or than that, therefore; पश्चात् then, after that. यतस् यतस् यतस् ...ततस् ततस् yatas yatas ...tatas tatas from whichever...from that, whenever...then.

तिस्व tattva (tat-tva) n. ("that-ness") तथ्य as it is, तस्य भाव: the nature of that (the world, myself, and the Lord), स्व-रूप (its) nature; सत्य what is, truth, आत्मन्/ब्रह्मन् reality which is oneself. तत् इति सर्वनाम, सर्व च ब्रह्म, तस्य नाम तत् इति, तद्भाव: इति तत्त्वम् "tat" (that) is a pronoun for every thing, and every thing is brahman (reality), so "tat" is a name for brahman. "Being tat" is tattva. "तत् त्वम् असि श्वेतकेतो You are tat (that [brahman]), O Śvetaketu," छा॰उ॰६.८.७–६.१६.३. **्एन** -ena (॰तेन inst.) in. यथावत् as it is, in reality. •**ज्ञानार्थदर्शन** -jñānārtha-darśana n. तत्त्व-ज्ञानस्य अर्थः मोक्षः संसारोपरमः तस्य आलोचनम् seeing the goal (i.e., complete freedom, cessation of becoming) of the knowledge of truth. ॰तस् -tas in. (6.19:) यथावत् as it is, in truth, in reality; (॰तस् with sense of ablative 6.19:) from reality. •दिशिन् -darśin a. तत्त्वं द्रष्ट्ं शीलं यस्य who lives the vision of the truth (i.e., sthita-prajña, brahma-niṣṭha), who has the vision of the truth at all times. **ेविंद् -vid** m. (6.24:) तत्त्वं वेति the one who knows the truth.

तत्र tattra (ta-tra) in. (6.19:) तस्मिन् in that, there, with reference to that, at that time, then; तेषु with reference to those, among those.

तथा  $tath\bar{a}$   $(t\dot{a}-th\bar{a})$  in. (6.19:) तेन प्रकारेण in that way, thus, so, so also, similarly; समुच्चये also, and. तथा अपि  $tath\bar{a}$  api nevertheless, still, even. यथा...तथा  $yath\bar{a}$  ... $tath\bar{a}$  as...so.

**तिंद् tad** (ta-d) prn. (m. सः, n. तद्, f. सा 4.6:) यत् परोक्षम् that, he, she, it—generally referring to what is out of sight (4.5:). तद् tad in. तत्र there, then, ततः thereafter; (corr. यद्...तद्...) so, thus. तद् तद् tad tad that very. तद् यद् tad yad that which. •अनन्तरम् -an-antaram in. ततः ऊर्ध्वम् सद्यः immediately after that. ॰ अर्थम् -artham in. (6.32:) तत्प्रयोजनाय for the sake of that. •अर्थीय -arthīya a. सः अर्थः यस्य having that/those as its purpose, for the sake of that/those. •आत्मन् -ātman a. तद् एव परं ब्रह्म आत्मा यस्य whose self (is known) as that (param brahman, भागी॰५.१७). **ोनेष्ठ -**nistha (तन्॰ 2.24: & 2.44:) a. तस्मिन् ब्रह्मणि अभिनिवेशः तात्पर्यं यस्य whose commitment is in that (brahman, भ॰गी॰५.१७). ॰पर -para (तत्॰ 2.24:) a. तत् परम् उत्तमं यस्य having that as the ultimate. ॰परायण -parāyaṇa (तत्॰ 2.24:) a. तद् ब्रह्म एव परा गतिः यस्य having that (brahman) as the ultimate end. •प्रसाद -prasāda (तत्॰ 2.24:) m. तस्य ईश्वरस्य प्रसादः अनुग्रहः the grace of that (Lord, भ॰गी॰१८.६२). ॰ जुद्धि -buddhi a. तस्मिन् ब्रह्मणि गता बुद्धिः यस्य whose intellect (knowledge) has attained that (param brahman, भन्गी॰५.१७). ॰भावभावित -bhāva-bhāvita a.

तस्मिन् भावः तद्भावः सः भावितः being (having been made) in that state. **वत् -vat** in. (6.19:) तथा similarly (corr: यद्भत्...तद्भत्...). **विद् -vid** m. (6.24:) तं वेत्ति जानाति इति the one who knows that, the knower of that.

**तदा** *tadā* (*ta-dā*) *in.* (6.19:) तस्मिन् काले at that time, then, *correlative with* यदा.

तन् *tan* √8.*U*. (*pp*. तत 6.6:) विस्तारे stretch. अनुसम्॰ *anusam*- (॰सन्त॰ 2.55:) पार्श्वतः॰ stretch along side. वि॰ *vi*- stretch.

**तनु tanu** (tan-u) (fr. √तन् विस्तारे stretch) a. क्षीण slender, thin; मधुर moderate, soft. **तनु tanu** f. व्यक्ति manifestation, body, रूप form.

तप्  $tap \sqrt{1.U.}$  or 4.U. (pr. 1.U. तपति ॰ते 4.U. तप्यति ॰ते, pr. pt. तपत्, pp. तप्त) सन्तापे (दाहें) be hot; तापके heat, burn, scorch. **प्र॰** pra- heat, etc.

**तप** *tapa* (tap-a) (fr. √तप् सन्तापे be hot, heat) a. in cmpd. -∘ तापक heating; पीडक tormentor, vexer.

तपत् tapat (tap-[a]-at) pr. pt.  $(of \sqrt{\pi q})$  सन्तापे be hot, heat) heating, scorching.

तपस् tapas (tap-as) n. (fr. √तप् सन्तापे be hot, heat) अग्नि fire; पीडा pain; साधन prayerful discipline (hence called religious discipline), any

difficulty one undergoes to accomplish some end (esp. when that end is for gaining the Lord). **॰यज्ञ -yajña** (॰पो॰ 2.24: & 2.33:) a. तपः यज्ञः यस्य for whom prayerful discipline is the worship (offering to the Lord). **॰विन् -vin** (tapas-vin) a. तपस्वत् who does tapas, ascetic.

**तपस्य tapasya** (tap-as-ya) den. P. (fr. तपस्) (pr. 2<sup>nd</sup> sg. तपस्यसि) तपसि undertake a discipline.

तप्त tapta (tap-ta) pp. (of √तप् सन्तापे be hot, heat) दग्ध heated, burned, consumed; तपसः अनुष्ठितः performed as a discipline.

तम tama spv. suffix (6.25:) अतिशय best—.

तमस् tamas (tam-as) n. (fr. √तम् खेदे be faint) अन्धकार darkness; मोह delusion, अ-ज्ञान ignorance; गुण-भेद one of the three principles [guṇas], as a mental disposition it is dullness. ॰द्वार -dvāra (॰मो॰ 2.24: & 2.33:) n. pl. तमसः नरकस्य दुःख-मोहात्मकस्य द्वाराणि कामादयः the gateways (i.e., requiring, etc.) to darkness (i.e., to hell, in the form of pain and delusion, भ॰गी॰१६.२२).

तर tara cpv. suffix (6.25:) अधिक better—.

तव tava tava prn. sg. gen. (of त्वम्) your.

तस्मात् tasmāt (ta-smāt) prn. abl. sg. from that.

तस्मात् in. ततः therefore.

तात tāta m. पितृ father; voc. (addressing elders, superiors, children, or pupils) dear.

तामस tāmasa (tām-as-a) a. (fr. √तम् खेदे be faint) (f. ई) तमसः तमो-गुण-प्रधानात् भवति what is of or predominantly from tamas guṇa, तमो-गुण-प्रधान who is predominantly of the tamas mental disposition, dull. ॰ प्रिय -priya a. तामासानां प्रियः favorite of dull people (or favorite when a person is dull).

**নাবন্** *tāvat* (*tā-vat*) *prn. a.* (4.18:) (correlative with यावत्) ...that much; ...that long; ...that far.

तिज् tij √1.Ā. (des. impv. 2<sup>nd</sup> sg. तितिक्षस्व 5.41:) तीक्ष्णी-करणे sharpen; क्षमायाम् endure, allow (accept objectively, with understanding devoid of complaints, the contacts with the natural pairs of opposites in the world, भ•गी॰२.१४).

तिष्ठत् tisthat (tisthat) pr. pt. (of) पस्था गति-निवृत्तौ remain 5.15.4:) remaining.

तिष्ठति *tisṭhati* (*tiṣṭh-a-ti*) pr. 3<sup>rd</sup> sg. (of √स्था गति-निवृत्तौ remain 5.15.4:) (he/she/it/who) remains.

तीक्ष्ण tīkṣṇa (tīk-ṣṇa) a. (fr. √तिज् निशाने sharpen or be sharp 2.81:) तीव्र sharp, intense, violent; रस-

भेद a kind of taste: bitter (tikta).

तु tu tù pcl. पक्षान्तरे but, whereas, rather, than, never begins a sentence or pāda (like enclitic), sometimes merely for stress like eva.

तुमुल tumula a. व्याकुल tumultuous.

तुल्य tulya (tul-ya) a. (fr.  $\sqrt{q}$ ल् उन्माने weigh) स-दृश **ंनिन्दात्मसंस्तृ**ति similar. same. -nindātma-saṃstuti a. निन्दा च आत्म-संस्तुतिः च निन्दात्म-संस्तृती तृल्ये यस्य for whom censure and praise of himself (or herself) are alike. •निन्दास्तुति -nindā-stuti a. निन्दा च स्तुतिः च निन्दा-स्तुती ते तुल्ये यस्य for whom censure and praise are alike (as addressing only this body or mind, since the full and complete atman cannot be flattered or damaged by any misconception of it). **ेप्रियाप्रिय -priyāpriya** a. प्रियं च अ-प्रियं च प्रियाप्रिये तुल्ये समे यस्य for whom the pleasant and the unpleasant are (objectively viewed) the same (way) (i.e., that all creatures avoid the unpleasant and do not avoid the pleasant, and that this body and mind is of the same nature as creatures, yet certain situations are unavoidable and therefore are accepted as they are).

तुष् tuṣ √4.P. (pr. तुष्यति, pp. तुष्ट 2.88:) तृप्तौ be satisfied. सम्∘ sam- (सन्॰ 2.55:) be satisfied.

तुष्ट tuṣṭa (tuṣ-ṭa) pp. (of √तुष् प्रीतौ be satisfied 2.88:) satisfied, pleased, happy.

तृष्टि tuṣṭi (tuṣ-ṭi) f. (fr. √तुष् तृप्तौ be satisfied 2.88:) सन्तोष satisfaction, contentment, लाभेषु पर्याप्त-बुद्धिः a sense of "enough" towards whatever comes.

तूष्णीम् tūṣṇīm (tūṣṇīm) in. मौनी-भूय turning silent.

तृतीय tṛtīya (tṛ-tīˈya) ordinal (4.26:) third.

**तृप्**  $trp \sqrt{4.P.}$  (pp. तृप्त) प्रीणने be content.

तृप्त *tṛpta* (*tṛp-tà*) pp. (of √तृप् प्रीणने be content) तृष्ट satisfied.

तृप्ति *tṛpti* (tṛp-ti, also tṛp-ti) f. (fr. √तृप् प्रीणने be content) तृष्टि satisfaction, satiation.

चृष्णा tṛṣṇā (tṛṣṇ[a]-ā) f. (fr. √तृष् पिपासायाम् be thirsty) अ-प्राप्ताभिलाष longing (for what one does not have), thirsting. •आसङ्गसमुद्धव -āsaṅga-samudbhava a. तृष्णा च आसङ्गः च तृष्णासङ्गयोः समुद्धवं यस्य born of longing (towards what one does not yet have) and attachment (towards what one has).

तृ *tṛ* √1.*P.* (pr. तरति 2.3:, fut. तरिष्यति 5.33: & 2.101:) प्रवने swim, sail, fly; लङ्घने leap over, cross. अति॰ ati- cross over. व्यति॰ vyati- cross over. सम्॰ sam- (सन्त्॰ 2.55:) cross over.

ते **te** encl. prn. sg. dat. gen. (of त्वम्) for or unto you, your. ते **te** prn. masc. pl. nom. and neut./fem. du. nom./acc. (of तद्) they, those.

तेजस् tejas (tėj-as) n. (fr. √ितज् निशाने sharpen or be sharp) दीप्ती-तापौ light and heat (defining attributes of agni), brilliance, radiance; प्रभाव majesty, power, splendor, glory; प्रागल्भ्य self-confidence. •अंशसम्भव -aṃśa-sambhava (॰जोंश॰ or written ॰जोंऽश॰) a. तजसः अंशः एक-देशः सम्भवः यस्य born of a fraction of (My, the Lord's, भ॰गी॰१०.४१) power. •मय -maya (॰जोम॰) m. तेजः-प्राय full of (mostly of) brilliance. •राशि -rāśi (॰जोरा॰) m. तेजः-पुञ्ज mass of brilliance. •विन् -vin (॰स्विन्) a. तेजो-युक्त who has tejas (who has force, combined mental and moral power, majesty, self-confidence, and passion in his/her life).

तोय toya (toya) n. जल water.

**त्यक्त tyakta** (tyak-tá) pp. (of √त्यज् हानौ abandon

2.81:) given up, renounced. **॰जीवित -jīvita** a. त्यक्तं जीवनं येन who has given up (his/her) life. **॰सर्वपरिग्रह -sarva-parigraha** a. त्यक्तः सर्वः स्वी-कारः येन who has disowned every possession.

**त्यक्तम्** *tyaktum* (*tyak-tum*) *inf.* (*of* √त्यज् हानौ abandon **2.81**:) to give up.

**त्यक्ता** *tyaktvā* (*tyak-tvā*) *in. pt.* (*of* √त्यज् हानौ abandon **2.81**:) giving up, disowning, not identifying with.

त्यज् tyaj  $\sqrt{1}$ .U. (pr. त्यजित ॰ते, pot.P. त्यजेत्, pr.pt. त्यजत्, pp. त्यक्त 2.81:, pot.ps.pt. त्यज्य 6.8:, in.pt. त्यक्त्वा 2.81: ॰त्यज्य, inf. त्यक्तुम् 2.81:) हानौ abandon, leave; अ-तादात्म्ये renounce, disown, not identify with. **परि॰** pari- परितः॰ completely abandon, etc.

**त्यजत् tyajat** (tyaj-[a]-at) pr. pt. (of √त्यज् हानौ abandon) परित्यजत् disowning; giving up.

**त्याग** *tyāga* (*tyāg-a*) *m.* (*fr.* √त्यज् हानौ abandon 2.82:) सन्त्यास mature renunciation (and the lifestyle born out of that complete renunciation) (–not to be confused with denunciation, it is instead a natural maturation process, like

abandoning marbles and balloons); कर्म-फल-त्याग the process of a maturing renunciation (of the results of action) (and the lifestyle born out of that attitude, involving an appreciation of the Lord as everything). **इन् -in** (॰गिन्) a. त्यजन renouncing; त्यजन-शील one who renounces, a renunciate. **फल -phala** n. त्यागस्य फलम् the result of renunciation.

**त्याज्य tyājya** (tyāj-ya) pot. ps. pt. (of √त्यज् हानौ abandon 6.8:) त्यक्तव्य to be giving up.

त्रय traya (tray-a) a. (f. ई) threefold; n. त्रितय triad, group of three. त्रयीधर्म trayī-dharma m. त्रय्या श्रुतिना वेद-त्रयेण विधीयमानः धर्मः ritual (that is enjoined) by (any of the) the three Vedas, वैदिकं कर्म Vedic ritual.

त्रयोदश *trayo-daśa* (trayo-daś-à) ordinal (4.23.d: & 4.26:) thirteenth.

त्रि tri num. a. m.n. pl. (f. pl. तिसृ 4.25:) three. ॰धा -dhā in. (6.19: & 4.28:) त्रि-प्रकारेण threefold. ॰विध -vidha a. त्रि-प्रकार threefold.

**त्रै Trai** (=√त्रा 4.Ā. 5.8.8:) √1.Ā. (pr. त्रायते 2.71:) पालने protect.

त्रैगुण्य trai-guṇya (trai-guṇ-[a]-ya) n. (fr. र्गाण्

आमन्त्रणे invite, address) त्रयाणां गुणानां सत्त्व-रजस्तमसां समाहारः the combination of the three guṇas (see श्वे॰उ॰५.७), i.e., saṃsāra. **विषय** -viṣaya a. त्रै-गुण्यं संसारः विषयः प्रकाशयितव्यः यस्य having saṃsāra as the subject matter.

त्रैलोक्य trai-lokya (trai-lok[a]-ya) n. (fr. √लोक् दर्शने see) त्रयाणां लोकानां समाहारः the collection of the three worlds (स्वर्ग-मर्त्य-पातालात्मकं लोक-त्रयम् the three spheres of heaven, of mortals, and of hell; or bhūr, bhuvas, svar [earth, intermediate region (i.e., the atmosphere), and heaven]). •राज्य -rājya n. त्रै-लोक्यस्य राज्यम् dominion over the three worlds.

त्रैविद्य trai-vidya (trai-vid-y[a]-[ā]-a) a. (fr. √विद् ज्ञाने know) ऋग्-यजु:-साम-विद् versed in the three Vedas (either Rg Veda, Yajur Veda, and Sāma Veda which predominate in Vedic rituals; or the three types of Vedic mantra: rc recited metrically, sāman sung, and yajus read as prose).

त्वच् tvac f. चर्मन् skin or hide, वल्क bark.

লে**द् tvad** (tv-ad) prn. 2<sup>nd</sup> person sg. abl. from you; prn. 2<sup>nd</sup> person sg. in cmpd. — **4.2:** for चिम् you. •**अन्य -anya** prn. चित्तः अन्य other than you, anyone (other) than you. **ास् -tas** (॰त्तस् 2.4: & 2.24:) *in*. (6.19:) त्वत्सकाशात् from you. **प्रसाद** -**prasāda** (॰त्प्र॰ 2.24:) *m*. तव प्रसादः your grace (भ॰गी॰१८.७३). **॰सम -sama** (॰त्स॰ 2.24:) *a*. तव समः equal to you.

त्वम् tvam (tv-am) prn. (sg. nom.) you 4.2:.

**त्वर्** *tvar* √1.Ā. (pr. त्वरते, pr. mid. pt. त्वरमाण 6.5: & 2.92:) वेगे hasten, be quick.

त्वरमाण tvaramāṇa (tvar-a-māṇa) pr. mid. pt. (of √त्वर् वेगे hasten 6.5: & 2.92:) hurrying.

**त्वा** tvā encl. prn. sg. acc. (of त्वम् 4.2:) to you.

**द da** a. (fr. √दा दाने give) only in cmpd. -° (6.24.1:) ददाति इति what gives—.

**दष्ट्र** daṃṣṭra (daṃṣ-ṭra) m. (fr. √दंश् दंशने bite 2.104:) (f. आ) दन्त-पङ्कि-द्वय-प्रान्त-स्थः दन्त-भेदः fang or tusk (teeth that are positioned at the two ends of a row of teeth). •कराल -karāla (दंष्ट्राक•) a. दंष्ट्राभिः करालः विकटः horrible with fangs.

दक्ष dakṣa (dakṣ-a) a. (fr. √दक्ष् कुशले be suitable, be skillful) निपुण able, skillful, कार्य-कुशल suitable or proper in duties, प्रत्युत्पन्नेषु कार्येषु सद्यः यथावत् प्रतिपत्तुं समर्थः able to make quick and appropriate decisions regarding present matters, adept, wise

in all situations.

दक्षिण dakṣiṇa (dakṣ-iṇa) prn. a. (fr. √दक्ष् कुशले be suitable, be skillful 2.92:) अवाच् southern; अ-वाम-भाग-स्थ being on the right side (when facing the rising sun for prayer, the south is on your right) (opp. vāma, left); सरल honest, upright. **दक्षिण** daksina m.n. दक्षिण-भाग the right side, south. **दक्षिणा dakṣiṇā** f. यज्ञ-शेषं कर्मणः साङ्गतार्थं देयं द्रव्यम् wealth (property, cattle, money, etc.) given out appropriate to the function (of each of the officiating priests and other brāhmaṇas) to complete a ritual. **अयन** -ayana n. सूर्यस्य दक्षिण-गतिः southward course (of the sun); षण्मासाः दक्षिणायणम् the six months in which (the sun) moves southward; षण्मासाः दक्षिणायणं देवता the deity (the aspect of the Lord) that is the sixmonths of the southern course of the sun (भ∘गी∘८.२५).

**दग्ध** dagdha (dag-dha) pp. (of √दह भस्मी-करणे burn 2.106: & 2.76: & 2.78:) burned.

**दण्ड daṇḍa** (daṇḍa) m. दम्यते अनेन (दमन-कारणम्) what tames—a staff or club; force of arms, army; punishment; mastery, discipline.

**दत्त datta** (dat-ta) pp. (of √दा दाने give **6.6**: irreg.) given.

**दध्मो dadhmau** (da-dhm-au) perf. 3<sup>rd</sup> sg. (of √ध्मा नादे blow 5.8.2: & .4: & 5.27.2.d:) (he/she/it/who) blew.

**दम्**  $dam \sqrt{4.P.}$  (pr. pt. cs. दमयत्) उपशमे be tame, be tranquil; tame, subdue, master.

**दम** dama (dam-a) m. (fr. √दम् उपशमे be tame) बाह्मोन्द्रियोपशम tranquility of the external organs (of the organs of action and the sense organs), mastery over behavior, restraint.

**दमयत्** damayat (dam-ay[a]-at) pr. pt. (of cs. √दम् उपशमे be tame) taming; दमयितृ who enforces discipline.

दम्भ dambha (dambh-a) m. (fr. √दम्भ् कपटे deceive) धर्म-ध्वजित्व hypocrisy (falsely declaring one's virtues, demanding that others know your virtues that you don't have), pretension. अर्थम् -artham in. (6.32:) दम्भात् out of hypocrisy. अहङ्कारसंयुक्त -ahaṅkāra-saṃyukta a. दम्भेन च अहंकारेण च संयुक्तः endowed (riddled) with hypocrisy and egotism. अमनमदान्वित -māna-madānvita a. दम्भः च मानः च मदः च दम्भ-मान-

मदाः तैः अन्वितः filled with hypocrisy, demands for respect, and with arrogance.

**दय्** day  $\sqrt{1}$ . $\bar{A}$ . दाने give; गतौ go; रक्षणे protect, करुणायाम् show compassion; हिंसायाम् injure; आदाने take.

**दया** dayā (day-[a]-ā) f. (fr. √दय् करुणायाम् show compassion) कृपा भूतेषु दुःखेषु compassion towards suffering living beings.

दर्प darpa (darp-a) m. (fr. √दृप् हर्षे मोहने be elated or be deluded) विद्या-धन-स्व-जनादि-निमित्तः उत्सेकः arrogance (due to one's education, wealth, family connections, etc., born out of not understanding the factors responsible for what one has, thinking "I am responsible for these," instead of the appropriate attitude of gratitude and objectivity).

दर्शन darśana (darś-ana) n. (fr. √दृश् प्रेक्षणे see) पश्यति इति seeing, vision, what sees, the eye, knowing, teaching; दृश्यते इति the seen, appearance, what is seen, object (a sight); in cmpd. -∘ दर्शनं यस्य having the appearance of—. •काङ्किन् -kāṅkṣin a. दर्शनस्य काङ्का इच्छा अस्य इति desirous of seeing.

दर्शयामास darśayāmāsa  $(darś-ay[a]-\dot{a}-m-\bar{a}s-a)$   $cs. peri. perf. 3^{rd} or 1^{st} sg. (of <math>\sqrt{\xi}$ श् प्रेक्षणे see 5.29:) (he/she/it/who/I) showed.

दर्शित darśita (darś-i-ta) pp. (of cs. √दृश् प्रेक्षणे see 6.6:) was shown.

दर्शिन् darśin (darś-in) a. usually at the end of a cmpd. -∘ (fr. √दृश् प्रेक्षणे see) दर्शन-शील one whose nature is to see-, पश्यति इति who sees-.

**दशन् daśan** dàś-an (also daś-àn) num. a. n. pl. (4.23.a:) ten.

**दशन** daśana (daś-ana) m. (fr. √दंश् दंशने bite) दन्त tooth. •अन्तर -antara a. दन्त-मध्य between the teeth.

**दशम daśama** (daś-a[n]-ma) ordinal (4.26:) tenth.

**दह** dah √1.P. (pr. दहित, ps. pr. दहाते, pp. दग्ध 2.106: & 2.76: & 2.78:, pot. ps. pt. दाह्य 6.8:) भस्मी-करणे burn, consume with fire; ps. be burned. **परि॰ pari**burn, etc.; ps. burns (w/active sense 7.28:).

**दा**  $d\bar{a} \sqrt{3}$ .U. (pr. ददाति दत्ते 5.20.1:, fut. दास्यति ॰ते, ps. pr. दीयते 5.37.1:, pp. दत्त 6.6: irreg. and after certain prefixes it contracts to  $\bar{a}$ , pot. ps. pt. दातव्य, in. pt. ॰दाय 6.9:) दाने give (see also the root यम्), put. **आ॰**  $\bar{a}$ -स्वी-करणे take, accept. **प्र॰** pra- give, etc. **व्या॰** 

vyā- विवरणे open.

दाक्ष्य dākṣya (dākṣ-[a]-ya) n. (fr. √दक्ष् कुशले be suitable, be skillful) दक्षस्य भावः adroitness, सहसा प्रत्युपन्नेषु कार्येषु अ-व्यामोहेन प्रवृत्तिः ability to act without confusion in suddenly presented situations demanding action.

**दातव्य** dātavya (dā-tavya) pot. ps. pt. (of √दा दाने give) to be given.

दान dāna (dā-ana) n. (fr. √दा दाने give) दानं करणम् the act of giving or offering, charity, यथा-शक्ति संविभागः (propriety in) distribution according to one's capacity; उपहार the gift or offering itself. •िक्रया -kriyā f. दानस्य क्रिया activity of charity.

**दानव** dānava (dānav-a) m. दनवाः अपत्यम् offspring of the female demon Danu, राक्षस a demon.

**दार** *dāra* (*dār-à*) *m*. (*fr*. √दृ आदरे respect) पत्नी wife.

दिव् div √1.P. or 10.U. (pr. देवति, देवयति ∘ते) अर्दने lament, distress. परि॰ pari- lament, etc.

**दिव्** *div* √4.*U*. (*pr*. दीव्यति ∘ते 5.16.1:) द्युतौ shine (orig. throw rays of light); क्रीडायाम् play (esp. throw dice).

दिव् div (div) (weak stem for द्यु before vowel terms. 3.35:) f. (fr. √दिव् द्युतौ shine) स्वर्ग heaven; आकाश sky.

दिव्य divya (div-ya) a. (fr. √दिव् द्युतौ shine) दिवि भवः heavenly, divine, अ-प्राकृत not ordinary, extraordinary; द्योतनात्मक effulgent. ॰अनेकोद्यतायुध -an-ekodyatāyudha दिव्यानि अनेकानि उद्यतानि आयुधानि अस्यादीनि यस्मिन् in which are many extraordinary upraised weapons. •गन्धानुलेपन -gandhānulepana a. दिव्यं गन्धानुलेपनं यस्य (anointed) with a celestial ointment. ॰माल्याम्बरधर fragrant -mālyāmbara-dhara a. दिव्यानि माल्यानि पुष्पाणि अम्बराणि वस्त्राणि च धारयति इति wearing celestial garlands and attire.

विश् diś √6.U. (fut. देक्ष्यित ∘ते 2.86:, pp. दिष्ट 2.85:, pot. ps. pt. देश्य 6.8:, in. pt. ॰दिश्य) दाने grant; आज्ञापने point out, teach, reveal. उद् ud- point out, etc. उप॰ upa- point out, etc. निस्॰ nis- (निर्द्॰ 2.24: & 2.29:) point out, etc. प्र॰ pra- point out, etc.

रिश् diś (diś) f. (fr. √दिश् दाने grant, अवकाशं ददाति what grants space/accomodation) आशा (compass) direction (north, south, east, west, north-east, etc.), quarter, region; pl. all

directions, (in) all directions.

दिह dih √2.U. (pp. दिग्ध 2.106:, 2.76: & 2.78:) उपचये augment, smear, stain. **प्र॰** pra- augment, etc.

दीप् *dīp*  $\sqrt{4.\bar{A}}$ . (pp. दीप्त, pp.  $\omega$ . दीपित 6.6:) ज्वलने shine, burn. **प्र॰ pra-** shine, etc.

**दीप** *dīpa* (*dīp-a*) *m*. (*fr*.  $\sqrt{\text{दीप}}$  ज्वलने shine) प्रदीप oil lamp.

**दीपित dīpita** (dīp-i-ta) pp. (of cs. √दीप् ज्वलने burn 6.6:) lit.

दीप्त dīpta (dīp-tā) pp. (of र्रिप् ज्वलने shine, burn) illumined, blazing, brilliant. •अनलार्कचुति -an-alārka-dyuti a. अनलः च अर्कः च अनलार्को दीप्ती अनलार्को दीप्तानलार्को तयोः द्युतिः इव द्युतिः तेजः यस्य whose brilliance is like a blazing fire or the (blazing) sun. •विशालनेत्र -viśāla-netra a. दीप्तानि प्रज्वलितानि विशामानि विस्तीर्णानि नेत्राणि यस्मिन् in whom are (countless) brilliant, large eyes. •हुताशवकत्र -hutāśa-vaktra a. दीप्तः च असौ हुताशः च अग्निः च इव वकत्रं यस्य whose mouth(s) is/are like blazing fire(s).

दीप्ति *dīpti* (dīp-ti) f. (fr. √दीप् ज्वलने shine) प्रभा brilliance, light. •**मत् -mat** a. दीप्तः अस्य अस्ति having brilliance.

दीर्घ dīrgha (dīrgha) a. आयत extended (in space or time), long. ॰सूत्रिन् -sūtrin a. (lit. "long-threaded") कर्तव्यानां दीर्घ-प्रसारणः यत् अद्य श्वः वा कर्तव्यं तत् मासेन अपि न करोति stretching out (what is to be done—today or tomorrow—that is not done even within a month), procrastinating, procrastinator.

**दुःख duḥ-kha** (duḥ-kha) a. (fr. √खन् अवदारणे dig, दुष्टं खनति difficult dig, or "having a bad/ out-of-round axel-hole," also दृष्टं खम् "a bad space (in the heart/mind)," त. सुख) अ-प्रीय unpleasant, painful. **दुःख** duḥ-kha n. शोक sorrow (in the form of guilt, regarding one's own omissions and commissions, and of hurt, regarding others' omissions and commissions); पीडा physical pain; दुःख-प्राप्ति unpleasant or painful situation, adversity. **अन्त -anta** m. दुःखस्य अन्तः अवसानं उपशमः च cessation (or alleviation) of sorrow. •आल्य -ālaya m. दुःखानाम् आश्रयः abode of misery. ॰तर -tara cpv. a. (6.25:) अधिक-दुःख-कर more painful. •म् -m in. (7.8.8:) दुःखेन with difficulty. ॰**योनि -yoni** f. दुःख-कारण the source of the unpleasant/pain. **॰शोकामयप्रद -śokāmaya-prada** a. दुःखं च शोकं च आमयं च प्रयच्छति इति that gives pain, sorrow, and disease. **॰संयोगवियोग -saṃyoga-viyoga** m. दुःखैः संयोगः दुःख-संयोगः तेन वियोगः disassociation from association with sorrow (a definition of yoga). **॰हन् -han** a. (6.24: & 3.21:) दुःखानि सर्वाणि हन्ति what destroys (all) sorrows.

**दुष्** duṣ √4.P. (pr. दुष्यति, pp. दुष्ट 2.88:) वैक्लव्ये (रूप-भक्ते) be bewildered, be corrupted, be defiled, be debased. **प्र॰ pra-** be bewildered, etc.

**दृष्ट** duṣṭa (duṣ-ṭa) pp. (of √दुष् रूप-भङ्गे be corrupted 2.88:) भ्रष्ट corrupted, become corrupt, degraded, adulterated, debased.

इस् dus in. (maybe fr. √दुष् रूप-भङ्गे be corrupted) in empd. °— (6.36:) दुष्ट् ill-fittingly, improper, mal-adaptive (not in keeping with dharma and the circumstances). °अत्यय -atyaya (दुर्° 2.24: & 2.29:) a. दुःखेन अतिक्रमः यस्य difficult to cross (lit. "whose crossing is with difficulty"). °आसद -āsada (दुर्° 2.24: & 2.29:) a. दुःखेन आसादनं प्राप्तिः यस्य difficult to get a fix on. ॰कृत् -kṛt (दुष्॰ before क् प्. perhaps influenced by 2.101: and/or the root √दुष् from which दुस् is derived, an exception to general sandhi rules where we would expect दुः° 2.24: i.e., jihvāmūlīya or upadhmānīya cf. 1.5.b.; or expect दुस्॰

2.26:) m. (6.24.2:) अ-धर्मं करोति one who takes to a-dharma. **ेकृत -kṛta** (दुष्॰ before कृ प्) n. पाप karmic demerit. कृतिन् -kṛtin (दुष् before क् प्) a. पाप-कारिन् doing improper acts, mal-adaptive acts (not in keeping with dharma and the circumstances). **ा -ga** (दुर्॰ 2.24: & 2.29:) a. (6.24.3:) दुःखेन सम्पाद्यः difficult to go past or accomplish; n. दुःख difficulty, संसार the life of continual becoming. •गति -gati (दुर्॰ 2.24: & 2.29:) f. कुत्सिता गतिः a bad end, a bad result. •**निग्रह -nigraha** (दुर्॰ 2.24: & 2.29:) a. दुःखेन निरोधः यस्य difficult (or impossible) to restrain. •निरीक्ष्य -nirīkṣya (दुर्॰ 2.24: & 2.29:) a. दु:खेन निरीक्ष्यः difficult to see. ॰पूर -pūra (दुष्॰ before क्  $\Psi$ , perhaps influenced by 2.101: and/or the root  $\sqrt{q}$ from which दुस् is derived, an exception to general sandhi rules where we would expect दः॰ 2.24: i.e., jihvāmūlīya or upadhmānīya cf. 1.5.b:, or expect दुस्॰ 2.26:) a. अ-शक्य-पुरण whose satisfaction is difficult, insatiable. **॰पूरण -pūraņa** (दुष्॰ before क् प्) a. दुःखेन पूरणम् अस्य whose satisfaction is difficult, insatiable. •प्राप -prāpa (दुष्॰ before क् प्) a. दुःखेन प्राप्यते इति difficult to gain. • बुद्धि -buddhi (दुर्॰ 2.24: & 2.29:) *a.* कुत्सिता बुद्धिः यस्य whose thinking

is distorted. **•मितं -mati** (दुर्॰ 2.24: & 2.29:) a. कृत्सिता मितः यस्य whose thinking is distorted. •मेधस् -medhas (दुर्॰ 2.24: & 2.29:) a. कुत्सित-मेधाः पुरुषः (a person) whose thinking is distorted. **॰योधन -yodhana** (दुर्॰ 2.24: & 2.29:) m. (दु:खेन युध्यते इति "difficult to fight") the eldest of the hundred sons of the blind King Dhrta-rāstra and cousin to the Pāndavas, who was raised by parents blind to his needs, and who suffered humiliation while growing up by being continually bested by his cousins, especially at the hands of Bhīma—his resulting warped mind, his unmerited power given to him by his blind father, and his lack of a sense for dharma and propensity for a-dharma led inevitably to the great war. ॰लभतर -labhatara (दुर्॰ 2.24: & 2.29:) cpv. a. दु:खेन लभतर: more difficult to attain.

**दुह्** duh  $\sqrt{2.U.}$  प्रपूरणे fulfill, yield.

**दुह** duh a. (fr. √दुह प्रपूरणे fulfill, yield) only in cmpd.
-° (6.24:) दोग्धि इति what fulfills-, what yields-.

दूर dūra (dūra) a. विप्रकृष्ट distant, far; अ-गोचर out of view. **एण -eṇa** (॰रेण inst.) in. by far. **॰स्थ** -stha a. (6.24.1:) विप्रकृष्ट distant, far; अ-गोचर out

of view. **०स्थम् -stham** in. (7.8.8:) दूरम् as distant, as far.

**दृढ dṛḍha** (dṛ-dha) pp. (of √दृह् वृद्धौ be strong/firm 2.111:) अ-चल fixed, immovable; कठिन hard, firm; अतिशय intense. ॰िमश्चय -niścaya a. दृढ: स्थिर: आत्म-तत्त्व-विषये निश्चय: अध्यवसाय: यस्य whose resolve (regarding the truth of himself or herself) is firm. ॰म् -m in. (7.8.8:) अ-व्यभिचारेण firmly, definitely; अतिशयेन very. ॰वित -vrata a. दृढं वृतं यस्य whose vow(s) is firm, whose commitment is firm.

हुश् dṛś √1.P. (pr. पश्यति 5.15.6:, impf. अपश्यत् 5.15.6:, impv. पश्य 5.15.6:, pot. पश्येत् 5.15.6:, fut. द्रक्ष्यति 2.86:, ps. pr. दृश्यते, cs. impv. दर्शय, cs. peri. perf. दर्शयामास 5.29:, pr. pt. पश्यत् 5.15.6:, pp. दृष्ट 2.85:, pp. cs. दर्शित 6.6:, past act. pt. दृष्ट्वत् 6.7: & 2.85:, in. pt. दृष्ट्य 2.85:, inf. द्रष्ट्यम् 2.85:) प्रेक्षणे see, know (see with the intellect, know with the same clarity as seeing), discern; cs. प्रकाशने show, make see. अनु॰ anu- see, etc.; कश्चित्प्रकार-प्राप्त-ज्ञापने॰ accordingly see, accordingly understand (i.e., as taught in some manner), शास्त्राचार्योपदेशे॰ see in keeping with the teaching as taught by a teacher. प्र॰ prasee, etc. सम्॰ sam- सम्यक्॰ clearly see, know.

**दृष्ट** dṛṣṭa (dṛṣ-ṭa) pp. (of √दृश् प्रेक्षणे see 2.85:) seen, known, discerned. **पूर्व -pūrva** a. पूर्व दृष्टः seen before.

**दृष्ट्यत्** dṛṣṭavat (dṛṣ-ṭavat) past act. pt. (of \र्हश् प्रेक्षणे see 6.7: & 2.85:) having seen.

दृष्टि dṛṣṭi (dṛṣ-ṭi) f. (fr. √दृश् प्रेक्षणे see 2.85:) दर्शन seeing, sight, vision; बुद्धि understanding, opinion; नेत्र eye.

**दृश्च dṛṣṭvā** (dṛṣ-ṭvā) in. pt. (of  $\sqrt{q}$  प्रेक्षणे see 2.85:) seeing, knowing.

**दृह** drh √1.P. (pp. दृढ 2.111:) वृद्धौ be strong, be firm.

द्ध  $d\vec{r}$   $\sqrt{9.P.}$  (cs. impf. अदारयत्) विदारणे tear, break open, pierce. वि॰ vi- tear, etc.

देव deva (dev-a) a. (fr. √दिव् द्युतौ, दीव्यति इति that which shines) द्योतनात्मक effulgent; स्वर्ग्य celestial; पूज्य worshipful. देव deva m. (f. ई) अ-मर an immortal (having a subtle body that does not decay, yet is time bound), इन्द्रादि any of the hosts of celestial deities (devatās, several of them are considered as heavenly posts, such as Lord Indra and Lord Brahmā, to which are appointed various exalted jīvas for the duration of one or more world cycles [kalpas]); परमेश्वर the Lord

(viewed as Viṣṇu, Śiva, Brahman, Hiraṇyagarbha, Prajā-pati, etc., who are also termed "gods," e.g., Lord Visnu is the Lord viewed as the sustainer, but they in fact are "deities" in the sense of being particular aspects or facets of Parameśvara—the only Lord who is everything); द्योतनात्मकः आत्मा luminous conscious being, I (the self); इन्द्रिय the Lord viewed as any of the sense organs (who thus illumine the world); देवता presiding deity, the Lord viewed as any form or function in the world (as the nimittakāraṇa [efficient/intelligent cause] of that form or function), a limited god (such as the concept of a god residing in a heaven, battling a devil, and excluding me—in fact then excluding every "me" in the universe, and so is overwhelmingly outnumbered, and, being there in heaven and not here, can thus become irrelevant to every "me" in the universe). **॰ईश -īśa** (॰वे॰) *m*. देवानां ईशः the Lord of the deities (i.e., the Lord who constitutes all deities). •ऋषि -rsi (॰वर्षि) m. देवः एव ऋषिः one who is a deity and a sage, a divine sage. **ंदत्त -datta** m. देवै: दत्तः given by the gods; the name for Arjuna's conch (given to him by a

god). **ंदेव -deva** m. देवानां देव: the Lord of the deities (i.e., the Lord who constitutes all deities), (Lord Kṛṣṇa) used as an epithet of the Lord. **ंद्विज-गुरुप्राज्ञपूजन -dvi-ja-guru-prājña-pūjana** n. देवा: च द्वि-जा: च गुरव: च प्राज्ञा: च तेषां पूजनम् worshipping/honoring the deities, the twice-born (i.e., those initiated into scriptural study), teachers, and scholars. **भोग -bhoga** m. देवानां भोग: experiences of the celestial deities. **च्यज्-yaj** a. (6.24:) देवान् यजते who worships the deities. **च्यर -vara** a. देवानां चर: श्रेष्ठः exalted among deities. **च्यत -vrata** a. देवेषु व्रतं नियमः यस्य who has commitment towards the deities.

देवता devatā (dev-a-t[a]-ā) f. (fr.  $\sqrt{\text{fq}}$  द्युतौ, दीव्यति इति that which shines) दिव्या प्रतिष्ठा शक्तिः वा the Lord viewed as any form or function in the world (considered as the presiding deity which is that form or function, as the nimitta- $k\bar{a}$ raṇa [efficient/intelligent cause] of that form or function in which the entire Parameśvara can be appreciated in this one form or function—rather than as the  $up\bar{a}$ dāna- $k\bar{a}$ raṇa [material cause] of which this one form or function is a limited presentation), a deity.

**देवल** devala (dev-a-la) m. मुनि-भेद a seer/sage called Devala.

**देश** deśa (deś-a) m. (fr. √दिश् दाने grant, अवकाशं दीयते what is granted space/accomodation) स्थान place, region.

**देह deha** (deh-a) m.n. (fr.  $\sqrt{\operatorname{GR}}$  उपचये [लेपे वृद्धौ च] anoint, augment, देग्धि प्रतिदिनम् "what is anointed daily") सङ्ग्रह embodiment, शरीर the body (dahana-yogya [what is subject to cremating]). ॰अन्तरप्राप्ति -antara-prāpti f. (देहात्) अन्यः देहः देहान्तरं तस्य प्राप्तिः gain of another body (after this one). **॰इन् -in** (॰हिन्) a. शरीरम् अस्य अस्ति who has a body, embodied; m. जीवात्मन् myself/oneself associated with the body, देहात्माभिमानी जीवः myself/oneself with the judgment that I am the body, an individual. **भृत् -bhṛt** a. (6.24.2:) देहवत् having a body; m. देहं बिभर्ति इति a corporal being, जीव embodied one, esp. a human being; देहात्माभिमानवत् having the judgment that oneself is the body. oवत -vat a. देहः अस्य अस्ति having a body; देहाभिमानवत् having the judgment that one is the body. •समुद्भव -samudbhava a. देहस्य उत्पत्ति-बीज-भतः the origin of the body.

देहिक dehika (deh-ika) a. (fr. √दिह् उपचये [लेपे वृद्धौ च] anoint, augment) शरीर-सम्बन्दिन् related to the body or embodiment.

दैत्य daitya (dait[i]-ya) n. दिति-वंश्य descendant of Diti (the wife of Hiraṇya-kaśyapu—all her descendants are demons), a demon.

दैव daiva (daiv-[a]-a) a. (f. ई) (fr. √िद्म द्युतौ, दीव्यित इति that which shines) देवात् आगतः what has come from the Lord or the deities; देवस्य इदम् having to do with the Lord or the deities, belonging to the Lord or the deities, divine, uplifting, सात्विक predominantly of सत्त्व-गुण; युक्त appropriate, worthy (e.g., a worthy behavior). देव daiva n. देवता deity. ∘आसुरसम्पद्धिभागयोग -āsura-sampad-vibhāga-yoga a. देवासुर-सम्पद्धिभागः इति योगः प्रकरणं यस्य whose topic is the distinction between worthy and unworthy dispositions.

दोष doṣa (doṣ-a) m. (fr. √दुष् रूप-भङ्गे be corrupted) विकार fault, defect; पाप karmic demerit, crime. ॰वत् -vat a. दोषः अस्य अस्ति having a defect, defective.

दौर्बल्य daur-balya (daur-bal[a]-ya) n. (fr. √बल्

प्राणने animate) शक्ति-क्षय weakness.

 $\mathbf{g} \, dy \mathbf{u} \, \sqrt{2.P}$ . अभिगमने rush at, attack.

 $\mathbf{g}$  dyu f. (fr.  $\sqrt{\text{faq}}$   $\mathbf{g}$ , shine) (weak stem  $\mathbf{faq}$ , sg. loc.  $\mathbf{faq}$  3.35:) स्वर्ग heaven; आकाश sky.

द्युत्  $dyut \sqrt{1.\bar{A}}$ . दीप्तौ shine.

**द्युति dyuti** (dyut-i) f. (fr. √द्युत् दीप्तौ shine) प्रभा brilliance.

**द्युम** dyumna (dyu-mna) n. (fr. √द्यु अभिगमने rush at) धन wealth; बल power.

**धूत**  $dy\bar{u}ta$   $(dy\bar{u}-t\dot{a})$  n.  $(fr. \sqrt{4}$  द्युतौ shine) दुरोदर gambling, dice.

**द्यो** dyo (dyo) f. (fr. √द्युत् दीप्तौ shine) (3.41:) स्वर्ग heaven; आकाश sky. **द्यावापृथिव्यास्** dyāvā-pṛthivyos (द्यावा is a frozen Vedic dual in place of द्यावौ 6.40:) f. du. gen. or loc. दौ: च पृथिवी च तयोः of (or in) heaven and earth.

द्रव्य dravya (drav-ya) pot. ps. pt. (of √द्रु गतौ move/ attain 6.8: & 2.3: & 2.71:) moveable. द्रव्य dravya n. वित्त wealth; वस्तु object, thing. •यज्ञ -yajña a. तीर्थेषु द्रव्य-विनियोगं यज्ञ-बुद्ध्या करोति यः who with an attitude of worship (yajña [offering to the Lord]) employs his/her wealth (for those who are deserving), द्रव्येण यज्ञः यस्य for whom there is ritual involving materials (rather than मनसा एव यज्ञः a ritual performed only mentally). **॰मय** -maya a. द्रव्य-प्रचुर consisting mostly of materials.

द्रशृ draṣṭṛ (draṣ-ṭṛ) m. (fr. √दृश् प्रेक्षणे see 2.85:) दर्शनं कर्ता seer, the one who sees; विद्वत् the one who knows (the truth).

**द्रष्ट्रम्** draṣṭum (draṣ-ṭum) inf. (of \dag{g}\tilde{\g}\tilde{

द्रा  $dr\bar{a}$   $\sqrt{2.P.}$  गतौ move, run; स्वप्ने (also 4.U.) sleep.

**द्ध** dru √1.P. (pr. द्रवति, pot. ps. pt. द्रव्य 6.8:) गतौ move, run, rush, flow.

**द्ध dru**  $(dr-\dot{u})$  m.  $(fr. \sqrt{\varsigma}$  विदारणे split) वृक्ष tree; शाखा branch.

**द्वपद** dru-pada (dru-pad-a) m. name of the king of the Pāñcāla's, the father of Drau-padī (Kṛṣṇā, the wife of the five Pāṇḍavas). He was a rival of Droṇa. ेपुत्र -putra m. द्र-पदस्य पुत्रः son of Dru-pada, by the name of Dhṛṣṭa-dyumna, and commander-in-chief of the Pāṇḍava army.

द्विष्ण √4.P. जिघांसायाम् bear malice or hatred. द्रोण droṇa (droṇa) m. द्रोणाचार्य name for Kaurava's (Dur-yodhana, etc.) and Pāṇḍava's teacher of the science of war. He fought on *Dur-yodhana*'s side.

द्रोह droha (droh-a) m. (fr. √दुह् जिघांसायाम् desire to harm) विश्वास-भङ्ग betrayal, treachery.

द्रौपदेय drau-padeya (drau-pad-e-ya) m. pl. द्रु-पदस्य अपत्यं स्त्री द्रौ-पदी नाम द्रौ-पद्याः पुत्राः the five sons of Drau-padī (daughter of Dru-pada) born to each one of the five Pāṇḍavas.

ষ্ট dva (dva) num. a. du. (4.25:) two, both. **দ্রাব্যো** dvā-daśa (dvā-daś-a) ordinal (4.23.c: & 4.26:) twelfth.

हिन्ह dvan-dva (dva-n-dva) n. (lit. "two-two" here the prior member retains an anomalous frozen 2<sup>nd</sup> case singular form) द्वयम् pair, the pairs of opposites (natural to the world, like cold and hot, pleasure and pain, which are not produced by the mind, but by nature, and which themselves do not delude an individual, although an individual can be deluded about them); तौ एव राग-द्वेषो शीतोष्णवत् परस्पर-विरुद्धो सुख-दुःख-तद्धेतु-विषयौ यथा-कालं सर्व-भूतैः सम्बध्यमानौ द्वन्द्व-शब्देन अभिधीयेते the word dvandva (also) designates the pair attraction and repulsion (rāga-dveṣa), which are mind-made and which do delude, or rather

constitute an important aspect of the delusion of, an individual, towards pleasure, pain, and their causes, and which two are mutually opposed to each other like cold and hot, and which two afflict all beings in due course). **इन्ह** dvan-dva m. (6.40: in grammar meaning) इन्हः समासः the list compound (where each member is of equal importance, and is conjoined with each other by "and," sometimes "or," e.g., dvandva means "two and two" i.e., "pair(s)"). •अतीत -atīta a. ("gone beyond-," i.e., "out of the reach of-'') द्वन्द्वैः शीतोष्णादिभिः अ-विषण्ण-चित्तः whose mind is not afflicted by the pairs of opposites (i.e., whose mind is not afflicted by the natural pairs of opposites, such as hot and cold, pleasure and pain, because that mind has neutralized or eliminated the mind-made pair of raga-dvesa, attraction and repulsion, itself born of ignorance). ॰मोह -moha m. द्वन्द्व-निमित्तः मोहः delusion occasioned by (i.e., that arises in the mind upon the natural the pairs of opposites of) (भ॰गी॰७.२७). ॰मोहनिमुक्त -moha-nirmukta a. द्वन्द्व-मोहेन निर्मृक्तः freed from delusion occasioned by the (natural) pairs of opposites.

द्वार dvāra (dvāra) n. प्रतिहार gate, gateway, door;

pl. figuratively the sense organs (gateways into the mind, and out to the environment).

ब्रि dvi num. in cmpd. (4.23:) two. ॰ज -ja a. (6.24.3:) द्वे जन्मनी यस्य twice-born; m. ब्राह्मणादि-वर्ण-त्रय one from the three classes: brāhmaṇa, kṣatriya, or vaiśya (often limited to just a brāhmaṇa) (The second birth is through the upanayana-saṃskāra [the sacred-thread ceremony performed for the above three classes, initiating a youngster as a student of the Vedas]); pl. अण्ड-जानि विह-गादीनि egg-born creatures such as birds (laid, then hatched). ॰जोत्तम -jottama m. द्विजानाम् उत्तमः the best among brāhmaṇas (or among the scriptural educated classes of people). ॰तीय -tīya ordinal (4.26:) second. ॰विध -vidha a. द्वि-प्रकार twofold.

द्विष् dviş √2.U. (pr. द्वेष्टि ॰ ष्टे 2.88:, pr. pt. द्विषत्, pot. ps. pt. द्वेष्य 6.8:) अ-प्रीतौ not be pleased, displeased, hate, despise. **प्र॰ pra-** not be pleased, etc.

द्विषत् *dviṣat* (*dviṣ-at*) pr. pt. (of √द्विष् अ-प्रीतौ not be pleased) hating, hateful, being displeased.

**द्वेष** *dveṣa* (*dveṣ-a*) *m.* (*fr.* √द्विष् अ-प्रीतौ not be pleased) विराग repulsion, aversion, displeasure, बन्दन-काम binding desire (against a result).

द्विष्टि dveṣṭi (dveṣ-ṭi) pr. 3<sup>rd</sup> sg. (of √द्विष् अ-प्रीतौ not be pleased 2.88:) (he/she/it/who) despises.

द्वेष्य dveṣya (dveṣ-ya) pot. ps. pt. (of √द्विष् अ-प्रीतौ not be pleased 6.8:) hateful, displeasing. द्वेष्य dveṣya m. आत्मनः अ-प्रियः someone or something not to one's liking.

द्वैध dvaidha (dvai-dh[ā]-a) a. द्वि-प्रकार twofold. द्वैध dvaidha n. संशय doubt.

**धन्** *dhan*  $\sqrt{3}$ .*P.* (*Vedic*) धान्ये bear fruit. नि॰ *ni*- उपरमे॰ stop bearing fruit, end, die.

**धन** dhana (dhan-a) n. (fr. Vedic √धन् धान्ये bear fruit; or perhaps dh[ā]-ana fr. √धा धारणे hold, प्रदाने give) वसु goods, wealth, property; युद्ध-जित booty (won through conquest), prize. •अय -ñ-jaya (dhana-ñ-jaya) m. (6.32: & 2.55:) धनं जयति इति (Arjuna) winner of laurels (titles and wealth through his prowess). •मानमदान्वित -māna-madānvita a. धन-निमित्तः मानः मदः च ताभ्याम् अन्वितः filled with demands for respect and with arrogance because of wealth.

**धनुस्** *dhanus* (*dhān-us*) *n.* (*fr.* √धन् धान्यार्जने acquire wealth) चाप archery bow. **धर -dhara** (॰नुधं॰ 2.24: & 2.29:) *a.* धनुः धारयति इति who bears

the bow, archer.

**धर** dhara (dhar-a) a. (fr. √धृ धारणे support) only in cmpd. ¬○ (6.38:) धारयति इति wearing¬, bearing¬.

धर्म dharma (dhar-ma) m. (fr. √धृ धारणे support, धारयति इति that which supports, ध्रियते लोकः अनेन that by which the world/person is supported) कर्तव्य what is to be done, duty, tradition (which supports the individual's maturation, and provides a conducive/ supportive society for this maturation), adaptive action (in keeping with the circumstances), practice, (proper) method, (hence) teaching or knowledge; the first of the four puruṣārthas (see artha-kāma); निष्टा lifestyle (esp. in pursuit of the first and last puruṣārthas: dharma and mokṣa); प्राकृताचार (आनुलोम्य) the natural order within the universe, ईश्वर-नियम the Lord's order (i.e., the Lord as the order) manifest in the universe (materially and subtly as the natural physical and psychological laws applicable throughout the universe, and ethically as the natural retribution or justice for virtuous or non-virtuous activity in the form of what are called punya and pāpa, which are created only by a human [or equivalent to human in other worlds willful action, and

remain to fructify eventually as a positive or negative experience, respectively, either in this life or in a later life—therefore connected with a fact of a continuance of the individual after the current life-span); पुण्य-कर्म action that yields punya (favorable results); पुण्य the favorable result itself; स्व-भाव intrinsic nature (ātman). **•अविरुद्ध -a-viruddha** a. धर्मस्य अ-प्रतिकूल-करी not opposed to dharma. ॰आत्मन् -ātman a. धर्मानुकूलं चित्तं यस्य whose mind conforms to dharma. •कामार्थ -kāmārtha m. pl. धर्मः च कामः च अर्थः च (the first three puruṣārthas as goals:) dharma (i.e., contextually limited to accumulating punya [karma-ic merit], भ॰गी॰१८.३४), pleasure and security. **०क्षेत्र -ksetra** n. धर्मस्य भूमिः the field of dharma. ॰संस्थापनार्थ -saṃsthāpanārtha m. धर्मस्य सम्यक् स्थापनं धर्म-संस्थापनं तद् अर्थः the goal that is the proper ॰सम्मृढचेतस dharma. establishment of -sammūdha-cetas a. धर्मे सम्मृढं चेतः यस्य whose mind is confused about dharma.

धर्म्य dharmya (dhar-m[a]-ya) a. (fr. √धृ धारणे support) धर्म-युक्त in keeping with dharma, just, कर्तव्य-सङ्गत appropriate, adaptive (in keeping with the circumstances). अमृत -a-mṛta a.

धर्मात् अनपेतं धर्म्यं च तत् अ-मृतं च तत् अ-मृतत्व-हेतुत्वात् (भ॰गी॰१२.२०, this life as previously described) which is in keeping with *dharma* and is immortal (in that it leads to immortality).

**धा** dhā √3.U. (pr. दधाति धत्ते 5.8.2: & 5.20.2:, impv. धत्स्व 5.20.2: & 2.76: & 2.77: & 2.42:, fut. धास्यति ॰ते, ps. pr. धीयते 5.37.1:, pr. mid. pt. दधान 5.20.2: & 6.13: & 6.5:, pp. हित 6.6:, pot. ps. pt. धेय 6.8:, in. pt. ॰धाय, inf. धात्म्) धारणे hold, support, grasp (physically or mentally); प्रदाने give, place, set; रचने fashion, make, form; पोषणे nurture. अनुवि॰ anuvi-अनुकूलं॰ ps. be in conformity with, follow in the wake of (w/acc., gen.). **अभिं** abhi- आख्याने mention, tell; स्थापने explain, teach; ps. is said to be, is called. अभिसम् abhisam- (॰सन्॰ 2.55:) उद्देशे point at, aim at, have in view, regard. आ॰ ā- निक्षेपणे place, offer. नि॰ ni- नीचे धारणे put down. प्रणि॰ praṇi- प्रकर्षण नीचैः करणे lay down, prostrate, bow low; प्रदाने distribute. वि॰ vi- रचने make, form; प्रदाने distribute; वशी-करणे command, control. व्या॰ vyā- विध्रे separated, be afflicted, be out of health; प्रदाने distribute; वशी-करणे command, control. समा॰ samā- एकी-करणे bring together, absorb:

सम्यक्-आधारणे (truly, completely) place, hold.

**धातृ** dhātṛ (dhā-tṛ) m. (fr. √धा धारणे support प्रदाने give) विभक्तृ the one who dispenses (the results of all actions, भ॰गी॰८.९); धारण-कर्तृ the sustainer.

**धामन्** *dhāman* (*dhā*-*man*) *n*. (*fr*. √धा धारणे support) गेह home, dwelling; आश्रय abode; ज्योतिस् light, splendor.

**धारणा**  $dh\bar{a}ran\bar{a}$   $(dh\bar{a}r-an[a]-\bar{a})$  f.  $(fr. cs. \sqrt{9})$  धारण support) धरण (the act of) holding; स्थिति steadiness.

**धारयत्** *dhārayat* (*dhār-ay*[*a*]-*at*) *pr. pt.* (*fr.* ५५ धारणे support) holding; bearing (in mind), knowing, maintaining.

**धार्तराष्ट्र** *dhārta-rāṣṭra* (*dhār-ta-rāṣ-ṭr*[a]-a) m. धृत-राष्ट्रस्य अपत्यम् son of the blind King *Dhṛta-rāṣṭra*, pl. the hundred sons of that king, धृत-राष्ट्रस्य सहायाः the allies of King *Dhṛta-rāṣṭra*.

धी dhī (dhī) f. (fr. √ध्यै चिन्तायाम् think over, with ॰यै [or ॰या 5.8.8:] being reduced to ई similar to samprasāraṇa 2.3.a:) बुद्धि thought, intelligence, intellect; प्रज्ञा wisdom, knowledge. ॰मत् -mat a. बुद्धिमत् thoughtful, intelligent, learned, wise.

धीर dhīra (dhī-ra) a. (fr. √ध्यै चिन्तायाम् think

over) बुद्धिमत् one who uses his intellect (well), विवेकिन् discerning, discriminating (dharma from a-dharma, sat from a-sat, ātman from an-ātman), तत्त्व-ज्ञानिन् knower of the truth.

धू dh $\bar{u}$   $\sqrt{6}$ .P. (pp. धूत) विधूनने shake. निस् nis- (्र् 2.24: & 2.29:) shake off (like a powerful horse shakes off dust), remove.

**धूम** *dhūma* (*dhū-mà*) *m.* (*fr.* √धू विधूनने shake) smoke, दहन-केतन a sign of fire; धूम-देवता the deity that is smoke (भ॰गी॰८.२५).

**Under variable of the potential of th** 

**धृत dhṛta** (dṛ-ta) pp. (of √धृ धारणे hold) seized. •**राष्ट्र -rāṣṭra** m. धृतं राष्ट्रं येन (lit. "who has seized the kingdom") King *Dhṛta-rāṣṭra*, the blind son of *Vyāsa* and older brother of *Pāṇḍu*.

**धृति dṛti** (dhṛ-ti) f. (fr. √धृ धारणे hold) धैर्य resolve, firmness, fortitude; तृष्टि satisfaction. •उत्साह-

समन्वित -utsāha-samanvita a. धृतिः धारणं उत्साहः उद्यमः ताभ्यां समन्वितः संयुक्तः endowed with resolve and effort (or endurance). गृहीत -gṛhīta a. धैर्येण युक्तः endowed with resolve.

**धृष्** dhṛṣ √5.P. (pp. धृष्ट 2.88:) प्रागल्भ्ये be bold.

**धृष्ट** dhṛṣṭa (dhṛṣ-ṭa) pp. (of √धृष् प्रागल्भ्ये be bold 2.88:) अ-विनीत bold, impertinent, निर्भय courageous. •केतु -ketu m. (lit. "bold-flag") name of a great warrior on the Pāṇḍava side. •धुम्न -dyumna m. (lit. "bold-power") name of a warrior on the Pāṇḍava side.

**धेनु** *dhenu* (*dhe-ni*) *f.* (*fr.* √धे पाने suckle) गो milk-cow; *in cmpd.* - ∘ female-.

**ध्मा**  $dhm\bar{a}$   $\sqrt{1}$ .P. (perf. दध्मों 5.8.2: & .4: & 5.27.2.d:  $3^{rd}$  du. दध्मतु:  $3^{rd}$  pl. दध्मु:) नादे blow (esp. a conch); समिद्धे kindle a flame (by blowing). **प्र**॰ pra-blow, etc.

ध्यान dhyāna (dhyā-ana) n. (fr. रध्ये चिन्तायाम् think over 5.8.8:) चिन्तन meditation or contemplation. ध्यान is of two types: upāsana (meditation or prayer) and nididhyāsana (contemplation). Upāsana is sajātīya-vṛtti-pravāha (a consistent, undisturbed flow of

thoughts) centered on an object as an aspect of the Lord (which flow of thoughts may temporarily resolve in nirvikalpa-samādhi), this is done for steadiness of mind and obtaining grace. It is a method within karma-yoga, and is preliminary within jñāna-yoga. Nididhyāsana starts with turning the attention from objects to myself as their witness, then bringing in the teaching of pratyag-ātman (i.e., "I am pūrņa [complete]," etc.), and seeing the truth of these words. This is done after sufficient study with a teacher for removing any obstructions to assimilating the teaching. •योग -yoga a. ध्यानम् इति योगः प्रकरणं यस्य whose topic is dhyāna. **ेयोगपर** -yoga-para a. ध्यानम् आत्म-स्व-रूप-चिन्तनं योगः आत्म-विषये एकाग्री-करणं तौ ध्यान-योगौ परत्वेन कर्तव्यौ यस्य for whom contemplation (on the nature of oneself) and dedication (focusing only on oneself) are the ultimate (means) (i.e., who lives as a sannyāsin, भःगीः १८.५२).

ध्यायत् *dhyāyat* (*dhyāy-at*) *pr. pt.* (*of* √ध्यै **2.71:**) चिन्तयत् mentally dwelling, continually reflecting upon, meditating.

**ध्ये dhyai** (=√ध्या 5.8.8:) √1.*P.* (pr. pt. ध्यायत् 2.71:)

चिन्तायाम think over, meditate, contemplate.

**धु** dhru  $\sqrt{1.P}$ . स्थैर्ये be firm.

ध्व dhruva (dhruv-a) a. (fr. √ध्र स्थियें be firm 2.67:, some Western grammarians derive it from √ध धारणे hold, and consider that  $\sqrt{9}$  is a root only proposed to explain this word and its derivatives. But I doubt that this would be considered a fault by Paninian grammarians, since the roots are considered by them as basic meaningful sounds from which are derived both verbs and nouns, not just verbs to which many Western grammarians limit roots. Paninian grammarians will propose a root which explains a range of words, which range does not necessarily have to include a verbal form. Though, once proposed as a root in the grammatical literature, some writer may then create a verb from it. But when the range of nouns being explained by a particular root is significantly narrowed, there may arguably be a diminished need for proposing such a root. However, claiming that no verbs, or no more nouns, were formed from a proposed root based on the limited literature that has survived is almost baseless.) 31-व्यभिचारिन् permanent (in time or form); अ-वश्य certain, definite.

**ध्वज dhvaja** (dhvaj-a) m. पताका banner, flag; चिह्न

token, symbol.

न na na neg. pcl. अ-भावे no, not; निषेधे expressing denial. न च na ca nor. न वा na vā or not, or the negative, or the opposite.

निकुल nakula m. (poss. fr. Vedic नक् "night") mongoose; (न अस्ति कुलं यस्य "having no family") Lord Śiva; one of the twins of the five sons of Pāndu through his second wife Mādrī.

**नक्षत्र** *nakṣatra* (nakṣ-a-tra) n. (fr. √नक्ष् गतौ move) रात्र्यां ज्योतिः a luminary in the night (sky).

नचिर na-cira (na-ci-ra) a. (fr. न not + √चि सङ्ग्रहणे gather 6.33:) अ-चिर not long (time). •आत् -āt (abl.) •एन -ena (inst. •रेण 2.92:) in. न दीर्घेण कालेन not after a long time, before long, क्षिप्रम् quickly; न चिरेण in no time.

**नद्** *nad* √1.*P.* (*pr. pt. cs.* नादयत्, *in. pt.* ∘नद्य) अ-व्यक्ते शब्दे roar, make an indistinct sound. वि॰ *vi-* roar, etc. व्यनु॰ *vyanu-* भूयस्॰ resound, reverberate.

नदी  $nad\bar{\imath}$   $(nad-\bar{\imath})$  f.  $(fr. \sqrt{-1}q)$  अ-व्यक्ते शब्दे roar) सरित् river.

नन्द्  $nand \sqrt{1.P}$ . (pr. नन्दित) प्रीतौ be pleased. **अभि॰** abhi- be pleased.

नन्दन nandana (nand-ana) a. (fr. √नन्द् प्रीतौ be

pleased) हर्ष-कर pleasing. **नन्दन** nandana m. पुत्र son, descendant. **नन्दन** nandana n. हर्ष joy.

नभ्  $nabh \sqrt{1.\bar{A}}$ . विदलने burst.

**नभस्** *nabhas* (*nabh-as*) *n.* (*fr.* √नभ् विदलने burst) मेघ cloud; (*hence*) sky, heaven(s). •**स्पृश -spṛśa** (॰भःस्पृ॰) *a.* नभः स्पृशति इति reaching to the sky.

**नम्** *nam* √1.*P.* (*pot. pl.* नमेरन्, *in. pt.* ∘नम्य 6.9:) प्रहृत्वे bow; त्यागे surrender. **प्र॰** *pra-* (प्रण॰ 2.92:) bow.

नमस् namas (nam-as) n. (fr. √नम् प्रहृत्वे bow down) नित bowing, नमस्कार adoration (in word or deed), salutation; त्याग surrendering. नमस् अस्तु ते namas astu te (namo'stu te) salutation to you. नमस् नमस् अस्तु ते namas namas astu te (namo namo'stu te) repeated salutations to you. कि -kṛ (verbal cmpd. 6.13:, impv. कुरु should surrender, in. pt. कृत्वा bowing or surrendering) bow, surrender, do salutation(s).

**नमस्य namasya** (nam-as-ya) den. P. (fr. नमस्) (pr. 3<sup>rd</sup> pl. नमस्यन्ति) नतौ bow; त्यागे surrender.

**नमस्यत् namasyat** (nam-as-y[a]-at) pr. pt. (of den. √नमस्य) bowing; surrendering.

नयन nayana (nay-ana) n. (fr. √नी प्रापणे take,

lead) नेत्र eye.

नर nara (nar-a) m. (poss. fr. √नॄ प्रापणे lead, cf. नॄ m. meaning मनुष्य) मनुष्य man, person. •अधम -adhama spv. a. नराणां मध्ये अधमः निकृष्ठः lowest among people. •अधिप -adhipa m. (6.24.1:) मनुष्याणां राजा king (of people). •पुङ्गव -puṅgava m. पुङ्गवः इव नरः (lit. "bull among men" 6.34:) the best of men. •लोकवीर -loka-vīra m. मनुष्य-लोके शूरः a hero in the world of people.

नरक naraka (når-aka) m. (poss. fr. √नृ प्रापणे lead) पापिनां दुःख-भोग-स्थान-भेदः a place for transgressors (of dharma) to experience pain, hell (of which there are said to be seven temporary abodes "below" the ordinary physical universe: a-tala, vi-tala, su-tala, rasā-tala, talā-tala, mahā-tala, and pātāla, in successively more painful order. These worlds are not physical and don't decay, unlike bhūloka [the physical universe], but are subtle, of the same nature as the mind and the dream world, [so "below" has no necessary physical sense, but rather means "worse"] and the inhabitants likewise have only an appropriate subtle body, like a dream body, to experience what that hell provides).

GITA DICTIONARY

**नव nava** (nav-a) a. (fr. √नु स्तुतौ praise, proclaim) नृतन (प्रत्यग्र) new.

(UpasanaYoga.org)

- नवन् navan (nav-an) num. a. n. pl. (4.23.a:) nine. नव nava (6.29:) in cmpd. o-. ॰ द्वार -dvāra a. ॰गोपुर nine-gated; n. नव द्वाराणि यस्य देह: (the body) with nine apertures (7 on the head and 2 below).
- नवम navama (nav-a[n]-ma) ordinal (4.26:) ninth.
- नश् naś  $\sqrt{4}$ .P. (pr. नश्यित, fut.  $2^{nd}$  sg. नङ्कन्यसि 5.33: & 2.86:, cs. pr. नाशयित, pp. नष्ट 2.85:, pp. cs. नाशित 6.6:, pr. pt. नश्यत् 5.19.4:) अ-दर्शने disappear, be lost, (भ॰गी॰६.३०) परोक्षतां गमने become remote (away from oneself, i.e., an object that can be lost); मरणे die, perish, be destroyed; क्षये wane; cs. प्रध्वंसे destroy, dispel.  $\mathbf{प}$ 0 pra- (प्रण॰ 2.92:) disappear, etc.  $\mathbf{a}$ 0 vi- disappear, etc.
- **नश्यत्** *naśyat* (*naṣ-y*[a]-at) pr. pt. (of  $\sqrt{-1}$ नश् अ-दर्शन be lost) नाशं गच्छन् being destroyed.
- नष्ट naṣṭa (naṣ-ṭa) pp. (of √नश् अदर्शने be lost 2.85:) नाशं गतः lost, gone, destroyed, declined. •आत्मन् -ātman a. नष्ट-स्व-भावः विभ्रष्ट-पर-लोक-साधनः who is lost (having lost the means to a better life); नष्ट-बुद्धि whose intellect is destroyed.

- नस् nas encl. prn. pl. acc. dat. gen. (of अहम् 4.2:) us, for us, our.
- **नाग nāga** (nāga) m. सर्प-भेद a kind of serpent (in mythology a snake with many heads); also, in general, any snake.
- नातिमानिता nātimānitā (na-ati-mān-i-t[a]-ā) f. (fr. √मन् चिन्तायाम् think 6.33:) अत्यर्थं मानः अतिमानः सः यस्य विद्यते सः अतिमानी तद्भावः अतिमानिता तद्-अ-भावः नातिमानिता absence of an exaggerated self-opinion, absence of demanding respect from others.
- **नाद** *nāda* (*nād-à*) *m.* (fr. √नद् अ-व्यक्ते शब्दे make an indistinct sound) शब्द roar, noise.
- नाना nānā (nānā) in. बहु-धा variously, differently; often used like an adj., esp. in cmpd. अनेक many. भाव -bhāva n. pl. अनेकानि भावानि many beings, many existences. वर्णाकृति -varṇākṛti a. pl. अनेका: वर्णाः आकृतयः च येषाम् having many colors and forms. विध -vidha a. pl. अनेक-प्रकार many varieties. व्शस्त्रप्रहरण -śastra-praharaṇa a. अनेकानि शस्त्राणि प्रहरणानि च यस्य having many (kinds of) hand-held weapons (śastras) and missiles.

नान्यगामिन् *nānya-gāmin* (*na-anya-gām-in*) *a.* (6.33:) न अन्यत्र गन्तुं शीलम् अस्य इति not inclined to go elsewhere.

नामन् *nāman* (*nā-man*) *n*. अभिधा name. नाम *nāma in*. नामतः by name. नाम *nāma* (6.29:) *in cmpd*. —. **ंयज्ञ -yajña** *m*. नाम-मात्रः यज्ञः ritual in name only (being not in accordance with scriptural injunction and/or being done by those lacking *śraddhā*).

**नायक nāyaka** (nāy-a-ka) m. (fr. √नी प्रापणे take, lead) नेतृ leader.

**नारद** *nārada* (nār-a-da) m. (poss. fr. √नॄ प्रापणे lead) मुनि-भेद a seer/sage called Nāra-da.

नारी *nārī* (*nār-[a]-ī*) *f.* (*poss. fr.* √नॄ प्रापणे lead) स्त्री woman, female; (*in* भ॰गी॰९०.३४ *contextually*) *pl.* स्त्री-लिङ्ग-शब्दाः grammatically feminine gender words (and what they express).

**नावम्** *nāvam* (*nāv-am*) *f. sg. acc.* (*of* नौ boat **3.41**:) प्रव boat, small boat.

**नाश** *nāśa* (*nāś-a*) *m.* (*fr.* √नश् अ-दर्शने be lost) पृथ्वंस destruction.

**नाशन** *nāśana* (*nāś-ana*) a. (fr. cs. √नश् अ-दर्शने be lost) नाशयति destroying, destructive. **नाशन** 

*nāśana n*. प्रध्वंस destruction.

**नाशित nāśita** (nāṣ-i-tà) pp. (of cs. √नश् अ-दर्शने be lost **6.6**:) is destroyed.

नासा nāsā (nās-[a]-ā) f. नासिका nose, nostril(s). •अभ्यन्तरचारिन् -abhyantara-cārin a. नासिकयोः गामी moving in the nostrils.

नासिका  $n\bar{a}sik\bar{a}$   $(n\dot{a}s-ik[a]-\bar{a})$  f. घ्राण nose, नासा nostril(s). **अग्र** -agra n. नासिकायाः अग्रम् tip of the nose.

नि ni in. prefix नीचे down, low; तीव्रतायाम् intensely; नित्यार्थे expressing continuance or permanence; निवेशे in, into; सामीप्ये near; उपरमे expressing cessation; निश्चये certainly. नि ni in. in cmpd. with nouns and non-verbal adjectives o- (6.36:) it sometimes equals निस् meaning अं/अन् not-, विना without-, मुक्ते free from-.

निग्रह nigraha (ni-grah-a) m. (fr. √ग्रह उपादाने take) बन्धन (external) restraint.

निगृहीत nigrhīta (ni-grh-ī-tà) pp. (of √ग्रह उपादाने take 6.6: irreg. lengthening the connecting इ vowel) स्वी-कृत be mastered; प्रत्याहरणं कृत: withdrawn.

नित्य *nitya* (*ni-tya*) a. (6.27:) शाश्वत eternal, आपेक्षिक-नित्य relatively eternal (till the end of a

kalpa, until the next birth, etc.); अ-কাল timeless, not within (subject to) time, (therefore) eternal. •अभियुक्त -abhiyukta a. स-तताभियोगिन् always one with (Me, the Lord, भ॰गी॰९.२२). **॰जात** -jāta a. नित्यम् उत्पन्नः continually (re)born. **ृतप्त** -tṛpta a. नित्यं प्रितः always contented. In cmpd. ∘or **म्-m** in. (7.8.8:) सदा continually, ever, always. ॰युक्त -yukta a. नित्यं सङ्गतः always united (in Me, the Lord, भ॰गी॰७.१७). ॰वेरिन् -vairin a. or m. नित्यं विपक्षः a constant enemy. शस् -sas in. (6.19:) सदा continually, ever, always; दीर्ध-कालेन for a (very) long time. ॰सत्त्वस्थ -sattva-stha a. (6.24.1:) सदा सत्त्व-गुणे आश्रितः ever established in sattva (guṇa) (in a contemplative disposition). •सन्यासिन् -sannyāsin a. नित्यं परित्यागी always a renunciate.

निद्रा nidrā (ni-dr[a]-ā) f. (fr. √द्रा स्वप्ने sleep) शयन sleep. •आलस्यप्रमादोत्थ -ālasya-pramādottha a. (6.24.1:) निद्रा च आलस्यं च प्रमादः च तेभ्यः समुत्तिष्ठति इति arisen from sleepiness, laziness, and carelessness.

निधन nidhana (ni-dhan-a) n. (fr. नि + Vedic √धन् उपरमे धान्ये stop bearing fruit; perhaps ni-dh[ā]-ana fr. नि + √धा नीचे धारणे put down) अन्त end;

हानि destruction, death.

निधान *nidhāna* (*ni-dhā-ana*) *n.* (*fr.* √धा प्रदाने give, place) निधि treasure, that which is held; आश्रय receptacle, that in which (something) is held, basis, support, निधीयते अस्मिन् the place of resolution (of the effect called the universe, भ॰गी॰११.३८).

निन्द् nind √1.P. (pr. निन्दति, pr. pt. निन्दत्) कुत्सायाम् deride, belittle, find fault with. अभि॰ abhideride.

निन्दा *nindā* (*nind-*[a]-ā) f. (fr. √निन्द् कुत्सायाम् deride) कुत्सा blame, censure, reproach, reprimand.

निन्दत् *nindat* (*nind-[a]-at*) *pr. pt.* (*of* √निन्द् कृत्सायाम् deride) कृत्सां कुर्वन् deriding, belittling.

**निबद्ध** *nibaddha* (*ni-ba*[*n*]*d-dha*) *pp.* (*of* √बन्ध् संयमने bind 6.6: & 2.76: & 2.78:) नियत bound.

निबन्ध *nibandha* (*ni-bandh-a*) *m.* (*fr.* √बन्ध् संयमने bind) संयमन a restraint, bondage.

निमित्त nimitta (ni-mitta) n. (maybe fr. मित pp. of √मा माने measure) कारण efficient cause (the factor(s) that bring about change [e.g., a clay pot's efficient cause is the potter, the potter's wheel, etc.], as opposed to the upādāna [material cause], i.e., the constituent substance [e.g., the clay]), करण means or instrument; हेतु motive, प्रसङ्ग occasion or circumstance; चिह्न mark, sign, भावि-शुभाशुभ-सूचकः शकुनम् omen (in astrology, etc. that indicates good or bad results in the future). **भात्र -mātra** a. हेत्वात्मक being simply an instrument. **भात्रम् -mātram** in. (7.8.8:) हेतुं केवलम् merely an instrument.

निमिषत् *nimiṣat* (*ni-miṣ-[a]-at*) pr. pt. (of √िमष् निमीलने closing the eyes) closing the eyes.

नियत niyata (ni-ya[m]-ta) pp. (of √यम् वशी-करणे exercise authority 6.6:) उपरत restrained, regulated, आनीत brought back, संयत mastered, ruled; शास्त्रोपदिष्ट enjoined by rule or scripture, यथोचित required or proper to do, adaptive (in keeping with dharma and the circumstances); नित्य constant, निश्चित certain. •आत्मन् -ātman a. नियतः संयतः आत्मा अन्तः-करणं यस्य whose mind is mastered. •आहार -āhāra a. परिमितः आहारः यस्य whose food (consumption) is regulated. •म् -m (acc.) in. ध्रुवम् certainly, assuredly, as a rule. •मानस -mānasa a. नियतं संयतं मानसं मनः यस्य whose mind is mastered.

नियम *niyama* (*ni-yam-a*) *m.* (*fr.* √यम् वशी-करणे exercise authority) यन्त्रण restriction; प्रतिज्ञा vow; विधि rule, stipulation.

नियम्य niyamya (ni-yam-ya) in. pt. (of √यम् वशी-करणे exercise authority 6.9:) वशी-करणं कृत्वा exercising authority (intellect over mind and senses), mastering, ruling; आनयनं कृत्वा bringing back.

नियोजित *niyojita* (*ni-yoj-i-tå*) *pp.* (of नि + cs.  $\sqrt{2}$ ज् प्रेरणे impel **6.6:**) प्रेरित impelled.

निरत *nirata* (ni-ra[m]-ta) pp. (of  $\sqrt{\tau}$  निष्ठायाम् be dedicated 6.6:) dedicated, devoted.

निरीक्ष्य *nirīkṣya* (*nir-īkṣ-ya*) pot. ps. pt. (of \र्इक्ष् दर्शने see) to be seen.

निरुद्ध niruddha (ni-rud-dha) pp. (of √रुध् निवरणे impede 2.88:) निवारित checked, curbed, वशी-कृत mastered.

निरुध्य *nirudhya* (*ni-rudh-ya*) *in. pt.* (*of* √रुध् आवरणे cover/impede) निरोधं कृत्वा withdrawing.

निर्देश nirdeśa (nir-deś-a) m. (fr. √दिश् आज्ञापने point out) निर्दिश्यते अनेन इति that by which something is made known, (revealing) expression.

निर्धूत nirdhūta (nir-dhū-ta) pp. (of र्रधू विधूनने shake) shaken off, removed.

निर्मुक्त nirmukta (nir-muk-ta) pp. (of √मुच् मोक्षणे release 2.80:) अ-बद्ध not bound, free.

निर्वर्तितुम् nirvartitum (nir-vart-i-tum) inf. (of √वृत् गतौ go) परिहरणं कर्तुम् to turn back, to withdraw, to avoid.

निर्वाण nirvāṇa (nir-vā-ṇa) n. (fr. pp. of √वा गतौ go 2.92:) निर्वृतिः मोक्षाख्या the freedom or clarity called mokṣa. ॰परम -parama a. निर्वाणं मोक्षः तत्परमा निष्ठा यस्य whose goal (culmination) is complete freedom.

निर्वेद nirveda (nir-ved-a) m. (fr. √विद् लाभे attain, with prefix निस् means वियोगे not attain 2.24: & 2.29:) औदासीन्य indifference; वैराग्य dispassion.

निवात nivāta (ni-vā-ta) a. (fr. √वा गतौ go, blow) (नि before nouns sometimes = निस्) वात-वर्जित free from wind. •स्थ -stha a. (6.24.1:) वायु-रहिते स्थाने स्थितः (lit. "situated in a place free from wind") protected from the wind.

निवास *nivāsa* (*ni-vās-a*) *m.* (fr. √वस् स्थाने stay) यस्मिन् प्राणिनः निवसन्ति that in which (beings) dwell, आश्रय an abode.

निवृत्त *nivṛtta* (*ni-vṛt-ta*) pp. (of √वृत् गतौ go) विरत ceased, ceasing, desist, desisting; अपचय decrease, wane.

निवृत्ति *nivṛtti* (*ni-vṛt-ti*) f. (fr. √वृत् गतौ go) उपरम cessation, disappearance; प्रवर्तन-विपरीता withdrawal (*opposed to pravṛtti*), renunciation (भ॰गी॰१८.३०); यस्मात् अनर्थ-हेतोः निवर्तितव्य what is to be withdrawn from (as non-effectual means for human goals, भ॰गी॰१६.७).

निश्*niś* √1.P. समाधौ bring together, be absorbed.

निशा *niśā* (*niś-*[*a*]*-ā*) *f.* (*probably fr.* √निश् समाधौ bring together, be absorbed, *cf.* निश् *f.* night) रात्रि night.

निश्चय *niścaya* (*niś-cay-a*) *m.* (*fr.* √चि सङ्ग्रहणे gather 2.24: & 2.27:) अध्यवसाय firm resolve; निर्णय judgment, decision; सिद्धान्त decided opinion, answer, conclusion.

निश्चित *niścita* (*niś-ci-ta*) pp. (of √चि सङ्ग्रहणे gather 2.24: & 2.27:) निर्णीत determined, concluded. •म्-m in. (7.8.8:) definitely.

निश्चित्य *niścitya* (*niś-ci-tya*) *in. pt.* (*of* √चि सङ्ग्रहणे gather **6.9**: & **2.24**: & **2.27**:) निर्णयं कृत्वा having determined.

निःश्रेयस niḥśreyasa (niḥ-śre-yas-a) a. (fr. cpv. of श्री which is fr. √श्रि सेवायाम् seek) निश्चितं श्रेयस् definitely better. निःश्रेयस niḥśreyasa n. (literally "the best") मोक्ष complete freedom. कर -kara a. मोक्षं कुरुते (6.38:) bringing about complete freedom, leading to complete freedom.

निषूदन *niṣūda* (ni-ṣūd-ana) n. (fr. √सूद् हिंसने destroy 2.101:) destroying.

निष्ठा *niṣṭḥā* (*ni-ṣṭḥ*[*a*]-*ā*) *f.* (*fr.* √स्था गति-निवृत्तौ remain **6.24.1**:) स्थिति state, condition, disposition; अनुष्ठेय-तात्पर्य dedicated lifestyle; पर्यवसान conclusion, culmination, end.

निस् nis in. prefix वियोगे away from, out of, expressing separation from; निश्चये certainly; साकल्ये completely; अतीते overly, exceedingly; निषेधे transgressing. निस् nis in. in empd. with nouns and non-verbal adjectives °- (6.36:) it has the senses अ॰/अन्॰ not-, विना without-, मुक्ते free from-. ॰अग्नि-agni (निर्॰ 2.24: & 2.29:) a. निर्गताः अग्नयः कर्माङ्ग-भूताः यस्मात् who no longer performs the fire rituals. ॰अहङ्कार -ahaṅkāra (निर्॰ 2.24: & 2.29:) a. निर्गतः (देहादिषु) अहङ्कारः (अहं-प्रत्ययः) यस्मात् without a sense of "I" limited to the body, etc., न अस्ति अहङ्कारः यस्य having no egotism.

**॰ आशिस् -āśis** (निर्॰ 2.24: & 2.29:) a. (nom. sg. ॰शी: 3.6.1:) न अस्ति आशीः हित-प्रार्थनं यस्य without (i.e., free from) anticipation (of the future certainty of a result), without requirement/expectation. •**आश्रय -**āśraya (निर्॰ 2.24: & 2.29:) a. न अस्ति आश्रयः यस्य without dependence (on anything). • **आहार** - āhāra (निर्॰ 2.24: & 2.29:) a. निर्गतः आहारः यस्मात् without feeding, without offering. **गुण -guṇa** (निर्॰ 2.24: & 2.29:) a. न सन्ति सत्त्व-रजस्तमांसि गुणाः यस्य free from the (three: sattva, rajas, and tamas) gunas (constituent principles of the universe). **गुणत्व -guṇatva** (निर्॰ 2.24: & 2.29:) n. (॰त्वात् abl. 7.11.1:) न अस्ति सत्त्व-रजस्तमो-गुण-भावः यस्य (because of) being free from the guṇas. ॰चर -cala (निश्॰ 2.24: & 2.27:) a. विक्षेप-वर्जित free from wavering, steady. ॰त्रेगुण्य -traiguṇya a. न अस्ति त्रै-गुण्यस्य (कामः) यस्य free of (desire for) the three-fold world (for saṃsāra). **्दोष -**doşa (निर्॰ 2.24: & 2.29:) a. न अस्ति दोषः यस्य without defect, दोषैः अ-संस्पृष्टः untouched by defects. **॰द्वन्द्व -dvan-dva** (निर्॰ 2.24: & 2.29:) a. निर्गतानि सु:ख-दु:खादि-द्रन्द्वानि यस्मात् (6.36:) free from the pairs of opposites. **ेमम -mama** (निर्॰ 2.24: & 2.29:) a. न अस्ति मम इदम् इति अभिनिवेशः

यस्य free from the insistence "this is mine." **•मल -mala** (निर्• 2.24: & 2.29:) a. न अस्ति मलं यस्य free of impurity. ॰मलत्व -malatva (निर्॰ 2.24: & 2.29:) n. (॰त्वात् abl. 7.11.1:) (यस्मात्) न अस्ति मल-सङ्ग-भावः यस्य (because of) being free of impurity. **॰मानमोह** -māna-moha (निर्॰ 2.24: & **2.29:**) *a.* मानः च मोहः च तौ निर्गतौ यस्मात् free from demanding respect and from delusion. ॰योगक्षेम -yoga-kṣema (निर्॰ 2.24: & 2.29:) a. न अस्ति अ-प्राप्तस्य प्रापणं योगः च प्राप्तस्य रक्षणं क्षेमः च यस्य free from acquiring and protecting (where previously these were pradhāna [foremost] in my life). **विकार -vikāra** (निर्॰ 2.24: & 2.29:) a.  $(fr. \sqrt{9})$  करणे do) न अस्ति विकारः विकृतिः यस्य without change, unaffected, unperturbed. odt -vaira (निर्॰ 2.24: & 2.29:) a. न अस्ति वैरं विरोध: यस्य without hostility, without hatred. ॰स्पृह -spṛha (नि:० opt. before sibilants 2.24: & 2.28:) a. निर्गता स्पृहा यस्मात् free from yearning, free from attraction  $(r\bar{a}ga)$ .

निहत *nihata* (ni-ha[n]-ta) pp. (of  $\sqrt{g}$  हिंसायाम् destroy 6.6:) destroyed, killed.

निहत्य *nihatya* (*ni-ha*[*n*]-*tya*) *in. pt.* (*of*  $\sqrt{\epsilon}$ न् हिंसायाम् destroy **6.9:**) destroying, killing.

नी  $n\bar{\imath} \sqrt{1.U.}$  (pr. नयति ॰ते, pot. P. नयेत्) प्रापणे take, lead.

नीति *nīti* (*nī-ti*) f. (fr. √नी प्रापणे lead) शुक्राद्युक्त-शास्त्र-विद्या the science (of political and social ethics) taught by seer/sage Śukra and others, न्याय the process of justice, law; कार्य-क्रम the method for doing what is to be done; औचित्य propriety.

**नु** *nu* √2.*P*. स्तुतै praise, proclaim. **प्र∘** *pra-* (प्रण्॰ 2.92:) praise, etc.

**नु nu** nu pel. विकल्पे even, now, still; प्रश्ने (with interrogatives) please, indeed.

नुद्  $nud \ \sqrt{6}$ .U. (benedictive w/ simple sense of pot. 7.26: नुद्यात् nud- $y\bar{a}$ -[s]-t 5.32:) प्रेरणे drive, impel. अप॰ apa- निराकरणे drive away, remove.

**नृ** *nṛ* (*nṛ*) *m.* (*poss. fr.* √नॄ प्रापणे lead) नर man; *pl.* मनुष्य human beings, mankind. ॰ लोक -loka m. मनुष्य-लोक the world of humans.

नेत्र netra (ne-tra) n. (fr. √नी प्रापणे lead) चक्षुस् eye.

नैष्कर्म्य naiṣkarmya (naiṣ-kar-m[a][n]-ya) n. (fr. निस्  $+ \sqrt{9}$  करणे do) निष्कर्म-भाव (कर्म-शून्यता) actionlessness, freedom from action. **ेसिद्धि** -siddhi f. निर्गतानि कर्माणि यस्मात् निष्क्रिय-ब्रह्मात्म-

सम्बोधात् सः निष्कर्मा तस्य भावः नैष्कर्म्यं तत् च सिद्धिः च सा नैष्कर्म्य-सिद्धि the accomplishment that is actionlessness (through the knowledge that I am the actionless reality [brahman]).

नैष्कृतिक naiṣkṛtika (naiṣ-kṛ-ti-ka) a. (= नैकृतिक cf. 6.12: irreg. fr. नि + √कृ नीचे करणे bring down) निकृत्या तिरस्कारेण जीवति who lives by abusing (others), पर-विभेदन-पर intent on destroying others, क्रूर cruel; शाठ्य-शील deceitful.

नैष्ठिक naiṣṭhika (nai-ṣṭh[a]-[ā]-ika) a. (f. ई) (fr. √स्था गति-निवृत्तौ remain) निष्ठायां भवः born of commitment (to karma-yoga or jñāna-yoga).

नो no (na-u) in. (6.20:) न उ not.

नौ nau (nau) f. (नाव् is base for 2<sup>nd</sup> – 7<sup>th</sup> case 3.41:) पुन boat, small boat.

न्याय्य *nyāyya* (*ny-āy-*[*a*]-*ya*) *a.* (*fr.* √इ प्राप्तौ attain) न्यायात् अनपेतः in keeping with what is proper, धर्म्य in keeping with *dharma*, adaptive (in keeping with *dharma* and the circumstances), उचित proper.

**न्यास** *nyāsa* (*ny-ās-a*) *m.* (*fr.* √अस् क्षेपणे cast, throw) त्याग renunciation (of anything).

प pa a. (fr. √पा पाने drink, रक्षणे protect) only in

cmpd. - (6.24.1:) पिबति इति who drinks-; रक्षति इति who protects-.

**पक्ष** *pakṣa* (*pakṣa*) *m*. पतत्र wing; पार्श्व side, side (in a dispute). **॰इन् -in** (॰क्षिन्) *m*. पक्षः पतत्रं यस्य winged creature, विह-ग bird.

**पच्** pac √1.U. (pr. पचित ∘ते) पाके cook.

पञ्चन्*pañcan* (pañc-an) num. a. n. pl. (4.23.a:) five. पञ्च pañca (6.29:) in cmpd. ∘-. ॰दश -daśa (pañca-daś-a) ordinal (4.26:) fifteenth. ॰म -ma (pañc-a[n]-ma) ordinal (4.26:) fifth.

**पणव** *paṇava m.* (*fr.* पण "play" + √वा गतौ blow) पटह-भेद a type of (small) drum (e.g., tabor, etc.). • आनकगोमुख - ānaka-go-mukha *m. pl.* पणवाः च आनकाः च गो-मुखाः च (various) small and large drums, and horns.

पण्डित paṇḍita (paṇḍ-ita) a. बुद्धिमत् intelligent. Said to be from पण्डा "wisdom," whereas पण्ड means "eunuch" or "fruit-less." पण्डित is perhaps originally a vernacular derogatory term, or perhaps a play on these two source meanings, as its derogatory sense is occasionally employed in literature towards someone who has learning but lacks wisdom—the fruit of learning. पण्डित paṇḍita m. शास्त्र-ज्ञ a learned person,

esp. a teacher; तत्त्व-विद् knower of the truth.

**पत्**  $pat \sqrt{1.P.}$  (pr. पति) च्युतौ fall; गतौ move.

**पतङ्ग** pataṅga (pat-aṅ-ga) m. (पतन् or पतम् fr. √पत् च्युतौ fall, गतौ move, ग fr. √गम् चरणे go 2.55:, पतन् सन् गच्छति what moves while flying, or पतं पतेन गच्छति what moves by wing) पक्षिन् winged creature: bird, flying insect (esp. moth), etc.

पति pati (pati) m. (perhaps fr. √पा रक्षणे protect) प्रभु master, lord; स्वामिन् owner; भर्तृ husband.

पत्र patra (pa[t]-tra) (fr. √पत् च्युतौ fall, गतौ move) (also etymologically, and likely originally, written पत्त्र, with the simplification of the conjunct cons. due to regional language influence of this common word) n. वाहन vehicle (car, horse, etc.); पर्ण leaf, a (palm, etc.) leaf on which to write; दल flower petal; पक्षिणां पक्षः feather.

**पथ्** path m. (weak stem of पन्थन् 3.21:) मार्ग path.

**पद्** pad √4.Ā. (pr. पद्यते 1<sup>st</sup> पद्ये, pp. पत्र 6.6:) गतौ go; प्राप्तौ reach, attain. The meaning of this root, like several roots meaning simply "go," is greatly modified by its prefixes. अनुप्र• anupra- शरण-गतौ॰ take refuge, seek, surrender, worship; अनुष्ठाने follow, comply with (pp. with active meaning). आ• ā-

समीपे॰ approach, enter; प्राप्तौ attain. उप॰ upa-समीपे॰ come, approach; उत्पादे exist, be, happen; प्राप्तौ attain; योग्यतायाम् be suitable for, be fit for, be proper. प्र॰ pra- शरण-गतौ take refuge, seek, surrender, worship; प्राप्तौ attain. प्रति॰ prati-अभिमुखम्॰ go towards; विपरीतम्॰ go back; प्राप्तौ attain, understand. विप्रति॰ viprati- नाना-गतौ scatter, be distracted. सम्॰-sam प्राप्तौ attain.

**पद** pada (pad-a) n. (fr.  $\sqrt{\text{प}}$ पद प्राप्तौ attain) पाद foot, (since most animals are four-footed, therefore) one quarter, quarter of a verse; चिह्न mark, sign; प्रदेश place, destination; स्थान condition, state, rank, status; परम-पद (मोक्षाख्यं विष्णोः पदं) Viṣṇu's status (cf. ক্র-ড-ড) called mokṣa (complete freedom), the greatest attainment, the goal, the end; शब्द word, pl. सुप्-तिङ्-अन्ताः words that end in declension (॰सु, etc.) or conjugation (॰ति, etc.) terminations. This technical definition of a word also influences the written and spoken usage of individual words, in that, if an individual substantive or adjective is given, even though it does not itself grammatically take part in the sentence in which it is embedded, which is the case when it is employed in a non-Samskrta sentence or in isolation from a sentence (such as a dictionary entry or

as a book title), it will usually be declined in the nominative singular, although words ending in a nominative visarga may drop the visarga, "as if" by sandhi, e.g., "Īśvara" instead of "Īśvaraḥ." This convention thus applies when these words are expressed in English sentences, e.g., "by Bhagavān's (Bhagavat in masc. nom. sg.) grace one may come to know the ātmā (ātman in masc. nom. sg.)." I have deliberately chosen mostly to not follow this convention in this work as my purpose is to show to the beginner the basic elements of the language, although some words, especially the names of the Lord, sound too strange to me in their raw substantive, undeclined form for me to be adamant about my convention, so I would write "by Bhagavān's (retaining the convention) grace one may come to know the ātman."

**पद्म** padma (pad-ma) m.n. कमल lotus. **पत्र** -patra n. कमलस्य पर्णम् lotus leaf.

पन्थन् panthan (panth-an) m. (3.21: weak stem पथ्, sg. loc. पथि) मार्ग path.

**पर** *para* (par-a) prn. a. (fr. √पृ व्यापने fill, पालने protect, पिपर्ति व्याप्नोति इति पिपर्ति रक्षति यस्मात् इति वा "what pervades" or "what one protects oneself from") (4.16.3:) अन्य other, another; भिन्न

different, outside of, beyond (w/abl.);  $\overline{\zeta}\overline{\zeta}$  distant (in space or time), further; उत्तर-गामिन subsequent (in time w/abl); उत्तर better, superior, higher (w/abl.); उत्तम best, ultimate; केवल one and only; अनन्त limitless; निरतिशय extreme (high, deep, etc.); in cmpd. - having as the ultimate, wholly devoted to- . **पर** para n. अन्त end, summit, गति goal; ब्रह्मन reality. ॰अयन -ayana (परायण 2.92:) n. उत्तमा गतिः ultimate end. **ंतर** -tara cpv. a. (6.25:) अधिक superior. **ंतस्** -tas in. (6.19: & 6.16:) परस्मात् from another; पर different, etc. ॰धमं -dharma m. अन्य-कर्तव्य another's duty, different duty (not your own). **॰न्तप** -n-tapa para-m-tapa m. परान् शत्रुन् तापयति (Arjuna) the one who vexes foe(s) (in भ.गी.२.९ an alternate reading to "परन्तपः," a nominative, is "परन्तप," a vocative—the first refers to Arjuna; the later less appropriately to Dhṛta-rāṣṭra). • **Ḥ** -m in. (6.16:) पश्चात् after; (6.20:) अधिकम् highly, completely, clearly; केवलम् only, किन्त् but, however. •म्पराप्राप्त -m-parā-prāpta (param-parā-prapta) a. (6.32:) परं परतः प्राप्तः handed down from one to another. ॰स्पर -s-para (para-s-para) (2.26:) a. इतरेतर one another,

mutually.

परम parama (par-a-må) spv. a. (fr. पर superior) उत्कृष्ट most exalted, paramount; निरतिशय without a beyond, limitless. **परम parama** n. उत्कृष्ट-वस्तु the ultimate reality, the limitless being. **अत्मिन् -ātman** m. परमः आत्मा the limitless ātman, the limitless I. **इच्चास -iṣvāsa** (॰मे॰) a. परमः इघ्चासः धनुः यस्य who has a great bow; m. परमः इघ्चासः an expert bowman. **ईश्वर - īśvara** (॰मे॰) m. परमः च असौ ईश्वरः च ईशन-शीलः च इति the one who is limitless and is the Lord (the one who rules), the limitless Lord.

परस् paras (par-as) in. (6.19: Vedic) दूरे far, beyond. •तात् -tāt (paras-tāt) in. (6.19: & 6.16:) परतः beyond.

**परा** parā in. prefix अपसरे away, off; अग्रे forth; पृष्ठतः backward.

परि pari in. prefix सर्वतः around, about; अभिमुखे against, opposite to; शेषे beyond, above, more than.

परिकोर्तित *parikīrtita* (*pari-kīrt-i-tà*) *pp.* (of √कीर्त् संशब्दने proclaim 6.6:) is stated, is proclaimed.

परिक्रिष्ट parikliṣṭa (pari-kliṣ-ṭa) pp. (of √क्किश् उपतापे be afflicted 2.85:) खेद-संयुक्त fraught with pain.

परिग्रह parigraha (pari-grah-a) m. (fr. √ग्रह उपादाने take) स्वी-कार possession.

परिचर्या paricary $\bar{a}$  (pari-car-y[a]- $\bar{a}$ ) f. (fr. pot. ps. pt. of  $\sqrt{\exists \bar{\chi}}$  गतौ move) शुश्रूषा service, labor. •आत्मक - $\bar{a}tmaka$  a. परिचर्या स्व-भावः यस्य in the form of service.

परिचिन्तयत् paricintayat (pari-cint-ay[a]-at) pr. pt. (of √चिन्त् स्मृत्याम् remember) परितः चिन्तयन् contemplating everywhere.

परिज्ञातृ parjñātṛ (pari-jñā-tṛ) a. (fr. √ज्ञा अवबोधने know) ज्ञान-भोक्तृ the experiencer of knowledge (of the antaḥ-karaṇa-vṛttis [thoughts]); the knower.

परिणाम *pariṇāma* (*pari-ṇām-a*) *m.* (*fr.* √नम् प्रहृत्वे bend, submit) विकार transformation.

परित्यज्य *parityajya* (pari-tyaj-ya) in. pt. (of √त्यज् हानौ abandon 6.9:) सन्न्यस्य completely giving up.

परित्याग parityāga (pari-tyāg-a) m. (fr. √त्यज् हानौ abandon 2.82:) सर्वथा त्यागः complete renunciation. **॰इन् -in** (॰गिन्) a. परित्यक्तुं शीलम् अस्य अस्ति who naturally and completely renounces (the false judgment of kartṛtva [doership]—not through non-action, but by the knowledge that "I am not the doer").

परित्राण paritrāṇa (pari-trā-aṇa) m. (fr. √त्रै पालने protect 5.8.8:) परिरक्षण protection (from all sides [pari-]), preservation.

परिदेवना  $paridevan\bar{a}$  ( $pari-dev-an[a]-\bar{a}$ ) f. (fr.  $\sqrt{$ दिव् अर्दने lament) प्रलाप lamenting, bewailing.

परिपन्थिन् paripanthin (pari-panth-in) a. or m. (3.21:) (lit. "against the path") प्रतिबन्ध obstacle; प्रतिपक्ष opposition, enemy.

परिप्रश्न paripraśna (pari-praś-na) m. (fr. √प्रछ् ज्ञीप्सायाम् ask 2.83:) पृच्छा inquiry, जिज्ञासा desiring to know.

परिमागितव्य parimārgitavya (pari-mārg-[a]-i-tavya) pot. ps. pt. (of den. fr. मार्ग path 5.43:) to be sought (on the well-trodden path of inquiry).

पर्जन्य parjanya (parjanya) m. (poss. parj-anya fr. √पृच् संपर्के mix, unite, or par-jan-ya fr. √पृ व्यापने fill + √जन् उत्पत्त्याम् be born) मेध rain-cloud; वर्ष rain; इन्द्र Lord Indra.

| पर्ण parṇa (parṇa) n. पत्र wing, feather, छद leaf.

पर्यन्त paryanta (pary-ant-a) a. (fr. √अन्त् बन्धने bind, limit) परिगतः अन्तं सीमाम् reaching the limit. पर्यन्त paryanta m. सीमन् boundary, limit, circumference. In cmpd. -° or oम्-m in. up to-, as far as-, lasting-.

पर्याप्त paryāpta (pary-āp-ta) pp. (of √आप् लम्भने reach) समर्थ sufficient (the common meaning), परिगत (the literal sense of the root in passive "reached around") surrounded, overwhelmed (as the contextual meaning in भगी०१.१०). The Pāṇḍava forces were seven divisions, about 1,500,000 fighters (smaller than Dur-yodhana's forces of eleven divisions, about 2,400,000 fighters, see B.H.S.C. vol. 1 pp.113-4). At the end of the war, only ten survived or remained: three on Dur-yodhana's side and seven on Pāṇḍava's winning side!

पर्युषित payuṣita (pary-uṣ-i-ta) pp. (of √वस् स्थाने stay 6.6: irreg.) रात्रि-अन्तरित stood a night, stale (esp. food that has been cooked and then left overnight).

**पवत्** pavat (pav-[a]-at) pr. pt. (of  $\sqrt{q}$  शोधने purify) purifying, that which purifies.

**पवन** *pavana* (påv-ana) m. (fr. √पू शोधने purify) वायुः अग्निः वा (usually) wind, (sometimes) fire (both are purifiers).

पवित्र pavitra (pav-i-tra) n. (fr. √पू शोधने purify) शुद्धि-कर purifier.

पश्यत् pasyat (pasy-[a]-at) pr. pt.  $(of \sqrt{\xi}$ श् प्रेक्षणे see 5.15.6:) seeing; who sees (knows).

पश्यति  $pa\acute{s}yati$   $(pa\acute{s}y-a-ti)$  pr.  $3^{rd}$  sg.  $(of \sqrt{g})$  प्रेक्षणे see 5.15.6:) (he/she/it/who) sees.

**पा** *pā* √1.*P*. (*pr*. पिबति 5.15.4:) आचमने drink.

पा pā √2.P. रक्षणे protect. अधि॰ adhi- protect.

पाणि  $p\bar{a}ni$   $(p\bar{a}n-i)$  m.  $(fr. \sqrt{4})$  व्यवहारे transact) कर hand.

पाण्डव *pāṇdava* (*pāṇḍav-a*) *m.* पाण्डोः अपत्यम् son or descendant of King *Pāṇḍu*, any of his five sons: *Yudhi-ṣṭhira*, *Bhīma*, *Arjuna*, *Nakula*, and *Saha-deva*. अनीक -anīka n. पाण्डवानाम् अनीकं सेना army of the *Pāṇḍavas*.

पाण्ड pāṇḍu (pāṇḍu) m. King Pāṇḍu, actually the younger son of Vyāsa (our author of this epic) but officially the son of Vyāsa's half-brother, King Vicitra-vīrya. Pāṇḍu died much before the war started, and was the brother of the sitting blind King Dhṛta-rāṣṭra (whose son Duryodhana instigated the war). पुत्र -putra m. pl. पाण्डो: पुत्रा: the sons of Pāṇḍu, the Pāṇḍavas.

**पातक** *pātaka* (*pāt-a-ka*) *n.* (*fr.* √पत् च्युतौ fall, पातयति "causing to fall") पाप offense, crime, sin.

**पात्र** *pātra* (*pā-tra*) *n.* (*fr.* √पा पाने drink) जलाद्याधार a vessel (for holding water, etc.); worthy person (i.e., a vessel for receiving knowledge, charity, etc.).

**पाद** *pāda* (*pād-a*) *m.* (*fr.* √पद् गतौ move) चरण foot (of a human, animal, or inanimate object); (foot of a quadruped, *hence*) quarter, a quarter of a four-part verse.

**पान** *pāna* (*pā-àna*) *n*. (*fr*. √पा आचमने drink) आचमन drinking.

**पाप**  $p\bar{a}pa$  ( $p\bar{a}$ - $p\dot{a}$ ) a. (fr.  $\sqrt{\text{un}}$  रक्षणे protect) पापं यस्य who or what has  $p\bar{a}pa$  (the unwanted results of inappropriate acts), प्रतिषेद्ध-कारिन् who does

prohibited acts (lying, injuring, etc.). **YIY** pāpa m. पाप-कृत् one who does pāpa. पाप pāpa n. पाति रक्षति अस्मात् इति that from which one protects/ guards against, अ-निष्ट-कर्म-फल an unwanted result of karman, दुर्-अ-दृष्ट bad or painful result, karmic demerit (normally opposed to punya, but also includes punya for those who seek mokṣa, as punya also binds one to further re-birth to exhaust it), transgression; पाप-कर्मन् an act that produces pāpa. • कृत्तम -kṛttama (pāpa-kṛttama) spv. a. अतिशयेन पाप-कृत् the one who does the worst pāpa-karmas. •योनि -yoni a. पापं योनिः जन्म यस्य whose birth is not wanted (i.e., whose family life would not be conducive to a life of dharma).

पाप्पन् *pāpman* (*pāp-man*) a. (fr. √पा रक्षणे protect) प्रतिषेद्ध-कारिन् who does prohibited acts, अपकारिन् harmful, sinful. **पाप्पन् pāpman** m. पाप karmic demerit, transgression.

पारुष्य  $p\bar{a}ru$ şya  $(p\bar{a}r$ -uş[a]-ya) n.  $(fr. \sqrt{p}$  व्यापने fill) क्रीर्य harshness (esp. in speech) (opposed to mārdava).

पार्थ  $p\bar{a}rtha$   $(p\bar{a}rth[\bar{a}]-a)$  m. (Arjuna) पृथायाः अपत्यम् son of  $Prth\bar{a}$  ( $Kunt\bar{\iota}$ , wife of  $P\bar{a}ndu$ ).

**पारु**  $p\bar{a}la$   $(p\bar{a}-la)$  m.  $(fr. \sqrt{q})$  रक्षणे protect) रक्षक protector.

**पावक** *pāvaka* (*pāv-a-kā*) *m.* (*fr.* √पू शोधने purify) अग्नि fire (the purifier); अग्नि-देवता the deity that is fire.

**पावन** *pāvana* (*pāv-ana*) a. (fr. √पू शोधने purify) विशुद्धि-कर purifying. **पावन** *pāvana n*. विशुद्धि purification.

**पाश** *pāśa* (*pāś-a*) *m.* (*fr.* √पश् बन्धने bind) मृग-विह-गादि-बन्धन snare or fetter (for wild animals, birds, etc.); रज्ज rope or cord.

गोलाकरम् अत्रम् food (cooked rice or flour) in the form of a ball (offered with prayers regularly and on special occasions, called śrād-dha, to one's ancestors of the three proceeding generations on the paternal and maternal side, i.e., the father's and mother's ancestors of the male head of the extended family, for symbolically offering them "sustenance" and the prayers for neutralizing any of their sins of omission or commission).

पितृ pitṛ (pi-tṛ) m. (fr. √पा रक्षणे protect, पाति रक्षति

अपत्यम् "the one who protects the progeny") जनक father; जनियत् (masculine or efficient) cause (of the world, भ॰गी॰९.१७); pl. पूर्व-जाः ancestors, respected elders. **अह -maha** (॰ताम॰ here the 1<sup>st</sup> member is irregularly in nom. sg., cf. 6.40:; notice also that the natural word order of this cmpd. is irregularly reversed with the descriptive adj. as the second member 6.34:) m. (lit. "father-grand") पितः पिता father's father, grandfather; जनियतः जनियता (i.e., the uncaused) cause of the cause (of the world, भ॰गी॰९.१७). **अत -vrata** a. पितृषु व्रतं नियमः यस्य who have commitment towards their ancestors.

पीडा  $p\bar{\imath}d\bar{a}$  ( $p\bar{\imath}d-[a]-\bar{a}$ ) f. (fr.  $\sqrt{\text{पी}}$ ड् बाधने oppress) व्यथा (दुःख) injury, harm, distress, pain.

पुङ्ग **puṅ-gava** (puṅ-gava) m. पुमान् गौः male-ox, bull; in cmpd. —॰ श्रेष्ट best of—.

पुण्य puṇya (pù-nya) a. (maybe fr. √पू शोधने purify) पित्र beneficial, purifying, auspicious; शुचि pure, गुणिन् virtuous, adaptive (in keeping with dharma); मधुर sweet. पुण्य puṇya n. शुभादृष्ट: धर्मः beneficial unseen merit (in the karmic account of the jīva/individual) इष्ट-कर्म-फल beneficial result of karman (that fructifies in this life), शुभादृष्ट good or pleasant result, opposed to pāpa;

पुण्य-कर्मन् an act that produces punya. ॰कर्मन् -karman a. पुण्यं कर्म यस्य whose actions are beneficial, who do beneficial actions, whose actions are adaptive (in keeping with dharma and the circumstances). ॰कृत् -kṛṭ a. (6.24.2:) पुण्यं करोति one who performs beneficial actions. ॰फल -phala n. पुण्यं च तत् फलं च a beneficial result, merit.

पुत्र putra (putra) m. (fr. √पू शोधने purify, पितरं त्रायते "the one who protects [atones] the father") सुत son; प्रिय-वत्स as an affectionate form of address, meaning "dear child." •दारगृहादि -dāra-gṛhādi a. pl. पुत्रः च दारः च गृहः च गृहं च आदिः येषाम् beginning with son, wife, house, etc.

पुनर् punar (punar) in. भूयस् more, moreover, also; द्वितीय-वारे a second time, again, repeat, re-; अधिकारे back, start over; पक्षान्तरे on the contrary, but. वा पुनर् vā punar in. (esp. at the end of a verse) वा or, पक्षान्तरे on the other hand. •आवर्तिन् -āvartin a. पुनरावर्तन-स्व-भाव having the nature of returning, that from which there is returning. •जन्मन् -janman n. पुनरुत्पत्ति re-birth.

पुमंस् pumaṃs (pu-maṃs) m. (strong stem पुमांस्,

weak stem पुंस् 3.26: & 2.104:) नर man.

**पुर्pur \sqrt{6}**.P. अग्र-गमने go ahead.

पुर pura (pur-a) n. (fr.  $\sqrt{y}$  व्यापने fill or  $\sqrt{y}$ र् अग्र-गमने go ahead) नगर city; कोट fortress.

पुरस् puras (pur-as) in. (fr. √पुर् अग्र-गमने go ahead) पूर्विस्मिन् कालादौ before (in time or place), अग्रतः in front; in or from the east (i.e., in front of you when greeting the Lord in the form of the sun in the morning). •तात् -tāt in. (6.16:) पुरस् before, etc.

**पुरा** *purā* (*pur-ā*) *in.* (6.16:) (*fr.* √पुर् अग्र-गमने go ahead) चिरम् long ago, आरम्भे in the beginning.

पुराण purāṇa (pur-ā-ṇa) a. (f. ई) (fr. √पुर् अग्र-गमने go ahead) पुरा-भव exists now as before, always there, eternal (because of the base word purā [long ago], when this word is used along with another word whose meaning also is "eternal," then it is distinguished from its synonym as pertaining to "what was the same long ago," i.e., without growth, भगी॰२.२०), ancient. पुराण purāṇa n. पुनरुत्पत्ति tales of past ages, a mix of ancient and legendary history. These are meant to describe: sarga (the creation of the universe), pratisarga (its dissolution and

(re-)manifestation), vaṃśa (the geneologies of the gods, sages and kings), manvantaras (the reigns of the progenitor Manus), and vamśānucarita (the history of the solar and lunar dynasties)—in order to illustrate to the unread populace in an entertaining way the teachings of the Vedas and the Vedic culture. Not to simply recount actual history as some literalists would believe, in which case it probably would have been written much differently, similar to our dry history books we have today which only enumerate what the authors think were the facts. These texts and the Iti-hāsas (epics), which include the Mahā-bhārata, are looked upon as pramāṇa (means of knowledge) regarding the subtle affairs of the gods, and those material affairs of the world and mankind, not otherwise known to our senses and sciences.

पुरातन purātana (pur-ā-tana) a. (fr. √पुर् अग्र-गमने go ahead 6.27:) पुरा-भव exists now as before (i.e., ever the same), always there, eternal, ancient.

पुरुजित् puru-jit (pur-u-jit) m. (पुरु fr.  $\sqrt{y}$  व्यापने fill or  $\sqrt{y}$ र् अग्र-गमने go ahead +  $\sqrt{y}$  लाभे be victorious 6.24.2:) name of a brother of Kunti-bhoja (the latter had adopted Kuntī, the

*Pāṇḍava*'s mother), who fought on the *Pāṇḍava* side.

पुरुष puruşa (pür-u-şa) m. (fr. /पृ व्यापने fill or √पुर् अग्र-गमने go ahead) नर man, person, sg. or pl. people; in gram. the grammatical person (uttamapuruṣa [1<sup>st</sup> person], etc.); देहिन् the one who fills the body, जीवात्मन् the experiencer; क्षर-पुरुष the one who fills the perishable (i.e., the Lord in the form of the physical universe), and अ-क्षर-पुरुष the one who fills the imperishable (i.e., the Lord in the form of the unmanifest [a-vyakta or  $m\bar{a}y\bar{a}$ ]), हिरण्य-गर्भ (सूत्रात्मन्) the cosmic person (who is the Lord in the form of the total subtle [non-gross, non-material] world, भःगीः८.४); ईश्वर the one who fills everything, the आत्मन्. •उत्तम **-uttama** (॰षो॰) *m*. क्षर-पुरुषः च अ-क्षर-पुरुषः च तौ पुरुषौ ताभ्यां उत्तमः ऊर्ध्वतमः पुरुषोत्तमः (Lord Kṛṣṇa, Parameśvara) the being (Lord) who transcends (the perishable and imperishable beings, by being the reality itself that is inclusive of these conceptual divisions, as the conscious being transcends thoughts which come and go without leaving a trace upon consciousness, भ॰गी॰१५.१६–१८). ॰उत्तमयोग -uttama-yoga

(॰षो॰) a. पुरुषोत्तमः इति योगः प्रकरणं यस्य whose topic is puruṣottama. ॰ऋषभ -ṛṣabha (॰षर्षभ) m. पुरुषाणाम् ऋषभः श्रेष्ठः (Arjuna) prominent (lit. "bull") among men. ॰व्याघ्र -vyāghra m. पुरुषानाम् व्याघः (Arjuna) best or fearless (lit. "tiger") among men.

पुरोधस् purodhas (pur-o-dh[ $\bar{a}$ ]-as) m. (fr.  $\sqrt{q}$ र् अग्र-गमने go ahead 2.24: & 2.33: +  $\sqrt{q}$ श प्रदाने place, lit. "placed in front") राज-पुरोहित the head priest of the king.

पुष् puṣ √1.P. or 9.P. (pr. पोषति or पुष्णाति) वर्धने cause to thrive, nourish; (less commonly) वृद्धौ thrive.

पुष्कल *puṣkala* (*puṣ-kala*) a. (fr. √पुष् वर्धने nourish) श्रेष्ठ excellent, best, सम्पूर्ण rich, full; बहु abundant.

पुष्प्  $pusp \sqrt{4}.P.$  (pp. पुष्पित 6.6:) विकसने expand, blow open, blossom.

**पुष्प** *puṣpa* (puṣp-a) n. (fr. √पुष्प् विकसने expand) कुसुम flower; पुष्प-राग topaz.

पुष्पित *puṣpita* (*puṣp-i-ta*) pp. (of √पुष्प् विकसने expand 6.6:) flowered, flowery.

पू $p\bar{u}$   $\sqrt{9}$ .U. or 1. $\bar{A}$ . (pr. pt. पवत्, pp. पूत) शोधने

purify.

**पूज्** *pūj* √10.U. (pot. ps. pt. पूज्य) पूजने (अर्चने) worship, honor, treat with respect.

पूजन *pūjana* (*pūj-ana*) n. (fr. √पूज् अर्चने worship) अर्चन worshipping, honoring.

**पूजा**  $p\bar{u}j\bar{a}$   $(p\bar{u}j-[a]-\bar{a})$  f.  $(fr. \sqrt{q})$  अर्चने worship) अर्चन worship. • अहं -arha a. पुजायाः अर्हः worthy of worship.

पूज्य *pūjya* (pūj-ya) pot. ps. pt. (of √पूज् अर्चने worship) to be worshipped.

पूत  $p\bar{u}ta$   $(p\bar{u}-t\dot{a})$  pp.  $(of \sqrt{q})$  शोधने purify) शुद्ध purified. **॰पाप -pāpa** a. शुद्ध-किल्बिष cleansed of pāpa.

पूर्ति pūti (pū-ti) a. (fr. √पूय् दुर्गन्धे putrify) दुर्गन्धि stinking, putrid.

पूर्य  $p\bar{u}y \sqrt{1.\bar{A}}$ . विशरणे split; दुर्गन्धे putrify.

पूर  $p\bar{u}ra$   $(p\bar{u}r-a)$  a.  $(fr. \sqrt{y}$  व्यापने fill 2.69:) पूरण filling, satisfying. **पर** pūra m. पूर्णता fulfillment, satisfaction

**पूरण** *pūraṇa* (*pūr-aṇa*) *a.* (*fr.* √पृ व्यापने fill 2.69:) पूर्ण-करण filling, satisfying. पूरण pūraņa n. पूर्णता fulfillment, satisfaction.

पुरुष pūruṣa (pūr-u-ṣa) (accented vowel lengthened for meter) m. (fr.  $\sqrt{y}$  व्यापने fill or  $\sqrt{y}$ र् अग्र-गमने go ahead) पुरुष person.

पूर्ण *pūrṇa* (*pūr-na*) pp. (of √पृ व्यापने fill 2.69: & 6.6: & 2.92:) व्याप्त filled; सिद्ध fulfilled, complete.

पूर्व *pūrva* (pūr-va) prn. a. (pl. पूर्वे 4.16.3:) (fr. √पृ व्यापने fill 2.69: or √पुर् अग्र-गमने go ahead) आद्य first, प्राच्य prior (in time or place), of long ago, ancient, former, eastern (where the sun first appears to rise). Ya pūrva m. pl. ancestors, forefathers. **अभ्यास** -abhyāsa m. पूर्व-कृतः अभ्यासः previous practice (including from previous human lives, भःगी॰६.४४). ॰ कम् -kam in. in cmpd. - पुरो-गमे preceded by; अनुसारतः with, backed by, in accordance with. **ंतर** -tara cpv. a. (6.25:) earlier. **म् -m** in. (6.16:) प्राक् before (in time or place), already.

प्र pr  $\sqrt{3}$ .P. व्यापने fill; (Vedic) तारणे cross over, (hence) पालने protect.

पुच्छामि pṛcchāmi (pṛcch-ā-mi) pr. 1st sg. (of √प्रछ् ज्ञीप्सायाम् ask **5.17.2:**) (I) ask.

**पृथक्** pṛthak (pṛth-a[ñ]k) in. (fr.  $\sqrt{y}$ थ् विस्तारे + suff./noun fr. √अञ्च् गतौ "go wide apart") भिन्ने separately, apart, distinct, distinctly; नाना-रूपे severally. **पृथक् पृथक् pṛthak pṛthak** in. विभिन्नम् individually. **ेत्व -tva** (ंक्त्व) n. भिन्नत्व separateness, being distinct. **ेत्वेन -tvena** (inst. •क्त्वेन) in. विभिन्नम् separately, severally. **ेवध** -vidha (ंग्व॰) a. pl. नाना-विधाः various kinds.

पृथिवी *pṛthivī* (*pṛth-i-v-ī*) f. (fr. √प्रथ् विस्तारे be extended, पृथु "broad" + ई) भूमि earth, soil; पृथिवी भूतम् the element earth (i.e., *ghanatā*/solidity). **पति -pati** m. पृथिव्याः पतिः king of the earth.

पृष्ठ pṛṣṭha n. (poss. fr. प्र + √स्था remain prominent 2.101:) तनोः पश्चाद्धागः the back of a body or thing, the top of a horizontal body or thing. •तस् -tas in. (6.19:) पश्चाद्धागे behind.

**पृ** *pṛ* √3.*P*. (*pr. pt.* पूर्यमाण 5.37.4: & 2.92:, *pp*. पूर्ण 6.6: & 2.92:, *in. pt.* ॰पूर्य 6.9: & 2.69:) व्यापने fill. आ॰ *ā*-fill.

पौण्ड्र pauṇḍra m. the name of Bhīma's conch.

पौत्र pautra (pautr[a]-a) m. पुत्रस्य अपत्यम् son's son, grandson; प्रिय-वत्स as an affectionate form of address, meaning "dear child."

पौरुष pauruṣa (pauruṣ[a]-a) n. (fr. √पृ व्यापने fill

or पुर् अग्र-गमने go ahead) पुरुषस्य भावः humanity, human intellect; पुरुषस्य उद्यमः human (or personal) effort, आत्म-सामर्थ्य personal capacity.

पौर्व paurva (paurv[a]-a) a. (fr. √पू व्यापने fill 2.69:) in cmpd. - पौर्वक previous. •देहिक -dehika a. पूर्वस्मिन् देहे भवः which existed in a previous body (birth).

प्र pra in. prefix आरम्भे forth, forward, onward; प्रकर्षण very, much, greatly; in प्रादि-समास-s (declinable cmpds. 6.36:) - अग्रे fore-; प्रकृष्ट great- (in relationships).

प्रकाश *prakāśa* (*pra-kāś-à*) *a.* (*fr.* √काश् दीप्तौ shine) उज्ज्वल shining; प्रत्यक्ष evident, manifest (to the senses), known. प्रकाश *prakāśa m.* दीप्ति light, illumination, brightness; प्रत्यक्षता manifestation. ॰क -ka a. प्रकाशवत् illuminating.

प्रकीर्ति *prakīrti* (*pra-kīr-ti*) f. (fr. √कीर्त् संशब्दने proclaim) कीर्तन praise; कीर्ति (यशस्) fame.

प्रकृति prakṛti (pra-kṛ-ti) f. (fr. √कृ करणे do) स्वा-भाविक-रूप natural form or condition (of a thing), original condition; पूर्व-कृत-धर्माधर्मादि-संस्काराः वर्तमान-जन्मादौ अभिव्यक्ताः the latent impressions from proper and improper acts

done in the present or past lives (of an individual) that are now manifest, one's natural and cultivated mental make-up and tendencies, disposition; उपादान-कारण material cause (esp. of the universe), माया the veiling and projection power of the Lord (see श्वे॰उ॰४.१०), nature, निर्मात्री देवता mother nature. **ज -ja** a. (6.24.3:) प्रकृतितः जातः born from prakṛti (i.e., the mixtures of three *gunas*—these mixtures constituting every physical and mental entity), प्रकृतिः सम्भवः यस्य born as prakrti (i.e., the unmodified/unmingled three gunas, which constitute prakrti). ॰सम्भव -sambhava a. प्रकृतिः ईश्वरस्य विकार-कारण-शक्तिः गुणात्मिका माया सा सम्भवः यस्य whose origin is prakṛti; प्रकृत्यां गृणात्मिकायां मायायां सम्भवति इति (the three guṇas) existing in prakṛti as its three constituents (भ॰गी॰१४.५). (Prakṛti is the Lord's power as the material cause of the universe. That prakṛti has inherent in it the three constituent principles: sattva, rajas, and tamas, and is also called māyā. The Lord is both purușa and prakṛti, the male-female symmetry needed for manifesting this universe of duality from the pairing of the elemental particles to the pairing of the creatures. Purușa is the nimitta-kāraņa [efficient cause] that provides the sattā/existence and the jñānatā/intelligence [including the laws or order] to the universe. Prakṛti is the upādāna-kāraṇa [material cause] that provides the rūpa/form to the universe); prakṛti-sambhavāḥ pl. गुणाः प्रकृत्यां सम्भवन्ति (the guṇas, भ॰गी॰१४.५) existing in prakṛti (i.e., as prakṛti—the three guṇas are the constituents of prakṛti; they are not born from it, since prakṛti is described as tri-guṇātmikā [consisting of the three guṇas]). रूप -stha a. (6.24.1:) प्रकृती तिष्ठति इति what abides in prakṛti.

**प्रञ्***prach*  $\sqrt{6}$ .*P.* (*pr.* पृच्छिति **5.17.2:**) ज्ञीप्सायाम् (*irreg. des. of cs.* ज्ञा) ask.

प्रजन prajana (pra-jan-a) m. (fr.  $\sqrt{s}$  जन् उत्पत्त्थाम् be born) प्रजनियत् the cause for progeny.

प्रजहाति *prajahāti* (*pra-ja-hā-ti*) *pr. 3*<sup>rd</sup> *sg.* (*of* √हा त्यागे 3.P. **5.8.3:**) (he/she/it/who) abandons.

प्रजा  $praj\bar{a}$   $(pra-j[a][n]-\bar{a})$  f.  $(fr. \sqrt{s}$  जन् उत्पत्त्याम् be born) अपत्य offspring; जन people. **पति -pati** m. सृष्ट्याः पति Lord of the universe (Lord  $Brahm\bar{a}$ ).

**प्रज्ञा**  $praj\tilde{n}\tilde{a}$  ( $pra-j\tilde{n}[\bar{a}]-[a]-\bar{a}$ ) f. (fr.  $\sqrt{\pi}$ ) अवबोधने know, this round-about formation seems justified on the basis of the existence of the intermediate form

प्रज्ञ/intelligent) पाण्डित्य knowledge, wisdom. **वाद -vāda** m. pl. प्रज्ञावतां बुद्धिमतां वादाः words of the wise, wise words, words of wisdom.

- प्रणम्य *praṇamya* (*pra-ṇam-ya*) *in. pt.* (*of* √नम् प्रहृत्वे bow 6.9: & 2.92:) प्रकर्षेण नमनं कृत्वा bowing.
- प्रणय *praṇaya* (*pra-ṇay-a*) *m.* (*fr.* √नी प्रापणे lead) प्रीति friendship.
- प्रणव praṇava (pra-ṇav-a) m. (fr. √नु स्तुतौ praise 2.92:) ओङ्कार Om, the sacred sound symbol of brahman.
- प्रणश्यति *praṇaśyati* (*pra-ṇaś-ya-ti*) *pr. 3*<sup>rd</sup> *sg.* (*of* √नश् अ-दर्शने be lost 4.P. **2.92**:) (he/she/it/who) disappears, perishes, is destroyed.
- प्रणिधाय *praṇidhāya* (pra-ṇi-dhā-ya) in. pt. (of √धा प्रदाने place 2.92:) प्रकर्षण नीचै: कृत्वा properly prostrating.
- प्रणिपात *praṇipāta* (*pra-ṇi-pāt-a*) *m.* (*fr.* √पत् च्युतौ fall **2.92**:) प्रकर्षेण नीचैः पतनम् surrender (at the feet of the teacher).
- प्रताप *pratāpa* (*pra-tāp-a*) *m.* (*fr.* √तप् दाहे heat) तेजस् majesty, dignity, power. •वत् -vat a. तेजो-युक्त powerful, majestic.
- प्रति prati in. prefix अभिमुखम् towards, before, at;

प्रतिकूलम् against, counter; उद्दिश्य with regard to. **प्रति prati** prep. (w/acc. 6.15:) अभिमुखम् towards, against; उद्दिश्य (w/gen.) with regard to; वीप्सायाम् repetition (of the preceding words or word).

प्रतिष्ठा *pratisthā* (*prati-ṣṭh*[ā]-[a]-ā) *f.* (*fr.* √स्था गति-निवृत्तौ remain **2.101:**) स्थिति remaining, standing still; प्रतितिष्ठति अस्मिन् इति that in which something is based, आश्रय basis.

प्रतिष्ठाप्य *pratiṣṭhāpya* (*prati-ṣṭhā-p-ya*) *in. pt.* (*of cs.* √स्था गति-निवृत्तौ remain **6.9:** & **5.40:** & **2.101:**) स्थापनं कृत्वा setting up.

प्रतिष्ठित *pratisthita* (*prati-sthi-ta*) pp. (of √स्था गति-निवृत्तौ remain 6.6: & 2.101:) well established.

प्रत्यक्ष pratyakṣa (praty-akṣ-a) a. (fr. √अक्ष् व्याप्तौ reach) (lit. "before the eyes") दृष्टि-गोचर within the scope of perception, perceptible (to any of the five senses); स्पष्ट clear, evident; साक्षात् direct, immediate. प्रत्यक्ष pratyakṣa n. इन्द्रिय-जन्य-ज्ञान knowledge that can arise from the sense organs (contacting their respective objects). •अवगम -avagama a. प्रत्यक्षं साक्षात् ज्ञानं यस्य directly known.

प्रत्यनीक pratyanīka (praty-an-īka) n.m. (lit.

अनीकम् opposing army.

प्रत्यवाय pratyavāya (praty-ava-ay-a) m. (fr. √इ प्राप्तौ attain 2.71:) वैपरीत्य production of an opposite result, adverse reaction.

प्रत्युपकार pratyupakāra (praty-upa-kār-a) a. (fr. √कृ करणे do) प्रतिदान return favor, repayment. •अर्थम् -artham in. (6.32:) प्रत्युपकारात् for the sake of a return favor.

प्रथ् prath  $\sqrt{6.P.}$  (pp. प्रथित 6.6:) विस्तारे be extended, be unfolded; प्रख्याने be famous, be well told.

प्रथम prathama (pra-thama) a. (poss. fr. spv. suffix तम in the sense of "fore-most," alternatively fr. √प्रथ् प्रख्याने be famous) प्रधान chief, foremost; आद्य first (used as an ordinal =  $1^{st}$ , 4.26:), earliest.

प्रथित prathita (prath-i-ta) pp. (of \( \sqrt{y} \) प्रख्याने be famous 6.6:) प्रख्यात renowned.

प्रद prada (pra-da) a. (प्र +  $\sqrt{\text{qr}}$  qrive) only in *cmpd.* - ∘ (6.24.1:) प्रददाति इति gives-, yields-.

प्रदिग्ध pradigdha (pra-dig-dha) pp. (of र्रीदेह उपचये augment 2.106:, 2.76: & 2.78:) लिप्त smeared, stained.

"against the army") अनीकं प्रति प्रतिपक्ष-भूतं प्रि**रिष्ट pradista** (pra-dis-ta) pp. (of पिदश् आज्ञापने point out 2.85:) निर्धारित pointed out, revealed.

> प्रदीप्त pradīpta (pra-dīp-ta) pp. (of  $\sqrt{4}$ ीप् ज्वलने shine) glowing, blazing.

> प्रद्विषत् pradviṣat (pra-dviṣ-at) pr. pt. (of √द्विष् अ-प्रीतौ not be pleased) hating, despising.

> **प्रनष्ट** *pranaṣṭa* (*pra-naṣ-ṭa*) *pp.* (of √नश् अ-दर्शने be lost 2.85:, an ex. to 2.92: as the cerebralization after ₹ is apparently satisfied by the cerebralization of the remotely following श्र by 2.85:, instead of changing न् to ण्) नाशं गतः gone, destroyed.

> प्रपत्र prapanna (pra-pan-na) pp. (of √पद् प्राप्तौ attain 6.6:) शरण-गत surrendered.

> प्रपश्यत् prapaśyat (pra-paśy-[a]-at) pr. pt. (of √दृश् प्रेक्षणे see 5.15.6:) clearly seeing, who clearly see (know).

प्रपश्यामि prapaśyāmi (pra-paśy-ā-mi) pr. 1st sg. (of √दृश् प्रेक्षणे see 1.P. 5.15.6: & 5.5.a:) (I) see, clearly see.

प्रपितामह **prapitāmaha** (pra-pi-tā-mah-a) (प्रिपता॰ here the 1st member of the cmpd. प्रिपत is irregularly in nom. sg. 6.40:) m. (fr. √पा रक्षणे protect + √मह पूजायाम् honor) प्रकृष्टः पिता-महः greatgrandfather (6.36:); प्रथमः पितुः पिता the first father's father, जनयितुः जनयिता (i.e., the uncaused) cause of the cause (of the world, भ॰गी॰११.३८).

प्रभव prabhava (pra-bhav-a) m. (fr. √भू सत्तायाम् be) मूल source, उत्पत्तिः origin, in cmpd. — born—, कारण (material) cause; प्रभाव (प्रभु-शक्ति) majesty, glory.

प्रभविष्णु prabhaviṣṇu (pra-bhav-iṣṇu) a. (fr. √भू सत्तायाम् be) प्रभवन-शील naturally creating, naturally manifesting; प्रभु-शील naturally prominent. प्रभविष्णु prabhaviṣṇu m. जनयितृ progenitor, manifester; प्रभु master, lord.

प्रभा  $prabh\bar{a}$   $(pra-bh[\bar{a}]-[a]-\dot{a})$  f.  $(fr. \sqrt{4})$  दीप्ती shine) दीप्ति light, radiance.

प्रभाव *prabhāva* (*pra-bhāv-a*) *m.* (*fr.* √भू सत्तायाम् be) प्रभु-शक्ति might, majesty, glory.

प्रभु prabhu (pra-bhu) m. (fr. प्र + √भू प्रकर्षण सत्तायाम् be in an exalted way) स्वामिन् master, अधिपति Lord, आत्मन् I/myself (as the one for whom the body and mind subserve).

प्रमाण *pramāṇa* (*pra-mā-aṇa*) *n.* (*fr.* √मा माने measure 2.92:) प्रमीयते अनेन that by which one

measures or knows, प्रमा-ज्ञान-साधन a means of knowledge (i.e., any of the various types of sense perceptions and inferences, and *śruti*/scripture); an exemplar, model.

प्रमाथिन् *pramāthin* (*pra-māth-in*) a. (*fr.* √मथ् विलोडने churn) क्लेशन-शील harassing, disturbing, distracting.

प्रमाद pramāda (pra-mād-a) m. (fr. √मद् हर्ष-ग्लेपनयोः be overjoyed, be in a pitiable condition [दैन्ये]) विक्षिप्त-चित्तता scattered mind, inattention, carelessness, प्राप्त-कर्तव्याकरण not doing what is necessary to do; मद intoxication. •आलस्यनिद्रा -ālasya-nidrā f. प्रमादः च आलस्यं च निद्रा च carelessness, laziness, and sleepiness. •मोह -moha m. du. प्रमादः च मोहः च carelessness and delusion.

प्रमुख pramukha (pra-mukha) a. अग्रय front, facing (6.36:). **ए** (loc. •खे) •तस् -tas in. प्रमुखे in front (of).

प्रयच्छिति *prayacchati* (*pra-yacch-a-ti*) *pr. 3*<sup>rd</sup> *sg.* (*of* √यम् वशी-करणे exercise authority **5.15.6:**) (he/she/it/who) exercises authority; प्रदाने gives, offers (holds forth).

**प्रयत** *prayata* (*pra-ya*[*m*]-*ta*) *pp.* (of √यम् वशी-करणे exercise authority 6.6:) वशी-कृत mastered. •आत्मन् -ātman a. वशी-कृतान्तः-करणं यस्य whose mind is mastered.

प्रयत *prayatna* (*pra-yat-na*) *m.* (*fr.* √यत् उद्यमे make effort) आयास effort, proper effort; व्यवसाय willful effort, resolve.

प्रयाण *prayāṇa* (*pra-yā-aṇa*) n. (fr. √या गतौ move 2.92:) प्रगमन journey, march; मरण death. •काल -kāla m. मरण-काल the time (moment) of death.

प्रयात *prayāta* (*pra-yā-tā*) *pp.* (of √या गतौ go) प्रेत departed, dead.

प्रयुक्त prayukta (pra-yuk-ta) pp. (of  $\sqrt{2}$ ज् प्रेरणे impel 2.81:) प्रेरित impelled.

प्रलपत् *pralapat* (*pra-lap-*[*a*]-*at*) *pr. pt.* (*of* √लप् व्यक्तायां वाचि talk) talking.

प्रलेग pralaya (pra-lay-a) m. (fr. √ली श्रेषणे adhere, द्रवी-करणे dissolve) विनाश destruction, resolution, dissolution (esp. of the universe [excluding brahmaloka]. In mythology, every kalpa = 1,000 mahā-yugas = 1,000 cycles of the 4 yugas [the 4 yugas are: kali-yuga = 432 thousand yrs., dvā-para-yuga = 864 thousand yrs. (2x kali), tretā-yuga = 1.296 million

yrs. (3x kali), and kṛta-yuga = 1.728 million yrs. (4x kali)] = 4.32 billion human years = 1 day-time of Lord Brahmā, the pralaya being the night-time of equal length, after which the manifestation cycle begins anew with the next day; the life-time of Lord Brahmā being 100 of his years, or a bit over 311 trillion human years [when Lord Brahmā himself is freed and brahma-loka is also resolved, then re-manifested in a new great cycle with another exalted jīva, as Lord Brahmā]. प्रलेयम् pralayam with verbs and participles meaning "go" has the sense of die (lit. "go to death"). अन्त -anta a. प्रलयः मरणं अन्तः यस्य whose end is death, which last till death.

प्रलीन *pralīna* (*pra-lī-na*) *pp.* (of √ली द्रवी-करणे dissolve **6.6**:) मृत deceased, absorbed.

**प्रवदत्** *pravadat* (*pra-vad-*[*a*]-*at*) *pr. pt.* (*of* √वद् व्यक्तायां वाचि speak) कथनं कुर्वन् talking, one who talks.

प्रवर्तित pravartita (pra-vart-i-tà) pp. (of cs. √वृत् गतौ move) प्रेरित set in motion.

**प्रवाल** *pravāla* (*pra-vāl-a*) (*also* प्रबाल) *m.* (*fr.* √वल् सञ्चलने move about [to face the light]) अङ्कर shoot, sprout, bud. प्रविभक्त *pravibhakta* (*pra-vi-bhak-ta*) *pp.* (of √भज् विभागे divide 2.81:) distinctly divided.

प्रवीर *pravīra* (*prā-vī-ra*) m. (fr. Vedic √वी प्रेरणे arouse, lead) शूर hero.

प्रवृत्त *pravṛtta* (*pra-vṛt-tà*) *pp.* (of √वृत् प्रवृतौ perform) व्यापृत engaged, actively involved; प्रस्थित about to start, starting.

प्रवृत्ति pravṛtti (pra-vṛt-ti) f. (fr. √वृत् आरम्भने undertake) आरम्भ origin, उत्पत्ति rising, manifestation; प्रवर्तन pursuit (of karman) (opp. to nivṛtti, भ॰गी॰१८.३०); यस्मिन् पुरुषार्थ-साधने कर्तव्ये प्रवृत्तिः what is to be pursued (as a means for attaining human goals, the four puruṣārthas, see artha-kāma, भ॰गी॰१६.७); सामान्य-चेष्टा activity (in general), behavior, function; (as a vice) चञ्चल physical restlessness, अतिचेष्टा meaningless activity.

प्रविद्ध pravṛddha (prā-vṛd-dha) pp. (of √वृध् उपचये increase 2.76: & 2.78:) उद्भृत expanded, increased, great, predominant; स्थूलि-कृत augmented, nourished.

प्रवेष्ट्रम् praveṣṭum (pra-veṣ-ṭum) inf. (of √विश् अन्तर्गमने enter into 2.85:) to enter, to attain.

प्रव्यथित pravyathita (pra-vyath-i-tà) pp. (of √व्यथ् भय-सञ्चलनयोः be afraid or tremble 6.6:) भयेन प्रचलितः shaking with fear, frightened. •अन्तरात्मन् -antarātman a. प्रव्यथितः अन्तरात्मा अन्तः-करणं यस्य whose mind is frightened, deeply frightened.

प्रशस्त *praśasta* (*pra-śa*[*m*]*s-ta*) *pp.* (*of* √शंस् स्तुतौ praise 6.6:) प्रशंसनीय praiseworthy, श्रेष्ठ good; शिव auspicious, sacred.

प्रशान्त praśānta (pra-śān-ta) pp. (of √शम् सन्तुष्टे be satisfied 6.6: irreg. retaining of nasal and lengthening of preceding ओ उपशान्तः प्रसन्नान्तः-करणः clear (mind). ॰आत्मन् -ātman a. प्रकर्षण शान्तः आत्मा अन्तः-करणं यस्य whose mind is clear. ॰मनस् -manas a. प्रकर्षण शान्तः अन्तः-करणं यस्य whose mind is clear.

प्रसिक्त prasakta (pra-sa[ $\tilde{n}$ ]k-ta) pp. (of  $\sqrt{H}$  संसर्गे attach तादात्म्ये identify with 6.6: & 2.81:) सिङ्गिन् attached to, cling to; तदात्म-भूत identifying oneself with.

प्रसङ्ग prasaṅga (pra-saṅg-a) m. (fr. √सञ्ज् संसर्गे attach 2.82:) आपत्ति occasion, circumstance; आसक्ति attachment. **्एन -ena** (inst. ॰ङ्गेन) in.

यथा-समयम् according to the opportunity.

प्रसत्र prasanna (pra-san-na) pp. (of प्र + √सद् शुद्धौ be clear 6.6:) प्रशान्त clear, tranquil; सन्तुष्ट pleased, cheerful. •आत्मन् -ātman a. प्रसत्रं आत्म चेतः यस्य whose mind has clarity or is cheerful. •चेतस् -cetas a. प्रसत्रं चेतः यस्य who has clarity of mind.

प्रस**भ** *prasabha* (*pra-sa-bha*) *adv. in cmpd.* °− (*fr.* सह √भा दीप्तौ shine) बलेन forcefully, impulsively. °म्-*m in.* बलेन forcefully, impulsively.

प्रसिविष्यध्वम् *prasavişyadhvam* (*pra-sav-i-şya-dhvam*) *fut. impv. 2*<sup>nd</sup> *pl.* (*of* √सु प्रसवने multiply) may you multiply.

प्रसाद prasāda (pra-sād-a) m. (fr. प्र + √सद् शुद्धौ be clear) अनुग्रह grace, favor; स्वास्त्य benign disposition, शुद्धि clarity, शान्ति clarity, cheerfulness; देव-नैवेद्य the remnants of an offering to the Lord (which are distributed to the participants of the ritual, and as charity).

प्रस्त prasṛta (pra-sṛ-ta) pp. (of √सृ गतौ go/attain) प्रगत extended; निःसृत projected, manifested.

प्रहरण praharaṇa (pra-har-aṇa) n. (fr. प्र  $+ \sqrt{\epsilon}$ 

क्षेपणे hurl 2.92:) अस्त्र a weapon to be hurled, missile, arrow.

प्रहसत् prahasat (pra-has-[a]-at) pr. pt. (of \हस् हसने laugh) laughing. प्रहसत् इव prahasat iva (prahasann iva 2.62: "as though laughing") ईषद्वसनं कुर्वन् smiling.

प्रह्राद prahlāda (pra-hlād-a) m. (fr. √ह्राद् सुखे be happy) हिरण्य-कशिपोः दैत्यस्य पुत्रः the name of the pious (devoted to Lord Nārāyaṇa/Viṣṇu) son of the demon Hiranya-kaśipu.

प्राक्  $pr\bar{a}k$  ( $pr\dot{a}k$ ) in. (6.16:) (fr. प्राच् directed forward) पूर्वस्मिन् काले देशे च before (in time or space), in front of (w/abl. 6.16:).

प्राकृत prākṛta (prā-kṛ-t[i]-a) a. (fr. √कृ करणे do, प्रकृति-संबन्धिन् connected with nature) नीच base, low; स्व-भाव-सिद्ध original, primary, unmodified; अ-संस्कृत uncultivated; अत्यन्तासंस्कृत-बुद्धिः बाल-समः whose mind is very uneducated (like that of a child), immature. प्राकृत prākṛta n. प्रकृतेः संस्कृत-शब्दात् आगता भाषा a vernacular or provincial dialect derived from Saṃkṛta vocabulary.

प्राच्  $pr\bar{a}c$   $(pr\dot{a}-a[\tilde{n}]c)$  a.  $(fr. \sqrt{33})$   $\eta$   $\eta$   $\eta$   $\eta$   $\eta$   $\eta$   $\eta$   $\eta$ 

(UpasanaYoga.org)

form used in cmpd., and n. nom. voc. acc. of प्राच्/प्राञ्च् 3.25:) पूर्वः काले देशे च before (in time or space), eastward (in front of you facing the rising sun).

प्रीश *prājña* (*prā-jña*) a. (*fr*. √ज्ञा अवबोधने know 6.24.1:) (6.12: *irreg. prefixing*) प्रकर्षण जानाति इति learned, wise. प्रीश *prājña m.* a learned person, scholar.

प्राञ्जलि *prāñjali* (*pra-àñj-ali*) a. (*fr*. √अञ्ज् व्यक्तौ be manifest) सम्पुटी-कृत-हस्त with hands folded (in supplication).

प्राण *prāṇa* (pra-aṇ-a) m. (fr. √अन् प्राणने breathe 2.92:) हृदय-स्थः नासाय-वर्त्ती वायुः the wind/air that resides in the heart (i.e., in the chest, the center of the body, as life-force energy) and in the nose (as breath); वायु-मात्र atmospheric wind; जीवन life, life-breath; बल energy; पञ्च-वृत्तिकः देह-स्थः वायु-भेदः the five basic kinds of energy or physiological functions within the body: prāṇa (outward exhalation), apāna (downward inhalation or energy, including evacuation), vyāna (dispersing circulation), udāna (upward ejecting energy, a rising force, including vomiting and including the ejecting of the subtle body upon the physical body's failure called

samāna (uniting digestion); death), and श्वासोच्छ्वास respiration, breathing in and out; इन्द्रिय any of the organs/functions within the body. **अपान -apāna** m. du. प्राणः च अपानः च exhalation and inhalation. •अपानगति -apānagati f. वायोः निर्गमनं च वायोः अधो-गमनं च the flow of exhalation and inhalation. ॰अपानसमायुक्त -apāna-samāyukta a. प्राणापानाभ्यां समायुक्तः united with exhalation and inhalation (or more generally, united with respiration and evacuation). ॰आयामपरायण -āyāma-parāyana कृम्भकाख्यः प्राणायामः परायणं यस्य for whom the ultimate end is the practice of breath control (called kumbhaka [holding the breath inside for a certain duration, then holding the breath outside for a certain duration]). ॰इन् -in a. प्राणः अस्य अस्ति इति प्राणवत् living; m. जन्तु living creature, animal, human. ॰कमेन् -karman n. pl. प्राणानां कर्माणि the actions of the (five) prāṇas.

प्राधान्य *prādhānya* (*prā-dhā-an*[a]-ya) *n.* (*fr.* √धा धारणे hold) प्रमुखता prominence, importance. •तस् *-tas in.* (6.19:) यत्र यत्र प्राधान्यम् wherever there is importance (भ॰गी॰१०.१९).

प्राप *prāpa* (pra-āp-a) a. (fr. √आप् लम्भने obtain) in

cmpd. - प्राप्यते इति gaining-.

**प्राप्त** *prāpta* (*pra-āp-ta*) *pp.* (of √आप् लम्भने obtain) लब्ध attained, gained.

प्राप्ति *prāpti* (*pra-āp-ti*) f. (fr. √आप् लम्भने obtain) लाभ gaining, a gain.

प्राप्य *prāpya* (*pra-āp-ya*) *pot. ps. pt.* (*of* √आप् लम्भने obtain **6.8**:) to be obtained. **प्राप्य** *prāpya in. pt.* (*of* √आप् **6.9**:) gaining, having gained.

प्रार्थयन्ते  $pr\bar{a}rthayante$  (pra-arth-ay[a]-ante) pr.  $3^{rd}$  pl. (of  $\sqrt{3}$ र्थ् उपयाचने 5.5.b:) (they) request, pray (for).

प्राह *prāha* (*pra-a-ah-a*) *perf. 3*<sup>rd</sup> *sg.* (*of* √अह् व्यक्तायां वाचि speak **5.8.5**:) (he/she/it/who) told, taught.

प्रिय priya (priy-a) a. (fr. √प्री तर्पणे satisfy 2.67:) हृद्य pleasant, dear, beloved, liked, favorite. प्रिय priya n. अनुग्रह kindness, favor. प्रिया priyā f. कान्ता lady friend or lover. कृत्तम -kṛṭṭama spv. a. अतिशयेन प्रिय-कर: who does the most dear (act or service). िचकीर्षु -cikīṛṣu a. (fr. des. of √कृ करणे do 5.41: & 5.8.3:) प्रियं कर्तुम् इच्छुः desirous to please, desirous of doing a favor. किर -tara cpv. a. (6.25:) अतिशयेन प्रिय: more

dear. **ेहित -hita** a. प्रिय-हिते दृष्टादृष्टार्थे pleasant (now) and beneficial (later).

प्री  $pr\bar{\imath}$   $\sqrt{9.U.}$  (ps. pr. प्रीयते, pr. ps. pt. प्रीयमाण 2.92:, pp. प्रीत) तर्पणे satisfy, please; be pleased.

प्रीत *prīta* (*prī-ta*) *pp.* (of √प्री तर्पणे satisfy) pleased. •मनस् -manas a. प्रीतं मनः यस्य having a pleased mind.

प्रीति *prīti* (*prī-ti*) f. (fr. \प्री तर्पणे satisfy) स्नेह love; तृष्टि satisfaction, contentment. **पूर्वकम्** *pūrvakam in*. स्नेहेन with love.

प्रीयमाण *prīyamāṇa* (*prī-ya-māṇa*) *pr. ps. pt. (of* √प्री तर्पणे satisfy **2.92**:) who is pleased.

प्रत preta (pra-i-tà) pp. (of √इ गतौ go) deceased. प्रत preta m. भूतः ghost (an individual who, due to some type of over-attachment, upon dying can not yet proceed to the next world, but remains in this world as a ghost for some time).

प्रेत्य *pretya* (*pra-i-tya*) *in. pt.* (of √इ गतौ go 6.9:) dying, having died, after death.

प्रेप्सु *prepsu* (*pra-īp-s*[*a*]-*u*) *a.* (*fr. des. of* √आप् लम्भने obtain **5.41**: & **5.12.2**:) प्रेप्सित इति desiring to obtain.

प्रोक्त prokta (pra-uk-ta) pp. (of √वच् परिभाषणे

speak 6.6: & 2.3.a: & 2.80:) said, told, taught.

प्रोक्तवत् proktavat (pra-uk-tavat) past act. pt. (of √वच् परिभाषणे speak 6.7: & 2.3.a: & 2.80:) told, taught.

प्रोच्यमान *procyamāna* (*pra-uc-ya-māna*) *pr. ps. pt.* (of √वच् परिभाषणे speak 6.5: & 5.37.6:) being told.

प्रोत prota (pra-u-tà) pp. (of √वे तनु-सन्ताने weave 6.6: weakened by samprasāraṇa to उ) तनु-सन्तत is woven; extended lengthwise (as the perpendicular threads on a loom); सूत्रयित strung.

**प्रव** *plava* (*plav-å*) *m.* (*fr.* √प्रु उपरि गतौ go over) प्रवन floating; लघु-नौका small boat, raft.

**पु plu** √1.Ā. (pp. पुत) उपरि गतौ go over, float, fly, jump. सम्∘ sam- go over, etc.

**फल्phal** √1.P. विशरणे burst, break open, perish.

फल phala (phal-a) n. (fr. √फल् विशरणे burst, break open, perish) सस्य fruit; कर्म-फल (unseen) reward (of action that fructifies later in this life or a next), result (of action). अविशक्तिन्द्रिन् -ākāṅkṣin a. फलस्य आकाङ्का आशा अस्य इति having an anticipation/requirement for (its) result. रितु -hetu a. फलानि एव हेतवः यस्य whose

motives are only for the (perishable) results (of action).

बंह् bamh (= $\sqrt{a}$ ह्)  $\sqrt{1.\bar{A}}$ . वृद्धौ increase.

बत bata interj. शोके oh! (exclamation expressing sorrow), विस्मये oh! (exclamation expressing surprise). अहो बत aho bata interj. अहो oh! (with the same exclamations expressed above).

**बद्ध baddha** (ba[n]d-dha) pp. (of √बन्ध् संयमने bind 6.6: & 2.76: & 2.78:) bound.

बन्ध् bandh √9.P. (pr. बधाति 5.3.h:, ps. pr. बध्यते 5.37.5:, pp. बद्ध 6.6: & 2.76: & 2.78:) संयमने bind. नि॰ ni- bind.

**बन्ध** bandha (bandh-a) m. (fr. √बन्ध् संयमने bind) संयमन a restraint, bondage.

बन्धन bandhana (bandh-ana) a. (fr. √बन्ध् संयमने bind) वेष्टन binding. बन्धन bandhana n. संयमन a restraint, bondage.

**बन्धु** bandhu (bandh-u) m. (fr. √बन्ध् संयमने bind) मित्र friend; ज्ञाति kin, relative.

**बभूव** babhūva (ba-bhū-v-a) perf. 3<sup>rd</sup> sg. (of √भू सत्तायाम् be 5.28:) (he/she/it/who) was.

बल् bal √1.P. प्राणने enliven, animate.

बल bala (bal-a) n. (fr. √बल् प्राणने animate) शक्ति force, power, pressure; सामर्थ्य capability (to undertake whatever is required), ability, efficacy; सेना army. ॰आत् -āt (abl.) ॰एन -ena (॰लेन inst.) in. हठात् forcefully. ॰वत् -vat a. (or in.) बलम् अस्य अस्ति powerful(ly).

बहिस् bahis (bah-is) in. (6.16:) बाह्यतस् external, outside. बहिस् bahis prep. with certain roots: बहिष्कृ (ष् is irreg. application of 2.101:) shut out; बहिर्गम् shut out; बहिर्भू come forth or from.

बहु bahu (bah-u) a. (often declines in fem. with opt. ई as बही 3.30.c:) (fr. √बंह वृद्धौ increase) प्रचुर much, अनेक many, महत् great. °उदर -udara (॰हू॰) बहूनि उदराणि यस्मिन् in whom are many bellies. ॰दंष्ट्राकराल -daṃṣṭrā-karāla a. बहीभिः दंष्ट्राभिः करालः विकटः horrible with many fangs. ॰धा -dhā (bahu-dhā) in. (6.19:) बहु-प्रकारेण in many ways. ॰बाहूरुपाद -bāhūru-pāda a. बहवः बाहवः उरवः पादाः च यस्मिन् in whom are many arms, thighs, and feet. ॰मत -mata a. बहुः मतः well/highly regarded, बहुभिः गुणैः युक्तः इत्येवं मतः considered as having many virtues. ॰वकत्रनेत्र - vaktra-netra a. बहूनि वक्त्राणि मुखानि नेत्राणि चक्ष्र्षि च यस्मिन् within whom are many mouths

and eyes. **ंविध -vidha** a. बहु-प्रकार many-fold, many and varied. **ंशाख -śākha** a. बह्न्यः शाखाः यस्य many branched.

बहु bahula (bah-u-la) a. (fr. √बंह् वृद्धौ increase) बहु much, many, great. •आयास -āyāsa m. महान् परिश्रम: a lot of effort, a huge effort.

**बान्धव** *bāndhava* (*bāndh-av-a*) *m.* (*fr.* √बन्ध् संयमने bind) बन्धु kinsman, relation, friend.

बाल bāla a. मूर्ख foolish, childish, inexperienced, अ-विवेकिन् non-discerning; तरुण young. **बाल** bāla m. कुमार child, boy; अ-ज्ञ simpleton, fool.

**बाहु** *bāhu* (*bāh-u*) *m.* (*fr.* √बंह् वृद्धौ increase, be strong) भुज arm.

बाह्य bāhya (bāh-[is]-ya) a. (fr. in. बहिस् outside) बहिर्भव external. **२्पर्श -sparśa** m. pl. बाह्याः च ते स्पर्शाः च external sense objects.

बिभर्ति *bibharti* (*bi-bhar-ti*) *pr. 3*<sup>rd</sup> *sg.* (*of* √भृ धारणे support 6.6: & 2.85:) (he/she/it/who) sustains.

बीज *bīja* (bī-ja) n. (said to be fr. वि + √जन् उत्पत्त्याम् be born) प्ररोह-कारण seed, cause. ॰प्रद -prada m. (6.24.1:) गर्भाधानस्य कर्ता the implanter of the seed, impregnator. **बुद्धि buddhi** (bud-dhi) f. (fr. √बुध् अवगमने know 2.76: & 2.78:) निश्चय-आत्मिक-अन्तः-करण-वृत्ति the aspect of the mind when it decides, the intellect opposed to the manas); अन्तः-करणस्य सुक्ष्माद्यथावबोधन-सामर्थ्यम् the power of the mind (to know objects such as thoughts etc.) (esp. the human capacity to contemplate its thoughts), अन्तः-करणस्य विवेक-शक्तिः the discriminating capacity of the mind; समष्टि-बुद्धि (lit. the total/universal buddhi) (in the context of the manifestation of the universe) the sankalpa (intention) of the Lord (as the creator at the time of the manifestation of the universe in which buddhi the laws are determined by which everything is manifested according to karman, see भ॰गी॰१३.५); ज्ञान knowledge, understanding; भाव conviction, attitude. When used with or in the sense of yoga, e.g., buddhi-yoga, this "attitude" means vyavasāyātmikā buddhi (a certain definite understanding) about the nature of the Lord, the world and myself based on the teaching within the Bhagavad Gītā and the Upaniṣads, wherein what is śreyas (the ultimate good) for the individual is understood to be mokṣa (complete freedom, which is the attainment of the

limitless), brought about through understanding this teaching, and that therefore this is my only purusartha (goal in life). When this understanding is applied to all one's activities, then it is here described as the resulting "attitude" one takes to these activities and their results, i.e., this is the motivation for one's activities, not the results of the actions themselves. Material or even spiritual successes play no role in this person's life. There is only one success, and that is mokṣa (complete freedom in this life). This attitude is also described as samatva (sameness of attitude) towards all results and towards all objects in the world. This attitude is shown how to be converted into knowledge when the basis of samatva/ sāmya is said to be the sama which is brahman (reality), see भागी ५.१८–१९. When one has no clarity about the ultimate goal in life and how to attain it, then one's attitudes and convictions are as innumerable as one's material and spiritual desires, and their means arising in the mind, see भःगी॰२.४१-४४. Once one has more clarity in this initial, relative understanding, then one may (but need not) take to a lifestyle (brahmacarya or sannyāsa) in which gaining this knowledge is the only activity, then that jñāna-niṣṭhā (devotion only to this knowledge) is called jñāna-yoga. Then, in

whichever lifestyle, when that understanding is completely assimilated it is called jñāna or vijñāna, in which one is then called sthita-prajña (one whose wisdom is firm). Although the only knowledge that gives complete freedom is, "Aham brahma asmi I am the limitless conscious being," and its equivalent expressions [भ॰गी॰२.११-२५], the preparatory teaching, called yoga, is the resulting understanding of the sthita-prajña, who has been similarly taught, and as a result has gained this knowledge, towards the world, including this body and mind, and their activities, which prepares the mind of the student, allowing it to gain the same firm vision as the teacher's and the teaching. It is important to note that it essentially the same understanding/teaching throughout, it is only one's clarity and assimilation of it that varies. That is why in भन्गी १०.१०, buddhi-yoga can also mean its goal, "attainment through clear knowledge." It is a conversion from "the teaching says this about myself" to "I know I am this." But the simplest, initial manifestation of this understanding is an evenness of attitude towards the results of action, see भ॰गी॰१२.८–११. **॰ग्राह्म -grāhya** pot. ps. pt. (of √ग्रह उपादाने take, grasp 6.8:) बुद्ध्या ग्रहणं कर्तव्यः to be grasped by the intellect; बुद्ध्या गृह्मते इति is

grasped by the intellect. **ेनाश -nāśa** m. बुद्धेः अ-भावः loss or incapacity of intellect. ॰भेद -bheda m. बृद्धः भङ्गः dissension in the understanding; बृद्धेः पृथक्करणम् leading astray the understanding. ॰मत् -mat a. बुद्धिः अस्य अस्ति इति विवेकी discerning, the one who makes best use of the intellect (to solve the fundamental problem that is the source of sorrow). ॰ युक्त -yukta a. समत्व-विषयया बुद्ध्या युक्तः endowed with (an evenness of) attitude. •योग -yoga m. समत्व-बुद्धिः एव योगः the yoga that is (evenness of) attitude (karma-yoga, भ॰गी॰२.४८-४९); बुद्धिः सम्यग्दर्शनं तेन attainment through clear knowledge (jñānayoga, भ॰गी॰१०.१०). **॰सँयोग -saṃyoga** m. बुद्ध्या संयोगः connection through the intellect.

**बुद्धा buddhvā** (bud-dhvā) in. pt. (of √बुध् अवगमने know 2.76: & 2.78:) knowing.

**बुध्** budh √1.U. or 4.Ā. (pr. बोधति ∘ते or बुध्यते, impv. 1.P. बोध, cs. pr. बोधयति, pr. pt. cs. बोधयत्, pot. ps. pt. बोद्धव्य 6.8: & 2.76: & 2.78:, in. pt. बुद्धा 2.76: & 2.78:) अवगमने know; cs. अध्यापने teach. नि॰ ni-know, etc.; pay heed.

**बुध** budha (budh-a) a. (fr. √बुध् अवगमने know) ज्ञानिन् who has knowledge. **बुध** budha m. मुनि a

sage, wise person.

**बृह** *bṛh* √1.*P.* (*pr. pt.* बृहत्) वृद्धौ increase, prosper, be big.

बृहत् bṛhat (bṛh-[a]-at) a. (pr. pt. of √बृह् वृद्धौ increase, in form and declension but without pr. pt. meaning) विशाल great, extensive; शक्तिमत् powerful. बृहत् bṛhat n. साम-वेदस्य मन्त्र-भेद certain mantras of the Sāma Veda (sung in the bṛhatī meter). बृहत् bṛhat m. n. वाच् speech, prayer. बृहती bṛhatī f. छन्दो-भेद a meter of thirty-six syllables (8+8+12+8). असामन् -sāman n. साम-वेदस्य मन्त्र-भेदः certain mantras of the Sāma Veda (sung in the bṛhatī meter), as well as the bṛhatī meter itself.

बृहस्पति bṛhas-pati (bṛh-as-pati) m. (fr. Vedic बृह prayer, in gen. sg. बृहस् + पति 6.31.5: & 6.29:) बृहः बृहतः वाचः पतिः the Lord of speech (or prayer); इन्द्रस्य पुरो-हितः head priest of Lord Indra.

**बोद्धव्य boddhavya** (bod-dhavya) pot. ps. pt. (of √बुध् अवगमने know **6.8**: & **2.76**: & **2.78**:) to be known.

**बोधयत्** *bodhayat* (*bod-ay*[*a*]-*at*) *pr. pt.* (*of cs.* √बुध् अवगमने know) ज्ञापयत् teaching.

**ष्रह्मान् brahman** (bråh-man) n. (fr. √बृह् वृद्धौ be big) (lit. "the big") वेद sacred knowledge/ scripture; सत्यं ज्ञानम् अनन्तं ब्रह्म limitless realityconsciousness (तै॰उ॰२.१.१), the limitless conscious being, reality (of everything sentient and insentient, recognized best as the center of one's own being, as consciousness itself), आत्मन् I, the self. ब्रह्मन् brahman m. ब्राह्मण a person of the class of priests, educators, and judges; Lord ब्रह्मा (the name of the Lord here shown in masc. nom. sg. to distinguish it from the neut. ब्रह्मन "reality"), the Lord as manifester of the universe, हिरण्य-गर्भ (the first born, from which total subtle being all else is derived). ब्रह्म brahma in cmpd. o-, (6.29:). •आग्नि -agni m. ब्रह्मैव अग्निः the fire that is but brahman. **उद्भव -udbhava** (॰ह्मो॰) a. ब्रह्मणः वेदात् उद्भवः उत्पत्तिः यस्य born of brahman (i.e., of the Veda, भ॰गी॰३.१५). ॰कमन् -karman n. ब्राह्मण-जातेः कर्म the duty of a brāhmaṇa (भ॰गी॰१८.४२). •कर्मसमाधि -karma-samādhi m. ब्रह्मैव कर्म ब्रह्म-कर्म तस्मिन् समाधिः यस्य whose vision of identity is that everything (all aspects of activity and its results) is but brahman. ॰चये -carya n. गुरु-कुल-वास-लक्षणम् अन्यद्वा ब्रह्म-प्राप्त्यर्थं चरति इति living in the house of the teacher, or otherwise (if already studied with a teacher, then continued contemplation and teaching others), for attaining (an assimilated knowledge of) brahman; (if contextually limited to the body as in भ॰गी॰१७.१४) बाह्योन्द्रिय-निग्रह restraint of the external organs (including chastity for students in a guru-kula). ॰चारिव्रत -cāri-vrata n. ब्रह्म-चारिणः वतं ब्रह्म-चारि-वतं ब्रह्म-चर्यं गुरु-शृश्रुषा-भिक्षात्र-भुक्त्यादिः the vow of brahma-carya (namely, service to the teacher of brahman (i.e., Veda), eating food gathered through alms, etc.). **ोनवोण -nirvāṇa** n. ब्रह्मणि निर्वृति मोक्षः liberation in (i.e., as) brahman (which is moksa). **भ्वन** -bhuvana n. ब्रह्म-लोक the 7<sup>th</sup> heaven wherein is Lord Brahmā (the most exalted heaven within samsāra, where, it is said, Lord Brahmā teaches the inmates brahma-vidvā to free them from saṃsāra). **্পুন -bhūta** a. স্বর্ম भवति being brahman, ब्रह्म-प्राप्त having attained brahman, जीवन्मुक्तः ''ब्रह्मैव सर्वं'' इत्येवं निश्चयवान् (liberated while living) clearly knowing that brahman is all this (including me). °भूय -bhūya n. ब्रह्म-भवन being brahman, being reality (i.e.,

simply being, without mistaken notions of reality), मोक्ष complete freedom (which is the nature of brahman). ॰योगयुक्तात्मन् -yogayuktātman a. ब्रह्मणि योगः समाधिः ब्रह्म-योगः तेन ब्रह्म-योगेन युक्तः समाहितः तस्मिन् व्यापृतः आत्मा अन्तः-करणं यस्य whose mind is endowed with (knowledge of) the identity (of ātman) in brahman, whose mind is endowed with (or resolved in) the clear knowledge (yoga = samādhi = samyag-jñāna) of brahman. •वादिन् -vādin a. ब्रह्मणः वेदस्य वदन-शीलः the one who knows the Vedas (भ॰गी॰१७.२४). वेद् -vid a. m. (6.24:) ब्रह्म जानाति the one who knows the limitless reality; ब्रह्मोपासक a. one who meditates on (a manifestation of) brahman (in the world). •विद्या -vidyā f. ब्रह्मणः ज्ञानम् knowledge (or brahman. ॰संस्पर्श teaching) of/about -saṃsparśa a. ब्रह्मणा संस्पर्शः यस्य of a contact with brahman, (revealed by) the contact with knowledge of) brahman (भ॰गी॰६.२८). •**स्त्रपद -**sūtra-pada n. pl. ब्रह्मणः स्चकानि वाक्यानि ब्रह्म-सूत्राणि तैः पद्यते गम्यते ज्ञायते ब्रह्म इति तानि पदानि concise statements (of the Veda, i.e., of the *Upanişads*) that reveal *brahman*.

श्रीह्म brāhma (brāh-m[an]-a) a. (f. ई) (fr. √खृह् वृद्धौ be big 6.27.b:) ब्रह्मणि अधिष्ठितः being in brahman (being brahman, as brahman).

**ब्राह्मण brāhmaṇa** (brāh-maṇ-a) m. (fr. √बृह वृद्धी be big 2.92:) वेद-विद् one learned in the scripture (brahman); सात्त्विक-ज्ञानवत् whose one knowledge is sāttvika (भ॰गी॰१८.२०), विवेकिन् discerning person, सत्त्व-गुण-प्रधानवत् contemplative person; ब्राह्मण-वर्णस्य पुरुषः a person of the class of priests, educators, and judges (by jāti/birth [as one was generally born into and brought up in the family's tradel, or simply by sva-bhāva/disposition) (According to karman with its emphasis on personal responsibility, one is born into a life for which one is suited and which is deserved); ब्राह्म belonging to the priests, वेद-भाग the theological exegesis in prose that explain and expound on Vedic hymns or on Upanișad verses; pl. ब्राह्मणादयः brāhmaṇas, etc. (i.e., human society, भ॰गी॰१७.२३). ॰क्षित्रयविश् -kṣatriya-viś f. pl. ब्राह्मणाः च क्षत्रियाः च विशः च (the three classes of people, disposition-wise or duty/ birth-wise) brāhmaņas, kṣatriyas, and vaiśyas.

**बू**  $br\bar{u}$   $\sqrt{2.U.}$  (pr. ब्रवति बूते  $2^{\rm nd}$  sg. ब्रवीषि 5.19.8: &

2.101:, *impf.* अब्रवीत् 5.19.8:, *impv.* ब्रूहि 5.6.a:) व्यक्तायां वाचि speak, tell.

भक्त *bhakta* (*bhak-ta*) *pp.* (*of* √भज् सेवायाम् seek 2.81:) भक्तिमत् devoted, who seeks. भक्त *bakta m.* भक्त-जन (सेवक) seeker, devotee.

भक्ति bhakti (bhak-ti) f. (fr. √भज् सेवायाम् seek 2.81:) सेवा seeking, worship, devotion. ॰उपहृत -upahṛta a. भक्त्या प्रापितः offered out of devotion. ॰मत् -mat a. भक्तिः अस्य अस्ति who has devotion. ॰योग -yoga a. भक्तिः इति योगः प्रकरणं यस्य whose topic is bhakti; m. भजनं भक्तिः सः एव योगः the means that is seeking (the Lord), devotion.

भगवत् bhagavat (bhag-a-vat) m. (fr. √भज् दाने dispense 2.82:) ईश्वर the Lord, the one who is said to have the six-fold virtues (bhagas/attainments) in absolute measure: jñāna/knowledge, vairāgya/dispassion, vīrya/power, yaśas/fame, śrī/wealth, and aiśvarya/lordship.

भज् bhaj  $\sqrt{1.U.}$  (pr. भजति ॰ते, impv.  $\bar{A}$ . भजस्व, pr. pt. भजत्, pp. भक्त 2.81:) विभागे divide, apportion; दान dispense, offer, प्रतिदान bless (give back); प्राप्तौ obtain (for oneself), partake of, attain;

सेवायाम् seek, pursue, worship; सत्कृतौ (respectfully) receive. प्रवि॰ *pravi-* प्रकर्षेण विभागे distinctly divide. वि॰ *vi-* विभागे divide.

**भजत्** *bhajat* (*bhaj-*[a]-at) pr. pt. (of  $\sqrt{4}$ भज् सेवायाम् seek) seeking.

**भर्तृ bhartṛ** (bhar-tṛ) m. (fr.  $\sqrt{4}$ मृ पोषणे nurture) पोषितृ nourisher.

भय bhaya (bhay-a) n. (fr. √भी त्रासे fear 2.71:) त्रास (भी) fear; भय-विषय danger. •अभय -a-bhaya n. dn. भय-विषय: च अ-भय-विषय: च दृष्टादृष्ट्यो: what is dangerous and what is not dangerous (regarding the seen and the unseen). •आवह -āvaha a. भयम् आवहति इति what brings fear.

**भयानक** *bhayānaka* (*bhay-āna-ka*) *a.* (*fr.* √भी त्रासे fear 2.71:) भयङ्कर frightening.

भरत bharata (bhar-a-ta) m. (fr. √मृ धारणे support) the name of India's first emperor; the country of India (originally the Indus-Saraswati civilization evolved to the present, including, at various stages, current-day Bengal, Pakistan, and part of Afghanistan); (pl.) descendents of Bharata, all native Indian people. अहमभ -ṛṣabha m. (॰तर्ष्॰ 2.8: & 2.3:) भरतानाम् ऋषभः

(Arjuna) prominent (rṣabha "bull") among the descendants of Bharata. अष्ठ -śreṣṭha m. भरतानां श्रेष्ठः (Arjuna) best among the descendants of Bharata. भरतानां अतिशय-साधुः (Arjuna) best among the descendants of Bharata.

भर्तृ **bhart** $\underline{r}$  (bhar- $t\dot{r}$ ) m. (fr.  $\sqrt{9}$  धारणे support) भरणं करोति the sustainer.

**भव bhava** (bhav-a) impv.  $2^{nd}$  sg. (of  $\sqrt{9}$  सत्तायाम् be 2.71:) (you) (please) be.

भव bhava (bhav-a) m. (fr. √भू सत्तायाम् be, उत्पादे become 2.71:) उत्पत्ति birth, becoming, manifestation; आदि origin, beginning; भवन existing, being (esp. in cmpd. -∘). •अप्यय -apyaya m. du. भवः उत्पत्तिः च अप्ययः प्रलयः च manifestation and dissolution.

भवत् bhavat (bhav-[a]-at) pr. pt. (of √भू सत्तायाम् be 2.71:) being. भवत् bhavat prn. (lit. "the one present") (for declension purposes bha-vat 3.13.b: [per Paninian grammar, said to be from √भा "shine"], for conjugation purposes in singular it accepts a 3<sup>rd</sup> person plural verb 7.6.A.1:) युष्पद् (honorific) you sir, your honor.

भवन bhavana (bhav-ana) n. (fr. √भू सत्तायाम् be 2.71:) भव being, existence; गृह home, abode.

भिवित् bhavitṛ (bhav-i-tṛ) a. (fr. √भू उत्पादे become 2.71:) भावं गन्ता one that comes to be (see a-bhavitṛ) (alternatively this can be taken as a peri. fut. 5.34: 3<sup>rd</sup> sg. "will become," "will be born" in the interpolation of न वा in भ∘गी॰२.२०).

भविष्य bhavişya (bhav-i-ṣy[a]-a) a. (fr. fut. of र्भू सत्तायाम् be, fut. stem here treated like a derivative, cf. 5.39: & 2.101:) which will exist. भविष्य bhavişya n. अनागत the future.

भविष्यत् *bhavişyat* (*bhav-i-şy*[a]-at) *fut. pt.* (*of*  $\sqrt{y}$  सत्तायाम् be **2.101**:) what will be.

भस्मन् bhasman (bhas-man) n. (fr.  $\sqrt{9}$  स् दीप्तौ shine भक्षणे consume) भसित ash(es). भस्म bhasma (6.29:) in cmpd. —. •सात् -sāt in. with  $\sqrt{3}$  स्,  $\sqrt{7}$  म्,  $\sqrt{9}$  or  $\sqrt{2}$  I meaning भस्मी-भावं कुरुते reduce to ashes.

भा *bhā* √2.*P*. दीप्तौ shine. प्र॰ *pra-* shine.

**भाग** *bhāga* (*bhāg-à*) *m.* (*fr.* √भज् विभागे divide **2.82**:) अंश portion, share; एक-देश a place, a position.

भाज् bhāj a. (fr. cs. √भज् सेवायाम् be, without a

causal sense) usually only in cmpd. - (6.24:) भाजयति इति who worships-; seeks-.

भारत bhārata (bhār-a-t[a]-a) m. (fr.  $\sqrt{9}$  धारणे support) (generally Arjuna, with just one reference to Dhṛta-rāṣṭra, भ॰गी॰१.२४) भरतस्य गोत्रापत्यम् descendant of India's first emperor Bharata who was the unifier of the country Bharata (India); (bhā-ra[m]-ta fr.  $\sqrt{9}$  पी दीप्तौ shine  $+\sqrt{7}$  फ्रीडायाम् revel, भा ब्रह्म-विद्या तस्यां रमते इति भारत lit. "the one who revels in the light [which is brahma-vidyā]") (as a unique fitting epithet to Arjuna) the brilliant (son of India).

भाव bhāva (bhāv-a) m. (fr. √भू सत्तायाम् be, उत्पादे become 2.71:) भवन becoming, being; वस्तु a being or thing, अस्तिता existence ("is-ness"), स्थिति state or condition; भावना thought, attitude, contemplation, inquiry, commitment, vision (one's knowledge being as clear as vision); in cmpd. -∘ स्व-रूप the nature of-. ॰संशुद्धि -saṃśuddhi f. परै: व्यवहार-काले अ-मायावित्वम् absence of deceit in the mind (when transacting with others), clean intentions/motivations. ॰समन्वित -samanvita a. भावः भावना परमार्थ-तत्त्वाभिनिवेशः तेन संयुक्तः endowed with vision

(resolution in reality; wherever the mind goes, it remains in contemplation of this reality, भ॰गी॰१०.८).

भावन bhāvana (bhāv-ana) a. (fr. cs. √भू उत्पन्न-करणे cause to be, विचारणे reflect upon 2.71:) उत्पादक producing; चिन्तक thinking of. भावन bhāvana m. कारण the cause. भावन bhāvana n. (or f. ॰ना) धारण contemplation, विचार inquiry, आत्म-ज्ञानाभिनिवेश commitment (to knowing oneself).

**भावयत्**  $bh\bar{a}vayat$  ( $bh\bar{a}v-ay[a]-at$ ) pr. pt. (of  $cs. \sqrt{4}$ ) धारणे support) धारणं कुर्वन् supporting, etc. ( $see cs. \sqrt{4}$ ).

भावित *bhāvita* (*bhāv-i-ta*) pp. (of cs. √भू धारणे support) धारित supported, etc. (see cs. √भू).

**भाष्**  $bh\bar{a}$ ,  $\sqrt{1}$ . $\bar{A}$ . (pr. भाषते, impf. अभाषत, pot. भाषेत) व्यक्तायां वाचि speak (aloud), proclaim. **प्र** praspeak, etc.

**भाषा** *bhāṣā* (*bhāṣ-[a]-ā*) *f.* (*fr.* √भाष् व्यक्तायां वाचि speak) वाच् speech, language (including classical *Saṃskṛta*, as opposed to *chāndasa*/Vedic *Saṃskṛta*); वर्णन description.

भास्  $bh\bar{a}s$   $\sqrt{1.\bar{A}}$ . (cs. pr. भासयते) दीप्तौ shine; cs.

प्रकाशने illumine, light up.

**भास्** *bhās f.* (*fr.* √भास् दीप्तौ shine) दीप्ति effulgence, ray, flame.

**भास्वत्** *bhāsvat* (*bhās-vat*) *a.* (*fr.* √भास् दीप्तौ shine) दीप्तिमत् shining.

भिक्ष् bhik  $\sqrt{1.\bar{A}}$ . भिक्षायाम् collect alms (primarily food).

भिद् bhid √7.U. (pp. भिन्न 6.6:) विदारणे separate, break down/apart.

भित्र bhinna (bhin-na) pp. (of  $\sqrt{}$ भिद् विदारणे divide 6.6:) विच्छित्र divided.

भी *bhī* √3.*P.* (pp. भीत) त्रासे (भय) fear.

भी  $bh\bar{i}$  ( $bh\bar{i}$ ) f. (fr.  $\sqrt{4}$  त्रासे fear 6.24:) भय fear.

भीत  $Bh\bar{\imath}ta$  ( $bh\bar{\imath}-t\dot{a}$ ) pp. (of  $\sqrt{4}$ ) त्रासे fear) त्रासित frightened. **भीत** - $bh\bar{\imath}ta$  a. अतिभीत very frightened.

भीम bhīma (bhī-ma) a. (fr.  $\sqrt{4}$ भी त्रासे fear) भय-हेतु frightening. भीम bhīma m. name of the second son of Pāṇḍu and a powerful warrior with a club. •अभिरक्षित -abhirakṣita a. भीमेन अभिरक्षितः protected by Bhīma. •अर्जुनसम - arjuna-sama a. भीमस्य अर्जुनस्य च समः तुल्यः

equal to *Bhīma* and *Arjuna*. **कर्मन् -karman** a. भीमानि कर्माणि यस्य whose deeds are frightening; m. an epithet for *Bhīma* (whose deeds were frightening, as he did everything in a huge and powerful manner).

भीष्म bhīṣma (bhī-ṣ-mā) m. (fr. र्भी त्रासे fear) (भयङ्कर frightening) paternal grand-uncle of the Pāṇḍavas, and commander-in-chief of the Kaurava army on Dur-yodhana's side (because of an old vow to protect the throne, and unfortunately whomever sat on it, not anticipating that a-dharma could occupy the throne). अभिरक्षित -abhirakṣita a. भीष्मेण अभिरक्षित: protected by Bhīṣma. जीण-प्रमुखतस् -droṇa-pramukhatas in. भीष्मः च द्रोणः च तयोः प्रमुखतः in front of Bhīṣma and Droṇa.

भुक्ता  $bhuktv\bar{a}$  ( $bhuk-tv\bar{a}$ ) in. pt. (of  $\sqrt{4}$  भुज् भोजने consume 2.81:) having consumed.

**भुज्bhuj**  $\sqrt{6}$ .P. (pr. भुजित) कौटिल्ये bend, curve.

भुज् bhuj  $\sqrt{7}$ .U. (pr. sg. भुनक्ति भुङ्के 2.81: inserted weak form न् assimilated to guttural nasal, pr. pl. भुङ्किन्त ॰ते, impv.  $\bar{A}$ . भुङ्क्ष्य 2.81: & 2.101:, pot.  $\bar{A}$ . 1st sg. भुञ्जीय, fut. भोक्ष्यति ॰ते 2.81: & 2.101:, pr. mid. pt.

भुञ्जान 6.5:, in. pt. भुक्त्वा 2.81:, inf. भोक्तुम् 6.10: & 2.81:)  $\bar{A}$ . अभ्यवहारे (भोजने) consume, experience, eat, enjoy; P. पालने protect, rule.

**भुज** *bhuja* (*bhuj-a*) *m.* (*fr.* √भुज् कौटिल्ये bend) कर hand, trunk of an elephant.

**भुञ्जान** *bhuñjāna* (*bhuñj-āna*) *pr. mid. pt.* (*of* √भुज् भोजने consume **6.5**:) consuming, experiencing.

भुवन bhuvana (bhuv-ana) n. (fr. √भू सत्तायाम् be) भव being, existence; गृह home, abode.

**भ**  $bh\bar{u}$   $\sqrt{1}$ .P. (rarely  $\bar{A}$ .) (pr. भवति ॰ते 5.3: & 2.3: & 2.71: du. भवतः, impf. अभवत्, impv. भव, pot. भवेत्, perf. बभूव 5.27.4:, Root-Aorist 2<sup>nd</sup> sg. अभू: [मा भू:], fut. भविष्यति, peri. fut. भविता, cs. pr. भावयति, cs. *impv.* 2<sup>nd</sup> pl. भावयत 3<sup>rd</sup> pl. ॰यन्तु, pr. pt. भवत्, pr. pt. cs. भावयत्, fut. pt. भविष्यत्, pp. भूत, pp. cs. भावित 6.6:, in. pt. भूत्वा ॰भूय) सत्तायाम् be, continue to be; उत्पादे arise, become, happen, be born. Cs. उत्पन्न-करणे cause to be; धारणे support; विचारणे reflect upon, contemplate; माने honor. अभि॰ abhi-प्रतिमुखम्॰ be against, be victorious, overwhelm. प्र॰ pra- arise, manifest; प्रकर्षण॰ be very much (in a certain way), be in an exalted way, be set. सम् sam- be, etc., सम्यक् be specially born

(भ॰गी॰४.६); as. cause to be, etc.

**भू** *bhū* (*bhū*) *f.* (भवि *loc. sg.* **3.36**:) (*fr.* √भू सत्तायाम् be **6.24**:) लोक world, पृथिवी earth.

**भृत bhūta** (bhū-ta') pp. (of √भ सत्तायाम be) having been, become, past; in cmpd. -∘ being-, as-. भूत **bhūta** m.n. जन्तु living being, creature; द्रव्य object, thing, matter; प्रेत departed spirit; n. pl. आकाशादि-महा-भुतानि the five basic elements. They (avakāśa/dimension), space air are: (calana/movement), fire (tāpa-prakāśa/heat and light), water (dravatā/liquidity), and earth (ghanatā/solidity) (in more "modern" terms: space and energy/matter) sensed in the universe by humans with their five senses: hearing, feeling, seeing, tasting, and smelling. These are the so-called five "gross" elements. Their matching five "subtle" elements, by the same names, are considered their bases, their underlying causes. The subtle elements are what make up the mind, the senses, the subtle basis for the physical universe, and the subtle worlds consisting of the heavens and the bodies of its occupants. All these subtle worlds are as ethereal as, but not less real than, our thoughts and dreams—except that they are "publicly" available to their inhabitants, not subjective. •आदि -ādi m. भूतानां कारणम् cause

of all beings. ॰इज्य -ijya (॰ते॰) a. भूतानाम् इज्या पूज्या यस्य who worship the spirits (including minor deities, भ॰गी॰९.२५). **॰ईश -īśa** (॰ते॰) m. भूतानाम् ईशः the Lord of (all) beings. •गण -gana m. pl. भतानां समदायाः groups of beings; सप्त-मात्रकादयः hosts of (harmful) (भ॰गी॰१७.४). **ेग्राम -grāma** m. भूतानां समुदायः group of beings; करण-समुदाय the elements (i.e., the organs of the body, भःगीः १७.६). ॰ पृथग्भाव -pṛthag-bhāva m. भूतानां पृथग्भावः पृथक्त्वम् (the apparent) separateness of beings. ॰प्रकृतिमोक्ष -prakṛti-mokṣa m. भूतानां प्रकृतिः अ-विद्या-लक्षणा अ-व्यक्ताख्या तस्याः भूत-प्रकृतेः मोक्षणम् freedom from prakṛti (the cause) of beings (i.e., freedom from ignorance regarding reality). **भन् -bharty** a. भूतानि बिभर्ति who sustains the beings. ॰ भावन -bhāvana a. m. भूतानि भावयति who produces all beings. ॰भावोद्भवकर -bhāvodbhava-kara a. भूतानां भावः भूत-भावः यस्य उद्भवः भूत-भावोद्भवः तं करोति इति what causes the arising of existence (embodiment) for beings. **भृत् -bhṛt** a. भूतानि बिभर्ति who sustains the beings. •महेश्वर -moheśvara m. सर्व-भूतानां महान् ईश्वरः the limitless Lord of all beings. • विशेषसङ्घ -viśeṣasaṅgha m. pl. भूतानां विशेषाणां सङ्घाः hosts of different types of beings. **॰सर्ग -sarga** m. भूनानां मनुष्याणां सर्गः सृष्टिः manifestation of beings (human beings, भ॰गी॰१६.६). **॰स्थ -stha** a. भूतानि तिष्ठति exist in the beings.

भूति *bhūti* (*bhū̇-ti*) *f.* (*fr.* √भू सत्तायाम् be) विस्तार expansion, prosperity; ऐश्वर्य dominion.

भूत्वा *bhūtvā* (*bhū-tvā*) *in. pt.* (*of* √भू सत्तायाम् be, उत्पादे become) having been, being; भवन-क्रियां अनुभूय having come into being.

**भूमि** *bhūmi* (*bhū̇-mi*) *f.* (*fr.* √भू सत्तायाम् be) पृथिवी earth.

भूय *bhūya* (*bhū-ya*) *n.* (*fr.* √भू सत्तायाम् be, उत्पादे become) *usually in cmpd.* → भवन becoming—, being—.

भूयस् bhūyas (bhū-yas) cpv. a. (fr. √भू सत्तायाम् be 6.25:) बहुतर more, greater, further. भूयस् bhūyas in. पुनर् again, moreover; आधिकाार्थे even more, further, exceedingly.

भू bhṛ  $\sqrt{3}$ .Р. (pr. बिभर्ति 5.3: & 5.8.2:) धारणे support, sustain; पोषणे nurture.

**भृग bhṛgu** (bhṛg-u) m. (fr. √भ्राज् दीप्तौ shine 2.82:) मुनि-भेद वरुण-पुत्रः a seer/sage who is the son of Lord *Varuṇa*, also counted among the seven *maharṣis* (called *Prajā-patis*, because they in turn gave birth to the rest of mankind—therefore everyone is descended, including non-Indians, from *ṛṣis*).

भृत् bhṛt a. (fr. √भृ धारणे support) only in cmpd. - (6.24.2:) बिभर्ति इति what supports—, who holds—, who sustains—.

भेरी **bherī** (bhe-r[a]-ī) f. (of  $\sqrt{4}$ भी त्रासे fear) बृहड्-ढक्का kettle drum.

भैक्ष्य bhaikṣya (bhaikṣ-[a]-ya) n. (fr. र्राभक्ष् भिक्षायाम् collect alms) भिक्षा alms, food (bath, shelter, clothing, etc.) collected from others; भिक्षा-चरण a life of alms, सन्न्यास a life of renunciation for the dedicated pursuit of self-knowledge. भोत्तुम् bhoktum (bhok-tum) inf. (of र्रभुज् भोजने consume 6.10: & 2.81:) to consume, to experience, to eat.

भोक्त bhoktr (bhok-tr) a. or m. (fr. √भुज् भोजने consume 2.81:) भोगं करोति the one who consumes, consumer, recipient, experiencer. ॰ त्य -tva n. उपलब्धृत्व consumership, being the consumer.

भोक्ष्यसे bhoksyase (bhok-sya-se) fut. 2<sup>nd</sup> sg. (of √भुज् अभ्यवहारे consume, experience 2.81: & 2.101:) (you) will enjoy.

भोग bhoga (bhog-a) m. (fr. र्भुज् भोजने consume 2.82:) अनुभव experiencing, consuming, consumption; विषय object of consumption, experience. **॰इन् -in** (॰गिन्) a. भोग-युक्त consuming, consumer, experiencer. •एश्वयंगति -aiśvarya-gati (॰गै॰ 2.10:) f. भोगः च ऐश्वर्यं च भोगैश्वर्ये तयोः गतिः प्राप्तिः attainment of power and ॰ऐश्वयंप्रसक्त of objects of consumption. -aiśvarya-prasakta (॰गै॰ 2.10:) a. भोगे च ऐश्वर्ये च प्रसक्तः attached to consumption and power, attached to objects of consumption and to power.

भोजन *bhojana* (*bhoj-ana*) *n.* (*fr.* √भुज् भोजने consume) अदन eating, अनुभव consuming, experiencing; आहार food.

**भ्रंश्** *bhraṃś* √1.*U.* (*pp.* भ्रष्ट 6.6: & 2.85: & 2.104:) अध:-पतने fall. वि॰ *vi*- fall.

भ्रंश *bhraṃśa* (*bhraṃś-a*) *m.* (*fr.* √भ्रंश् अध:-पतने fall **2.104**:) अध:-पतन falling; अनुत्पत्ति failure, loss.

भ्रम् bhram  $\sqrt{1.P.}$  & 4.P. (pr. 1. भ्रमति 4. भ्राम्यति 5.16.1:, pr. pt. cs. भ्रामयत्, pp. भ्रान्त 6.6: & 2.55:) चरणे roam or wander about, परिवर्तने rotate, spin; अनवस्थाने go astray, deviate, err, waver, doubt; ps. be unsteady, be confused, be mistaken.  $\mathbf{a}$   $\mathbf{v}i$ - roam, etc.

**भ्रष्ट bhraṣṭa** (bhra[m̞]ṣ-ṭa) pp. (of √भ्रंश् fall **6.6**: & 2.85:) अधः-पतित fallen.

भार् bhrātṛ (bhrā-tṛ) m. एक-पितृ-जात brother (born of the same father); सुहत् often designates an intimate friend, or used as a term of familiar address, meaning good friend.

भ्रामयत् bhrāmayat (bhrām-ay[a]-at) pr. pt. (of cs. √भ्रम् चरणे go) भ्रमणं कारयन् causing to move, causing to wander or roam around, causing to spin around. **भू** bhrū f. भूलता brow, eyebrow.

मंस्यन्ते maṃsyante (maṃ-sya-[a]nte) fut.  $3^{rd}$  pl. (of  $\sqrt{H}$ म् चिन्तायाम् 2.93:) (they) will think.

मंह maṃh  $\sqrt{1.\bar{A}}$ . वृद्धौ increase, be big.

मकर makara (må-kar-a) m. (fr. √कृ हिंसायाम् kill, मनुष्यं कृणाति हिनस्ति one that kills people) जल-जन्तु-भेद a kind of (large) creature of the water (poss. a crocodile, shark, or whale).

मणि maṇi (maṇi) m. रत jewel or precious stone. जाण -gaṇa m. मणीनां समूहः collection of gems. जुष्मक -puṣpaka m. मणयः च पुष्पाणि च यस्य the name of Saha-deva's conch ("decorated with various jewels," puṣpa here likely used in one of its subordinate meanings as "topaz," instead of its common meaning of "flower").

**मत** *mata* (*ma*[*n*]-*ta*) *pp*. (*of* √मन् चिन्तायाम् think 6.6:) अभिप्रेत is thought, is regarded, is considered. **मत** *mata n*. अभिप्राय opinion, contention, point of view; दृष्टि clear vision, दर्शन teaching.

मित *mati* (*ma*[*n*]-*ti*) *f.* (*fr.* √मन् चिन्तायाम् think) ज्ञान understanding, thought, intellectual vision; इच्छा intention, desire.

**मत्वा**  $matv\bar{a}$   $(ma[n]-tv\bar{a})$  in. pt.  $(of \sqrt{H}$ म् चिन्तायाम् think 6.9: & 6.6:) thinking, knowing.

**मथ्** *math* √1.*P*. विलोडने stir, प्रक्षोभणे agitate, disturb. **प्र॰** *pra-* stir, etc.

मद्  $mad \sqrt{4}$ . P. (also मन्द्  $1.\overline{A}$ .) हर्षे be overjoyed; ग्लेपने be in a pitiable condition.

**मद् mad** (ma-d) prn. 1<sup>st</sup> person sg. abl. from me 4.2:; prn. 1st person sg. in cmpd. o- 4.2:, for sg. अहम् I, me. •अनुग्रह -anugraha m. मम अनुग्रहः प्रसादः the blessing for me (Arjuna, भन्गी॰११.१). •अथम् -artham ॰ अर्थ -arthe in. (6.32:) मत्प्रयोजनाय for the sake of (attaining) Me (Parameśvara [the Lord], भःगीः १२.१०); for my sake (Dur-yodhana's sake, भ॰गी॰१.९). ॰**अपेण -arpaṇa** n. मह्यं समर्पणम् (whatever you do, do as) an offering to Me (Parameśvara, भ॰गी॰९.२७). **॰ आश्रय -āśraya** a. अहम् एव परमेश्वरः आश्रयः यस्य for whom I (Parameśvara) am the foundation. ॰कमेंकत् karma-kṛt (मत्॰ 2.24:) a. (6.24.2:) मदर्थ कर्म मत्कर्म तत् करोति इति who acts for the sake of (i.e., in order to know/attain) Me (the Lord, भ॰गी॰११.५५). **॰कमेपरम** -karma-parama (मत्॰ 2.24:) a. मदर्थं कर्म मत्कर्म तत्परमं यस्य for whom action dedicated to Me (the Lord, भ॰गी॰१२.१०) is

paramount (i.e., those few or many actions that you direct toward gaining/understanding the Lord—appreciate them as the most important in your life). **ात -gata** (मद्॰ 2.24: & 2.43:) a. मिये (परमेश्वरे) समाहितः absorbed in Me (the Lord). **गतप्राण -gata-prāṇa** (मद्॰ 2.24: & 2.43:) a. मिय (परमेश्वरे) गताः प्राप्ताः प्राणाः यस्य whose prāṇas (powers of sensing and action) are resolved in Me (the Lord, भ॰गी॰१०.९); मङ्गत-जीवन whose living is resolved in Me (the Lord, भ॰गी॰१०.९) (not separated into the compartments: spiritual and secular, which distinction was unknown in the great days of India). **ंचित्त -citta** (मच्॰ 2.24: & 2.45:) a. मिय चित्तं यस्य whose mind is centered on Me (Vāsu-deva, the Lord, भन्गी॰६.१४). ॰तस् -tas (मत्∘ 2.4: & 2.24:) in. (ablative sense 6.19:) मद than Me (Parameśvara, the Lord, भःगी॰७.७), from Me (the Lord, भागी १०.५), because of Me (the Lord, भ॰गी॰१०.७). **॰पर -para** (मत्॰ 2.24:) a. अहं (सर्व-प्रत्यगात्मा) परः यस्य having Me (Vāsudeva, the essential I of all beings, भागी॰२.६१, ६.१४) as the ultimate or end. **ेपरम** -parama (मत्॰ 2.24:) a. अहं (सर्व-प्रत्यगात्मा) परमः परा गतिः यस्य having Me (Vāsu-deva, the essential I of all

beings, भ॰गी॰११.५५) as the paramount (highest achievement). ॰परायण -parāyaṇa (मत्॰ 2.24:) a. अहम् एव उत्तमा गतिः यस्य for whom the ultimate end is Me (the Lord, भ॰गी॰९.३४). ॰प्रसाद *-prasāda* (मत्∘ 2.24:) *m*. मम ईश्वरस्य प्रसादः My (the Lord's, भ॰गी॰१८.५६) grace (which is returned to only you as your own karma-phala, the Lord is ultimately never seen as being partial or operating outside His own laws, therefore there is no special grace that is not in fact deserved by the supplicant). **भक्त -bhakta** (मदु॰ 2.24: & 2.43:) *m*. मम (परमेश्वरस्य) भक्तः भक्तिमान् My (the Lord's) devotee, one who is devoted to Me. ॰भिक्ते -bhakti (मद्॰ 2.24: & 2.43:) f. मिय (परमेश्वरे) भक्तिः भजनम् devotion to Me (the Lord, भ॰गी॰१८.५४, cf. भ॰गी॰७.१६–१७). **्भाव -bhāva** (मद् 2.24: & 2.43:) *m*. मम (परमेश्वरस्य) भावः My (the Lord's) nature (called mokṣa); मद्गत-भावना whose mind is resolved in Me (भ॰गी॰१०.६). **॰याजिन् -**yājin (मद्॰ 2.24: & 2.43:) a. मम (परमेश्वरस्य) यजन-शीलः who is disposed to perform ritual to Me (the Lord, भ॰गी॰९.२५), disposed to the worship of Me. •थोग -yoga (मद् 2.24: & 2.43:) m. मम (परमेश्वरस्य) योगः My (the Lord's, भन्गी॰१२.११) yoga (described in the previous verse as dedication of actions to the Lord as paramount). **॰मनस् -manas** (मन्॰ 2.24: & 2.44:) a. मिय (वास्-देवे) मनः यस्य whose mind is on Me (the Lord, भ॰गी॰९.३४). **॰मय -maya** (मन्॰ 2.24: & 2.44:) a. मत्-स्व-रूप as Me (the Lord, भ॰गी॰४.१०), ईश्वराभेद-दर्शिन् whose vision is that he or she is not different from Me the Lord. **ेव्यपश्चिय -vyapāśraya** (मद॰ 2.24: & 2.43:) a. अहं वास्-देवः ईश्वरः व्यपाश्रयः व्यपाश्रयणं यस्य whose basis is Me (the Lord, भ॰गी॰१८.५६). **॰संस्थ** -saṃstha (मत्∘ 2.24:) a. (6.24.1:) मिय (सर्व-प्रत्यगात्मिन) अवस्थितः centered on Me (Vāsudeva, the essential I of all beings, भ॰गी॰६.१५). •**स्थ -stha** (मत्॰ 2.24:) a. (6.24.1:) मिय (सर्व-प्रत्यगात्मिन) अवस्थितः centered on Me (Vāsudeva, the essential I of all beings, भ॰गी॰९.४).

मद mada (måd-a) m. (fr. √मद् हर्ष-ग्लेपनयोः be overjoyed, be in a pitiable condition [दैन्ये]) आमोद exhilaration, intoxication (figuratively or literally); गर्व arrogance, pride (due to one's education, wealth, family connections, etc., born out of not understanding the factors responsible for what one has, thinking "I am responsible for these," instead of the appropriate attitude of gratitude

and objectivity).

मधु madhu (madh-u) a. मधुर sweet, delightful, dear; n. पुष्परस honey; m. मधु-नामा दैत्यः the name of a demon (the personification of the troublesome ego, "the most dear") (also, along with his companion, Kaiṭabha, they are the personification of rāga-dveṣa [binding desire for and against a result]). ॰सूदन -sūdana m. मधुं तन्नामकम् असुरादि सूदयति (Lord Kṛṣṇa) destroyer of the demon(s) Madhu (and Kaiṭabha).

मध्य madhya (madh-ya) a. अन्तर middle, between. मध्य madhya n. मध्य-स्थान middle place or condition, center, (the) between (w/gen.). ्ए -e (ध्ये loc.) in. अन्तरे between, among, in the middle. ्य -stha a. (6.24.1:) यः विरुद्धयोः उभयोः हितैषी who wishes good for both disputants, a mediator (lit. "who stands in between").

**मन्**  $man \sqrt{4.A}$ . (pr. मन्यते 1<sup>st</sup> sg. मन्ये, pot. मन्येत, fut. मंस्यते 2.93:, pp. मत 6.6:, pot. ps. pt. मन्तव्य, in. pt. मत्वा 6.9: & 6.6:) चिन्तायाम् think, ज्ञाने know.

मनस् manas man-as n. (fr. √मन् चिन्तायाम् think) मन्यते अनेन that by which one thinks, (the entire)

faculty of thinking (inclusive of buddhi), i.e., the अन्तः-करण the internal faculty (of thinking); सङ्कल्प-विकल्प-आत्मिक-अन्तः-करण-वृत्ति the aspect of the mind when it proposes [tenders sense information or desires] or vacillates [tenders doubts], the emotional and the information gathering mind (as opposed to the buddhi/ intellect). •आ a- (inst.) in. बुद्ध्या in the mind, mentally. **ात -gata** (॰नो॰ 2.24: & 2.33:) a. मनसि प्रविष्टः entered into the mind, that occurs in the mind. **ेप्रसाद -prasāda** (॰नःप्र॰ 2.24:) *m*. मनसः प्रशान्ति clarity. ॰प्राणेन्द्रियक्रिया mental *-prāṇendriya-kriyā* (॰नःप्र॰ 2.24:) *f. þl.* मनः च प्राणाः च इन्द्रियाणि च तेषां क्रियाः चेष्टाः the activities of the mind, the physiological functions, and the organs (of action and knowledge). •रथ -ratha (॰नो॰ 2.24: & 2.33:) m. (lit. "vehicle of the mind") इच्छा fancy, desire, requirement, anticipation, expectation; used as an adj. मनस्तुष्टि-कर pleasing to the mind, pleasing object (भ॰गी॰१६.१३). • पष्ठ -sastha (॰न:ष॰ 2.24:) a. pl. मन: षष्ठं येषाम् with the mind as the sixth.

मनीषिन्  $man\bar{\imath}sin$   $(man-\bar{\imath}s-[\bar{a}]-in)$  a.  $(fr. \sqrt{\mu}$ न् चिन्तायाम् think +  $\sqrt{\xi}$ श् शासने rule) ज्ञानिन् knower

(of tattva), पण्डित learned, discerning. **मनीषिन्** manīṣin m. बुद्धिमान् पुरुषः a wise person.

मनु manu (man-u) m. (fr. √मन् चिन्तायाम् think) सूर्य-पुत्र son of the sun deity, the first man (in each age of Manu [called manvantaras]) and first king in the solar dynasty and the seventh (named Vaivasvata) and current of the fourteen Manus (भ॰गी॰४.१); any of the fourteen Manus (a different four of whom in any one manvantara are said to the progenitors of the humans within that period, probably one for each of the four varṇas), each presiding over 1/14<sup>th</sup> (308 million human years) of a day-time of Lord Brahmā.

**मनुष्य** *manuṣya* (*man-uṣ*[*a*]-*ya*) *m*. (*fr*. √मन् चिन्तायाम् think) मानव human being, person. **्लोक** *-loka m*. मनुष्याणां कर्माधिकाराणां लोकः the world of humans (who alone are qualified to generate karmic merit and demerit, भ॰गी॰१५.२).

**मन्तव्य** *mantavya* (*man-tavya*) *pot. ps. pt.* (*of* √मन् चिन्तायाम् think) to be considered.

**मन्द manda** (mand-a) a. (fr. √मद्/मन्द् हर्ष-ग्लेपनयोः be overjoyed, be in a pitiable condition [दैन्ये]) मूर्ख dull, retarded; अ-विवेकिन् lacking discernment (or in denial of *ātma-jñāna* as *mokṣa*, भ॰गी॰३.२९).

**मन्यु manyu** (man-yu) m. (fr. √मन् चिन्तायाम् think) शोक grief, distress; क्रोध arousal, anger.

मन्त्र mantra (man-tra) m. (fr. √मन् चिन्तायाम् think) वैदिकं सूक्तम् Vedic metrical or prose statement (used in rituals, and distinguished from the brāhmaṇa [the ensuing prose commentary]). ॰हीन -hīna a. मन्त्रेन स्वरतः वर्णतः वा वियुक्तः without mantra (or defective in their accent or utterance).

मम mama (mama) prn. sg. gen. (of अहम्) my, mine.

**मय** *maya* (*may-a*) *suff.* -∘ *in the sense of* विकारे modification of –, completely made of –, स्व-रूपे of the nature of –; प्रचुरे predominance of –, excess of –; ततः आगते preceding therefrom –.

**मरण** *maraṇa* (*mar-aṇa*) *n.* (*fr.* √मृ प्राण-त्यागे die 2.92:) मृत्यु death; म्रियमान dying.

मरीचि marīci (marīci) m. a prominent deity among the maruts; name of one of the ten Prajā-patis.

**मरुत्** *marut* (*mar-ut*) *m.* (*fr.* √मृ प्राण-त्यागे die) वायु wind, storm, deity of wind; *pl.* deities of storm.

मर्त्य martya (mår-t[a]-ya) a. (fr. √मृ प्राण-त्यागे die) मरण-शील mortal. मर्त्य martya m. मरण-धर्म a mortal. ॰लोक -loka m. मर्तानां लोकः the world of mortals (this world).

मल्mal √1. $\bar{A}$ . धृतौ cling.

**मल mala** (mal-a) n.m. (fr. √मल् धृतौ cling) पङ्क dirt, रेणु dust; (metaphorically like dust) प्रतिबन्ध what impedes clear vision or knowledge; पाप karmic demerit, impurity.

**मह्**  $mah \sqrt{1.P. \& 10.U.}$  पूजायाम् honor.

**Hहत् mahat** (mah-at) a. (3.12.a:) (f. **°ती** 3.9:) (fr. √मह् पूजायाम् honor, or √मंह् वृद्धौ be big) बृहत् great (in any quality); अनन्त limitless; normally always in cmpd. °— as **Hहा mahā**. The form **Hहत् mahat** is found outside of cmpd. often as a m. or n. substantive, meaning महा-वस्तु a great thing, in क∘उ॰१.१.१०—१३ it is the entire manifest (subtle) universe, also called Hiranya-garbha.

महा mahā (mah-ā) a. (fr. √मह पूजायाम् honor, or √महं वृद्धौ be big) great, limitless, in cmpd. °—. °अनुभाव -anubhāva a. महान् अनुभावः यशः यस्य highly honored. °अशन -aśana a. महत् अशनं यस्य who devours much, glutton. °आत्मन्

-ātman a. अ-क्षद्र-चित्त whose mind is not small (भ॰गी॰९.१३), great-minded, तत्त्व-ज्ञानिन a wise person, वासु-देवः सर्वम् इति ज्ञानवान् सः महात्मा (भ॰गी॰७.१९) the one who knows "everything is the conscious being (deva) in which everything exists" he or she is a mahātman; m. (Lord Kṛṣṇa) इश्वर the Lord; महा-रूप magnificent form (भ॰गी॰११.१२). **॰इष्वास -işvāsa** a. (॰हे॰) महान् इष्वासः यस्य whose bow is great, a great or expert archer. ॰**ईश्वर -īśvara** m. (॰हे॰) महान् च असौ ईश्वरः च who is limitless and is the Lord, the limitless Lord. •ऋषि - ṛṣi (॰हर्षि) m. महान् च असौ ऋषिः who is great and is a sage, a great sage (10 or 7 of whom, born from the Manus, are also called Prajāpatis, since their father is Lord Brahmā, Himself called Prajā-pati/Hiraṇya-garbha, and because they in turn gave birth to the rest of mankind [prajāh]). • **ऋषि**-सिद्धसङ्घ -ṛṣi-siddha-saṅgha (॰हर्षि) m. þl. महषीणां सिद्धानां च सङ्घाः the hosts of great sages and divine sages. **ेपाप्पन् -pāpman** a. महत् पापं करोति who accumulates a lot of karmic demerit. •बाह् -bāhu a. महान्तौ बाह् यस्य mighty armed one (not just strong but skilled also); m. epithet for Arjuna. **भूत -bhūta** n. pl. महान्ति च तानि

भूतानि सर्व-विकार-व्यापकत्वात् भूतानि च सूक्ष्माणि (the five) great/pervasive elements ("great" because they completely pervade all their modifications [the entire universe], and therefore are also said to be subtle—meaning the inmost material basis/cause of all gross/tangible elements and their aggregate gross objects, and are the material of the unseen, but known or inferred, world including the mind). ॰योगेश्वर -yogeśvara m. योगिनः योगाः तेषाम् महेश्वरः the limitless Lord of the pursuits of the yogins. ॰रथ -ratha a. महान् रथः यस्य having a great/famous chariot, great warrior. ॰शङ्घ -śańkha m. महान् शङ्घः huge conch.

मिह mahi (mah-i) a. (fr. √मह पूजायाम् honor, or √महं वृद्धौ be big) महत् great. ॰मन् -man (mah-i-man) m. महत्ता greatness, might, glory.

मही mahī (mah-[a]-ī) f. (fr. √मह पूजायाम् honor, or √महं वृद्धौ be big) पृथिवी earth. ॰कृते -kṛte in. महााः कृते अर्थे for the sake of the earth (i.e., for the sake of a rājya [a kingdom] on earth, भ∘गी॰१.३५). ॰िसत् -kṣit m. (6.24.2:) महीं क्षियति रक्षति इति ruler of the earth, king. ॰पित -pati m. महााः पतिः lord of the earth, king.

**मा** *mā* √2.P. & 3. Ā. (pp. मित 6.6:, pot. ps. pt. मेय

(UpasanaYoga.org)

6.8:) माने measure; रचने form, fashion. **परि॰** *pari-* measure, etc.: **प्र॰** *pra-* measure, etc.; ज्ञान-साधने prove, establish, make known, fashion a correct notion.

मा  $m\bar{a}$  ( $m\bar{a}$ ) neg. pcl.  $\exists$  not, used with an unaugmented aorist or imperfect as a prohibitive imperative 6.20:, also used elliptically without a verb, meaning मा भूत् may (it) not be (cf. भ॰गी॰११.४९); मा स्म  $m\bar{a}$  sma (prohibitive) not.

**मातुल mātula** (mātul-a) m. (fr. मातुर् + masc. suffix अ 1.5.d:) मातुः भ्रातृ mother's brother, (maternal) uncle.

**मातृ** *mātṛ* (*mā-tṛ*) *f.* (*fr.* √मा माने measure, माति अपत्यम् "the one who forms the child") जननी mother; जनयित्री (feminine/material) cause (भ॰गी॰९.१७).

मात्रा mātrā (mā-tr[a]-ā) f. (fr. √मा माने measure) परिमान measure (of time or space); (in grammar) the time it takes to pronounce a short vowel 1.19:; अंश particle; pl. आभि: मीयन्ते इति those by which you measure (the world of objects), i.e., the इन्द्रियाणि the senses; मीयन्ते इति what are measured, i.e., the विषयानि the sense objects.

मात्र mātra n. in cmpd. — measure, etc.; a. in cmpd. — (in this use, considered a secondary suffix in Paninian grammar) अतमक consisting only of—, यावदर्थे as much or many as—, केवल mere(ly)— (in these senses often employed as an indeclinable ॰मात्रम् ॰मात्रेण). ॰स्पर्श -sparśa m. pl. मात्राणाम् इन्द्रियाणां स्पर्शाः शब्दादिभिः संयोगाः contacts of the sense organs (with their objects); मात्राः इन्द्रियाणां च स्पर्शाः विषयाः च the sense organs and the sense objects; मात्राः शब्द-रूप-गन्धानि च स्पर्शाः स्पर्शरसाः च विषयाः the sense objects (sound, form/color, and smell—gained over a mātra/distance, and touch and taste—gained by sparśa/contact with the respective sense organ).

मधिव mādhava (mādhav-a) m. (fr. मधु sweet, honey, soma) or mā-dhav-a (मा लक्ष्मी तस्याः धवः पतिः) (Lord Kṛṣṇa) the Lord of Wealth (Lord Viṣṇu, whose wife is "Mā" the Goddess of Knowledge/Wealth, Mother = Lakṣmī); मधिव mādhava (mādhav-a) pl. याधवाः another name for Kṛṣṇa's clan, and hence also in sg. for Kṛṣṇa himself.

मान  $m\bar{a}na$  ( $m\bar{a}n$ -a) m.n. (fr.  $\sqrt{n}$  चिन्तायाम् think) सुमान (पूजा) respect; अभिमान demanding respect,

an exaggerated self-opinion. **अपमान**-apamāna m.n. du. मानः च अपमानः च respect
and disrespect.

**मानव** *mānava* (*mān-av-a*) *m.* (*fr.* √मन् चिन्तायाम् think) मन्वपत्य descendant of *Manu* (the first man), मनुष्य human being, person.

**मानस** *mānasa* (*mān-as-ā*) a. (fr. √मन् चिन्तायाम् think) मनसा सम्बन्धः connected with the mind, mental. **मानस** *mānasa* n. मनस् the mind.

**मानुष** *mānuṣa* (*mān-uṣ-a or mān-uṣ-a*) *a.* (*f.* ई) (*fr.* √मन् चिन्तायाम् think) मानविन् human. **मानुष** *mānuṣa m.* मानव human being.

मामक māmaka (māma-kà) a. (4.15:) (f. ॰आ) मम mine, my (as an adjective, its gender is in agreement with what it modifies, not the gender of whomever "me" is).

माया *māyā* (*mā-yā*) f. छद्मन् disguise, (mere) appearance (*opposed to tattva*/as-it-is), या मा सा माया इति *Māyā* is what does not (independently) exist (yet appears to separately exist because of our ignorance, like the ignorance of a magician's trick makes the audience falsely believe that something was created from nothing, yet does

not confuse the knowers of the trick: the magician or the wise person); ईश्वर-शक्ति the Lord's (projecting) power, ईश्वरस्य उपाधिः the manifestation of the Lord (as the universe).

**मिरुत māruta** (mār-ut-a) m. (fr. √मृ प्राण-त्यागे die) (lit. "belonging to the maruts, storm deities") वायु wind.

मार्गे mārga (mārg-a) a. (fr. √मृग् अन्वेषणे seek, forage) मृगस्य सम्बन्धः belonging to wild animals. मार्ग mārga n. पथिन् path (orig. the track of the wild animals), road, way, means. ॰शीर्ष -ऽँगःइव m. पञ्चमं नक्षत्रं मृग-शीर्षः अपि अत्र चन्द्र-मासः the lunar month where the full-moon "enters" the fifth lunar house called mṛga-śīrṣa (also the end of the sun's southern solstice where the sun "enters" makara [Capricorn], a period spanning part of November and December, a month astrologically conducive to religious activities).

मार्दव *mārdava* (*mārd-av-a*) *n.* (*fr.* √मृद् क्षोदे pound, grind to a fine powder) मृदुता gentleness, अ-क्रौर्य absence of harshness.

माल्य  $m\bar{a}lya$  ( $m\dot{a}l[a]$ -ya) n. माला string of flowers or jewels, garland, necklace.

मास māsa (mā-sa) m. (fr. √मा माने measure) चन्द्रः the moon; त्रिंशिद्दिनात्मकः कालः the time consisting of thirty days (one lunar month, 1/12<sup>th</sup> of a lunar year—the lunar month is the primary division in India, although solar and astrological months also were calculated).

माहात्म्य māhātmya (māh-ā-āt-m[an]-ya) n. (महा fr. √मह् पूजायाम् honor, or √मंह् वृद्धौ be big, आत्मन् fr. √अत् सातत्य-गमने go continuously, wander, within Upaniṣad tradition, where precise meaning sometimes overrides phonetics, it is said to be fr. √आप् व्यापने pervade) महात्मनः भाव glory, greatness.

मित्र mitra (mi[d]-tra) m. (poss. fr. √िमद् स्नेहने be attached) स्नेहवत् a buddy, friend. •अरिपक्ष -a-ri-pakṣa m. du. मित्रस्य च अरेः च पक्षौ the side of a friend and the side of an enemy (in a dispute). •द्रोह -droha m. मित्राणां द्रोहः विश्वास-भङ्गः betrayal of friends.

मिथ्या mithyā (mith-yā) in. (later form of Vedic मिथुया in. falsely, fr. √िमथ् मिथुने pair, combine, hence confuse one for another) मृषा in vain, uselessly; falsely, not in reality, apparently; often employed, esp. in cmpd. o-, with an adjectival sense (6.1:) अ-वास्तव apparent, unreal, अ-सत्य false (e.g., *mithyā vyavasāyaḥ* false resolve, भ॰गी॰१८.५९). **अचार -***ācāra* a. मिथ्या आचार: यस्य whose conduct is useless (*adjectival sense*).

मिश्र miśra (miś-ra) a. (poss. fr. √िमश् श्रेषे mix) संयुक्त mixed, combined, manifold, diverse, इष्टानिष्ट-संयुक्तः मनुष्य-लक्षणः a mixture (of the desirable and undesirable, i.e., the human condition, भ॰गी॰१८.१२).

मिष् *miş* √6.*P.* (*pr. pt.* मिषत्) उन्-मीलने open (उद्∘) or shut (नि॰) the eyes, blink; स्पर्धायाम् rival, contend. उद्∘ *ud-* (उन्॰ 2.24: & 2.44:) open the eyes. नि॰ *ni-* close the eyes.

मी  $m\bar{t}\sqrt{9}$ .P. हिंसायाम् destroy. आ॰  $\bar{a}$ - destroy.

मुक्त mukta (muk-ta) pp. (of √मुच् मोक्षणे release 2.80:) अ-बद्ध not bound, free from (with inst., abl., or in cmpd. -°) (normally not used in the sense of free to, liberal, lax); निवृत्त-धर्माधर्मादि-बन्धन free (from bondage that is karmic merit and demerit, etc., which necessitate rebirth); in cmpd. °— विना without. ॰सङ्ग -saṅga a. कर्म-फल-सङ्ग-वर्जित freed from attachment (to the results of action).

मुक्ता muktvā (muk-tvā) in. pt. (of √मुच् मोक्षणे release 2.80:) त्यक्त्वा giving up, renouncing.

मुख mukha (mukha) n. (a. in cmpd.  $-\circ$ ) आनन mouth (also figuratively), face; प्रवेश-निर्गम entrance or exit; आरम्भ beginning; प्रधान the predominant thing, head; शब्द word(s) (भ.गी.४.३२), वेद scripture.

**मुख्य mukhya** (mikh[a]-ya) a. मुखे आद्ये भवः यत् foremost, primary; श्रेष्ठः best, chief, main.

मुच् muc √6.U. (pr. मुञ्जति ॰ते 5.17.1:, fut. मोक्ष्यति ॰ते 5.33: & 2.80: & 2.101: [Ā. of आर्धधातुकलकार-s can take passive sense 5.36.a:], ps. pr. मुच्यते, pp. मुक्त 2.80:, in. pt. मुक्तवा 2.80: ॰मुच्य) मोक्षणे release, set free; ps. be released, etc. निस्॰ nis- (निर्म० 2.24: & 2.29:) release, etc. विनस्॰ vinis- (॰निर्म० 2.24: & 2.29:) release, etc.

मुद्  $mud \sqrt{1.\overline{A}}$ . (P. for meter) (fut. 1<sup>st</sup> मोदिष्ये) हर्षे rejoice, enjoy.

मुनि muni (muni) m. मनन-शील one who is contemplative, sage, सन्न्यासिन् a renunciate (one of the two general lifestyles discussed in the Bhagavad Gītā).

**मुमुक्षु mumukṣu** (mu-muk-ṣ[a]-u) a. (fr. des. of √मुच् मोक्षणे release 5.41: & 2.80: & 2.101:) मोक्षेच्छावत् who desires mokṣa (complete freedom) (since everyone basically only desires complete freedom from limitation, whether they know this clearly or not, then this term is usually limited to those who do clearly know this, because only for them can the correct means be discovered to solve the problem).

मुह्  $muh \sqrt{4}$ .P. (pr. मुह्यति,  $\omega$ . pr. मोहयति 5.40:, pp. मूढ 2.107:, pp.  $\omega$ . मोहित 6.6:) वैचित्त्ये be confused, मोह-प्राप्तौ be deluded;  $\omega$ . make confused. वि॰ vi-be confused, etc. सम्॰ sam- be confused, etc.

मुहुस् muhus (müh-us) in. प्रतिक्षणम् every moment, continually. Often repeated मृहुस् मृहुस् muhus muhus (muhur muhus 2.24: & 2.29:) पौन:-पुन्ये again and again.

मूढ mūḍha (mū-ḍha) pp. (of √मुह् वैचित्त्ये be confused 2.107:) confused, deluded. •ग्राह -grāha m. अ-विवेक-निश्चय deluded (non-discerning) understanding. •योनि -yoni f. pl. मूढानां पश्चादीनां योनयः the wombs of (i.e., births into) those (creatures, i.e., non-humans) who have no discriminative faculty (buddhi).

मूर्ति  $m\bar{u}rti$  ( $m\bar{u}r-ti$ ) f. (fr.  $\sqrt{\mu}$ ् $\pi$ ् $\pi$ ् $\pi$ ् प्रतिष्ठायाम् be fixed 1.5.d:) देह body; काठिन्य solidity; आकार

form.

मूर्धन् *mūrdhan* (*mūr-dhan*) *m.* (*fr.* √मूल्/मूर् प्रतिष्ठायाम् be fixed 1.5.d:) मस्तक head, top of the head.

मूल् $m\bar{u}l\sqrt{1.P}$ . प्रतिष्ठायाम् be fixed.

मूल mūla (mūl-a) n. (fr. √मूल्/मूर् प्रतिष्ठायाम् be fixed 1.5.d:) तरु-मूल root (of a plant); आदि origin, beginning.

मृ  $mr \sqrt{6.\bar{A}}$ . (ps. pr. म्रियते with an active sense 5.37.3:, pp. मृत) प्राण-त्यागे die.

मृग mṛga (mṛg-a) m. (fr. √मृग् अन्वेषणे seek, forage) वन-जन्तु forest creature, wild animal. ॰इन्द्र -indra (॰गे॰) m. मृगानां राजा king of beasts, सिंहः व्याघः वा a lion (always) or tiger (in areas where there are no lions).

मृत mṛta (mṛ-ta) pp. (of √मृ प्राण-त्यागे die) dead, has died.

मृत्यु mṛtyu (mṛ-t-yū) m. (fr. √मृ प्राण-त्यागे die 6.26.a:) यम Lord Death; मरण death. ॰संसार-वर्त्मन् -saṃsāra-vartman n. मृत्यु-युक्तः संसारः मृत्यु-संसारः तस्मिन् वर्त्म मार्गः the path of saṃsāra (a life of becoming) filled with death. ॰संसार-सागर -saṃsāra-sāgara m. मृत्यु-युक्तः संसारः मृत्यु-संसारः सः एव सागरः इव सागरः दुस्तारत्वात् the ocean (i.e., like an ocean that is difficult to cross over) that is *saṃsāra* (a life of becoming) filled with death.

मृश् mrs  $\sqrt{6.P.}$  (in. pt. ॰मृश्य) स्पर्शे touch, प्रणिधाने ponder, consider (lay hold of mentally). वि॰ vitouch, etc.

मृष्mरङ्  $\sqrt{4}$ .U. तितिक्षायाम् allow, pardon, forebear.

में me encl. prn. sg. dat. gen. (of अहम् 4.2:) for or to (unto) me, my.

मेध् medh √1.U. (pot. ps. pt. मेध्य) मेधे offer, worship; मेधा-हिंसने mental sacrifice; सङ्गमे unite.

मेधस् medhas (medh-as) n. (fr. √मेध् मेधे orig. fr. √मिथ् सङ्गमे unite) यज्ञ ritual. मेधस् medhas (medh-as) in cmpd. -• मेधा (प्रज्ञा) intelligence.

मेधा medhā (medh-[a]-ā) f. (fr. √मेध् सङ्गमे unite) बुद्धि intelligence, knowledge; धारण-शक्ति the capacity to retain (what is learned). •विन्-vin a. मेधया आत्म-ज्ञान-लक्षणया प्रज्ञया युक्तः who has knowledge (of him/her self, भ∘गी॰१८.९०), wise.

मेरु meru m. पर्वत-भेद name of a great, peaked mountain, a mythical mountain of gold and gems in the center between all the earth's

continents and around which revolve the planets (i.e., in the north, under the pole star, it is indicated to be in the northern Himālaya mountains and from which the river Gangā flows, so it is from the perspective of India to its south that this planetary imagery works).

मैत्र maitra (mai[d]-tra) a. (poss. fr. √मिद् स्रोहने be attached) मित्र-भाव having the disposition of a friend, friendly.

मोक्ष् mokṣ (also considered to be a desiderative of √मुच् but without reduplication and lacking the desiderative sense) √1.P. or 10.P. (fut. 1<sup>st</sup> sg. 10<sup>th</sup> class मोक्षयिष्यामि) असने (सम्यक् त्यागे) free, set free,

मोक्ष mokṣa (mokṣ-a) m. (fr. √मोक्ष् सम्यक् त्यागे free) मृक्ति complete freedom (from any notion of bondage). ॰काङ्किन् -kāṅkṣin a. मोक्षार्थिन् who wants to be completely free, मुमुक्षु one who seeks complete freedom. ॰परायण -parāyaṇa a. (2.92:) मोक्षः एव परम् अयनं परा गतिः यस्य for whom complete freedom is the ultimate end. ॰सन्न्यासयोग -sannyāsa-yoga a. मोक्ष-सन्न्यासः इति योगः प्रकरणं यस्य whose topic is renunciation that gives complete freedom.

मोघ mogha (mogh-a) a. (fr. √मुह् वैचित्त्ये be confused f. 2.108:) निरर्थक useless, vain, हीन waste. °आशा -āśa a. वृथा आशाः यस्य whose hopes are in vain (i.e., he/she remains unhappy). ॰कर्मन् -karman a. मोघानि एव निष्फलानि कर्माणि यस्य whose actions are fruitless (i.e., his/her activities did not prepare the mind for knowledge that frees one from the notion of bondage, as all other actions only change the shape of the bondage). ॰शान -jñāna a. निरर्थकम् एव ज्ञानम् यस्य whose knowledge is useless (i.e., he/she remains immature, and hence cannot assimilate the knowledge acquired). ॰म् -m in. (7.8.8:) वृथा in vain, wastefully.

मोह moha (moh-a) m. (fr. √मुह् वैचित्त्ये be confused) अ-विवेक delusion (mistaking what is, for what it is not). ॰किल -kalila m. अ-विवेक-रूपं कालुष्यम् confusion in the form of delusion. ॰जालसमावृत -jāla-samāvṛṭa a. मोहः अ-विवेकः अ-ज्ञानं तद् एव जालम् इव आवरणात्मकत्वात् तेन समावृतः enveloped by delusion (non-discernment, ignorance) which is like a net (since it covers), covered by the net of delusion.

मोहन mohana (moh-ana) a. (fr. र्माह वैचित्त्ये be

190

confused) मोह-कर causing delusion, deluding. **मोहन mohana** n. अ-विवेक delusion (mistaking what is, for what it is not).

मोहित mohita (moh-i-ta) pp. (of cs. √मुह् वैचित्त्ये be confused 6.6:) is made confused, is deluded.

मोहिन् mohin (moh-in) a. (f. ॰नी) (fr. √मुह् वैचित्त्ये be confused) मोह-कर deluding.

मौन mauna (mauna) n. मुनेः भाव state of being a मुनि; वाक्संयमः discipline over speech (including internal speech, therefore discipline over thoughts, भ॰गी॰१७.१६). ॰इन् -in (॰निन्) a. मौनम् अस्य अस्ति who has discipline over speech.

म्रियते *mriyate* (*mri-ya-te*) *ps. pr. 3*<sup>rd</sup> *sg.* (*of* √मृ प्राण-त्यागे die, *with an active sense* **5.37.3:**) (he/she/it/who) dies.

यक्ष yakṣa (yakṣ-a) n. pl. (in myth) कुबेर-सेवकाः attendants to Kubera (the deity that is wealth). **रक्षम् -rakṣas** n. pl. यक्षाणि च रक्षाणि च protectors and stealers of wealth.

यज् yaj √1.U. (pr. यजति ०ते, fut. Ā. 1<sup>st</sup> यक्ष्ये 2.81:, ps. pr. इज्यते 5.37.6: & 2.3.a:, pr. pt. यजत्, pp. इष्ट 6.6: & 2.3.a: & 2.81: & 2.88:, pot. ps. pt. यष्ट्रव्य 2.81: & 2.88: or इज्य 6.8: irregularly, instead of strengthening, the root

weakens with samprasāraṇa, in. pt. इध्वा 6.9: & 2.3.a: & 2.81: & 2.88:) देव-पूजा-सङ्गति-करण-यजन-दानेषु worship (of the Lord through daily ritual  $[p\bar{u}j\bar{a}]$ , through association with like-minded people [sanga], through daily activities [karaṇa], through special occasional rituals [yajana], and through giving  $[d\bar{a}na]$ ).

**यजत्** *yajat* (*yaj*-[*a*]-*at*) *pr. pt.* (*of*  $\sqrt{4}$  यजने worship) worship.

यजुस् yajus (yaj-us) n. (fr. √यज् यजने worship) यजुर्वेदस्य मन्त्रः a mantra of the Yajur Veda (a mix of metrical verses from Rg Veda, and of prose); generally in pl. यजुर्वेद the whole Yajur Veda (1,984 mantras in the saṃhita section, i.e., the initial, pure mantra section without the brāhmaṇa, the ensuing internal prose commentary).

**यज्ञ** yajña (yaj-ña) m. (fr. √यज् यजने worship 2.87:) याग ritual; पूजा-कार्य act of worship, (five such acts are enjoined daily of every brāhmaṇa: bhūta-yajña towards creatures, manuṣya-yajña towards society, pitr-yajña towards elders and ancestors, deva-yajña towards the Lord as deities, and brahma-yajña towards the Veda, i.e., teaching or reciting Veda); अग्नि a name for the

deity that is fire; ईश्वर the Lord (यज्ञो वै विष्णुः, तैत्रियसंहित १.७.४); (the yajña itself and all aspects of the yajña are) ब्रह्मन्/आत्मन् (भ॰गी॰४.२४ and **ेअर्थ** -artha m. abl. (॰अर्थात्) यज्ञस्य ईश्वरस्य अर्थात् for the sake of yajña (or the Lord in the form of creatures, society, etc., भःगीः ३.९). **०क्षिपितकल्मष -kṣapita-kalmaṣa** a. यज्ञेन नाशितः कल्मषं यस्य whose faults (of the mind what blocks one from tattva-jñāna) have been destroyed by yajña (भ॰गी॰४.३०). ॰तपः क्रिया -tapaḥ-kriyā f. pl. यज्ञ-क्रियाः च तपः-क्रियाः च activities that are ritual and prayerful discipline. •तपस् -tapas n. pl. यज्ञाः च तपांसि च rituals and ∘दानतपःकर्मन् -dāna-tapahdisciplines. karman n. यज्ञादि-स्व-रूपं कर्म activity that is a ritual, a charity, or a prayerful discipline. •दान-**तपः क्रिया** -dāna-tapaḥ-kriyā f. pl. यज्ञादि-स्व-रूपाः क्रियाः activities that are rituals, charities and prayerful disciplines. **भावित -bhāvita** m. यज्ञैः वर्धित supported (lit. "caused to be") through yajña. **विंद् -vid** a. (6.24:) यज्ञ-बुद्धिमत् who have **ेशिष्टामृतभू**ज attitude of worship. -śiṣṭāmṛta-bhuj a. (6.24:) यज्ञानां शिष्टं यज्ञ-शिष्टं च तत् अ-मृतं च यज्ञ-शिष्टामृतं तत् भूनक्ति इति who

partakes of a-mṛta (lit. "immortal") which is the offering left after a yajña, who partakes of the offering (made) immortal after yajña. शिष्टाशिन् -siṣṭāśin a. देव-यज्ञादीन् निर्वर्त्य तच्छिष्टम् अशनम् अ-मृताख्यम् अशितुं शीलं यस्मिन् in whom is the habit to eat the food (called "immortal") that is left only after first offering to the Lord in the form of a guest, an ancestor, or a deity.

**यत्** yat  $\sqrt{1}$ .U. (usually  $\bar{A}$ .) (pr. यतित ॰ते, pr. pt. यतत्, pr. mid. pt. यतमान) उद्यमे make effort, strive.

**यत** *yata* (ya[m]-ta) pp.  $(of \sqrt{4}$ म् वशी-करणे exercise authority 6.6:) वशी-कृत placed under control (in terms of self-discipline under control of an informed intellect). **अत्मन् -ātman** a. संयतेन्द्रिय whose organs (of action and perception) have been mastered (भ॰गी॰५.२५), संयत-स्व-भाव who has oneself, disciplined. mastered ∘आत्मवत संयत-चित्त whose -ātmavat mind is (भ॰गी॰१२.११). ॰इन्द्रियमनोबुद्धि disciplined -indriya-mano-buddhi (॰ते॰) a. संयतानि इन्द्रियाणि मनः बुद्धिः च यस्य whose senses, mind, and intellect are mastered. ेचित्र -citta a. संयतान्तःकरणं यस्य who has mastered his/her

mind. ॰िचत्तात्मन् -cittātman a. चित्तम् अन्तः-करणं च आत्मा शरीरं च तौ उभौ संयतौ येन by whom the mind and body (bāhya-ātman) are mastered (भ॰गी॰४.२१, ६.१०). ॰िचत्तेन्द्रियक्रिय -cittendriyakriya a. चित्तं च इन्द्रियाणि च चित्तेन्द्रियाणि तेषां क्रिया संयता यस्य whose activity of the mind and senses is mastered. ॰चेतस् -cetas a. संयतान्तःकरणं यस्य whose mind is mastered. •वाक्वायमानस -vāk-kāya-mānasa a. वाक् च कायः च मानसं च यतानि संयतानि यस्य whose speech, body, and mind are mastered.

**यतत्** yatat (yat-[a]-at) pr. pt. (of  $\sqrt{4}$ त् उद्यमे make effort) trying; the one who makes effort.

**यतमान** *yatamāna* (yat-a-māna) pr. mid. pt. (of √यत् उद्यमे make effort) trying, exerting.

यतस् yatas (ya-tas) in. (6.19: Ablative) यस्मात् from or than this, from whom or what or which, because, when. यतस् यतस् ...ततस् ततस् yatas yatas ...tatas tatas from whichever...from that, whenever...then.

यति yati (yat-i) m. (fr. √यत् उद्यमे make effort) यतन-शील one who makes (proper) effort; सन्न्यासिन् a renunciate.

**यत्र** *yatra* (*ya-tra*) *in.* (6.19:) यस्मिन् in this, here, with reference to this, at this time, when.

यथा yathā (ya-thā) in. (6.19:) येन प्रकरणेन in which way, as, like; in cmpd. o- (6.41:) युक्तम् appropriate(ly), respective(ly). यथा...तथा yathā...tathā as...so. oउक्त -ukta (॰थो॰) a. येन प्रकरणेन उक्तम् told in this way. oउक्तम् -uktam (॰थो॰) in. as was told. oभागम् -bhāgam in. युक्तभागे in respective position(s). oवत् -vat in. यथान्यायं according to usage, accordingly.

थर् yad (ya-d) rel. prn. (m. यः, n. यद्, f. या 4.11ः) which, what, who. यद् yad in. as a conjunction, meaning that or which, introducing a direct assertion, usually w/o a following इति, after verbs of saying, thinking, etc.; (corr. यद्...तद्...) in order that, because, if, when (esp. with pot. to express a condition) (the second half of the correlative pair may be left off, to be understood within the context). अरखा -ṛcchā f. (lit. "whatever befalls") दैव happenstance (not by chance, but rather in the grand, unfathomable scheme of interlacing karman). अरखा मान्यूष्ट -ṛcchā-lābha-santuṣṭa a. अ-प्रार्थित-उपनतः लाभः यदृच्छा-लाभः तेन सन्तुष्टः सञ्जात-अलं-प्रत्ययः who is satisfied (i.e.,

there is the accepting thought that "this is enough") with whatever happens (unasked). •प्रभाव -prabhāva (यत्प्र॰) a. ये प्रभावाः उपाधि-कृताः शक्तयः यस्य having which glories (powers brought about by the kṣetra-jña's apparent association with the kṣetra, भ॰गी॰१३.३). यद् यद् yad yad यत्किञ्चद् whatever, whomever. यद्वत् yadvat in. (6.19:) यथा like, in which way (corr. यद्वत्...तद्वत्...). यद् वा yad vā whether. •विकारिन् -vikārin a. यः विकारः अस्य having which or what modification(s). •श्रद्ध -śrad-dha (यच्छ्र॰ 2.45:) a. या श्रद्धा यस्य जीवस्य सः यच्छ्रद्धः whatever is one's śraddhā (entire value structure and attitude towards life).

यदा yadā (ya-dā) in. (6.19:) यस्मिन् काले at which time, when, correlative with तदा. यदा यदा yadā yadā whenever.

यदि yadi (yad-i) in. पक्षान्तरे if; सम्भावने suppose. यदि अपि yadi api (यद्यपि) even though.

**यन्त्र** yantra (yan-tra) n. (fr. √यम् दमने restrain 2.55:) संयमन a binding, a means of support; उपकरण apparatus, machine. •आरूढ -ārūḍha a. यन्त्रम् आरूढ: अधिष्ठित: (as if, भ॰गी॰१८.६१) mounted on a machine (e.g., a ferris wheel, or a

merry-go-round).

**यम्** yam √1.P. (pr. यच्छति 5.15.6:, pr. pt. यमत् irreg. in not taking here the root substitute यच्छ, pp. यत 6.6:, in. pt. ॰यम्य 6.9:) वशी-करणे exercise authority (intellect over mind and senses), rule, command; दमने tame, नियत-परिमाणे moderate, उपरमे check, restrain, stop, ग्रहने hold; प्रदाने give, offer (hold forth) (also considered in Paninian grammar in the sense of "give" as being from a 1<sup>st</sup> class version of the root दा with amazingly the same root substitute यच्छ् as the root यम्. However, notice that यम् does not take यच्छ् in the pr. pt. This suggests that यच्छ "give" may possibly have been a defective root used in सार्वधातुकलकार tenses and moods only, and historically became ascribed as coming from यम्, giving it the special sense of "give," because it naturally follows the mold of गम् गच्छ, and because it already had a not unrelated sense of "hold (forth)" in the same sense that the root धा means to "hold" as well as to "give," and/or ascribed as coming from दा, because "give" is that root's primary meaning. Thus the verb यच्छति "he/she/it gives" will be said to come from a 1<sup>st</sup> class version of दा by Paninian grammarians, and from यम् by Western grammarians). **आ**॰ *ā*- विस्तारे extend, stretch. **उद्॰ ud-** उत्थापने hold up, raise; उद्योगे prepare. नि॰ *ni-* exercise authority, restrain; आनयने bring back. प्र॰ *pra*-exercise authority, etc. विनि॰ *vini-* exercise authority, restrain. सिनि॰ *sanni-* (2.55:) exercise authority, restrain; आनयने brin\*g back. सम्॰ *sam-* (सं॰) exercise authority, restrain.

**यम** yama (yam-a) m. (fr. √यम् उपरमे restrain) काल Lord death, the presiding deity that is time, the deity that is destruction.

**यशस्** yaśas (yaś-as) n. धर्म-निमित्ता कीर्तिः fame (due to one's dharma).

**यष्टव्य** yaṣṭavya (yaṣ-ṭavya) pot. ps. pt. (of √यज् यजने worship 2.81: & 2.88:) to be worshipped, यज्ञ-स्व-रूप-निर्वर्तनम् एव कार्यम् to be done simply as (arising from the nature of) worship (भ॰गी॰१७.११).

**यस्** yas √4.P. प्रयत्ने make effort.

यस्मात् yasmāt (yā-smāt) prn. abl. sg. from which. यस्मात् yasmāt in. यतः because.

या  $y\bar{a}$   $y\bar{a}$   $\sqrt{2}$ .P. (pr. याति, fut. यास्यति, pp. यात) गतौ go; प्रापणे attain. **उप॰** upa- go, etc., उपगमने come. **प्र॰** pra- अपसरे॰ go forth, depart, die. **सम्॰** sam- (सं॰) go, etc.

याजिन्  $y\bar{a}jin$  ( $y\bar{a}j-in$ ) a. (fr.  $\sqrt{a}$  यज् यजने worship) यजन-शील who are disposed to rituals.

**यात** *yāta* (*yā-tā*) *pp.* (*of* √या गतौ go) गत gone, past, elapsed. **॰याम** *-yāma a.* यातः यामः समयः यस्य whose time or occasion has elapsed.

**यात्रा** *yātrā* (yā-tṛ-ā) f. (fr. √या गतौ go) गमन departure, journey, procession; धारण maintenance.

**यादव** *yādava* (*yādav-a*) *a.* यदु-भव (Lord *Kṛṣṇa*) descendant of King *Yadu*, a member of this Vedic clan.

**यादस्** *yādas* (yād-as) n. pl. जल-जन्तु creatures of the waters (as well as the presiding deities that are the waters, such as Goddess *Gaṅgā*, etc.).

**यादृश्** *yādṛś* (*yā-dṛś*) *a.* (4.17.1:) (6.24:) यस्य इव दर्शनम् अस्य having the appearance of which or what, of which or what description, of what kind or sort.

**याम** *yāma* (yāma) m. (fr. √या प्रापणे proceed or occur, or fr. √यम् उपरमे restrain) प्रहर night watch, a length of time of about 3 hours (4 muhūrtas of 48 minutes each, a muhūrta is 1/30<sup>th</sup> of a day, like a lunar month is 1/30<sup>th</sup> of a year); समय time,

occasion, season; संयमने restraint.

यावत् yāvat (yā-vat) prn. a. (4.18:) यत्परिमाण having which (or such an) extent; (correlative with तावत्) as much as...; as long as...; as far as... यावत् yāvat in. (6.16:) साकल्ये in extent, totally; सीमायाम् to the limit (both of these meanings may sometimes be expressed as "till," "so," or "as long as," i.e., continue such-and-such an action until, or so that, some other action or event is possible).

यु yu  $\sqrt{2.P.}$  बन्धने bind, मिश्रणे mix; अ-मिश्रणे separate.

युक्त yukta (yuk-ta) pp. (of √युज् समाधाने unite the mind 2.81:) समाहित well composed, absorbed (often said of the mind), contemplative; नियत regulated, moderated; अनुष्ठित committed to; आयुक्त yoked with, सम्पन्न endowed with, prepared, योग-युक्त has committed to or attained (karma- or jñāna-)yoga, a योगिन्, ज्ञान-सम्पन्न endowed with (knowledge). •आत्मन् -ātman a. समाहित-चित्तः सन् whose mind is absorbed (in Me, the Lord, भ॰गी॰७१८). •आहारविहार -āhāra-vihāra a. अन्नं च विहरणं च तौ युक्तौ नियत-परिमाणौ यस्य whose food and activity are regulated or moderated (भ॰गी॰६.१६–१७). •चेतस्

-cetas a. समाहित-चित्त whose mind is absorbed (in Me, the Lord, भ॰गी॰७.३०). ॰चेष्ट -ceṣṭa a. नियता चेष्टा यस्य whose bodily movement is moderated (i.e., without meaningless, wasted bodily movement). ॰तम -tama spv. a. (6.25:) अतिशयेन युक्त the most exalted of yogins (भ॰गी॰६.४७, १२.२). ॰स्वप्रावबोध -svapnāvabodha a. युक्तौ स्वप्नः च अवबोधः च तौ नियत-कालौ यस्य whose sleeping and waking (hours) are moderated.

युक्ता yuktvā (yuk-tvā) in. pt. (of √युज् समाधाने unite the mind 2.81:) समाहितं कृत्वा having composed (the mind), being prepared.

युग yuga (yug-a) n. (fr. √युज् सङ्गमने unite 2.82:) युग्म pair, couple, twins; सत्य-त्रेता-द्वा-पर-कलि-रूपे काल-विशेषे तत् प्रमाणं बृहद् अभिधानम् the name for large periods of time, ages (each lasting many thousands of years, see pralaya) called satya (or kṛta), tretā, dvā-para, and kali (cycling through each like a pendulum: satya then tretā, etc., then, after kali, returns dvā-para until satya, then back again. The present kali age, variously calculated to have started around the end of the Mahā-bhārata period, is by one astronomical

calculation to have started on the 13<sup>th</sup> of February 3102 bc). युगे युगे yuge yuge in. प्रतियुगं in each age, in various ages. **पद्-pad** in. (6.24:) युगम् इव पद्यते इति (lit. "happening as a couple") together; एक-काले at the same time, simultaneously. **०सहस्रान्त -sahasrānta** a. युगानि स-हस्रणि अन्तः यस्य lasting (four) thousands of yugas (i.e., one night-time of Lord Brahmā, भन्गी॰८.१७, see pralaya).

युज् yuj √7.U. (pr. युनक्ति युङ्के 2.81: inserted weak form न् assimilated to guttural nasal, pot. P. युक्क्यात्  $\bar{A}$ . युञ्जीत, fut. योक्ष्यिति ॰ते 2.81: & 2.101:, ps. pr. युज्यते, ps. impv. युज्यस्व, cs. pr. योजयति, pr. pt. युञ्जत्, pp. युक्त 2.81:, pp. cs. योजित, pot. ps. pt. योक्तव्य 6.8: & 2.81:, in. pt. युक्त्वा 2.81:) सङ्गमने unite, yoke, connect, join, take to; समाधाने unite the mind (with the object of meditation), meditate, contemplate (भ॰गी॰६.१०); प्रयत्ने be employed, make effort, prepare; ps. समापन्ने prepare (oneself) for (w/dat.), commit to (w/dat.), be endowed with (w/inst.); as. unite, etc., प्रेरणे impel. अभि॰ abhi- unite, etc. नि॰ ni- नियमने bind; प्रेरणे impel, order, compel. प्र॰ *pra*- unite, etc.; क्ष. प्रेरणे impel. वि॰ *vi*-विपरीत॰ (विमुक्तौ) be free, unyoke. सम्॰ sam(सं॰) unite, etc. समा॰ samā- unite, etc.

**युञ्जत् yuñjat** (yuñj-at) pr. pt. (of √युज् सङ्गमने unite, or समाधाने unite the mind 5.3:) connecting, taking to, uniting (oneself to), meditating; preparing.

युद्ध yuddha (yud-dha) pp. (of √युध् सम्प्रहारे fight 2.76: & 2.78:) fought. युद्ध yuddha n. सङ्ग्राम war, battle, fight, conflict. • विशारद -viśārada a. युद्धे विशारद: पण्डित: expert in warfare.

युध्य yudh  $\sqrt{4}$ .U. (usually  $\bar{A}$ .) (pr.  $\bar{A}$ . युध्यते, impv. P. युध्य  $\bar{A}$ . युध्यस्व, fut. योत्स्यते 2.76: 1st sg. योत्स्ये, fut. mid. pt. योत्स्यमान 6.5: & 2.76: & 2.42:, pp. युद्ध 2.76: & 2.78:, pot. ps. pt. योद्धव्य 6.8: & 2.76: & 2.78:, inf. योद्धम् 2.76: & 2.78:) सम्प्रहारे fight. प्रति॰ prati- fight.

**युध् yudh** (yudh) f. (fr. √युध् सम्प्रहारे fight **6.24**:) युद्ध battle, war.

युधामन्यु yudhā-manyu (yudhā-man-yu) m. (युध् fr. √युध् सम्प्रहारे fight, मन्यु arousal) (युधा क्रोधः यस्य "aroused by battle" [युधा inst. 6.32:]) name of a chieftain on the Pāṇḍava side.

युधिष्ठर yudhi-ṣṭhira (yudh-i-ṣṭhi-ra) m. (युध् fr. √युध् सम्प्रहारे fight, स्थिर fr. √स्था गति-निवृत्तौ remain) (2.101: between members of a cmpd.) (युधि स्थिर: "firm in battle" [युधि loc. 6.32:]) the eldest of the five sons of *Pāṇḍu* and known for his commitment to *dharma*.

युरसु yuyutsu (yu-yut-s[a]-u) a. (fr. des. of  $\sqrt{4}$ )ध् सम्प्रहारे fight 5.41: & 2.76: & 2.42:) युद्धम् इच्छन् desiring to fight, desiring to do battle.

युधान yuyudhāna (yu-yudh-āna) m. (fr. perf. mid. pt. √युध् सम्प्रहारे fight, "the one who has fought" 6.5:) the name of the son of Satyaka, otherwise known by the name Sātyaki.

योक्तव्य yoktavya (yok-tavya) pot. ps. pt. (of \्युज् प्रयत्ने be employed 6.8: & 2.81:) प्रयत्नं कृत्वा should be undertaken, to be pursued.

योग yoga (yog-a) m. (fr. √युज् सङ्गमने unite, समाधाने contemplate, प्रयत्ने make effort 2.82:) संयोग (युक्ति, घटन) union, association, connection (भ॰गी॰९.५,१०.७), attainment; उपाय method, means, agency (the means for producing an effect—involving doership), योजन preparation and application, सम्यग्दर्शनोपायं कर्मानुष्ठानम् doing one's duty as a means (for a non-conflicted mind and, eventually, clear knowledge), निग्रह a life of discipline; कर्म-योग-ज्ञान-योग-निष्ठा dedicated pursuit of either karma-yoga or jñāna-yoga;

योगिन् one who follows a lifestyle of karma-yoga (भ॰गी॰५.५); दुःख-संयोग-वियोग disassociation from association with sorrow (as Lord Kṛṣṇa's definition, भ॰गी॰६.२३); मनसा कर्म-योगः meditation (as a discipline), ध्यान (either prayerful or contemplative) meditation, contemplation, समाधि vision of identity (in reality with the total, with the Lord), सम्यग्दर्शन-स्तैर्य steadiness of clear knowledge; शक्ति power (esp. as acquired through discipline); परिश्रम exertion; अ-प्राप्तस्य प्रापणम् acquiring what one does not have, or what one wants to acquire (in the cmpd. योग-क्षेम); अधिकार chapter title, प्रकरण topic (that unites/sangamayati certain verses together so as to complete a chapter) (a meaning employed in the statements added after each of the chapters in the Bhagavad Gītā by a later editor); योग-दर्शन the name of a later school of philosophy (mostly the Sānkhya school of philosophy with an Īśvara/Lord as an object of meditation, and not as the author and manifestation of the universe), also the system of exercise, breathing, and meditation practices (propounded and alluded to in the Yoga Sutras, popularly connected to the Sānkhya school of

philosophy). The Sānkhya philosophy is not directly related to the yoga in the Bhagavad Gītā, and the practices form only a small adjunct (भ॰गी॰४.२९) to the yoga in the Bhagavad Gītā, which is instead based on the Veda in the light of the Upanisads (the conclusion of the Veda that is quoted and paraphrased profusely), and consists of a change in attitude (buddhi) derived from a thorough appreciation of the Lord as everything including oneself—not just practicing postures, breathing exercises, or meditation techniques. °आरूढ -ārūḍha a. योगं सिद्धः who has attained (success in) karma-॰**इन् -in** (॰िगन्) a. उपाय-निष्ठानुवर्तिन् dedicated to agency for change (effecting changes [physical and mental discipline] sufficient to progress to knowledge), योग-निष्ठानुवर्तिन् following a dedicated life of yoga (karma-yoga or jñāna-yoga); समाहित-चित्त whose mind is united (in the Lord, in brahman), contemplative. **॰इन् -in** m. (॰गिन्) (f. ॰**गिनी** 3.9:) one who follows a dedicated life of agency for change, one who follows a dedicated life of yoga; a कर्म-योगिन् or a सत्र्यासिन्. **ंईश्वर -īśvara**  $(\circ \dot{\eta} \circ)$  m. योगिनः योगाः तेषाम् ईश्वरः the Lord of the pursuits of the yogins. **%म -ksema** n. योगः अ-

प्राप्तस्य प्रापणं क्षेमः तद्-रक्षणं तद्-उभयम् both acquiring and protecting; property (what one wants to acquire and protect). • **धारणा** -dhāraṇā f. योगेन धरणम् holding by yoga. •बल -bala n. योगस्य बलम् (mental) strength by yoga. ॰भ्रष्ट -bhraṣṭa a. योगात् अधः-पतितः fallen from (did not succeed, in this life, in) yoga. ॰माया-समावृत -māyā-samāvṛta a. योगः गुणानां युक्तिः घटनं सः एव माया योग-माया तया आच्छादितः concealed by  $m\bar{a}y\bar{a}$  which is the union (of the three gunas, c.f. gunamayī māyā, भागी०७.१३ and १४). **ेयज्ञ -** $yaj\tilde{n}a$  a. प्राणायाम-प्रत्याहारादि-लक्षणः योगः यस्य for whom yoga (the practice of controlling the breath and mind, etc.) is the worship (yajña [offering to the Lord], भ॰गी॰४.२८). **्युक्त -**yukta a. कर्म-योगेन युक्तः (with mind) prepared through karma-yoga (भ॰गी॰५.६), committed to (a life of) karma-yoga (भ॰गी॰८.२७). **ेयुक्तात्मन् -yuktātman** a. योगेन समाहितं अन्तः-करणं यस्य whose completely composed through (absorbed in) jñāna-yoga (भ॰गी॰६.२९). ॰**वित्तम -vittama** spv. a. अतिशयेन योगवित् the best knower of yoga. •शास्त्र -śāstra n. योगे शास्त्रम् instruction on

yoga. **॰संसिद्ध -saṃsiddha** a. योगेन संस्कृतः prepared by (karma-)yoga; योगे फलम् success in yoga. **॰संसिद्धि -saṃsiddhi** f. योगे फलम् success in yoga. **॰सिन्डात -sañjñita** a. योगम् इति आख्यातः called yoga. **॰सन्यस्तकर्मन्** -sannyasta-karman a. ज्ञान-योगेन सन्यस्तानि कर्माणि यस्य who has renounced action through yoga (jñāna-yoga). **॰सेवा -sevā** f. योगानुष्ठान following yoga. **॰स्थ -stha** a. (6.24.1:) योगे तिष्ठति steadfast in yoga.

**योत्स्यमान** *yotsyamāna* (yot-sya-māna) fut. mid. pt. (of √युध् सम्प्रहारे fight 6.5: & 2.76: & 2.42:) will be fighting, about to be fighting.

**योद्धव्य** *yoddhavya* (*yod-dhavya*) *pot. ps. pt.* (*of*  $\sqrt{4}$  प्यूध् सम्प्रहारे fight **6.8**: & **2.76**: & **2.78**:) to be fought.

योद्धम् yoddhum (yod-dhum) inf. (of √युध् सम्प्रहारे fight 2.76: & 2.78:) to fight. योद्धकाम yoddhu-kāma a. (6.10:) योद्धं कामः यस्य who has a desire to fight.

योध yodha (yodh-a) m. (fr. √युध् सम्प्रहारे fight) युद्ध-कारक warrior, fighter. ॰मुख्य -mukhya a. योधानां मुख्यः श्रेष्ठः prominent among warriors. ॰वीर -vīra m. योधानां वीरः leader among warriors.

योनि yoni (yoʻ-ni) f. (fr. √यु मिश्रणे mix or hold together) कारण source, cause; गर्भ womb.

**यौवन** *yauvana* (*yauv-an-a*) *n.* (*fr.* √यु मिश्रणे mix or hold together 2.67: & 2.3:) यूनः भावः मध्यमावस्था च youth and middle age (the procreative years, after *kaumāra* and before *jarā*).

**रक्ष्** rak,  $\sqrt{1.U.}$  ( $impv. 3^{rd}$  pl. रक्षन्तु, pp. रक्षित 6.6:) पालने protect. **अभि॰** abhi- protect.

**रक्षस्** *rakṣas* (*rakṣ-as*) *n.* (*fr.* √रक्ष् पालने protect) रक्ष्यते हिवस् अस्मात् from whom the ritual offering is protected, *pl.* (*in mythology*) nocturnal demons (who disturb rituals).

रजस् rajas (rā[ñ]j-as) n. (fr. √रञ्ज् रागे be colored or red, be impassioned) (originally the region of clouds between heaven and earth) रजो-गुण the second of three constituent principles comprising the world (see guṇa), as a mental disposition it is agitation; रेणु pollen, dust, कल्मघ impurity, (metaphorically like dust) प्रतिबन्ध what impedes clear vision or knowledge. •गुणसमुद्भव -guṇa-samudbhava (जो॰ 2.24: & 2.33:) a. रजः च तत् गुणः च रजो-गुणः समुद्भवः यस्य whose origin

is the rajas-guṇa (said of kāma and krodha).

**रञ्ज rañj** √4.U. (also 1.U.) (pr. रज्यति ∘ते rajyate 5.16.2:, ps. pr. रज्यते rajyate 5.37.5:) रागे be impassioned, redden (or be colored), प्रलोभने be attracted, crave, कामे desire. अनु॰ anu- be impassioned, etc.

रण्ran ( $or = \sqrt{1.92}$ :)  $\sqrt{1.9}$ . शब्दे sound, resound.

रण raṇa (raṇ-a) m. (fr. √रण् [or √रन् 2.92:] शब्दे resound, रणन्ति शब्दायन्ते अत्र "in which there are clamors") युद्ध combat, battle. ॰समुद्यम -samudyama m. रणस्य समुद्यमः outset of the battle.

**रत** *rata* (*ra*[*m*]-*ta*) *pp.* (*of* √रम् क्रीडायाम् play, revel 6.6:) रमण revel; अनुरक्त happily engaged, dedicated.

रित rati (ra[m]-ti) f.  $(fr. \sqrt{\tau})$  क्रीडायाम् revel) राग attraction; रमण pleasure; निष्ठा devotion.

रथ ratha (ra-tha) m. (poss. fr. √ऋ गतौ move, or fr. √रम् क्रीडायाम् sport) यान-भेद a kind of vehicle, esp. horse-drawn chariot. °उत्तम -uttama (॰थो॰) m. (the adjectival empd. treated as a masc. noun, 7.5.4:) रथः उत्तमः (word-order reversed in empd. 6.34:) best-chariot, best of chariots. °उपस्थ **-upastha** (॰थो॰) m. (6.24.1:) रथस्य उपस्थः seat (or the lower seat) of the chariot, the driver's seat.

**रभ्**  $rabh \sqrt{1.\bar{A}}$ . (orig. =  $\sqrt{\varpi}$ भ् ग्रहणे take hold of 1.5.d:) (pr. रभते, ps. pr. रभ्यते) कार्योपक्रमे undertake (an activity). **आ**॰  $\bar{a}$ - undertake. **प्रा॰**  $pr\bar{a}$ - undertake.

रम् ram √1.Ā. (P. only when transitive, taking an object) (pr. रमते, pot. P. रमेत्, pp. रत 6.6:) निवृत्तौ stop, rest, abide; क्रीडायाम् revel, sport, रतिं प्रतिपन्ने become pleased, attain (discover) joy; निष्ठायाम् be dedicated, be devoted. अभि॰ abhi- revel, etc. उप॰ upa- निवृत्तौ stop, rest, abide. नि॰ ni- revel, etc.

रवि ravi (rav-i) m. (fr. √रु शब्दे sound, roar) सूर्य sun.

**रस्**  $ras \sqrt{10.U.}$  (pot. ps. pt. रस्य) आस्वादने taste; स्रोहने feel affection.

रस rasa (ras-a) m. (fr. √रस् आस्वादने taste स्रेहने feel affection) स्वाद taste (in all the senses of that word), charm; राग attraction; सार essence. •आत्मक -ātmaka a. रसः आत्मा यस्य (6.39:) consisting of essence (sap, भगी०१५.१३). •वर्जम् -varjam in. रसं विषयेषु रागं वर्जयित्वा leaving out

or excluding attraction (towards objects).

रसन rasana (ras-ana) n. (fr. √रस् आस्वादने taste स्रेहने feel affection) स्वाद taste, tasting; रसन-ज्ञानेन्द्रिय the sense of taste.

रस्य rasya (ras-ya) pot. ps. pt.  $(of \sqrt{x})$  आस्वादने taste) रसोपेत tasty.

**रह**  $rah \sqrt{1}$ .P. (pp. रहित 6.6:) त्यागे abandon. वि॰ vi-abandon.

**रहस् rahas** (rah-as) n. (fr. √रह् त्यागे abandon) निर्जन seclusion; गोप्य secret; याथार्थ्य as-it-is (rather than how-it-appears).

रहस्य rahasya (rah-as-ya) a. (fr. √रह त्यागे abandon) गृह्य secret. रहस्य rahasya n. गृढ secret place or thing; उपनिषद् the teaching of the most secret of secrets (namely, that the known, but misunderstood, "I" is already the perfection that I am seeking).

रहित rahita (rah-i-ta) pp. (of √रह त्यागे abandon 6.6:) वर्जित without (with inst. or in cmpd. -°).

रा  $r\bar{a}$   $\sqrt{2.P.}$  दाने give.

**राक्षस** *rākṣasa* (*rākṣ-as-a*) *a.* (*f.* इ) (*fr.* √रक्ष् पालने protect) (lit. "of a रक्षस् [creature from whom you have to protect yourself]") राक्षस-बन्धिन्

criminal (untrusting and *rajas*—ic); demonic, राजसिक *rajas*—ic, predominantly of *rajas-guṇa*.

राग  $r\bar{a}ga$   $(r\bar{a}[\tilde{n}]g-a)$  m. (fr.  $\sqrt{t}$ ख़ रागे be impassioned 2.82:) प्रलोभन attraction, craving, बन्दन-काम binding desire (for a result), anticipation, requirement, expectation, anticipating, requiring. **अत्मिक -ātmaka** a. रागः आत्मा यस्य whose nature is attraction (that is rañjana [coloring] the natural purity/clarity of the mind, adding virtues to things which they don't have, and dimming the mind's ability to discern things as-they-are). ॰इन् -in (॰गिन्) a. रागः अस्य अस्ति who has attraction (towards things). **ेद्वेष** -dveşa m. du. रागः च द्वेषः च attraction and repulsion, like(s) and dislike(s), binding desire (for or against a result). ॰द्रेषवियुक्त -dveṣa-viyukta a. रागः च द्वेषः च रागद्वेषौ ताभ्यां वियुक्तः free from (being overpowered by) attraction and repulsion, free from (the hold of) attraction and repulsion.

**राज्**  $r\bar{a}j \sqrt{1.U.}$  दीप्तौ shine; शासने rule.

**राजन्** *rājan* (*rāj-an*) *m.* (*fr.* √राज् शासने rule) नृप king, prince; क्षत्रिय a member of the governing or military class. **राज** *rāja* at end of a तत्पुरुष cmpd.

(UpasanaYoga.org)

-°, or at beginning of any cmpd. °—. °ऋषि -ṛṣi (॰जिं 2.8: & 2.3:) m. राजा च सः ऋषिः च one who is both a king and a sage; pl. राजानः च ऋषयः च kings and sages, राजानः च तानि ऋषयः च those who are both kings and sages. ॰गृह्मा -guhya n. गृह्मानां राजा the king of secrets. ॰विद्या -vidyā f. विद्यानां राजा the king of all knowledge (all sciences). ॰विद्याराजगृह्मयोग -vidyā-rāja-guhya-yoga a. राज-विद्या-राजगृह्मो इति योगः

राजस  $r\bar{a}jasa$   $(r\bar{a}[\tilde{n}]j-as-a)$  a.  $(f. \xi)$   $(fr. \sqrt{x})$  रागे be impassioned 2.82:) रजसः रजो-गुण-प्रधानात् भवति who are of or predominantly from rajas-guṇ a, रजो-गुण-प्रधान who are predominantly of the rajas mental disposition, aggressive.

प्रकरणं यस्य whose topic is the king of all

knowledge and the king of all secrets.

राज्य *rājya* (*rāj-[an]-yā*) *n.* (*fr.* √राज् शासने rule) ऐश्वर्य dominion, rulership; राष्ट्र kingdom. •सुखलोभ -su-kha-lobha m. राज्यस्य सुखस्य लोभ: greed for the pleasure of a kingdom, greed for kingdom and (its) pleasures.

**रात्र** *rātra* (*rā-tra*) *n*. (*fr*. √रा दाने give, राति सुखं भयं वा what gives joy or fear) निशा night. Often substituted for रात्रि as final in cmpd. -° (6.34:).

राति rātri (rā-tr[a]-i) f. (fr. √रा दाने give, राति सुखं भयं वा what gives joy or fear) निशा night; रात्रि-देवता the deity that is night (भ॰गी॰८.२५). ॰आगम -āgama (॰त्र्या॰) m. रात्र्याः आगमः the coming of the night, ब्रह्मणः स्वाप-कालः the time to go to sleep for Lord Brahmā (भ॰गी॰८.१८).

राधन *rādhana* (*rādh-ana*) *n.* (*fr.* √राध् संसिद्धौ accomplish, propitiate, or satisfy) साधन means for accomplishing; (*also f.* •ना) आराधन (पूजा) propitiation, worship.

राम rāma (rām-a) m. (fr. √रम् क्रीडायाम् revel) परशु-रामः दश-रथ-ज्येष्ठ-पुत्रः बल-रामः त्री-रामः the three Rāmas are: Paraśu-rāma (the axe-wielding Rāma, a brāhmaṇa/warrior who vowed to exterminate all kṣatriyas), Rāma (the famous hero of the Rāmāyaṇa epic, the avatāra of Lord Viṣṇu who personified dharma, and a great archer who as a teenager defeated Paraśu-rāma), and Bala-rāma (the powerful, elder brother of Lord Kṛṣṇa, his weapon was the blade of a plow).

**राशि** *rāśi* (*rāś-i*) *m*. पुञ्ज (सञ्चय) heap, mass, quantity of.

**राष्ट्र** *rāṣṭra* (*rāṣ-ṭra*) n. (fr. √राज् शासने rule 2.81: & 2.88:) जन-पद nation of people, kingdom.

रिच्*ric*  $\sqrt{7.P.}$  (ps. pr. रिच्यते) निःसारणे leave. **अति॰ ati-** पश्चात्॰ ps. be left behind, be worse than (w/acc., abl.).

रिपु ripu (rip-u) m. शत्रु enemy.

**रुद्धा**  $ruddhv\bar{a}$   $(rud-dhv\bar{a})$  in. pt.  $(of \sqrt{8})$  आवरणे cover, निवरणे impede 2.76: & 2.78:) obstructing.

रुद्र rudra (rud-ra) m. (fr. √रुद् अश्रु-विमोचने let out a tear, weep, wail) शिव Lord Śiva, the deity that is destruction; pl. the eleven sons of Rudra. •आदित्य -āditya m. pl. रुद्राः च आदित्याः च the rudras and the ādityas.

रुध् *rudh* √7.*U*. (*pp*. रुद्ध 2.76: & 2.78:, *in. pt.* रुद्धा 2.76: & 2.78: ॰रुध्य) आवरणे cover; निवरणे impede, check, restrain. नि॰ *ni*- cover, etc. वि॰ *vi*- प्रतिकृलं करणे oppose, conflict with.

रुधिर rudhira (rudh-irá) n. (fr. √रुध् आवरणे cover, निवरणे impede) रक्त blood. ॰प्रदिग्ध -pradigdha a. रुधिरेण प्रदिग्ध लिप्तः drenched with blood.

**रुह** *ruh* √1.*P.* (*pp.* रूढ 2.107:) बीज-जन्मनि sprout, take root; प्रादुर्भावे be manifest, grow, thrive, rise

up. **आ॰ ā-** उत्थाने rise, ascend; सिद्धौ attain, accomplish. **सुवि॰ suvi-** ps. सु-दृढे be well entrenched.

**रुक्ष** *rūkṣa* (*rūkṣa*) a. रस-भेद a kind of taste: astringent (*kaṣāya*).

**रूप** *rūpa* (*rūp-a*) *n*. आकार form; स्व-भाव essential nature.

रोमन् roman (ro-man) (=लोमन् 1.5.d:) m. (said to be fr. √रु गति-रेषणयोः go or injure शब्दे sound, but just as likely fr. √रुह् प्रादुर्भावे grow) तनू-रुह body hair (excluding the long hairs of the head, beard, or an animal's mane or tail). रोम roma (6.29:) in cmpd. o—. व्हर्ष -harṣa m. रोमाञ्च bristling of the body hair, goose bumps; रोम्णः हर्षः इव thrill (with rapture or horror). व्हर्षण -harṣaṇa a. रोमाञ्च-कर causing the body hair to bristle, giving goose bumps; रोम्णः हर्षणः इव thrilling (with rapture or horror).

लग् lag √1.P. (pp. लग्न) सङ्गे stick. वि॰ vi- stick, etc. लघु laghu (la[n]gh-u) a. (fr. √लङ्ग् गत्यर्थे pass over) अ-गुरु light weight. ॰आशिन् -āśin (॰ध्वा॰) a. लघ्वशन-शील who has the habit to eat light (i.e., does not habitually eat him/herself into

sleepiness).

**एह** *laṅgh*  $\sqrt{1.P.}$  गत्यर्थे (सीमातिक्रमे) pass over, transgress (*also cs.*).

लप्  $lap \sqrt{1.P.}$  (pr. pt. लपत्) व्यक्तायां वाचि talk (out loud); परिदेवन lament, bewail. **प्र॰** pra- talk, etc.

**लब्ध labdha** (lab-dha) pp. (of √लभ् प्राप्तौ obtain 2.76: & 2.78:) obtained, gained.

**তেঙ্বা labdhvā** (lab-dhvā) in. pt. (of √लभ् प्राप्तौ obtain 2.76: & 2.78:) obtaining, attaining.

**लभ्** *labh* √1.Ā. (sometimes P.) (pr. लभते 1<sup>st</sup> लभे, impv. लभस्व, pot. P. लभेत्, ps. pr. लभ्यते, pp. लब्ध 2.76: & 2.78:, pot. ps. pt. लभ्य, in. pt. लब्ध्वा 2.76: & 2.78:) प्राप्तौ obtain, attain, have; ग्रहणे take, take hold of. **3प॰** *upa-* obtain, etc.; इन्द्रिय-ग्रहणे perceive, ज्ञाने know.

**लभ्य labhya** (labh-ya) pot. ps. pt. (of √लभ् प्राप्तौ obtain) to be attained.

**रुवण lavaṇa** (lav-aṇa) a. (fr. √लू छेदने divide, cut 2.92:) रस-भेद a kind of taste: salty.

लस्  $las \sqrt{1.P.}$  क्रीडने play.

**लाघव**  $l\bar{a}ghava$   $(l\bar{a}[n]gh-av-a)$  n.  $(fr. \sqrt{r})$  गत्यर्थे pass over 2.71:) अल्पत्व lightness (esp. of mind),

relief; क्षुद्रता insignificance.

**लाभ** *lābha* (*lābh-a*) *m.* (*fr.* √लभ् प्राप्तौ obtain) प्राप्ति gain. **अलाभ** *-a-lābha m. du.* लाभः च अलाभः च gain and loss.

िक्त linga (ling-a) n. (fr. √लिक्त् चित्री-करणे mark, paint) चिह्न mark, sign, indication, (distinguishing) attribute or characteristic.

लिप्  $lip \ \sqrt{6.U.}$  (pr. लिप्पति ॰ते 5.17.1:, ps. pr. लिप्यते) उपदेहे anoint, मलिनी-करण sully, stick to, taint, infect, affect. **उप॰** upa- anoint, etc.

िह् lih  $\sqrt{2}$ .U. (intens.  $2^{nd}$  form pr.  $2^{nd}$  sg. लेलिह्मसे 5.42: & 5.13.1:) लेहने lick (with the tongue); intens. lick repeatedly.

ली *lī* √4.Ā. (pr. लीयते līyate, ps. pr. लीयते līyate, pp. लीन 6.6:) श्लेषणे adhere, cling; द्रवी-करणे dissolve. **प्र॰ pra-** dissolve, fall apart, नाशे disappear, be destroyed. **प्रवि॰ pravi-** dissolve, fall apart, नाशे disappear, be destroyed.

लुप्  $lup \ \sqrt{6.P.}$  (metrically can be  $\bar{A}$ .) (pp. लुप्त) छेदने break, take away, deprive, destroy.

लुप्त lupta (lup-ta) pp. (of √लुप् छेदने break) पर-द्रव्येषु छिन्नः broken, lost, deprived. ॰िपण्डोदक-क्रिय -piṇḍodaka-kriya a. पिण्डस्य च उदकस्य च क्रिया श्राद्धाख्या सा लुप्ता यस्य who has been deprived of the (post-death) ritual (the special offering) of (cooked) rice-balls (pindas) and (the daily offering) of water (with prayers to the ancestors).

**लुब्ध lubdha** (lub-dha) pp. (of √लुभ् गार्ध्ये covet 2.76: & 2.78:) पर-द्रव्येषु सञ्जात-तृष्णः having a desire towards others' wealth, greedy; तीर्थादौ स्व-द्रव्यापरित्यागी unwilling to part with one's own wealth to a worthy charity, miserly.

**लुभ् lubh** √4.P. (also 6.P.) (pp. लुब्ध 2.76: & 2.78:) गार्ध्ये covet; विमोहने be bewildered.

**लोक् lok** √1.Ā. (cs. pr. लोकयति ∘ते, pr. pt. of cs. लोकयत्) दर्शने see, view, experience; cs. अवलोकने experience. अव॰ ava- cs. experience.

लोक loka (lok-a) m. (fr. √लोक् अवलोकने experience) (अवलोक्यते इति what is experienced) (any) field of experience, esp. this world, (any) world of experience; (लोक्यते अनेन इति that by which one experiences) this life, this embodiment, person, (sg. or pl.) people, the populace, all embodiments. °स्यकृत् -kṣaya-kṛt a. (6.24.2:) लोकानां क्षयं करोति इति who

destroys people (or the worlds). ॰ त्रय -traya n. sg. (4.30:) लोकानां त्रयं the three worlds: bhūr, bhuvas, and svar [earth, intermediate region, and heaven]; or sthūla, sūkṣma, and kāraṇa [the tangible, the intangible, and the unmanifest]. ॰ पहिश्वर -maheśvara m. लोकानाम् महान्तः ईश्वरः the limitless Lord of all worlds. ॰ राङ्गार -saṅgraha m. लोकस्य समूहनम् rallying the people (to the path of dharma) (i.e., as a leader, settting an example for the people), लोकस्य उन्मार्ग-प्रवृत्ति-निवारणम् preventing the people's pursuit of the wrong path.

लोभ lobha (lobh-a) m. (fr. √लुभ् गार्ध्वे be greedy, विमोहने be bewildered) पर-द्रव्यादित्सा the desire to obtain (āditsā) another's possessions, greed. •उपहतचेतस् -upahata-cetas (॰भो॰) a. लोभेन उपहतं चेतः यस्य whose mind is overwhelmed by greed.

**लोष्ट loṣṭa** (loṣ-ṭa) m.n. (fr. √रुज् भङ्गे break 1.5.d: & 2.81:) मृत्पिण्ड a lump of clay or dirt.

वक्तुम् vaktum (vak-tum) inf. (of √वच् परिभाषणे speak 2.80:) to say.

वकत्र vaktra (vak-tra) n. (fr. √वच् परिभाषणे speak

वर्ण varṇa

2.80:) मुख mouth, face.

विच् vac √2.P. (perf. उवाच 5.10.3:, fut. 3<sup>rd</sup> sg. वक्ष्यति Ā. 1<sup>st</sup> sg. वक्ष्ये 2.80: & 2.101:, ps. pr. उच्यते 5.37.6: & 2.3.a:, pr. ps. pt. उच्यमान 6.5: & 5.37.6:, pp. उक्त 6.6: & 2.3.a: & 2.80:, past act. pt. उक्तवत् 6.7:, pot. ps. pt. वाच्य 6.8:, in. pt. उक्तवा 2.80:, inf. वक्तुम् 2.80:) परिभाषणे speak. **प्र∘ pra-** speak; प्रकर्षण∘ tell thoroughly, teach.

**वचन** *vacana* (*vac-ana*) *n.* (*fr.* √वच् परिभाषणे speak) भाषण speech, words.

वचस् vacas (vac-as) n. (fr. √वच् परिभाषणे speak) भाषण speech, words.

विज्ञ vajra (vaj-ra) m.n. (prob. fr. √वज् स्थैर्ये be firm, f. ओजस्) विद्युत् lightning (bolt), esp. as the weapon of Lord Indra (the weapon is said to be fashioned from the bones of the seer/sage Dadhīci).

वत् vat in. 6.19: & 6.20: in cmpd. — in the sense of इव like—. वत् vat adj. suff. 6.27: in the sense of धारिन् possessing—.

वद् vad √1.P. (pr. वदति, impv. वद, fut. वदिष्यति, pr. pt. वदत्) व्यक्तायां वाचि speak (out loud), tell. प्र॰ pra- speak, etc.

वदन vadana (vad-ana) n. (fr. √वद् व्यक्तायां वाचि speak) भाषन talking; वक्त्र mouth (that by which one talks).

**वध्** *vadh* √1.*P.* (*pot. ps. pt.* वध्य) मारणे kill, destroy.

**वपुस्** *vapus* (*vap-us*) *n.* (*fr.* √वप् बीज-सन्ताने scatter seed) प्रशस्ताकार beautiful form, शरीर body.

वयम् vayam (vay-am) prn. pl. nom. (of अहम्) we.

वर vara (var-a) a. (fr. √वृ स्वी-कारे choose) श्रेष्ठ best, most exalted. वर vara m. इच्छा wish, याचन request, boon.

वरुण varuṇa (var-uṇa) m. (fr. √वृ आच्छादने cover) अब्देवतानां राजा Lord Varuṇa, king of the water-deities; अब्देवता the deity that is water, Lord of water.

वर्ज varja (varj-a) a. (fr. √वृज् त्यागे avoid) in cmpd.

- हीन without, excluding, excepting.

वर्जित varjita (varj-i-ta) pp. (of cs. √वृज् त्यागे avoid 6.6:) हीन without, free from (with inst. or in cmpd. -°).

वर्ण varṇa (var-ṇa) m. (fr. √वृ आच्छादने cover 2.92:) जाति species, tribe, family, ब्राह्मणादि-जाति family based societal group (these functional

groups were the brāhmaṇas [the educatorspriests-judges], etc.); रूप color, appearance (वर्ण्यते अनेन इति "that by which something is described'"); भेद kind; in gram. अ-काराद्यक्षर a letter or syllable, the sound of a letter or syllable. •**सङ्कर -saṅkara** m. वर्णानां सङ्करः भ्रमः confusion of the societal groups, वर्णतः सङ्करः societal confusion, confusion in society. There was a certain amount of flexibility in marriages between the four social groups. A woman could marry within her own, or into the next "higher" social group. But in the Mahā-bhārata war there was to be a mass destruction of the kṣatriya men, and many kṣatriya women would subsequently be forced to marry into "lower" social groups, where the traditions of her own family and group would be forfeited, and only her new husband's family and group traditions adopted, hence the honoring of many kṣatriya ancestors would come to an end. ॰सङ्कर-**कारक** -saṅkara-kāraka a. वर्ण-सङ्करस्य कारकः causing confusion in the society.

वर्तमान vartamāna (vart-a-māna) pr. mid. pt. (of र्वृत् स्थितौ remain प्रवृतौ be engaged 6.5:) तिष्ठति इति existing, present; प्रवर्तते इति performing action. वर्त्मन् vartman (vart-man) n. (fr. √वृत् स्थितौ remain प्रवृतौ be engaged) पथन् path; आचार conduct, custom.

वर्ष varṣa (varṣ-a) m. (fr. √वृष् सेचने sprinkling) वृष्टि rain.

**वश्** *vaś* √2.*P.* (*pot. ps. pt.* वश्य **6.8:**) कान्तौ wish, choose; प्रभुत्वे will, command.

**वश** *vaśa* (*váś-a*) *m.* (*fr.* √वश् कान्तौ wish) प्रभुत्व authority (intellect over mind and senses), command, power; दमन taming.

विशिन् vaśin (vaś-in) a. (fr. √वश् कान्तौ wish) स्व-तन्त्र who is self-controlled.

वश्य vaśya (vaś-ya) pot. ps. pt. (of √वश् कान्तौ wish) नियन्त्रणीय to be subjected; वशी-भूत subject to will, obedient, disciplined. वश्य vaśya n. प्रभुत्व authority (intellect over mind and senses), command. •आत्मन् -ātman a. वशी-करणम् आपादितः आत्मा मनः यस्य whose mind has gained mastery.

वस् vas  $\sqrt{1.P.}$  (fut.  $2^{nd}$  sg. वसिष्यसि 5.33: not taking irreg. form, pp. उषित 6.6: irreg., in. pt. उषित्वा 6.9: & 2.101:) स्थाने stay, abide, dwell; आश्रये rest or depend on. नि॰ ni- stay, etc. परि॰ pari- stay,

etc.; pp. रात्र्यन्तरित stood (a night), stale.

वस्  $vas \sqrt{2.\bar{A}}$ . आच्छादने cover.

वस् vas √5. P. (Vedic) दीप्तौ shine.

वस् vas encl. prn. pl. acc. dat. gen. (of अहम् 4.2:) us, for us, our.

वसु vasu (vas-u) m. pl. (fr. √वस् स्थाने dwell) देवताः deities (in general); a special group of eight deities attendant to (dwelling with) Lord Indra: Apa, Dhruva, Soma, Dhara, An-ila (Vāyu), An-ala (Agni), Pratyūṣa (Uṣas), and Prabhāsa.

वह vah √1.U. (pr. वहति ∘ते, pp. ऊढ 2.110:) प्रापणे (धारणे) convey, bring, procure, support. वि॰ vi-विवाहे take a bride; क्रमेण स्थापने array (esp. in battle formation).

विह्न vahni (vah-ni) m. (fr. √वह धारणे convey) ("bearer" of the ritual hymns and oblations to the deities) अग्नि fire; अग्नि-देवता the deity that is fire.

वा  $v\bar{a}$   $\sqrt{2.P.}$  गतौ go, blow; गन्धने emit fragrance. निस् nis- (निर्व् 2.24: & 2.29:) blow, etc.; वियोगे go away, blow out, be cooled, be alleviated, be satisfied.

**a**  $v\bar{a}$  encl. pcl. or (follows the word to which it belongs);

sometimes হব as it were. বা...বা  $v\bar{a}...v\bar{a}$  either...or.

वाक्य vākya (vāk-ya) n. (likely fr. pot. ps. pt. of √वच् परिभाषणे speak 2.82:) भाषण speech, words; तत्त्व-निर्णय-हेतु-कथन speech that aims at discerning the truth, honest discussion.

वाच्  $v\bar{a}c$  ( $v\dot{a}c$ ) f. (fr.  $\sqrt{a}$  च् परिभाषणे speak 6.24:) भाषण speech, words. **भय** -maya (॰ङ्गय 2.4: general sandhi w/ sec. suff. & 2.24: & 2.44:) a. वाकस्वरूप in the very form of speech, of speech.

**वाच्य vācya** (vāc-ya) pot. ps. pt. (of √वच् परिभाषणे speak **6.8**:) to be told, उपदेशनं कर्तव्यम् to be taught (भ॰गी॰१८.६७).

वाणिज्य *vāṇijya* (*vāṇij-ya*) *m*. वणिक्कर्म business of a merchant, commerce.

वाद vāda (vād-a) m. (fr. √वद् वक्तायां वाचि speak) भाषण speech, words; विचार discussion, inquiry. ॰इन्-in (॰दिन्) a. वदन-शील one who propounds, one who knows, one who argues, knowing, arguing.

**वायु** *vāyu* (*vā-yū*) *m.* (*fr.* √वा गति-गन्धने blow or emit fragrance) पवन wind, air; वायु-भूत the element air (i.e., *calana*/movement); वायु-देवता

the deity that is air.

वाष्णेय vārṣṇeya (vārṣ-ṇe-ya) m. (fr. √वृष् सेचने sprinkling 2.92:) (Lord Kṛṣṇa) वृष्णि-वंशोत्पन्न the one from the Vṛṣṇi clan (a Yādava).

वास vāsa (vās-a) m. (fr. √वस् स्थाने dwell) अवस्थान a stay, dwelling (for some time).

वासव vāsava (vās-av-a) a. (fr. √वस् स्थाने dwell) वसुभिः सम्बन्धः connected to (certain) celestial deities. वासव vāsava m. name for Indra, chief of the celestial deities.

वासस् vāsas (vās-as) n. (fr. √वस् आछादने cover) वस्त्र garment, cloth, वासांसि n. pl. (3.6.i:) clothes.

वासुिक vāsuki (vās-u-ki) m. (fr. √वस् स्थाने dwell) सर्प-राजन् the name of the poisonous king of snakes in heaven (used as a rope, with deities on one side and demons on the other, wound around Mt. Mandara, as a churning rod, to churn the milky ocean for the immortal nectar, yielding many other good and bad results also. This myth is used as a rich metaphor for the meditation process).

वासुदेव vāsu-deva (vās-u-dev-a) m. (fr. √वस् स्थाने dwell) वसु-देवस्य अपत्यम् (Kṛṣṇa) son of Vasudeva; सर्वे अत्र वसति वासुः स च देवः

ज्योत्यात्मकं चैतन्यम् इति वासु-देवः (परमेश्वरः, परमात्मा) in whom everything exists and who is in the form of conscious being.

वि vi in. prefix पृथक्करणे apart, away; वैपरीत्ये the reverse of an action, un—; प्रभागे dividedly; विशिष्टतायाम् separately; क्रमे in order, orderly; अतिशये intensively. वि vi in. in empd. with nouns and non-verbal adjectives o— (6.36:) it has the senses of अo negation, non—, lacking—; अतिशये intensively; वैविध्ये various; अन्तरे differently; वैपरीत्ये the reverse of—, un—; परिवर्तने expressing a modification of—; अ-नैचित्ये improperly.

विकम्पितुम् vikampitum (vi-kamp-i-tum) inf. (of √कम्प् चलने waver) विचलितुम् to waver.

brother of *Dur-yodhana*, in that he had a sense of justice, who nevertheless fought on *Dur-yodhana*'s side.

**विकर्मन्** *vikarman* (*vi-kar-man*) *n.* (*fr.* √कृ करणे do) प्रतिषिद्धाचार prohibited action.

**विकार** *vikāra* (*vi-kār-a*) *m.* (*fr.* √कृ करणे do) परिणाम modification.

विक्रम *vikrama* (vi-kram-a) m. (fr. √क्रम् पाद-

विक्षेपे step, walk) चरण walk, motion; शौर्य prowess; सामर्थ्य might, force.

विक्रान्त *vikrānta* (*vi-krān-ta*) *pp.* (of √क्रम् पाद-विक्षेपे step 6.6:) बलवत् powerful.

विगत vigata (vi-ga[m]-ta) pp. (of वि + √गम् पृथक्करणे चरणे go away, depart 6.6:) usually in cmpd.

- रहित gone, absent, without; विमृक्त free from (i.e., whatever it is, it is still there, but it does not affect me in any way). ॰ इच्छाभयक्रोध -icchā-bhaya-krodha (॰ते॰) a. इच्छा च भयं च क्रोधः च ते विगताः यस्मात् from whom requiring, fear, and anger are gone. ॰कल्मष -kalmaṣa a. विगतं पापं यस्मात् free from (conflicts born of) a-dharma. ॰ज्वर -jvara a. विगतः ज्वरः यस्मात् without anguish. ॰भी -bhī a. विगता भीः भयः यस्मात् without fear. ॰स्पृह -spṛha a. विगता स्पृहा तृष्णा यस्य without yearning, free from yearning.

विगुण vi-guṇa (vi-guṇ-a) a. (fr. √गुण् आमन्त्रणे invite, address) (a प्रादिसमास 6.36:) गुण-रहित without virtue (i.e., does not create puṇya, but also does not create pāpa, भ॰गी॰३.३५).

विच् vic  $\sqrt{7}$ .U. (pp. विक्त 2.80:) पृथग्भाव separate, sift (grains from chaff, or truth from notions).

विचक्षण vicakṣaṇa (vi-cakṣ-aṇà) a. (fr. \चक्ष् दर्शने see) (lit. "clear sighted") पण्डित learned, wise.

विचेतस् vi-cetas (vi-cet-as) a. (fr. √चित् सञ्ज्ञाने understand) (प्रादिसमास 6.36:) विगत-विवेक without discernment.

विज् vij √6.Ā. (pr. विजते, pot. विजेत् P. for meter, pp. विग्र 6.6: irreg., i.e., 2.81:) भये be afraid; चलने be agitated, tremble, recoil. उद्• ud- be afraid, etc. सम्• sam- (सं•) be afraid, etc.

विजय *vijaya* (vi-jay-a) m. (fr. √जि लाभे be victorious) जय victory.

**विजानत् vijānat** (vi-jā-n-at) pr. pt. (of √ज्ञा अवबोधने know **5.23.2:**) knowing.

विजानीतस् *vijānītas* (*vi-jā-nī-tas*) *pr. 3*<sup>rd</sup> *du.* (*of* √ज्ञा 9.P. अवबोधने know 5.23.2: & 5.3:) (they two) know.

विजित vijita (vi-ji-ta) pp. (of √जि लाभे be victorious) वशी-कृत placed under authority (in terms of self-discipline under authority of an informed intellect over mind, senses, and body). •आत्मन् -ātman a. विजितः आत्मा येन who has self-discipline (over body, etc.). •इन्द्रिय

-indriya (॰ते॰) a. विजितानि इन्द्रियाणि यस्य who has discipline over the senses.

विज्ञातुम् *vijñātum* (*vi-jñā-tum*) *inf.* (*of* √ज्ञा अवबोधने know) to know.

विज्ञान vijñāna (vi-jñā-ana) m. (fr. √ज्ञा अवबोधने know) ज्ञान knowing, knowledge; (when contrasted with ज्ञान) विशेषतः तत्त्वानुभवः the assimilation (anu-bhava [the being totally in-keeping-with]) of the distinct knowledge of the tattva (i.e., aham/I am this limitless paramātman that I want to be). ॰सित -sahita a. अनुभव-युक्त along with the assimilation (of the knowledge).

विज्ञाय vijñāya (vi-jñā-ya) in. pt. (of √ज्ञा अवबोधने know 6.9:) विशेषेण ज्ञात्वा knowing (distinctly).

वितत vitata (vi-ta[n]-ta) pp. (of  $\sqrt{\pi}$ न् विस्तारे stretch 6.6:) विस्तीर्ण extended, elaborated.

वित्त vitta (vit-ta) pp. (of √विद् लाभे attain 2.42:) लब्ध acquired, known (acquired by the mind). वित्त vitta n. धन wealth. ॰ईश -īśa (॰त्ते॰) m. कुबेर the deity that is wealth.

वित्तम vittama (vit-tama) spv. a. (6.25:) (fr. √विद् ज्ञाने know 2.42:) अतिशयेन वेत्ति इति who knows best. विद् vid  $\sqrt{2}$ .P. (pr. sg. वेत्ति 5.3: & 2.42: pl. विदन्ति  $1^{\text{st}}$  pl. विद्यः, impv. विद्धि 5.6.a:, pot.  $3^{\text{rd}}$  sg. विद्यात्  $1^{\text{st}}$  sg. विद्यात्  $1^{\text{st}}$  sg. विद्यान्, perf. w/pres. meaning 5.28:  $3^{\text{rd}}$  sg. वेद pl. विदुः  $2^{\text{nd}}$  sg. वेत्थ 2.42:  $1^{\text{st}}$  sg. वेद 5.28:, redup. perf. pt. विद्वस् 5.28: & 6.4:, pp. विदित्त, pot. ps. pt. वेद्य or वेदितव्य 6.8:, in. pt. विदित्त्वा, inf. वेदितुम् 6.10:) ज्ञाने know.

विद् vid  $\sqrt{6.U.}$  (= $\sqrt{\text{विन्द}}$ ) (pr. विन्दित  $\circ$ ते 5.17.1:, ps. pr. विद्यते, pp. वित्त 2.42: or वित्र 6.6:) लाभे attain, find; ps. has the special meaning of exists, is (equivalent to  $\sqrt{34}$ ). निस् nis- (निर्व् 2.24: & 2.29:) निरादारे disregard, be indifferent.

विद् vid a. (fr. √विद् ज्ञाने know) only in cmpd. - (6.24:) जानाति इति who knows-; ध्यायति इति who meditate upon-.

विदाहिन् vidāhin (vi-dāh-in) a. (fr. √दह् भस्मी-करणे burn) दह-जनक burning, inflaming.

विदित vidita (vid-i-tà) pp. (of √विद् ज्ञाने know) ज्ञात known. °आत्मन् -ātman a. ज्ञातः आत्मा यस्य whose self is known.

विदित्वा *viditvā* (*vid-i-tvā*) *in. pt.* (of  $\sqrt{a}$  ज्ञाने know) ज्ञात्वा knowing.

विद्या  $vidy\bar{a}$  ( $vid-y[a]-\dot{a}$ ) f. (fr.  $\sqrt{a}$  ज्ञाने know) ज्ञान knowledge, science, discipline of knowledge.

•विनयसम्पन्न -vinaya-sampanna a. विद्या च विनयः च ताभ्यां संयुक्तः endowed with (tattva-) knowledge and objectivity.

विद्वस् vidvas (vid-vas) redup. perf. pt. (of √विद् ज्ञाने know 5.28: & 6.4:) ज्ञानिन् a person with knowledge (of ātman).

निध vidha (vi-dha) a. (fr. √धा धारणे hold) in cmpd.
- 6.24.1: प्रकार kind, sort, mode, -fold.

विधान vidhāna (vi-dhā-ana) n. (fr. √धा धारणे hold प्रदाने give) विधि order, rule, injunction. •उक्त -ukta (॰नो॰) a. शास्त्र-चोदित mentioned by injunction(s), enjoined.

विधि vidhi (vi-dh[ā]-i) m. (fr. √धा धारणे hold प्रदाने give) कर्त-व्याकर्तव्य-ज्ञान-कारण what gives knowledge of what it to be done and not to be done, नियोग injunction, शास्त्र-चोदना scriptural injunction, अनुशासन a positive statement expressing the intension of the scripture (opposed to a negative statement called pratisedha); क्रम method, manner, usage. ॡष्ट -duṣṭa a. शास्त्र-चोदनया दृष्टः known through scriptural injunction. ॡीन -hīna a. विधिना होनः विपरीतः वा without (hence possibly opposed to)

scriptural injunction.

विधीयते vidhīyate (vi-dhī-ya-te) ps. pr. 3<sup>rd</sup> sg. (of र्धा रचने fashion, make 5.37.1:) (he/she/it/who) is formed.

विधेय vidheya (vi-dhe-ya) pot. ps. pt. (of वि + √धा वशी-करणे command, control 6.8:) वश्य subject to will, disciplined. •आत्मन् -ātman a. विधेयः इच्छतः आत्मा अन्तः-करणं यस्य whose mind is disciplined (at one's command—when you want its attention, you have it).

विनद्य vinadya (vi-nad-ya) in. pt. (of √नद् अ-व्यक्ते शब्दे make an indistinct sound) sounding, roaring.

विनय vinaya (vi-nay-a) m. (fr. √नी प्रापणे take, lead) उपशम calmness, अनुनय pleasantness; प्रणाम reverence; शिक्षा education; विचक्षणता discretion, objectivity.

विनश्यत् *vinaśyat* (*vi-naṣ-y*[*a*]-*at*) *pr. pt.* (*of* √नश् अ-दर्शने be lost) नाशं गच्छन् being destroyed; what perishes.

विना vinā (vinā) in. (6.16: with preceding or following inst. or acc., and rarely an abl.) वर्जने without.

विनाश vināśa (vi-nāś-a) m. (fr. √नश् अ-दर्शने be

lost) क्षय destruction; अ-दर्शन disappearance.

विनिग्रह vinigraha (vi-ni-grah-a) m. (fr. √ग्रह उपादाने take) संयम discipline, mastery.

विनियत viniyata (vi-ni-ya[m]-ta) pp. (of √यम् वशी-करणे exercise authority 6.6:) उपरत restrained, regulated, संयत mastered.

विनियम्य viniyamya (vi-ni-yam-ya) in. pt. (of √यम् वशी-करणे exercise authority 6.9:) वशी-करणं कृत्वा exercising authority (in self-discipline an informed intellect over mind and senses).

विनिर्मुक्त vinirmukta (vi-nir-muk-ta) pp. (of √मुच् मोक्षणे free 2.80: ) freed.

विनिवृत्त vinivṛtta (vi-ni-vṛt-tà) pp. (of √वृत् गतौ go) departed, gone. ॰काम -kāma a. विशेषतः निर्लेपेन निवृत्ताः कामाः यस्य whose requirements/ anticipations have completely (without residue) gone.

विनिश्चित viniścita (vi-niś-ci-tà) pp. (of √चि सङ्ग्रहणे gather 2.24: & 2.27:) निर्धारित determined, well ascertained, settled (niḥ-saṃśaya-rūpa without doubts).

विन्द vinda (vind-a) (fr. √विद्/विन्द् लाभे attain, cf. 5.17.1:) a. in cmpd. — विन्दित or विद्यते इति finding,

attaining, or found, attained.

विष् vip √1.U. (=√वेष्) कम्पने tremble; प्रेरिते be stirred, be inspired (in cmpd. with विपश्चित् inspired and विपोधा bestowing inspiration).

विप्*vip* (vip) Vedic a. (fr. √विप् प्रेरिते be inspired) प्रेरित inspired, aroused.

विपरीत *viparīta* (*vi-pari-i-tā*) *pp.* (*of* √इ गतौ go/ attain) प्रतिकूल opposite, contrary, otherwise; नियम-विरुद्ध improper; अ-सत्य false.

विपश्चित् vipaścit (vip-aś-cit) a. (fr. √विप् प्रेरिते be inspired + √चित् सञ्ज्ञाने understand 2.24: & 2.27:, otherwise said to be fr. वि + प्र + √चित् सञ्ज्ञाने clearly understand) प्रेरित-जानिन् whose understanding is inspired/aroused, विप्रकृष्टं चेतित who sees far, विप्रचेतित who sees clearly, discerning, wise.

विभक्त vibhakta (vi-bhak-ta) pp. (of √भज् विभागे divide 2.81:) विच्छित्र divided, distinct.

विभाग vibhāga (vi-bhāga) m. (fr. √भज् विभागे divide 2.82:) अंश portion, division; भेद distinction. ॰शस् -śas in. (6.19:) विभाग-प्रकारै:

according to the division (of).

विभावसु vibhāvasu (vi-bhā-vas-u) m. (विभा fr. √भा दीप्तौ shine, वसु fr. √वस् स्थाने dwell) विभा-युक्ताः वसवः यस्य whose wealth is (imbued with) brilliance, hence अग्नि fire, सूर्य sun.

विभु vibhu (vi-bhu) a. (fr. √भू सत्तायाम् be) व्यापिन् (all) pervading, locationless. विभु vibhu m. प्रभु (the all-pervading) Lord or I (ātman).

विभूति vibhūti (vi-bhū-ti) f. (fr. र्भू सत्तायाम् be) विस्तार extent; ऐश्वर्य glory. ॰मत् -mat a. विभूतिः अस्य अस्ति having glory. ॰योग -yoga a. विभूति इति योगः प्रकरणं यस्य whose topic is the glory (of the Lord, भ॰गी॰१०).

विभ्रम vibhrama (vi-bhram-a) m. (fr. √भ्रम् अनवस्थाने go astray) भ्रंश failure, lapse; विशेषेण भ्रान्तिः confusion.

**विभ्रष्ट** *vibhraṣṭa* (*vi-bhra*[*m*]*ṣ-ṭa*) *pp.* (*of* √भ्रंश् अवस्रंसने fall 6.6: & 2.85:) अधः-पतित fallen.

विभ्रान्त vibhrānta (vi-bhrān-tā) pp. (of √भ्रम् अनवस्थाने go astray 6.6: & 2.55:) विविधं भ्रान्तः variously confused.

विमत्सर vimatsara (vi-mat-sara) a. (fr. र्रमद् हर्ष-ग्लेपनयोः be overjoyed, be in a pitiable condition [दैन्ये] 2.42:) अन्य-शुभ-द्वेष-रहित free of repulsion on account of another's virtue or prosperity, free from jealousy.

विमुक्त vimukta (vi-muk-ta) pp. (of √मुच् मोक्षणे release 2.80:) अ-बद्ध not bound, free(d); निवृत्त-धर्माधर्मादि-बन्धन free from bondage (that is karmic merit and demerit).

विमुच्य vimucya (vi-muc-ya) in. pt. (of √मुच् मोक्षणे release) परित्यज्य giving up.

विमूढ vimūḍha (vi-mū-ḍhà) pp. (of √मुह् वैचित्त्ये be confused 2.107:) व्याकुल confused, deluded. •आत्मन् -ātman a. विमूढः आत्मा अन्तः-करणं यस्य whose mind is deluded. •भाव -bhāva m. विमूढ-चित्तता confusion of mind.

विमृश्य vimṛśya (vi-mṛś-ya) in. pt. (of √मृश् प्रणिधाने ponder) आलोचनं कृत्वा pondering, considering.

विमोक्ष vimokṣa (vi-mokṣ-a) m. (fr. √मोक्ष् सम्यक् त्यागे free) मुक्ति complete freedom.

विमोहित vimohita (vi-moh-i-ta) pp. (of cs. √मुह् वैचित्त्ये be confused 6.6:) विविधम् अ-विवेक-भावम् आपन्नः become variously lacking in discernment.

वियुक्त viyukta (vi-yuk-tå) pp. (of वि + √युज्

विपरीत-सङ्गमने disassociate 2.81:) विमुक्त freed.

वियोग viyoga (vi-yog-a) m. (fr. वि + √युज् विपरीत-सङ्गमने disassociate 2.82:) विच्छेद separation, disassociation.

विरहित virahita (vi-rah-i-ta) pp. (of √रह त्यागे abandon 6.6:) lacking, without (w/inst.).

विराट virāṭa (vi-rāṭ-a) m. (fr. √राज् दीप्तौ shine cf. 2.81:) the name of a king of the Matsya and an ally of the Pāṇḍavas.

विलग्न vilagna (vi-la[n]g-na) pp. (of √लग् सङ्गे attach 6.6:) stuck.

विवर्जित vivarjita (vi-varj-i-tà) pp. (of cs. √वृज् त्यागे avoid 6.6:) त्यक्त abandoned, renounced, excluded; in cmpd. - रहित free from, without.

विवर्धन vivardhana (vi-vardh-ana) a. (fr. प्वृध् उपचये increase) प्रचीयमान increasing. विवर्धन vivardhana n. वृद्धि increase, growth.

विवस्वत् vivasvat (vi-vas-vat) m. (fr. √वस् आच्छादने cover) सूर्य-देवता a name given to the sun as a deity (considered the progenitor of the solar-clan, which includes Rāma [Sītā-rāma] in the lineage).

विविक्त vivikta (vi-vik-ta) pp. (of √विच् पृथग्भावे

separate 2.80:) निर्जन solitary; पवित्र clean; अ-संयुक्त separate. ॰देशसेवित्व -deśa-sevitva a. विविक्तः देशः तं सेवितुं शीलम् अस्य तस्य भाव (the nature of having) the disposition to repair to a quiet place. ॰सेविन् -sevin a. अरण्य-नदी-पुलिन-गिरि-गृहादीन् विविक्तान् देशान् सेवितुं शीलम् अस्य who has the disposition to repair to a quiet place (such as a forest, a sandy bank of a river, a mountain, a cave, etc.).

विविध vividha (vi-vi-dha) a. (fr. √धा धारणे hold 6.24.1:) विभिन्ना विधा यस्य having different kinds, of various sorts, various, different.

विवृद्ध vivṛddha (vi-vṛd-dha) pp. (of √वृध् उपचये increase 2.76: & 2.78:) उद्भत has increased.

विवेक viveka (vi-vek-a) m. (of √विच् पृथग्भावे separate) अवधारण discernment, याथार्थ्येन वस्तु-स्व-रूपावधारण discernment of the inherent nature of something as-it-is.

विश् viś √6.P. (metrically can be Ā.) (pr. विशति, impf. अविशत्, cs. pr. वेशयित 5.40.2:, cs. impv. वेशय 5.40.2:, pp. विष्ट 2.85:, pp. cs. वेशित 6.6:, in. pt. ∘विश्य, in. pt. cs. ∘वेश्य 6.9:, inf. वेष्टुम् 6.10: & 2.85:) अन्तर्गमने enter into; प्राप्तौ attain, occur, exist in; cs. अन्तर्श्यपने

place into, cause to enter into. **आ॰**  $\bar{a}$ - enter into, etc., व्यापने pervade; अभिभूते overwhelm; ps. be absorbed (mentally or physically). **उप॰** upa-enter into, etc.; आसने sit. नि॰ ni- enter into, etc.; as. निर्दिष्टं कारणे direct, स्थापने fix, place. **प॰** pra-enter into, etc. सिनि॰ sanni- enter into, etc. समा॰  $sam\bar{a}$ - enter into, etc.; व्यापने pervade.

विश् viś f. sg. or pl. (fr. √विश् प्राप्तौ attain अन्तर्गमने enter into 6.24:) मनु-ज people, the populace; sg. or pl. वैश (see vaiśa) the merchant or agricultural class, or a person in that class (by jāti or svabhāva [birth or disposition]).

विशारद viśārada (vi-śār-ada) a. (either fr. vi-śāla-da "giving a broad base" 6.24.1: or vi-śārad-a "autumnal or mature," fr. √शाल् श्लाघायां दीप्ती च speak with confidence, shine 1.5.d:) पण्डित skilled, expert; प्रगल्भ bold and mature.

विशाल viśāla (vi-śāl-a) a. (fr. √शाल् श्वाघायां दीप्तौ च speak with confidence, shine) विस्तीर्ण vast, large.

विशिष्ट viśiṣṭa (vi-śiṣ-ṭa) pp. (of √शिष् भिन्नता-करणे distinguish 2.88:) परिछिन्न distinguished; श्रेष्ठ most important, best.

विशुद्ध viśuḍdha (vi-śud-dha) pp. (of √शुध् नैर्माल्ये become pure 2.76: & 2.78:) दोष-रहित without defect; विशुचि pure. •आत्मन् -ātman a. विशुद्ध-सत्त्व whose character (mind) is without defect.

विशेष viśeṣa (vi-śeṣ-a) m. (fr. √शिष् भिन्नता-करणे distinguish) भेद distinction; प्रकार kind, type, species; व्यक्ति individual.

विश्व viśva (viś-va) prn. a. (fr. √विश् प्राप्तौ attain, अन्तर्गमने enter into) स-कल every, all, entire, समस्त complete; सर्व-गत all-pervading. विश्व viśva n. जगत् universe (the entire gross and subtle universe, including one's own body-mind complex), world. विश्व viśva m. pl. दश-गण-देवता-भेद a group of 10 deities (Vasu, Satya, Kratu, Dakṣa, Kāla, Kāma, Dhṛti, Kuru, Purū-ravas, and *Mādrava*[s]). **॰ईश्वर -īśvara** (॰श्वे॰) *m.* विश्वस्य ईश्वरः (Lord Kṛṣṇa) Lord of the universe. ॰तस् -tas in. (6.19:) सर्वतः from or on all sides, everywhere. ॰तोमुख -to-mukha (viśva-tas-mukha) (2.24: & 2.33:) a. सर्वतः आननं यस्य whose face is everywhere, many faceted, all-pervasive, facing all directions, in all directions. •मृति -mūrti a. विश्वं आकारः यस्य (m. Lord Kṛṣṇa) whose (corporeal) form is the universe. ॰ जप -rūpa a.

विश्वं रूपं यस्य (m. Lord Kṛṣṇa) whose form is the universe. •रूपदर्शनयोग -rūpa-darśana-yoga a. विश्वं रूपं पश्यति इति विश्व-रूप-दर्शनं इति योगः प्रकरणं यस्य whose topic is the vision of the cosmic form.

**विष** *viṣa* (*viṣ-a*) *n.* (*fr.* √विष् सेचने sprinkle) गरल poison.

विषम viṣama (vi-ṣam-a) a. (fr. वि + √सम् वैपरीत्ये तुल्ये unbalanced, be agitated 2.101:) विगतः विरुद्धः वा समः uneven or rough. विषम viṣama n. सङ्कट crisis.

विषय viṣaya (vi-ṣay-a) m. (fr. √िस बन्धने bind 2.101:) गो-चर (क्षेत्र) field of activity, scope; वस्तु object (indriya-gocara [sense object(s) such as sound, etc.]); प्रकरण subject matter, topic. ॰इन्द्रियसंयोग -indriya-saṃyoga (॰ये॰) m. विषयै: इन्द्रियाणां संयोगः contact of the senses with their objects. ॰प्रवाल -pravāla a. विषयाः प्रवालाः यस्य whose buds are the objects (in the world, भ॰गी॰१५.२).

विषाद viṣāda (vi-ṣād-a) m. (fr. √सद् अवसादने put down 2.101:) विषण्णता (अवसाद) sadness, sorrow, depression. ॰इन् -in (॰दिन्) a. विषादवान् सर्वदा

अवसन्न-स्व-भावः sad, (always) depressed.

**विषोदत् viṣīdat** (vi-ṣīd-[a]-at) pr. pt. (of वि + √सद् म्लाने be despondent **5.15.3**: & **2.101**:) शोकाकुल sad, despondent.

विष्टभ्य viṣṭabhya (vi-ṣṭabh-ya) in. pt. (of √स्तभ् दृढं करणे make firm 2.101:) विशेषतः स्तम्भनं दृढं कृत्वा making firm, sustaining, supporting.

विष्ठित viṣṭhita (vi-ṣṭhi-ta) pp. (of √स्था गति-निवृत्तौ remain 6.6: & 2.101:) विशेषेण स्थितः very well present, abiding.

विष्णु viṣṇu (viṣ-ṇu) m. (fr. √विष् व्याप्तौ pervade 2.101:) the Lord as preserver of the universe (which the Lord does all the time as the reality in-forming/pervading all manifestations comprising the universe, but occasionally also takes special forms as avatāras [incarnations], which save the world from situational troubles, of whom Lord Kṛṣṇa in this epic is the latest incarnation), Lord Kṛṣṇa; आदित्य-भेद one of the āditya deities.

विसर्ग visarga (vi-sarg-a) m. (fr. √सृज् विसर्गे emit 2.82: & 2.101: no change to स् because of radical ऋ) विसर्जन (the act of) releasing; दान (the act of) offering or the offering itself (in a yajña); in

gram. the final aspiration (1.5.b:).

विसृजत् visṛjat (vi-sṛj-[a]-at) pr. pt. (of \सृज् विसर्गे emit 2.101: no change to स् because of radical ऋ) releasing.

विस्ज्य visṛjya (vi-sṛj-ya) in. pt. (of √सृज् विसर्गे emit 2.101: no change to स् because of radical ऋ) releasing, putting aside, giving up.

विस्तर vistara (vi-star-a) m. (fr. √स्तृ आच्छादने covering 2.101: no change to स् because of radical ऋ) विस्तार (प्रपञ्च) detail, detailed description. •एण -eṇa (inst. •रेण 2.92:) •शस् -śas (6.19:) in. न सङ्गेपतः in detail.

विस्तार vistāra (vi-stār-a) m. (fr. √स्तृ आच्छादने covering 2.101: no change to स् because of radical ऋ) विकास expansion, development, projection.

विस्मय vismaya (vi-smay-a) m. (fr. √िस्म ईषद्वसने smile, lit. "slight laugh," an exception to 2.101:) आश्चर्य wonder, awe, amazement. •आविष्ट -āviṣṭa a. विस्मयेन आविष्ट: overwhelmed with awe.

विस्मित vismita (vi-smi-tà) pp. (of √स्मि ईषद्वसने smile, an exception to 2.101:) विस्मयम् आपन्नः struck with wonder.

विहाय vihāya (vi-hā-ya) in. pt. (of √हा त्यागे abandon) परित्यज्य giving up, discarding.

विहार vihāra (vi-hār-a) m.n. (fr. √ह हरणे convey) विहरण various activity; गमन going about, walking about. ॰शय्यासनभोजन -śayyāsana-bhojana n. विहरणं विहारः च शयनं शय्या च आस्थायिका आसनं च अदनं भोजनं च walking, lying down, sitting, and eating.

विहित vihita (vi-hi-ta) pp. (of √धा प्रदाने give रचने fashion 6.6: irreg.) विदत्त distributed, bestowed; विधिना बोधितः prescribed, ordained, enjoined; निर्मित fashioned, made, formed.

वीक्षन्ते  $v\bar{\imath}k$ ṣante (vi- $\bar{\imath}k$ ṣ-[a]-ante) pr.  $3^{rd}$  pl. (of  $\sqrt{\xi}$ क्ष् दर्शने see 5.5.b:) (they) see, gaze upon.

वीत vīta (vi-i-tā) pp. (of वि + √इ अपसरे गतौ go away) विगत without, usually in cmpd. o—. oराग -rāga a. रागः विगतः यस्मात् (lit. "from whom longing is gone") free from longing. oरागभय-क्रोध -rāga-bhaya-krodha a. रागः च भयं च क्रोधः च विगताः यस्मात् free from longing, fear, and anger.

वीर *vīra* (vī-ra) m. (fr. Vedic √वी प्रेरणे arouse, lead) नर man, esp. an heroic man, leader.

वीर्य *vīrya* (*vī-r[a]-ya*) *n.* (fr. Vedic √वी प्रेरणे arouse, lead) प्रभाव might, power; विक्रान्त-पुरुष hero. ॰वत् -vat a. वीर्य-युक्त valiant.

**वृ** *vṛ* √5.*U.* (*pr.* वृणोति वृनुते, *ps. pr.* वियते 5.37.3:, *pp.* वृत, *in. pt.* ॰वृत्य 6.9:) आच्छादने cover, conceal. अपा॰ *apā*- विपरीत॰ uncover, open. आ॰ *ā*-cover, etc. समा॰ *samā*- cover, etc.

वृ  $v_{I}$   $\sqrt{9.A}$ . and 5.U. स्वी-कारे choose.

वृक vṛka (vṛka) m. कोक wolf. •उदर -udara (॰को॰) a. वृकस्य इव उदरं यस्य whose stomach is (taut and hungry) like a wolf's; m. an epithet for Bhīma.

**वृक्ष vṛkṣa** (vṛk-ṣa) m. (fr. √वृज् वर्जने remove [cf. √वृश् छेदने cut down] 2.81: & 2.101:) तरु tree.

वृज् vṛj √7.U. (pr. वृणक्ति वृङ्के 2.81: & 5.3: inserted strong form न is assimilated to preceding cerebral 2.92:, and inserted weak form न, blocked from 2.92:, is assimilated to following guttural, cs. pr. वर्जयति ॰ते, pp. cs. वर्जित 6.6:) त्यागे avoid, remove, abandon; वृतौ choose; cs. abandon. वि॰ vi- remove, etc.

वृजिन *vṛjina* (*vṛj-ina*) a. (fr. √वृज् त्यागे avoid, shun) भुग्न crooked. वृजिन *vṛjina n*. पाप karmic demerit.

वृत् vṛt  $\sqrt{1.A}$ . (P. for meter and in some tenses, moods, and derivatives) (pr. and pl. and P. pl. and A. 1<sup>st</sup>sg. वर्ते, pot. वर्तेत P.  $1^{st}$  sg. वर्तेयम्, cs. pr. वर्तयति  $\circ$ ते 5.40:, pr. mid. pt. वर्तमान 6.5:, pp. वृत्त, pp. cs. वर्तित, inf. वर्तित्म्, the ॰र्त्॰ within these forms is sometimes shown as ॰र्त्॰ 2.63:) स्थितौ remain, stay, live; उत्पादे exist, be, happen, take place; प्रवृत्तौ be engaged, perform, आरम्भणे undertake; with prefixes that can have a directional sense the root often has the basic sense of गतौ move or turn; cs. प्रेरणे set in motion. अति॰ ati- अतिक्रमणे go beyond, **अनु**॰ *anu-* अनुसरणे transcend. accordingly follow. अभिप्र॰ abhipra- अग्रे चरणे be set in motion, begin, engage, continue, keep going; अभिमुखम्॰ turn towards. आ॰ ā- आगमने turn towards, come, approach; प्रत्यागमने return. नि॰ *ni-* विपरीतम्॰ turn back, पुनरागमने return; विरमणे cease, desist; निषेधे turn down, keep away, deny; अपचये decrease, wane. प्र॰ pra- अग्रे चरणे be set in motion, begin, engage, continue, keep going; उत्पत्तौ come to be. विनि॰ vini- विपरीतम्॰ turn back, depart, desist from. विपरि॰ vipari-परितस्॰ turn around, revolve, change. सम्॰ sam- (सं॰) उत्पत्तौ come to be, happen. सम्प्र॰

(UpasanaYoga.org)

sampra- उत्पत्तौ come to be, happen; उपचये increase, wax (when opposed to *ni*-).

**वृत्त** *vṛṭṭa* (*vṛṭ-ta*) pp. (of √वृत् स्थितौ remain प्रवृत्तौ be engaged) happened. **वृत्त** *vṛṭṭa n.* घटना occurrence; व्यापार action, behavior.

वृद्ध vṛddha (vṛd-dha) pp. (of √वृध् उपचये increase 2.76: & 2.78:) उपचित increased, grown, matured; वयो-वृद्ध elder, senior; पण्डित wise.

वृध् vṛdh √1.Ā. (opt. P. in aor., fut., conditional, and des.) (pp. वृद्ध 2.76: & 2.78:) उपचये increase, thrive, prosper; cause to increase or thrive (only in transitive P. or cs.). प्र॰ pra- increase, etc. वि॰ vi- increase, etc.

**वृष्णि vṛṣṇi** (vṛṣṇi) m. pl. (fr. √वृष् सेचने sprinkling **2.92:**) यादवा: the name of Kṛṣṇa's clan.

वे ve √1.P. (pp. उत 6.6: weakened by samprasāraṇa to 3) तन्तु-सन्ताने weave. **प्र॰ pra-** weave.

वेग vega (veg-a) m. (fr. √विज् चलने be agitated 2.82:) विक्षोभ agitation; प्रवाह flow, flood; जव speed, haste.

वेति vetti (vet-ti) pr. 3<sup>rd</sup> sg. (of √विद् ज्ञाने know 2.42:) (he/she/it/who) knows.

वेत् vettr (vet-tr) m. (fr. √विद् ज्ञाने know 2.42:)

वेदित knower (of everything, भ॰गी॰११.३८).

वेद veda (vėd-a) perf.  $3^{rd}$  sg. (of  $\sqrt{a}$ द् ज्ञाने know unreduplicated w/pres. meaning 5.28:) (he/she/it/who) knows.

वेद veda (ved-a) m. (fr.  $\sqrt{a}$  ज्ञाने know) ज्ञान knowledge; धर्म-ब्रह्म-प्रतिपादक-ऋग्यज्ः-सामाथर्व-रूप-शास्त्र the sacred teaching/knowledge of dharma and brahman in the form of the four books: Rg Veda, Yajur Veda, Sāma Veda, Atharva Veda (-sometimes called the three Vedas, where the three may refer either to the first three listed above that are central to all the large Vedic ceremonies, or refer to the three Vedic hymn forms: chanted verse, prose, and sung verse, respectively). **अन्तकृत् -anta-kṛt** a. वेदस्य अन्तं सिद्धान्तं करोति the author (who is the Lord) of the Vedānta (i.e., the Upanişads, the concluding sections of each of the *Vedas* [the (books of) knowledge of the Lord, the world(s), and the individual, their conclusion being the identity of these apparently separate notions, through the ॰यज्ञाध्ययन reality/brahman). -yajñādhyayana n. वेदाध्ययनं च यज्ञाध्ययनं च the study of the Vedas and/or the study of their

yajñas (rituals). **वादरत -vāda-rata** a. वेदानां वादेषु बहर्थवाद-फल-साधन-प्रकाशकेषु रतः engrossed in the words of the *Veda* (presenting many praises, rewards, and their means). विद्-vid a. (6.24:) वेदार्थ-ज्ञ who knows (the meaning/purport of) the *Veda*.

वेदितव्य veditavya (ved-i-tavya) pot. ps. pt. (of √विद् ज्ञाने know 6.8:) ज्ञातव्य to be known, what is to be known.

वेदितुम् veditum (ved-i-tum) inf. (of √विद् ज्ञाने know 6.10:) ज्ञातुम् to know.

वेद्य vedya (ved-ya) pot. ps. pt. (of √विद् ज्ञाने know 6.8:) वेदितव्य to be known, what is to be known.

वेप् vep (= $\sqrt{aq}$ )  $\sqrt{1.\bar{A}}$ . (pr. mid. pt. aेपमान) कम्पने trembling.

वेपथु vepathu (vep-athu) m. (fr. √वेप् कम्पने tremble) कम्प trembling.

**वेपमान** *vepamāna* (*vep-a-māna*) *pr. mid. pt.* (*of* √वेप् कम्पने tremble) trembling.

वैनतेय vainateya (vai-na[m]-t[a]-[ $\bar{a}$ ]-eya) m. (fr.  $\bar{a}$  +  $\sqrt{1}$  मृ प्रहृत्वे bow 6.6:) गरुत्मान् विनता-सुतः son of Vinatā by the name Garuḍa, in mythology a great, high-flying bird (who brought down the

immortal nectar from heaven to win release for his mother from slavery to the serpent mother *Kadru*) and who is the vehicle for Lord *Viṣṇu*.

वैराग्य vairāgya (vai- $r\bar{a}[\tilde{n}]g$ -[a]-ya) n. (fr.  $\sqrt{\sqrt{3}}$  प्रलोभने be attracted 2.82:) विराग-भाव being without attraction, being free from attraction, dispassion, objectivity.

वैरिन् vairin (vai-r[a]-in) a. (fr. Vedic √वी प्रेरणे arouse, lead) विपक्ष hostile. वैरिन् vairin m. शत्रु enemy.

वैश्य vaiśya (vaiś-ya) m. (fr. √विश् प्राप्तौ attain अन्तर्गमने enter into) the merchant or agricultural class, a person in that class (by jāti/birth [as one was generally born into and brought up in the family's trade], or simply by sva-bhāva/disposition. According to karman with its emphasis on personal responsibility, one is born into a life for which one is suited and which is deserved). •कर्मन्-karman n. वैश्य-जातेः कर्मन् the duties of a vaiśya.

वैश्वानर vaiśvā-nara (vaiś-vā-nar-[a]-a) a. (fr. √विश् प्राप्तौ attain, अन्तर्गमने enter into) विश्वेषां नराणाम् अयम् what belongs to all mankind.

वैश्वानर vaiśvā-nara m. अग्नि fire, उदर-स्थः अग्निः the digestive fire (which cooks the food a second time); the deity that is fire.

**व्यक्त** vyakta  $(vy-a[\tilde{n}]k-t\dot{a})$  pp.  $(of \sqrt{3}$  अञ्ज प्रत्यक्षे be manifest 6.6: & 2.81:) प्रकाशित manifest, दृष्ट seen; स्थूल material, having form. **्मध्य -madhya** a. व्यक्तम् अनुपलब्धं मध्यं यस्य manifest in-between.

व्यक्ति vyakti ( $vy-a[\tilde{n}]k-ti$ ) f. (fr.  $\sqrt{3}$  अञ्ज प्रत्यक्षे be manifest 2.81:) प्रकाश manifestation, appearance; पृथगात्मक differentiated thing, a particular, individual.

व्यतितिरिष्यति *vyatitariṣyati* (*vy-ati-tar-i-ṣya-ti*) *fut.* 3<sup>rd</sup> *sg.* (*of* √तृ लङ्घने leap over **2.101**:) (he/she/it/who) will cross (over).

व्यतीत vyatīta (vy-ati-i-ta) pp. (of √इ गतौ go) अतिक्रान्त have passed (usually in terms of time).

व्यथ् vyath  $\sqrt{1.A}$ . (P. for meter) (pr. व्यथते, इष्-Aorist  $2^{\text{nd}}$  sg. अव्यथिष्ठाः 5.30.1.c: & 2.88: [मा व्यथिष्ठाः 7.22.4:],  $\epsilon$ s. pr. व्यथयित, pp. व्यथित 6.6:) भय-सञ्चलनयोः be afraid or tremble, suffer harm; (figuratively) fall apart, perish;  $\epsilon$ s. क्रेश-कारणे afflict, disturb, upset, affect.  $\mathbf{Y}$ o pra- be afraid, etc.

व्यथा  $vyath\bar{a}$   $(vyath-[a]-\dot{a})$  f.  $(fr. \sqrt{a}24)$  भय-

सञ्चलनयोः be afraid or tremble) भय fear.

**व्यदारयत्** *vyadārayat* (*vy-à-dār-aya-t*) *cs. impf.*  $3^{\text{rd}}$  *sg.* (*of*  $\sqrt{g}$  विदारणे tear) (he/she/it/who) tore, broke open, pierced.

व्यनुनादयत् vyanunādayat (vy-anu-nād-ay[a]at) pr. pt. (of cs. √नद् अ-व्यक्ते शब्दे make an indistinct sound) अनुनादं कुर्वन् resounding, reverberating.

**व्यपाश्रय** *vyapāśraya* (*vy-apa-ā-śray-a*) *m.* (*fr.* √श्रि आलम्बने depend on) आलम्बन dependence, अधिष्ठान basis, substratum.

व्यपाश्रित्य  $vyap\bar{a}$  śritya  $(vy-apa-\bar{a}-$ śri-tya) in. pt.  $(of \sqrt{8})$  आलम्बने depend on 6.9:) आश्रयत्वेन गृहीत्वा taking refuge in (w/acc.).

**व्यपेत** *vyapeta* (*vy-apa-i-ta*) *pp.* (*of* √इ गतौ go) विगत lacking, without. **भी -bhī** a. (6.24:) व्यपेता भी: यस्य without fear.

**व्यवसाय** vyavasāya (vy-ava-sāy-a) m. (fr. √सो/√सि अन्त-कर्मणि bring to an end or a resolve) निश्चय resolution, a resolve, clarity in thinking. •आत्मिक -ātmika a. निश्चय-स्व-भावः यस्य (॰इक redundantly added to बहुवीहि-सम्मास 6.39:) well-ascertained.

व्यवसित vyavasita (vy-ava-si-ta) pp. (of √सो/√सि अन्त-कर्मणि bring to an end or a resolve 5.8.8: & 6.6:) अन्त-कर्मणि bring to an end/resolve 6.6:, निश्चित resolute, determined, resolved, of clear understanding.

व्यवस्थित vyavasthita (vy-ava-sthi-ta) pp. (of √स्था गति-निवृत्तौ remain 6.6:) स्थित has remained, is there; समागत assembled.

व्यवस्थिति vyavasthiti (vy-ava-sthi-ti) f. (fr. √स्था गति-निवृत्तौ remain) निष्ठा commitment, steadiness; निर्धारण determining, determination; नियम rule.

व्याघ्र vyāghra (vy-ā-ghra) m. (fr. √घा गन्धोपादाने sense smells 6.24.1:) शार्दूल tiger, (figuratively) chief.

**व्यात्त vyātta** (vy-ā-t-ta) pp. (of व्या + √दा विवरणे open 6.6: irreg. दत्त contracting to त्त after certain prefixes) विवृत open (mouth), gaping. •**आनन** -ānana a. व्यात्तानि विवृतानि आननानि मुखानि यस्मिन् in whom are (countless) gaping mouths (भ॰गी॰११.२४).

**व्याधि**  $vy\bar{a}dhi$  ( $vy-\bar{a}-dhi$ ) m. (fr. व्या +  $\sqrt{ध}$  विधुरे be separated, be afflicted) रोग disease.

**व्याप्त** *vyāpta* (*vy-āp-ta*) *pp.* (of √आप् अन्तर्भवने pervade) प्रवेशित pervaded.

**व्याप्य vyāpya** (vy-āp-ya) in. pt. (of √आप् अन्तर्भवने pervade) pervading.

व्यामिश्र vyāmiśra (vy-ā-miś-ra) a. (poss. fr. √िमश् श्लेषे mix) विरोधिन् contradictory.

**व्यास** *vyāsa* (*vy-ās-a*) *m.* (*fr.* √अस् क्षेपणे cast, throw) मुनि-भेद a sage called Vyāsa (lit. "composer or compiler"), by the name of Kṛṣṇa Dvaipāyana who fathered both Dhṛta-rāṣṭra and Pāṇḍu. He is also titled Veda-vyāsa as the one who collected together the ancient mantras into the four Vedas, is attributed to be the author (arranger/compiler) of many works mythology called Purāṇas, popularizing the teachings of the Vedas in the form of story literature, and who was the first to recite the story called Jaya and now called the Mahābhārata, the great epic of India. This epic initially consisted by its own reckoning of 8,000 verses, first called the Jaya, then later as 24,000 verses, called the Bhārata, and eventually filled out to 100,000 verses (by many times the world's largest work of literature), in which the Bhagavad Gītā is placed in the middle. **ेप्रसाद -prasāda** m. व्यासस्य प्रसाद grace/favor of Vyāsa.

- **व्याहरत्** *vyāharat* (*vy-ā-har-*[a]-at) pr. pt. (of व्या +  $\sqrt{\epsilon}$  bring out) उज्ञारयत् calling, chanting.
- व्युदस्य vyudasya (vy-ud-as-ya) in. pt. (of √अस् क्षेपणे cast, throw) परित्यज्य giving up (i.e., being free from).
- **व्यूढ** *vyūḍha* (*vy-ū-ḍhà*) *pp.* (of वि + √वह प्रापणे convey **2.110**:) व्यूही-कृत formed into battle-array, arrayed.
- व्रज् vraj  $\sqrt{1.P.}$  ( $\bar{A}$ . for meter) (impv. व्रज, pot.  $\bar{A}$ . व्रजेत) गतौ move; प्राप्तौ attain, take to— (w/abstract noun in acc. 7.8.2:).
- **व्रत** *vrata* (*vra-ta*) *n.* (*fr.* √वृ स्वी-कारे choose) प्रतिज्ञा vow, commitment.
- शंस् śaṃs  $\sqrt{1.P.}$  (2.104:) (pr. शंसति, pp. शस्त 6.6:) स्तुतौ praise. **प्र॰** pra- praise.
- शक् *śak*  $\sqrt{5}$ .*P.* (*pr.* शक्नोति, *ps. pr.* शक्यते, *pp.* शक्त, *pot. ps. pt.* शक्य) शक्तो (सामर्थ्य) be able; *ps.* yield, be able to— (*with inf.*).
- **शक्य** *śakya* (*śak-ya*) *pot. ps. pt.* (*of* \/ शक् सामर्थ्ये be able) is possible or able, can (*with inf.*).
- शाङ्कर śańkara (śań-kar-á) m. (fr. √शम् सन्तुष्टे be satisfied प्रक्षीणे subside 2.55:) शं करोति इति the one who blesses (by destroying obstacles, esp.

ignorance), शिव Lord of destruction, হুর father of the eleven *rudra* deities.

**शिक्व śańkha** (śań-kha) m.n. (poss. fr. √शम् सन्तुष्टे be satisfied) कम्बु conch shell.

शठ śaṭha (śaṭha) a. मायाविन् deceptive. शठ śaṭha m. दुर्जन rogue.

**शत** *śata* (*śatà*) *n.* hundred. **्शस् -***śas in.* (6.19: & 4.29:) शतैः by the hundreds.

**शतु** *śatru* (śa[d]-tru) m. (fr. √शद् विशीर्णतायाम् be trampled upon, perish) अरि enemy. **०त्व -tva** n. शत्रु-भाव being an enemy. **०त्त -vat** in. (6.19:) शत्रु-तुल्यम् like an enemy.

**शनैस् śanais** (śan[a]-ais) in. (inst. pl. of the otherwise unused शन) (often repeated शनैः शनैः) मन्दम् gently; न सहसा not all at once; अ-शीग्रम् slowly.

शब्द śabda (śabda) m. ध्वन्यात्मक sound; वर्णात्मक sounds (that possess sense) i.e., a word, in cmpd.

-∘ the word—; श्रोत्रेद्रिय-ग्राह्मः आकाशादि-स्थः गुणभेदः one of the five basic qualities based on the five (gross) elements (space, etc.) that can be grasped by the sense of hearing. •आदि -ādi a.

pl. शब्दः आदिः येषाम् (the five basic types of qualities or objects) starting with śabda/sound

(sparśa/touch, rūpa/form, rasa/taste, gandha/smell) (which match the five śrotrādi/senses starting with hearing) 6.39:. **ष्ट्रा**त्मकं ब्रह्म वेदः the literal Veda, Vedic text.

शम् śam √4.P. (pp. शान्त 6.6: irreg. retaining of nasal and lengthening of preceding अ & 2.55:, in. pt. ॰शम्य 6.9:) सन्तुष्टे be satisfied, प्रसन्ने be clear; प्रक्षीणे be exhausted, subside. प्र• pra- be satisfied, etc. सम्• sam- (संश•) be satisfied, etc.

शम śama (śam-a) m. (fr. √शम् सन्तुष्टे be satisfied) अन्तः-करणस्य उपशमः clarity of the mind, mastery over thinking, composure; सर्व-कर्मभ्यः निवृत्तिः cessation (from duties, i.e., renunciate lifestyle, where the pursuit of self-knowledge is the only sādhana, भ∘गी॰६.३).

श्राय्य śayya (śay-ya) pot. ps. pt. (of √शी स्वप्ने sleep, lie down) शयनीय to be lain on. श्राय्या śayyā f. शयनीयम् (lit. "suitable for lying on") bed, couch; शयन resting, lying down.

शरण śaraṇa (śar-aṇa) n. (poss. fr. √श्रि आलम्बने depend on) रक्षण protection, shelter; आश्रय refuge; (fr. √श्वृ हिंसायाम् destroy) घातक killing, falling to pieces.

**शरीर** *śarīra* (*śar-īra*) *n.* (*fr.*  $\sqrt{2}$  हिंसायाम् destroy, disintegrate) देह body, what is subject to disintegration, the body-mind complex. ॰इन्-in (॰रिन्) a. शरीरम् अस्य अस्ति having a body, embodied, the one who obtains in the body-mind complex (as myself, as "I"). ॰यात्रा -yātrā f. देहस्य स्थितिः maintenance of the body. **ंवाङ्गनस्** -vāṅ-manas (2.24: & 2.44:) n. pl. शरीरं च वाच् च मनः च body, speech, and mind. •विमोक्षण -vimokṣaṇa n. शरीरात् मोचनम् release from the body, शरीरस्य मरणम् death of the body. **्स्थ -stha** a. (6.24.1:) शरीरे उपलब्धिः भवति obtaining in the body; शरीरेषु आत्मनः उपलब्धः भवति (the one ātman) obtaining in (all) the bodies (भ॰गी॰१३.३१).

शर्मन् *śarman* (*śar-man*) n. (*poss. fr.* √श्रि सेवायाम् seek) सुख pleasure, joy.

**शश्** *śaś* **√**1.P. प्रुतगतौ leap.

शश śaśa (śaś-a) m. (fr. √शश् पुतगतौ leap) शशक rabbit. °अइ. -aṅka m. (lit. "having the marks of a rabbit") चन्द्र the moon; चन्द्र-देवता the deity that is the moon.

**शशिन् śaśin** (śaś-[a]-in) m. (fr. √शश् पुत-गतौ leap)

(lit. "having [the look of] a rabbit") चन्द्र moon. शशि sási (6.29:) in cmpd. —. ॰सूर्य -sūrya m. du. शशी च सूर्यः च the moon and the sun. ॰सूर्यनेत्र -sūrya-netra a. शशि-सूर्यौ नेत्रे यस्य whose two eyes are the moon and the sun.

शित्र śaśvat (śaś-v-at) in ऋ॰वे॰ a. (maybe an old pr. pt. of √शश् पुत-गतौ leap) शाश्वत perpetual, ever the same, constant. शिश्वत् śaśvat in. नित्यम् eternally, always; ध्वम् certainly.

शस् śas √1.P. हिंसायाम् destroy, disintegrate, cut.

शस्त्र śastra (śas-tra) n. (fr. √शस् हिंसायाम् destroy, cut) असि sword, (any hand-held) cutting weapon. ॰पाणि -pāṇi a. शस्त्रं पाण्योः यस्य in whose hands is a weapon, armed. ॰५त् -bhṛt a. (6.24.2:) शस्त्राणां धारयिता who bears a weapon. ॰सम्पात -sampāta m. शस्त्राणां सम्पातः clash of swords.

**शाखा** śākhā (śākhā) f. वृक्षस्य अवयव-भेदः branch (of a tree), also figuratively a branch or subdivision (of any thing or system).

शाधि *śādhi* (*śā*[s]-*dhi*) *impv*.  $2^{nd}$  *sg*. (*of*  $\sqrt{n}$  शास् ज्ञापने teach 5.19.11: & 5.6.a: & 2.100:) (you) please teach.

शान्त śānta (śān-tà) pp. (of √शम् सन्तुष्टे be

satisfied, प्रक्षीणे be exhausted 6.6: irreg. & 2.55:) सन्तुष्ट satisfied, प्रसन्न clear; प्रक्षीण exhausted, subsided. **रजस् -rajas** a. प्रक्षीण-मोहादि-क्रेश whose impurities (delusion, etc.) have subsided.

शान्ति *śānti* (*śān-ti*) *f.* (*fr.* √शम् सन्तुष्टे be satisfied 2.55:) अन्तः-करणस्य उपशमः peace of mind; मोक्ष complete freedom.

शारीर  $\dot{s}$   $\bar{a}r\bar{i}ra$   $(\dot{s}\dot{a}r-\bar{i}r[a]-a)$  a.  $(fr. \sqrt{2}$  हिंसायाम् destroy) देह-सम्बद्ध connected with the body, शरीर-स्थिति-सम्बद्ध for sustaining the body.

शाल्  $\dot{sal} \sqrt{1.\bar{A}}$ . श्लाघायां speak with confidence; दीप्तै shine.

शाश्वत śāśvata (śāśvat-a) a. (f. ई) (fr. √शश् पूत-गतौ leap, allied to the concept of perennial like the reoccurring phases of the moon/śaśańka) शश्चद्धाव ever the same, constant; नित्य (relatively or absolutely) eternal (because of the phonetic similarity with the word śvas/tomorrow, when this word is used along with another word whose meaning also is "eternal," then it is distinguished from its synonym as pertaining to "what will remain the same tomorrow," i.e., without decline, भ•गी॰२.२०), countless. ॰धर्मगोप्तृ -dharma-goptṛ a. शाश्वतः धर्मः तस्य गोप्ता protector of the perennially eternal dharma (laws).

शास्  $5\bar{a}s$   $\sqrt{2}$ .P. (pr. शास्ति & शिष् b/4 weak cons. terms. 5.19.11:, impv. शाधि  $5\bar{a}[s]$ -dhi 5.19.11: & 5.6.a: & 2.100:, pot. ps. pt. शिष्य 6.8: irreg.) ज्ञापने teach; नियोगे administer. **आ**॰  $\bar{a}$ - प्रार्थनायाम् ask.

शास्त्र śāstra (śās-trá) n. (fr. √शास् ज्ञापने teach) हितानुशासनं ग्रन्थः an instruction (verbal or written, on what is beneficial), teaching, science, वेद sacred instructional literature. विधानोक्त -vidhānokta a. विधिः विधानं शास्त्रम् एव विधानं तेन उक्तः what is said by the sacred literature as (i.e., in the form of) injunctions. विधि -vidhi m. शास्त्रं वेदः तस्य विधिः कर्त-व्याकर्तव्य-ज्ञान-कारणम् injunctions (which give knowledge of what to do and what not to do) of the sacred literature.

the son of Dru-pada, who was born a girl (to avenge against Bhīṣma for a rejection by him in her prior life). She was brought up by Dru-pada as a boy, and was so presented for marriage, but afterwards, to protect her father and his kingdom from her wife's powerful family, she was transformed by her request into a man by a yakṣa. In the great war, he/she was instrumental in

defeating Bhīṣma (who vowed never to fight against a woman).

शिखरिन् *śikharin* (*śi-kha-r*[*a*]-*in*) *m*. (*fr*. √शि तीक्ष्णी-करणे sharpen) (lit. "having a शिखर/peak") पर्वत mountain.

शिरस् *śiras* (*śir-as*) *n.* (*fr.* √शॄ हिंसायाम् destroy 2.67:) मूर्धन् head.

शिष् śiṣ √7.P. (ps. pr. शिष्यते, pp. शिष्ट 2.88:) अवशेषणे leave (as a remainder); भिन्नता-करणे distinguish; ps. be left, be distinguished. अव॰ ava- leave, etc. उद्० ud- (उच्छि॰ 2.45: & 2.56:) leave, etc. वि॰ vi- distinguish; ps. श्रेष्ठे be superior, be better, be exalted.

शिष्ट *śiṣṭa* (śiṣ-ṭā) pp. (of √शिष् अवशेषणे leave 2.88:) left (behind).

शिष्य śiṣya (śiṣ-ya) pot. ps. pt. (of √शास् ज्ञापने teach, 6.8: irreg.) शिक्षा-योग्य fit to be taught. शिष्य śiṣya m. student (who is fit to be taught).

शी  $\dot{si}$   $\sqrt{2.A}$ . (pot. ps. pt. शय्य) स्वप्ने lie down, sleep. **सम्** sam- (सं $\circ$  2.54:) (lit. "lie together," i.e., be confused between the two) सन्देहे be in doubt.

शीत  $\dot{sta}$  ( $\dot{sta}$ ) pp. (of  $\sqrt{2}$  [= $\sqrt{2}$  5.8.8:] हिमे freeze 6.6: irregularly weaking stem to शी $\circ$ ) हिम cool,

cold. शीत sīta n. शीतता the cold. •उष्णसुखदुःख -uṣṇa-su-kha-duḥ-kha (॰तो॰) n. pl. शीतं च उष्णं च शीतोष्णे ते सुखं च दुःखं च सुख-दुःखे तानि cold-hot and pleasure-pain (etc., the natural pairs of opposites [dvan-dvas]—the first pair is representitive of the objective creation, the second pair is representitive of the mind's natural creation in reaction to the objective world). •उष्णसुखदुःखद -uṣṇa-su-kha-duḥ-kha-da (॰तो॰) a. (6.24.1:) शीतं च उष्णं च शीतोष्णे ते सुखं च दुःखं च सुख-दुःखे तानि ददाति giving cold-hot pleasure-pain (etc. the natural pairs of opposites [dvan-dvāni]).

**शीर्ष** *śīrṣa* (śīr-ṣa) n. (fr.  $\sqrt{2}$  हिंसायाम् destroy 2.68: & 2.101:) शिरस् head, tip, top.

शील *śīla n.* स्व-भाव nature, characteristic, सत्त्व mental disposition, character; प्रवृत्ति conduct, lifestyle, habit; *in cmpd.* -° of the nature of-, disposed to-, dedicated to-, addicted to-, having the habit of-.

शुक्त śukla (śuk-la) (= शुक्र 1.5.d:) a. (fr. √शुच् दीप्ती shine, burn, this sense of the root as a verb found only in वेद, cf. 2.24: reversion of palatal to guttural) বত্ত্বক bright. शुक्त śukla m. श्वेत white color; शुक्क-पक्ष

the bright fortnight, the period of the waxing of the moon; शुक्र-पक्ष-देवता the deity that is the bright fortnight (भ॰गी॰८.२४); शुक्र-पक्ष-देवता-गति the path (of the departed jīva) which is associated with the deity that is the bright fortnight (भ॰गी॰८.२४). कृष्ण -kṛṣṇa a. du. शुभः च कृष्णः च bright and dark.

शुच् śuc √1.P. (pr. शोचित, impf. 2<sup>nd</sup> sg. अशोच:, अ-Aorist 2<sup>nd</sup> sg. अशुचः 5.30.2.a: [मा शुचः 7.22.4:], pot. ps. pt. शोच्य 6.8:, inf. शोचितुम्) (orig. in वेद meaning दीप्तौ burn or be bright, hence) दुःखे sorrow, grieve, क्षोभे fret, worry. अनु॰ anugrieve, etc.

शुच् śuc √4.U. (orig. in वेद meaning दीप्तौ burn or be bright) दुःखे grieve; क्लेदे be wet (from tears or from being cleaned/purified); स्वच्छतायाम् be clean (fr. "be bright"), पृती-भावे be pure.

शुचि śuci (śuc-i) a. (fr. √शुच् स्वच्छतायाम् be clean) बाह्मेन आभ्यन्तरेण शुद्धः clean (outside and inside); शुभ pure, virtuous.

शुद्धि śuddhi (śud-dhi) f. (fr. √शुध् शौचे become pure) स्वच्छता clarity, purity, transparency.

**शुध् śudh** √4.P. (pp. शुद्ध 2.76: & 2.78:) शौचे (नैर्मल्ये)

become pure. वि॰ vi- become pure. सम्॰ -sam (सं॰) become pure.

शुनि śuni (śun-i) m. sg. loc. (of श्वन् 3.21:) कुक्करे in a dog, regarding a dog.

शुभ् śubh  $\sqrt{1.\overline{A}}$ . दीप्तौ shine, शोभने be beautiful.

शुभ śubha (śubh-a) a. (fr. √शुभ् दीप्तौ shine) रम्य pleasant, beautiful; मङ्गलीय auspicious. शुभ śubha n. भोग a pleasant, etc. situation. अशुभ -a-śubha a. शुभम् अ-शुभं वा pleasant and/or unpleasant. अशुभपरित्यागिन् -a-śubha-parityāgin a. शुभाशुभे कर्मणी परित्यक्तुं शीलम् अस्य who naturally and completely renounces (the status of being a doer and an experiencer in) pleasant and unpleasant activity. अशुभफल -a-śubha-phala a. शुभाशुभे इष्टानिष्टे फले यस्य having pleasant and unpleasant results, in the form of pleasant and unpleasant results (भ॰गी॰९.२८).

शुष्  $\acute{sus}$   $\sqrt{4}$ .P. (pr. शुष्यति, cs. pr. शोषयति, pot. ps. pt. शोष्य 6.8:) निर्जले be dry; cs. शुष्कीकरणे (make) dry. **उद्** ud- (उच्छ् 2.24: & 2.45:) be dry. **परि**॰ paribe dry.

ধূর śūdra (śūdra) m. a person of the working (labor) class (by jāti/birth [as one was generally

born into and brought up in the family's trade], or simply by sva-bhāva/disposition). According to karman with its emphasis on personal responsibility, one is born into a life for which one is suited and which is deserved.

शूर śūra (śū-ra) a. (poss. fr. Vedic  $\sqrt{2}$  be superior or victorious) heroic. शूर śūra m. hero, warrior.

**शृ**ण्वत् *śṛṇvat* (*śṛ-ṇv-at*) *pr. pt.* (*of*  $\sqrt{8}$  आकर्णने hear 5.21.3: & 5.3: & 2.11:) hearing, listening.

शृ  $\dot{s}$   $\dot{r}$   $\sqrt{9}$ .P. हिंसायाम् destroy, disintegrate.

शैब्य śaibya (śaib[i]-ya) m. name of king of the Śibis and father of Devikā (Yudhi-ṣṭhira's other wife), who fought on the Pāṇḍava side.

शो  $\dot{so}$  (= $\sqrt{\text{शा}}$  5.8.8:)  $\sqrt{4}$ .P. (pp. शित 6.6:) तनू-करणे sharpen; तीक्ष्णी-करणे make firm. **सम्**॰ sam- (संश्॰) sharpen, etc.

श्रीक śoka (śok-a) m. (fr. √श्च् दुःखे sorrow 2.82:) दुःख sorrow (in the form of guilt, regarding one's own omission and commissions, and hurt, regarding others' omissions and commissions), grief (never used in the other sense of duḥ-kha meaning "physical pain"). Śoka is held by Lord Kṛṣṇa, starting at the beginning of the teaching with भन्गी २२.११, to be a

response to the world that is born of ignorance about the nature of oneself. Soka consists of two components: guilt due to one's own omissions and commissions, and hurt due to other's omissions and commissions. The first is itself fundamentally based on taking oneself as the kartr (doer of action), and the later on taking oneself as the karman (object of action), i.e., as bhoktr (the experiencer of action). Lord Kṛṣṇa teaches throughout the Bhagavad Gītā that both of these notions are not the truth, are not satya (भगी०२.१९, ३.२७, etc.). •सिवग्रमानस -saṃvigna-mānasa a. शोकेन संविग्नं मानसं यस्य whose mind was overcome with sorrow.

शोचितुम् śocitum (śoc-i-tum) inf. (of √शुच् दुःखे grieve) to grieve.

शौच śauca (śauc-a) n. (fr. √शुच् पूती-भावे become pure) शुचे: भावः purity, cleanliness, काय-मलानां मृज्ञलभ्यां प्रक्षालनं अन्तः च मनसः प्रतिपक्ष-भावनया रागादि-मलानाम् अपनयनं शौचम् washing (away dirt on the body with water and scouring powder, and internally removing mental impurities, such as rāga [attraction] by contemplating its flip-side [such as what is not attractive in the attractive object]).

शोर्य *śaurya* (śaŭ-r[a]-ya) n. (poss. fr. Vedic \शू be superior or victorious) शूरस्य भावः valor.

**श्याल** *śyāla* (*śyāla*) (*or* स्याल) *m*. भार्यायाः भ्राता wife's brother, brother-in-law.

**श्यै** *śyai* (= $\sqrt{\text{श्या}}$  5.8.8:)  $\sqrt{1}$ . $\bar{A}$ . (pp. शीत 6.6: irregularly weaking stem to शी $\circ$ ) गतौ go; हिमे freeze, शोषे dry up.

श्रद्धान  $\acute{s}rad$ - $dadh\bar{a}na$  ( $\acute{s}rad$ -dadh- $\bar{a}na$ ) pr. mid. pt. (of  $\sqrt{\mbox{u}}$  yदाने give 6.5: & 5.8.2: & 5.20.2: & 6.13:) being endowed with trust.

श्रद्धा śrad-dhā (śrad-dh[ā]-[a]-ā) f. (fr. श्रद् heart/mind + √धा प्रदाने give 6.13:) विश्वास trust (esp. in the Veda and guru), respect, a positive and receptive attitude in learning pending confirmation or dis-confirmation; भिक्त faith, devotion (towards the Lord); (in regard to the use of the word in the 17th chapter of भ•गी•) शील one's entire value structure and attitude towards life; (in regard to the śruti) आस्तिक्य-बुद्धि an attitude that the Veda is a pramāṇa (a valid means of knowledge—when it comes to the Lord, the ātman, karman, yajña, and many other topics that are not within the scope of sense perception

inference based on sense perception [including instrument readings, etc.]). Śrad-dhā is an acceptance that the Veda is a valid means of knowledge to be employed and accepted in its own light without preconceptions or prejudices, like you naturally accept your own eye sight. Of course, they say, "eyes can be deceiving," nevertheless you still trust your eye sight until there is later dis-confirmation. If the object is blurry, you continue to try to get a better look, still trusting your eyes—you don't then try to see with your ears! Moreover, when there is dis-confirmation, it is not your original eye sight that is dis-confirmed but instead your erroneous judgment, mostly due to preconceptions and prejudices, based on that eye sight. •त्रयविभागयोग -trayavibhāga-yoga a. श्रद्धा-त्रय-विभाग इति योगः प्रकरणं यस्य whose topic is the division into three srad-dhās. •मय -maya a. श्रद्दधानस्य प्रच्रः having a predominance of trust, permeated by śrad-dhā (respect, trust). **•वत् -vat** a. श्रद्धा अस्य अस्ति (श्रद्धानः) having trust. विरहित -virahita a. श्रद्दधानेन विरहितः without respect or faith.

श्रवस् *śravas* (*śrav-as*) *n.* (*fr.* √श्रु आकर्णने hear) कर्ण ear; यशस् fame, renown.

श्रि *śri* √1.U. (pr. श्रयति ∘ते 5.3: & 2.71:, pot. श्रयेत्, pp.

श्रित, in. pt. ंश्रित्य 6.9:) सेवायाम् seek, tend to (w/acc. or loc.); आलम्बने depend on, rest on, take refuge in (w/acc. or loc.); प्रतिपत्तौ enter into, obtain, आपतने befall (w/acc.). अत्युद् atyud-(अत्युच्छ्॰ 2.24: & 2.45: & 2.56:) अतीव उत्कर्षे very or too distinguished or lofty. आ॰ ā- seek, etc. उपा॰ upā- seek, etc. सम्॰ sam- (सं॰) seek, etc. समुपा॰ samupā-seek, etc.

श्रित *śrita* (*śri-ta*) pp. (of  $\sqrt{8}$ ) सेवायाम् seek) सेवित given (oneself) to, tend towards; प्रतिपन्न taken to. श्री  $\dot{s}r\bar{\imath}$   $(\dot{s}r\dot{\imath})$  f.  $(fr. \sqrt{8})$  सेवायाम् seek) (lit. "that which is sought") शोभा beauty; विभृति prosperity, glory; सम्पद् wealth; लक्ष्मी deity that is fortune; सरस्वती deity that is learning; in cmpd. o- the famous-, the glorious-. •क्रणाज्नसंवाद -kṛṣṇārjuna-saṃvāda n. श्री-कृष्णः च अर्जुनः च तयोः संवादम् dialogue between Śrī Krsna and Arjuna. ॰भगवत् -bhagavat m. श्रीयुक्तः भगवान् the Lord, Lord Kṛṣṇa. ॰**मत् -mat** a. श्री: अस्य अस्ति having śrī, wealthy (in all ways), fortunate, having value, venerable. ॰मद्भगवद्गीता -madbhagavad-gītā pl. श्री-युक्तस्य भगवतः गीताः अध्याय-रूपाः the (śruti based) songs (in the form

of 18 chapters) of (and about) the glorious Lord.

शु śru  $\sqrt{5}$ .P. (pr. शृणोति 5.21.3:, impv. शृणु 5.21.3:, pot. शृणुयात् 5.21.3:, perf.  $1^{\text{st}}$  pl. शुश्रुम 5.27.1: & 5.8.1: & .4:, स्-Aorist  $1^{\text{st}}$  sg. अश्रोषम् 5.30.1.b: & 2.101:, fut.  $2^{\text{nd}}$  sg. श्रोष्यसि 5.33: & 2.101:, pr. pt. शृण्वत्, past act. pt. श्रुतवत्, pp. श्रुत, pot. ps. pt. श्रोतव्य 6.8:, in. pt. श्रुत्वा) आकर्णने hear, listen; विचारे listen with understanding, study. अनु॰ anu-listen, etc.

**श्रुत** *śruta* (*śru-ta*) pp. (of  $\sqrt{8}$  आकर्णने hear) has been heard.

श्रुतवत् *śrutavat* (*śru-tavat*) past act. pt. (of √श्रु आकर्णने hear) having been heard.

श्रुति śruti (śru-ti) f. (fr. पश्रु आकर्णने listen, विचारे listen with understanding, study) श्रवन listening; श्रूयते इति what is listened to, instruction, ज्ञान knowledge (that is passed on by listening); the knowledge that is a-pauruṣeya (that comes along, in the form of the Veda, with each manifestation of the universe, not originated from the mind of man [puruṣa]), that is anadhigata (not attained) by any other available means of knowledge, and is phalavat (useful) to

the one who studies it; वेद the body of knowledge called the Veda, any body of knowledge equivalent to the Veda; कणे ear. **ेपरायन -parāyana** a. श्रुतिः श्रवणं परं अयनं मोक्ष-मार्ग-प्रवृत्तौ परं साधनं यस्य for whom listening (to the teaching) is the ultimate end (the final means in the pursuit of complete freedom). • **H**\(\tilde{\tau}\) - mat a. श्रृतिः श्रवणेदियं तत् यस्य having an ear(s) (everywhere, भ॰गी॰१३.१३). -vipratipanna अनेक-साध्य-साधन-सम्बन्धa. श्रवणैः प्रवृत्ति-निवृत्ति-लक्षणैः प्रकाशन-श्रुतिभिः विप्रतिपन्नः नाना-प्रतिपन्नः distracted by what one has heard (mostly from the great bulk of the Veda regarding various means and ends such as heaven-going, etc., consisting of doing this and avoiding that, but also "new-age" spiritual claims, that existed back then as they do today, २.४१–४५).

श्रुत्वा śrutvā (śru-tvā) in. pt. (of  $\sqrt{8}$ ) आकर्णने hear) having heard, after hearing.

श्रेयस् śreyas (śre-yas) cpv. a. (fr. √श्रि सेवायाम् seek, or fr. प्रशस्य praiseworthy 6.25:) प्रशस्यतर (भद्रतर) better, greater; कल्याण-कारक beneficial. श्रेयस् śreyas n. अतिशयेन उपकार-शीलता the more

beneficial (i.e., dharma); अतिशयेन श्रेष्ठता the good, सर्वोत्तम what cannot be bettered, the ultimate good (what is good for every being in every situation at all times, separate from preyas [what is pleasant but only in particular, fleeting situations], cf. क॰उ॰१.२.१–२), मोक्ष complete freedom (the final puruṣārtha).

श्रेष्ठ śreṣṭha (śre-ṣṭha) spv. a. (fr. √श्रि सेवायाम् seek, or fr. प्रशस्य praiseworthy 6.25:) भद्रतम best. श्रेष्ठ śreṣṭha m. नृप a king, प्रधान an important person.

श्रोतव्य *śrotavya* (*śro-tavya*) pot. ps. pt. (of √श्रु आकर्णने hear 6.8:) what will be heard, what is to be heard.

श्रोत्र śrotra (śro-tra) n. (fr. √शु आकर्णने hear) श्रवण-ज्ञानेदिय the sense of hearing. •आदि -ādi a. pl. (6.39:) श्रोत्रम् आदि: येषाम् (the five functions of perception) starting with śrotra/hearing (tvac/feeling, cakṣus/seeing, rasana/tasting, ghrāṇa/smelling) (which match the five śabdādi/sense objects beginning with sound arising from there being the five elements beginning with space/ākāśa, etc.).

**श्वन् śvan** (śvan) m. (शुनि sg. loc. 3.21:) कुक्कर dog. **श्व** 

**śva** (6.29:) in empd. o—. o**पाक -pāka** m. (lit. "one who cooks [and eats] dog") जात्या बहिष्कृतः a person who lives outside of the cultural norms of Vedic society.

**श्रीर** *śvaśura a.* पत्युः भायांयाः च पिता husband's or wife's father, father-in-law.

श्रस् śvas √2.P. (cs. peri. perf. श्वासयामास 5.29:, pr. pt. श्रसत्) प्राणने breathe. आ• ā- breathe; cs. cause to breathe, allow to catch his/her breath, revive, निर्वृतौ soothe, calm.

श्वसत् *śvasat* (*śvas-at*) *pr. pt.* (*of* √श्वस् प्राणने breathe) breathing.

श्रेत *śveta* (*śvet-à*) a. (fr. √श्रित् शौक्रो become white) शुक्क bright, white.

ष्ण् sas num. a. n. pl. (4.23.a:) six. **ंदश -daśa** (षोडश so-daś-a irreg. sandhi for षष् + द् with phonetic changes similar to 2.88: & 2.100: & 2.109:) ordinal (4.26:) sixteenth. **ंमास -māsa** (षण्मा॰ 2.24: & 2.44:) m. pl. षद् मासाः six-months (esp. while the sun courses north or courses south).

षष्ठ şaṣṭha (ṣaṣ-ṭha) ordinal (4.26:) sixth.

**स sa** pcl. used only in cmpd. ∘- (=सह 6.39:) सहित with; तुल्य as. **∘अधिभृताधिदैवम** 

-adhibhūtādhi-daivam in. अधिभूतं च अधिदैवं च अधिभूताधिदैवं सह अधिभूताधिदैवेन वर्तते इति as centered on (living-) beings and the deities (i.e., as being the living beings and the deities, as the basis of the beings and the deities). •अधियज्ञम् -adhiyajñam in. सह अधियज्ञेन वर्तते इति as centered on rituals (i.e., as being ritual, as the basis of ritual). **अहिङ्कार -ahaṅkāra** a. अहङ्कारः अभिमानं यस्य अस्ति who has excessive pride (भ॰गी॰१८.२४). ॰**गद्गदम् -**gadgadam in. गद्गदेन सह with a stammer, with a faltering voice. ॰चराचर -carācara a. चरेण च अ-चरेण च सह (the world) consisting of both the moving and the nonmoving. •चेतस् -cetas a. सह चेतसा यः who is with mind, sentient; प्रसन्न-चित्तः प्रकृतिः स्व-भावं गतः who has gotten the mind (back in its original pleased state, भःगीः ११.५१) (i.e., regained one's senses). ॰तत -tata in cmpd. ॰- or ॰ततम् *-tatam in.* (fr. pp. of √तन् 6.6:) सर्वदा always; नैरन्तर्ये uninterruptedly, continually. ॰ततथुक्त -tatayukta a. नित्याभियुक्त always committed. ॰द्रश **-dṛśa** a. तुल्य-रूप resembling, similar, equal. **ंद्रशम्** -drśam in. तुल्यम् suitably, in keeping (with). **ेदोष -dosa** a. दोषेण सहितः with defect,

defective. **ंपित -patna** (interestingly derived as the masc. equivalent of स-पद्मी "co-wife, having the same husband") m. सह एकार्थे पतित यतते (lit. "one who goes after the same thing [i.e., after Śrī, the Goddess who is wealth and glory—and which mortal is not married to her!]") the enemy, competitor. **विकार -vikāra** a. विकार-सिंत along with its modifications. **विज्ञान -vijñāna** a. विज्ञान-सिंत with the assimilation of the knowledge. **शर -śara** a. शरैः सिंतः along with the arrows.

सयत saṃyata (saṃ-ya[m]-ta) pp. (of √यम् वशी-करणे exercise authority 6.6: & 2.54:) सम्यग् वशी-कृतः placed under complete control (in terms of self-discipline, under control of an informed intellect). ॰इन्द्रिय -indriya (॰ते॰) a. संयतानि इन्द्रियाणि यस्य whose senses are placed under complete control (of an informed intellect).

संयम saṃyama (saṃ-yam-a) m. (fr. √यम् वशी-करणे exercise authority 2.54:) वशी-करन exercise of authority (in terms of self-discipline, placing the intellect over mind and senses). •अग्रि-agni m. इन्द्रिय-संयमः एव अग्रिः the fire that is mastery (over the senses). संयमत् saṃyamat (saṃ-yam-[a]-at) pr. pt. (of √यम् वशी-करणे exercise authority, irreg. in not taking here the root substitute यच्छ् 2.54:) संयमनं कुर्वन् enforcing discipline; one who enforces discipline.

संयमिन् saṃyamin (saṃ-yam-in) a. (fr. √यम् वशी-करणे exercise authority 2.54:) वशी-कारिन् who exercises authority (in terms of self-discipline placing intellect over mind and senses).

संयम्य saṃyamya (saṃ-yam-ya) in. pt. (of √यम् वशी-करणे exercise authority, उपरमे stop 6.9: & 2.54:) वशी-करणं कृत्वा exercising authority (in terms of self-discipline placing intellect over mind and senses); संवृत्य closing.

संयुक्त saṃyukta (saṃ-yuk-ta) pp. (of √युज् सङ्गमने unite 2.81: & 2.54:) सम्पन्न endowed with.

संयोग saṃyoga (saṃ-yog-a) m. (fr. √युज् सङ्गमने unite 2.82: & 2.54:) मेलन union; सम्बन्ध relationship, connection, association (which may be notional or factual).

**संवाद** saṃvāda (saṃ-vād-a) m. (fr. √वद् व्यक्तायां वाचि speak 2.54:) सम्भाषण dialogue (esp. between teacher and student); संवाद-रूपं ग्रन्थः text in the

form of a dialogue (e.g., the *Bhagavad Gītā*, भ॰गी॰१८.७०).

संविग्न saṃvigna (saṃ-vig-na) pp. (of √विज् भये be afraid चलने be agitated 6.6: irreg., i.e., 2.82: & 2.54:) आकृल agitated, distressed, overcome.

**संवृत्त** samvṛṭṭa (sam-vṛṭ-tà) pp. (of √वृत् उत्पादे happen 2.54:) सञ्जात become, happened.

**संशय** saṃśaya (saṃ-śay-a) m. (fr. सम् + √शी सन्देहे lit. "lie together," be confused between the two 2.54:) सन्देह doubt. •आत्मन् -ātman a. संशयेन चित्तं यस्य who has a skeptical mind.

संशित saṃśita (saṃ-śi-ta) pp. (of  $\sqrt{n}$ ) [= $\sqrt{n}$ ] 5.8.8:] तीक्ष्णीकरणे sharpen 6.6: & 2.54:) तीक्ष्णीकृत sharp, firm. •वत -vrata a. सम्यक् शितानि व्रतानि यस्य whose vows are firm.

संशुद्ध saṃśuddha (saṃ-śud-dha) pp. (of √शुध् शौचे become pure 2.76: & 2.78: & 2.54:) निर्दोषं कृत: cleansed, be clean, pure. •िकल्बिष -kilbiṣa a. विशुद्ध-पाप cleansed of (free from) karmic demerit.

**संशुद्धि saṃśuddhi** (saṃ-śud-dhi) f. (fr. √शुध् शौचे become pure 2.54:) स्वच्छता clarity, purity, transparency.

संश्रित saṃśrita (saṃ-śri-ta) pp. (of  $\sqrt{8}$ ) सेवायाम् seek 2.54:) प्रतिपन्न taken to, given (oneself) to.

**संसद् saṃsad** (saṃ-sad) f. (fr. √सद् अवसादने sit 6.24: & 2.54:) सभा assembly hall, court, company (of people).

संसार saṃsāra (saṃ-sār-a) m. (fr. √स् गतौ go 2.54:) मिथ्या-ज्ञान-जन्यः जन्म-मरणादि-लक्षण-भवः a notional existence characterized by (continual) birth, death, etc. (everything in-between, and on and on), the condition of thinking that I was born, will die, etc. (due to erroneous notions about myself); विश्व the (ever-perishing) universe; pl. संसार-मार्गाः paths of (the individual(s) through) existence (successive lives).

संसिद्ध saṃsiddha (saṃ-sid-dha) pp. (of √सिध् संराद्धौ succeed 2.76: & 2.78: & 2.54:) सम्पूर्ण fulfilled, complete, मोक्ष complete freedom; संस्कृत prepared, accomplished.

संसिद्धि saṃsiddhi (saṃ-sid-dhi) f. (fr. √सिध् संराद्धौ succeed 2.76: & 2.78: & 2.54:) सम्यक्-पूर्णता final completion, मोक्ष complete freedom; स-फलता success.

संस्तभ्य saṃstabhya (saṃ-stabh-ya) in. pt. (of

√स्तम्भ् स्थिरं करणे make firm **6.9**: & **2.54**:) steadying.

संस्थ saṃstha (saṃ-stha) a. (fr. √स्था गति-निवृत्तौ remain 2.54:) generally in cmpd. -° (6.24.1:) अवस्थित centered on—.

**संस्पर्श** saṃsparśa (saṃ-sparś-a) m. (fr. √स्पृश् संस्पर्शने touch 2.54:) संसर्ग contact, touch; संस्पृश्यते इति what is contacted, pl. विषयाः sense objects. •ज -ja a. (6.24.3:) विषयेन्द्रिय-संस्पर्शेन जातः born through contact (of senses with objects).

**संस्मृत्य** saṃsmṛtya (saṃ-smṛ-tya) in. pt. (of √स्मृ चिन्तायाम् remember 6.9: & 2.54:) चिन्तनं कृत्वा remembering 6.9:, bringing to mind, recalling.

**सक्त** sakta  $(sa[\tilde{n}]k-t\dot{a})$  pp.  $(of \sqrt{H}$  संसर्गे attach तादात्म्ये identify with **6.6**: & **2.81**:) attached to, identified with.

सिंख sakhi (sakhi) m. (sg. nom. सखा, voc. सखे, gen. सख्यु:, pl. acc. सखीन् 3.33:) सह-चर companion, buddy, associate, comrade, friend.

**सङ्कर** saṅkara (saṅ-kar-a) m. (fr. √कृ करणे do 2.55:) मिश्रण mixing up; भ्रम confusion.

**सङ्कल्प** saṅkalpa (saṅ-kalp-a) m. (fr. √कॄप् सामर्थ्ये be able, be entitled 2.55:) अभीष्ट-सिद्धि fixing (in

the mind) what is desired; "इदम् इति एवम् एव कार्यम्" इति एवं-रूपे मनसः व्यापर-भेदः a type of mental construct in the form "this alone is to be done in this way," intention; अभिसन्धि fancy, scheme, anticipation, requirement, expectation. **प्रभव** -prabhava a. सङ्कल्पः प्रभवः यस्य whose origin is intention, born of intention.

**सङ्घा saṅkhya** (saṅ-khya) n. (fr. सम् + √ख्या गणने enumerate, group 6.24.1: & 2.55:) युद्ध battle.

**सङ्घान** *saṅkhyāna* (*saṅ-khyā-ana*) *n.* (*fr.* सम् + √ख्या गणने enumerate or group, सम्प्रकथने tell completely 2.55:) गणन enumeration; आख्यान elaboration, narration.

सङ्ग sanga (sang-a) m. (fr. √सञ्ज् संसर्गे attach तादातम्ये identify with 2.82: & 2.55:) स्पर्श contact; सङ्गति association or attachment, तादातम्य identity with. ॰रहित -rahita ॰वर्जित -varjita ॰विवर्जित -vivarjita a. सङ्गेन वर्जित: without (i.e., free from) attachment (to the result), without identification (with the action—that "I did this").

सिङ्गिन् saṅgin (saṅg-in) a. (fr. √सञ्ज् संसर्गे attach 2.82: & 2.55:) आसङ्गवत् committed, bound.

सङ्ग्रह saṅgraha (saṅ-grah-a) m. (fr. √ग्रह् उपादाने take, grasp 2.55:) ग्रहण holding, धारण maintenance; सञ्चय collection, total components. **्एण -eṇa** (ंहेण inst.) in. सङ्ग्रेपेण briefly.

**सङ्गाम saṅgrāma** (saṅ-grām-à) m. (said to be fr. √सङ्गाम् युद्धे fight, clearly a denominative root, but used by some recent grammarians to explain the word from which it itself is derived) युद्ध battle.

सङ्घ saṅgha (saṅ-gh-a) m. (fr. सम् + √हन् सङ्गमे where ह् contracts to घ् cf. 2.105:, lit. "strike together" 2.55:) स-जातीय-समूह collection of similar things, often in cmpd. -° host of-, company of-.

सङ्घात saṅghāta (saṅ-ghāt-a) m. (said to be fr. सम् + √हन् सङ्गमे where ह contracts to घ् cf. 2.105:, lit. "strike together" 2.55:) समूह collection, aggregate (often referring to the human body-mind complex).

**सञ्चय** sañcaya (sañ-cay-a) m. (fr. √चि सङ्ग्रहणे gather 2.55:) समूह accumulation; सङ्ग्रह accumulating.

**सञ्छित्र** *sañchinna* (*sañ-chin-na*) *pp.* (*of* सम् + √छिद् द्वैधी-करणे sever 6.6: & 2.55:) द्वैधी-कृत severed, cut off, cut out.

सञ्च sañj (=√सज्) √1.U. (pr. सञ्चति ॰ते or सजित ॰ते, ps. pr. सज्यते or सञ्जते [सञ्जते is a form assimilated, with ज्य् → ज्ञ, (back?) from Prākṛta (derived from old and classical Saṃkṛta, Prākṛta is an everyday dialect of the general populace at that time, and, along with classical Saṃkṛta, its dialects were the precursors to modern Indian languages)], cs. pr. सञ्जयति ॰ते, pp. सक्त 6.6: & 2.81:) संसर्गे attach, cling to (w/loc.), तादात्म्ये identify with (cling with the mind to); ps. be attached; cs. cause attachment, bind to (w/loc.). अनु॰ anu- (अनुष॰ 2.101:) attach, etc.; ps. be attached to (w/loc.). आ॰ ā- attach, etc. प७ pra-attach, etc.

सञ्जनयत् sañjanayat (sañ-jan-ay[a]-at) pr. pt. (of  $as. \sqrt{n}$  उत्पत्त्याम् be born 2.55:) producing.

**सञ्जय** *sañjaya* (*sañ-jay-a*) *m.* (*fr.* √जि लाभे be victorious **2.55:**) name of King *Dhṛta-rāṣṭra*'s minister.

**सञ्ज** sañjña (sañ-jña) a. (fr. √ज्ञा अवबोधने know 6.24.1: & 2.55:) in cmpd. - • सञ्ज्ञा यस्य having the name-.

**सञ्जा**  $sa\tilde{n}j\tilde{n}\bar{a}$   $(sa\tilde{n}-j\tilde{n}[\bar{a}]-[a]-\bar{a})$  f.  $(fr. \sqrt{\pi})$  अवबोधने know 6.24.1: & 2.55:) नामन् name; बुद्धि

understanding, recognition. **अर्थम्** -artham in. (6.32:) सञ्जायाः अर्थम् for the sake of (their) names, in order to introduce their names, for (your) recognition (भ.गी.१.७).

**सञ्जित sañjñita** (sañ-jñ[ā]-[a]-i-ta) pp. (of den. fr. सञ्ज्ञा 5.43: & 6.6:) आख्यात called, named.

**सत्** sat ([a]s-at) (m. sg. nom. सन् 3.12:) pr. pt. (of √अस् भुवि be 6.4: & 5.19.4:) विद्यमान being; सत्य real, existent; साध right, good, virtuous, saintly. सत् sat n. सत्यम् reality (i.e., अहम् त्वम् देही अ-विनाशी me and you, the indestructible one associated with a body, भःगी॰२.११-१३ and २.१६–२५), ब्रह्मन् the (only) reality, the cause ("सद् एव सोम्य इदम् अग्र आसीत् एकम् एव अ-द्वितीयम्," छा॰उ॰६.२.१), आत्मन् the I. **॰असत् -a-sat** (॰द॰ 2.43:) a. सत् विद्यमानम् अ-सत् च यत्र न अस्ति इति बृद्धिः सदसत् what is existing and what is (considered) non-existing; n. sg. or du. सत् सत्यम् च अ-सत् अ-सत्यं सत्यात् अन्यत् च reality and unreality (what is other than reality), cause and effect. From the point of view of the material cause, like clay and a clay-pot, the effect [the clay-pot] has no existence nor form apart from its material cause [the clay], and is given existence conceptually in name only,

i.e., essentially only in the minds of the beholders who name it. Even though the effect, such as the clay-pot, may have a practical purpose, still, a bluff can also have a practical purpose. Hence, practicality is not a basis for establishing existence. •असद्योनिजन्मन् -a-sadyoni-janman (॰द॰ 2.43:) n. pl. सत् च अ-सत् च सदसती साध्वसाधू तयोः योनयः सदसद्योनयः तासु जन्मानि births in virtuous and non-virtuous wombs (i.e., higher and lower births, the "high" birth being human as it alone allows a chance for moksa, the rest are simply bhoga-sthānas [embodiments experience] for improvement); n. sg. or du. सत् सत्यं अ-सत् अ-सत्यं च reality and non-reality, cause and effect. •कार **-kāra** m. सम्मानन honoring, showing respect; नमस्कार salutation, prostrating. •कारमानपूजार्थम् -kāra-māna-pūjārtham in. (6.32:) सत्कारः तदर्थं. साध-कारः नमस्कारः मानः माननं प्रत्युत्थानाभिवादनादिः तदर्थं, पुजा पाद-प्रक्षालनार्चनाशयितृत्वादिः तदर्थम् for the sake of demanding worship in word (praised as a virtuous person), in mind (respected so that others must stand when they greet you), and deed (that others wash your feet, pray before

you, and feed you, भ॰गी॰१७.१८). ॰तम -tama spv. a. (6.25:) अतिशय-साध् best; नमस्कार salutation, prostrating. **° भाव -bhāva** (°ব্ধ° 2.43:) m. विद्यमानत्व being existent; (loc. 7.13.1.g:) in the sense of being existent. **ংবিটে** -śabda (মাল্ড) 2.45: & 2.56:) m. सत् इति शब्दः the word "sat."

संरच sattva ([a]s-at-tva) n. (fr. सत् pr. pt. of  $\sqrt{3}$  अस् भूवि be 6.4: & 5.19.4:) सतः भावः truth, reality, core being; वस्त entity, existent thing; सत्त्व-गण the first of three constituent principles comprising the world (see guna), as a mental disposition it is bhāvanā any type or mode of thinking, hence sattva also is used to mean antah-karana/the mind (whose nature it is to think, as opposed to being dull or agitated, which are said to be due to the admixtures of tamas and rajas, respectively); सात्विका भावना contemplative disposition, mental clarity. ॰अनुरूप विशिष्ट--anurūpa a. सत्त्वस्य संस्कारोपेतान्तः-करणस्य अनुरूपः अनुकूलः in keeping with sattva (i.e., the mind endowed with its specific latent tendencies). •वत् -vat a. सात्विक predominantly sattv-ic, contemplative. •सश्रीद्ध -saṃśuddhi f. सत्त्वस्य अन्तः-करणस्य संश्रद्धिः संव्यवहारेषु पर-वञ्चना-मायानृतादि-परिवर्जनम् purity of

mind (i.e., being free from deceit, cheating, falsehood, etc. in one's interactions with others). **०समाविष्ट** -samāviṣṭa a. सात्त्विका-भावनया संव्याप्तः endowed with clarity of mind. **०स्थ** -stha a. (6.24.1:) सत्त्व-गुण-वृत्त-स्थ who lives (a life influenced primarily) by सत्त्व-गुण.

सत्य satya ([a]s-at-ya) a. (fr. सत् pr. pt. of √अस् भृवि be 6.4: & 5.19.4:) याथार्थ्य as it is, real, truthful, true. सत्य satya n. त्रि-कालाबाधित what can not be negated at any time (i.e., in the past, present, or future; or while waking, dreaming, or sleeping), reality, truth; अ-प्रियानृत-वर्जिता यथा-दृष्टस्य यथा-श्रुतस्य वा आत्मानुभवस्य पर-बुद्धि-सङ्कान्तये तथैव उच्चार्यमाणा वाक् सत्यम् truthfulness (speaking about one's own assimilated knowledge just as it was seen or heard so as to communicate it to another intellect in the same way, which words should not be hurtful or false). अम्-m (acc.) in. स्वी-कारे yes, correct, truly.

सद् sad  $\sqrt{1.P.}$  (pr. सीदित 5.15.3:, impv. सीद, pot. 3<sup>rd</sup> pl. सीदेयु:, cs. pr. 3<sup>rd</sup> सादयित 1<sup>st</sup>  $\bar{A}$ . सादये, cs. pot. सादयेत्, cs. ps. pr. साद्यते, pr. pt. सीदित् 5.15.3:, pp. सन्न 6.6:, in. pt. cs. ॰साद्य) विशरणे disintegrate, perish; अवसादने put down, sit (esp. at a ritual), sink

down, be limp, loosen, collapse, bring to an end; गतौ reach, attain, (in terms of the mind—) know; cs. cause to sink, destroy, प्राप्तौ attain. अव॰ ava-अधस्॰ sit, etc. अव॰ ā-अधस्॰ sit, etc. उद्० ud-(उत्स॰ 2.24:) विशरणे perish. उपनि॰ upani-(॰निष्॰ 2.101:) cs. (for the word Upaniṣad) उपान्ते निश्चयेन विशरणं कारणे cause the disintegration (of saṃsāritva) by definite (knowledge) of what is nearest. प्र॰ pra-शुद्धौ be clear (of mind), be gracious; cs. प्रसाद-प्रार्थने propitiate, seek grace. वि॰ vi- (विष्॰ 2.101:) म्राने be despondent, be sad.

**सदा** sadā (sa-dā) in. (6.19:) सर्वस्मिन् काले always.

सदृश sa-drśa (sa-drś-a) a.  $(f. <math>\xi$ )  $(fr. \sqrt{q})$  प्रक्षण see 4.17.2:) तुल्य similar, equal, similar to  $(w/inst., gen., or loc., or <math>-\circ$ ).  $\circ$ **म्** -m in. (7.8.8:) अनुरूपम् in keeping (with).

सनातन sanātana (sanā-tan-a) a. (fr. indeclinable सना a Vedic inst. of सन "old" + ॰तन 6.27:) सदा-भव always exists, ever existent, नित्य eternal; चिरन्तन ancient.

सन्तस् santas ([a]s-ant-as) nom. pl. (of सत् the pr. pt. of  $\sqrt{3}$  अस् भुवि be 6.4: & 5.19.4:) (they) being, this participle in its various declensions and numbers is often

employed to turn an accompanying adjective into a participial expression; साधवः virtuous, saintly.

सन्तृष्ट santuṣṭa (san-tuṣ-ṭa) pp. (of √तुष् तृप्तौ be satisfied 2.88: & 2.55:) धृत contented, resolute, देह-स्थिति-कारणस्य लाभे अ-लाभे च उत्पन्नालम्प्रत्यय तथा गुणवल्लाभे विपर्यये च सन्तृष्टः satisfied (who can accept as "enough" the gain or not of the means to sustain the body, whether that gain is palatable or not); वितृष्ण without longing, free from longing.

सन्देह sandeha (san-deh-a) m. (fr. √दिह् उपचये augment, stain 2.55:) संशय doubt.

सित्रिभ sannibha (san-ni-bha) a. (fr. √भा दीप्तौ shine, show oneself 2.55:) usually in cmpd. -° (6.24.1:) स-दृश like, similar.

सिन्नियम्य sanniyamya (san-ni-yam-ya) in. pt. (of √यम् वशी-करणे exercise authority 6.9: & 2.55:) सम्यक् नियम्य उपसंहृत्य completely mastering.

सिन्निष्ट sanniviṣṭa (san-ni-viṣ-ṭa) pp. (of √विश् अन्तर्गमने enter into 2.85: & 2.55:) अन्तर्गत having entered; प्राप्त attaining, being present.

**सन्यसन** *sannyasana* (*san-ny-as-ana*) *n.* (*fr.* √अस् क्षेपणे cast, throw 2.55:) सम्यक् त्यजनम् completely renouncing.

**सन्यस्त** sannyasta (san-ny-as-ta) pp. (of √अस् क्षेपणे cast, throw 2.55:) सम्यक् त्यक्तः completely renounced.

**सन्यस्य sannyasya** (san-ny-as-ya) in. pt. (of √अस् क्षेपणे cast, throw 2.55:) सम्यक् त्यक्त्वा completely renouncing.

**सन्यास** sannyāsa (san-ny-ās-a) (also written संन्यास 2.55:) m. (fr. √अस् क्षेपणे cast, throw 2.55:) त्याग renunciation (of anything—not "denunciation," but rather a knowledge-based attitude of total non-dependence and objective acceptance towards anything); कर्म-परित्याग (as a lifestyle available in Indian society) taking a vow releasing one from prescribed societal and religious duties, भिक्षा-चरण (as a lifestyle) a life of (non-competition in the society living on) alms (to dedicate one's life for study and contemplation on brahman), चतुर्थाश्रम fourth, and final, of the sanctioned stages of life/āśramas: brahma-carya/studentship, gārha*stha*/house-holding, *vāna-prastha*/retirement [lit. "living in the woods or forest," e.g. in a forest hermitage, the outskirts of town, or

outside the main family house—with or without one's spouse, and sannyāsa/renunciation); (whether a sannyāsa or karma-yoga lifestyle) सम्यक् त्यागः (परित्यागः) complete renunciation of everything (similar to a mature adult's view towards certain things, like balloons, marbles, dolls, trash, etc.), राग-द्वेष-वियुक्त completely without (i.e., free from) attraction or repulsion towards anything, ज्ञान-कर्म-सन्यास giving up (the notion of being a doer and experiencer) of karman by the knowledge ("aham a-kartā I am not the doer," "aham na bhoktā I am not the experiencer of the result," even though the body and mind perform action and experience the result). ॰योगयुक्तात्मन् -yoga-yuktātman a. सन्न्यास-योगः नाम, सन्न्यासः च असौ मत्समर्पणतया कर्मत्वात् योगः च असौ इति, तेन सन्त्यास-योगेन युक्तः आत्मा अन्तः-करणं यस्य whose mind is endowed with sannyāsa-yoga (renunciation) (since each action or ritual is viewed as an offering unto the Me, the Lord, and therefore is an attitudinal renunciation) and yoga (since it is an action or ritual) (भ॰गी॰९.२७-२८).

सन्त्यासिन् sannyāsin (san-ny-ās-in) (also written

संन्यासिन् 2.55:) a. (fr.  $\sqrt{3}$ स् क्षेपणे cast, throw 2.55:) परित्यागिन् who complete renounces, a renunciate; चतुर्थाश्रमवत् who has taken to the lifestyle of a renunciate (the fourth, and final, stage of a mature life).

सप्तन् saptan (sapt-an) num. a. n. pl. (4.23.a:) seven. सप्त महर्षयस् sapta maharṣayas m. pl. मरीचिः अत्रः पुलहः पुलस्त्यः क्रतुः अङ्गिराः विशिष्ठः च the seven great seers/sages (at the beginning of one, probably the current, of the ages of Manu, see maharṣi): Marīci, Atra, Pula-ha, Pulastya, Kratu, Aṅgiras (or Bṛgu, instead), and Vaśiṣṭha (=Vasiṣṭha). सप्त sapta (6.29:) in cmpd. --. •दश --daśa ordinal (4.26:) seventeenth.

सप्तम saptama (sapt-a[n]-ma) ordinal (4.26:) seventh.

सम्  $sam \sqrt{1.P}$ . अ-वैक्कव्ये not be agitated (cf.  $\sqrt{\sqrt{1}}$ ), तुल्ये be balanced, be even.

सम् sam in. prefix तत्त्वे rightly, truly; इष्टे well; योग्ये properly; अ-शेषे completely, fully; सङ्गतौ together; समुज्ञये along with.

सम sama (sam-a) a. (fr. √सम् तुल्ये be balanced) तुल्य even, same, equal, in-line (w/inst. or gen.

7.9.12: & 7.12.2.b:); शमवत् equanimous. **चेत्तत्व** -cittatva n. तुल्य-चित्तता evenness of mind, equanimity of mind. **॰ता -tā** f. सम-चित्तता evenness (of attitude toward the result), equanimity. **ेत्व -tva** n. सम-चित्तता evenness (of attitude toward the result, भागी २.४८), sameness of buddhi (attitude/understanding) towards all activities and their results; सम-दर्शनत्व the nature of seeing sama (brahman/reality as-it-is). ॰दशन -darśana a. सर्वेषु ब्रह्मादि-स्थावरान्तेषु विषमेषु सर्व-भुतेषु समं निर्विशेषं ब्रह्मात्मैकत्व-विषयं दर्शनं ज्ञानं यस्य whose vision (knowledge) (towards all different things from Lord Brahmā to the immovable is that everthing) is the same (undifferentiated concerning their sole identity in brahman/reality, which is I/oneself). **ेदिशेन् -darśin** a. समं एकम् अ-विक्रियं तत् ब्रह्म द्रष्टुं शीलं यस्य who sees the same (one, immutable brahman in all beings). **्दुःखसुख -duḥ-kha-su-kha** a. समे दुःख-सुखे यस्य सः सुख-दुःख-प्राप्तौ हर्ष-विषाद-रहितः for whom (reaction to) pain and pleasure is (relatively) the same, who is (relatively) the same in pain and pleasure (i.e., neither saddened in pain nor elated in pleasure). **ेबुद्धि -buddhi** a. बुद्धिः दृष्टिः समा

यस्य whose vision is the same, who is equalminded. • लोष्टाश्मकाञ्चन -loṣṭāśma-kāñcana a. लोष्टं च अश्मा च काञ्चनं च तानि लोष्टाश्म-काञ्चानानि समानि यस्य for whom a lump of clay, a stone, and gold are (viewed) the same (way) (i.e., objectively as-they-are, not subjectively—that they all equally belong to the earth, with gold having a variable, subjective, transactional value given to it by certain societies and different people at different times, but which offers no more inherent security than a rock, nor can it make one happy).

**समक्ष** samakṣa (sam-akṣ-a) a. (fr. √अक्ष् व्याप्तौ reach) (lit. "meeting the eye") प्रत्यक्ष visible. •म् -m in. (7.8.8:) प्रत्यक्षम् visibly, in the open, publicly.

समग्र samagra ( $s\dot{a}m$ - $a[\dot{n}]g$ -ra) a. (fr.  $\sqrt{3}$  अङ्ग् गतौ move [upward]) समन्त entire, all.

समतीत samatīta (sam-ati-i-ta) pp. (of √इ गतौ go/reach) अतिक्रम्य गतः gone beyond, out of reach; गत past; मृत passed away, died.

समतीत्य samatītya (sam-ati-i-tya) in. pt. (of √इ गतौ go/reach 6.9:) अतिक्रम्य going beyond, crossing over, exceeding. समन्त samanta (sam-ant-a) a. (fr. √अन्त् बन्धने bind, limit) सर्व entire, all. ॰आत् -āt (abl.) ॰तस् -tas in. (6.19: & 6.16:) सर्वत्र entirely, completely, on all sides.

समन्वित samanvita (sam-anv-i-ta) pp. (of \र प्राप्तौ attain 2.11:) संयुक्त endowed.

समवस्थित samavasthita (sam-ava-sthi-ta) pp. (of √स्था गति-निवृत्तौ remain 6.6:) सम्यक् अवस्थितः (who/what) remains, is based, is fixed.

समवेत samaveta (sam-ava-i-ta) pp. (of √इ गतौ go 2.8:) मिलित assembled.

समा samā samā f. संवत्सर year.

**समागत** samāgata (sam-ā-ga[m]-ta) pp. (of समा + √गम् मिलिने come together 6.6:) मिलित assembled, gathered.

समाचरत् samācarat (sam-ā-car-[a]-at) pr. pt. (of √चर् गतौ move) कुर्वत् performing.

**समाधातुम्** samādhātum (sam-ā-dhā-tum) inf. (of समा + √धा एकी-करणे bring together) to absorb.

**समाधाय** samādhāya (sam-ā-dhā-ya) in. pt. (of समा + √धा एकी-करणे bring together) absorbing, resolving.

समाधि samādhi (sam-ā-dh[ā]-i) m. (fr. समा + √धा एकी-करणे bring together, सम्यक्-आधारणे (truly, completely) place or hold, some consider the radical आ to be replaced by इ, others that आ weakens to इ) समाधीयते यस्मिन् इति that in which (all experiences or everything) is brought together resolved, i.e., the mind (भ॰गी॰२.४४) (उपलब्धि-स्थान), knowledge, the vision of identity (भ॰गी॰४.२४),आत्मन् oneself (भ॰गी॰२.५३); ध्यान-फल-भेद a possible result in meditation (where the natural appearance of the seer-seen duality, which in itself is not a problem, is temporarily dissolved), मनसः एकाग्रता ध्येयैक-गोचरम् having only the object of meditation in view (without cognizance of a meditator or of meditating). **स्थ -stha** a. (6.24.1:) समाधौ आत्मनि स्थितः whose (mind) abides in ātman (भ॰गी॰२.५४).

समायुक्त samāyukta (sam-ā-yuk-tā) pp. (of √युज् सङ्गमने unite 2.81:) समापन्न endowed with, united with.

**समारम्भ** samārambha (sam-ā-rambh-a) m. (fr. √रभ् [=√रम्भ्] कार्योपक्रमे undertake) कर्माणि समारभ्यते इति an undertaking, (starting or continuing) an activity. समाविष्ट samāviṣṭa (sam-ā-viṣ-ṭa) pp. (of √विश् अन्तर्गमने enter into 2.85:) संव्याप्त pervaded, endowed with.

**समावृत** *samāvṛta* (*sam-ā-vṛ-tà*) *pp.* (*of* √वृ आच्छादने cover) सम्यग् आच्छादितः covered, concealed.

समास samāsa (sam-ās-a) m. (fr. √अस् क्षेपणे cast, throw) सङ्क्षेप brief exposition; समाहार combination; in grammar शब्द-समाहारः पृथगर्थानाम् एकार्थी-भावः a compound of words expressing a composite of their separate meanings. •एन -ena (॰सेन inst.) ॰तस् -tas in. सङ्क्षेपतस् in brief.

समाहर्तुम् samāhartum (sam-ā-har-tum) inf. (of √ह नाशने destroy 6.10:) to destroy.

समाहित samāhita (sam-ā-hi-ta) pp. (of समा + √धा एकी-करणे bring together 6.6: irreg.) एकी-कृत composed, quelled; सम्यक्-आहित, स्थित (truly, completely) place, hold.

समिति samiti (sam-i-ti) f. (fr. √इ गतौ go) युद्ध battle. **्ञ्रय -ñ-jaya** samiti-ñ-jaya (6.32: & 2.55:) a. समितिं जयति victorious at or in battle.

समिद्ध samiddha (sam-id-dha) pp. (of √इध् दिप्तौ shine, kindle 2.76: & 2.78:) सम्यक् दीप्तः well-

ignited.

समीक्ष्य samīkṣya (sam-īkṣ-ya) in. pt. (of \र्इक्ष् दर्शने see) seeing.

**समुत्थ** samuttha (sam-ut-tha) a. (fr. √स्था गति-निवृत्तौ remain 6.24.1: & 2.99: & 2.42:) gen. in cmpd. –॰ सम्यक उत्पन्न: arisen, born.

समुद्धर्तृ samuddhartṛ (sam-ud-dhar-tṛ) m. (fr. समुद् + √धृ ऊर्ध्वं धारणे hold or lift up) उद्धार-कर्तृ remover, liberator.

समुद्भव samudbhava (sam-ud-bhav-a) a. (fr. √भू सत्तायाम् be, उत्पादे become) in cmpd. — उत्पत्ति यस्य born of—, उत्पत्ति-बीज-भूत being the source of—. समुद्भव samudbhava m. उत्पत्ति origin, birth.

**समुद्यम** *samudyama* (*sam-ud-yam-a*) *m.* (*fr.* समुद् + √यम् उद्योगे prepare) सम्यक् प्रयतः great effort, undertaking; समारम्भ onset, commencement.

समुद्र samudra (sam-u[n]d-ra) m.  $(fr. \sqrt{3}$ न्द् क्लेदने wet) सागर ocean.

समुपस्थित samupasthita (sam-upa-sthi-ta) pp. (of सम् + उप + √स्था समीपे गति-निवृत्तौ arrive 6.6:) has come.

समुपाश्रित samupāśrita (sam-upa-ā-śri-ta) pp.

(of  $\sqrt{N}$ ) आलम्बने depend on) सम्यक् आश्रय-प्राप्तः completely taken refuge in (w/acc.), completely committed to.

समृद्ध samṛddha (sam-ṛd-dhā) pp. (of √ऋध् वृद्धौ thrive or increase 2.76: & 2.78:) उद्भूत increased, thriving, rich, full. ॰वेग -vega a. समृद्धः उद्भूतः वेगः गतिः यस्य full speed.

सम्पद् sampad (sam-pad) f. (fr. √पद् प्राप्तौ attain 6.24:) सम्पत्ति success, attainment; विभूति glory, greatness, wealth.

सम्पत्र sampanna (sam-pan-na) pp. (of √पद् प्राप्तौ attain 6.6:) साधित achieved; in cmpd. — संयुक्त endowed with—.

सम्पश्यत् sampaśyat (sam-paśy-[a]-at) pr. pt. (of √दृश् प्रेक्षणे see 5.15.6:) clearly seeing, knowing, considering; who sees or knows.

सम्पात sampāta (sam-pāt-a) m. (fr. √पत् गतौ go) सङ्गाम encounter, collision, battle.

सम्प्रकीर्तित samprakīrtita (sam-pra-kīrt-i-ta) pp. (of \shahaf संशब्दने proclaim 6.6:) well stated.

सम्प्रतिष्ठा sampratiṣṭhā (sam-prati-ṣṭh[ā]-[a]-ā) f. (fr.  $\sqrt{2}$  वृत् स्थितौ remain) स्थिति continuance, (in the context of being the third along with  $\bar{a}$ di/beginning

and anta/end) मध्यं middle (continuance).

सम्प्रवृत्त sampravṛtta (sam-pra-vṛt-ta) pp. (of √वृत् स्थितौ remain) उद्भूत occurred, happened; उपचय increase, wax.

सम्प्रेक्ष्य samprekṣya (sam-pra-īkṣ-ya) in. pt. (of √ईक्ष् दर्शने see) looking, gazing.

सम्पुत sampluta (sam-plu-ta) pp. (of √पु उपरि गतौ go over) flooded. °उँदक -udaka (॰तो॰) n. सम्प्रतम् उदकम् flooded water, water in flood.

सम्बन्धिन् sambandhin (sam-bandh-in) a. (fr. √बन्ध् संयमने bind) संयुक्त connected, related. सम्बन्धिन् sambandhin m. बन्धु family relation, a relative, kin, friend.

सम्भव sambhava (sam-bhav-a) a. (fr. √भू सत्तायाम् be, उत्पादे become) in cmpd. — उत्पत्ति यस्य born of—; सम्भवति इति being or occurring in—, existing in—. सम्भव sambhava m. उत्पत्ति origin, birth; existence.

सम्भावित sambhāvita (sam-bhāv-i-tà) pp. (of cs. √भू विचारणे reflect upon, माने honor 6.6:) m. कल्पित supposition; सम्मानित honor.

सम्भूत *sambhūta* (*sam-bhū-ta*) *pp.* (of √भू सत्तायाम् be, उत्पादे become) जात produced, born.

**सम्मूढ** sammūḍha (sam-mū[h]-dha) pp. (of र्रमुह् वैचित्त्ये be confused 2.107:) confused, deluded.

सम्मोह sammoha (sam-moh-a) m. (fr. √मुह् वैचित्त्ये be confused) अ-विवेक complete delusion, confusion.

सम्यक् samyak (sam-y-a[ $\tilde{n}$ ]k) in. (fr. सम्यच् "turn in one direction" 3.24.a:, सम् + इ +  $\sqrt{3}$  अञ्च which becomes सिम + अञ्च, hence 2.54: does not apply, so we don't get संय॰) तत्त्वे rightly, truly; इष्टे well, properly; अ-शेषे completely.

**सरस्** saras (sar-as) n. (fr. √सृ गतौ go, flow) देव-खातं सरस् natural body of water, lake.

सर्ग sarga (sårg-a) m. (fr. √सृज् विसर्गे emit 2.82:) सृष्टि manifestation (esp. of the universe), the cycle of manifestation (of the universe), जन्मन् birth.

सपे sarpa (sarp-a) m. (fr. √सृप् गतौ go, go silently, creep) भुजङ्गम snake.

**सर्व** sarva (sar-va) prn. a. (fr. √स् गतौ go) अ-खिल all, entire; (distributive) any, every. **सर्व** sarva m. sg. सर्व-जनः everyone; pl. सर्वे जनाः all, everybody, every creature. **सर्व** sarva n. sg. सर्व-भूतानि everything. **अर्थ** -artha m. pl. सर्वे पदार्थाः all objects. **अरम्भ -ārambha** m. pl. सर्वाणि कार्याणि all undertakings, all works. •आरम्भ-परित्यागिन् -ārambha-parityāgin a. आरभ्यन्ते इति आरम्भाः इहामुत्र-फल-भोगार्थानि काम-हेतूनि कर्माणि सर्वारम्भाः तान् परित्यक्तुं शीलम् अस्य who (naturally and) completely renounces (doership in) all activities (caused by requiring, and for the sake of experiencing the results here or in the hereafter भ.गी.१२.१६); दृष्टादृष्टार्थानि कर्माणि आरभ्यन्ते इति आरम्भाः सर्वान् आरम्भान् परित्यक्तुं शीलम् अस्य who naturally gives up all (extraneous) activities things seen and not-yet-seen, (to gain भ.गी.१४.२५), giving up all (amending) activities. •आश्चर्यमय -āścarya-maya a. सर्वाश्चर्य-प्राय mostly all a wonder. ॰इन्द्रियगुणाभास -indriyaguṇābhāsa (॰र्वे॰) a. अन्तः-करण-बहिष्करणोपाधि-भूतैः सर्वेन्द्रि-गुणैः अध्यवसाय-सङ्कल्प-श्रवण-वचनादिभिः अवभासते इति (अवभासः यस्य) (merely) appearing as the attributes of all the organs (as the functioning of the internal and external organs—their determinations, uncertainties, hearing, speaking, etc.—that are [incidentals (see ābhāsa), not conditioning brahman (reality), भ॰गी॰१३.१४]). ॰इन्द्रियविवर्जित -indriya-vivarjita (॰र्वे॰) a. सर्वैः इन्द्रियैः करणैः रहितः free from all the organs (i.e., from their functioning, भ॰गी॰१३.१४). ॰कमेन् -karman n. pl. सर्वाणि कर्माणि all actions, any action; सर्व-कर्म-फलानि all (results of) action. ॰कमेफलत्याग -karma-phala-tyāga m. सर्वेषां कर्मणां फल-सन्नासः giving up (the false notion of the status of being the author and experiencer of, and the resulting attachment to) the results of all actions (भ॰गी॰१२.११, cf. with २.४७ and १८.२). **काम -kāma** m. pl. सर्वे कामाः all desires; सर्वे काम-विषयाः all objects of desires. • किल्बिष -kilbişa n. pl. सर्व-पापानि all karmic demerits. ॰क्षेत्र -kṣetra n. pl. सर्वाणि क्षेत्राणि all body-mind complexes. •गत सर्व-व्यापिन् all-pervading—either -gata relatively pervading (like space throughout the universe), or अ-देश locationless, not within space (but from which, in which, and into which space/time itself arises-exists-resolves, therefore) all-pervading; सर्व-प्रकाशकत्वात् सर्व-गतम् all encompassing (said of the Vedas because they reveal everything necessary, भ॰गी॰३.१५). ॰गुह्मतम -guhya-tama spv. a. सर्वेभ्यः गुह्यतमम् अत्यन्त-रहस्य the most secret of all. •शानिवेमूढ -jñānavimūḍha a. सर्वेषु ज्ञानेषु विविधं मृढः variously confused in all areas of knowledge. oतस् -tas (see below as separate entry सर्वतस्). ॰त्र -tra (sarvatra) in. (6.19:) विष्वक् everywhere; सर्वस्मिन् काले at all time(s), always; सर्वेषु भृतेषु in all beings. • त्रग -tra-ga (sarva-tra-ga) a. (6.24.3:) सर्वत्र गच्छति going everywhere, being everywhere, all-pervading, (in absolute terms) locationless. **था -thā** (sarvā-thā) in. (6.19:) सर्व-प्रकारै: in every manner or way, in all kinds/types. जुःख -duḥkha n. pl. सर्वे दुःखानि all sorrows. •दुग -durga n. pl. (6.24.3:) सर्वाणि दुस्तराणि संसार-हेतु-जातानि all difficulties (the various reasons for samsāra). ॰देहिन् -dehin a. or m. pl. सर्वे देहवन्तः all those who have a body. **॰द्वार -dvāra** n. pl. सर्व-प्रतिहाराः all the gates (the sense organs, भःगीः ८.१२). ॰धर्म -dharma m. pl. सर्वे धर्माः पुण्य-पाप-कर्माणि all actions (good and bad, भ॰गी॰१८.६६). ॰पाप -pāpa n. pl. सर्वाणि पापानि all demerit (and merit, भ॰गी॰१०.३ and १८.६६, as you cannot be released from one without also being released from the other, the golden as well as the iron shackles that bind you to rebirth). **्भाव** -bhāva m. सर्वात्मता being the self of all, being (identical with the) all (the Lord who is

all), the self of all (भ॰गी॰१५.१९); सर्वः भावः चित्तम् all one's being (heart/mind) (भ॰गी॰१८.६२). ॰भूत -bhūta n. pl. सर्वाणि भूतानि all beings, any beings. **भूतस्थ -bhūta-stha** a. (6.24.1:) सर्वेषु भूतेषु स्थितः abiding in all beings. ॰भूतस्थित -bhūtasthita a. सर्वेषु भूतेषु वृत्तः abiding in all beings. •**भृतिहित -bhūta-hita** n. सर्वेषां भूतानाम् आनुकूल्यम् the good (or the welfare) of all beings (e.g., a-hiṃsā/non-injury). **भ्तात्मभ्तात्मन्** -bhūtātma-bhūtātman a. सर्वेषां ब्रह्मादीनां स्तम्ब-पर्यन्तानां भूतानाम् आत्म-भूतः आत्मा प्रत्यक्चेतनः यस्य सः सम्यग्दर्शी इत्यर्थः whose self (the I) (is known) as the self of all beings (from the Lord of this manifestation down to a tuft of grass), i.e., I am the I of all beings. ॰भूताशयस्थित -bhūtāśayasthita a. सर्वेषां भूतानाम् आशये अन्तर्हदि स्थितः residing in the mind(s) of all beings. of -bhrt a. (6.24.2:) सर्वं बिभर्ति इति who sustains all. ॰ यज्ञ -yajña m. pl. सर्वे यज्ञाः all yajñas. ॰योनि -yoni f. pl. सवाः देव-पितृ -मनुष्य-पशु-मृगादयः योनयः all wombs (of gods, ancestors, humans, domestic animals, wild animals, etc.). ॰लोकमहेश्वर -lokamaheśvara m. सर्वेषां लोकानां महान्तम् ईश्वरः the limitless Lord of all worlds. •विद्-vid m. (6.24:)

सर्वात्मना सर्वे वेत्ति the one who (as well) knows everything (as the self/witness of everything, and as the knower of the one reality—as himself/herself that is everything; not that a wise person knows everything in the universe in detail, which only can be said of the Lord through māyā-śakti). **ृवक्ष -vṛkṣa** m. pl. सर्वे वृक्षाः all trees. ॰वेद -veda m. pl. सर्वे वेदाः all the Vedas. **ेशर् -śas** (sarva-śas) in. (lit. "each and every one" 6.19:) पूर्णतः completely, सर्व all; सर्व-प्रकारैः in every way, in every detail. ॰सङ्कल्पसन्यासिन् -saṅkalpa-sannyāsin सर्वान् सङ्कल्पान् a. इहामुत्रार्थ-काम-हेतून् सन्यसितुं शीलं यस्य who has the disposition to renounce all fancies (which are causes of requiring things here and hereafter, i.e., having the ability to see the fancying as it is, and let it drop before it blossoms into a requirement/binding desire, a rāga). ॰ हर -hara a. सर्वं हरति who takes away everything.

सर्वतस् sarvatas (sar-va-tas) in. (fr. √सृ गतौ go 6.19: & 6.16:) (lit. "from all sides") सर्वत्र everywhere, विष्वच् in all directions. •अक्षिशिरो-मुख -akṣi-śiro-mukha (॰तोऽक्षि॰ 2.24: & 2.32:) a. सर्वतः अक्षीणि शिरांसि मुखानि च यस्य whose

eyes, heads, and mouths are everywhere (भ॰गी॰१३.१३). ॰दी प्तिमत् -dīptimat (॰तो॰ 2.24 & 2.33:) a. सर्वतः दीप्तः यस्य अस्ति having light on all sides. ॰पाणिपाद -pāṇi-pāda (॰तः॰ 2.24:) a. सर्वतः पाणयः पादाः च अस्य who has hands and feet everywhere (भ॰गी॰१३.१३). ॰श्रुतिमत् -śrutimat (॰तः॰ 2.24:) a. सर्वतः श्रुतिः श्रुवणेन्द्रियं तत् यस्य whose sense of hearing is everywhere, with ears everywhere (भ॰गी॰१३.१३).

सव्य savya (savya) a. वाम left. सव्य savya m. वाम left hand (or arm or foot). **्साचिन् -sācin** a. सव्येन सचित (m. Arjuna) who is skilled with the left hand, who is left-handed or is ambidextrous.

**सह** sah √1.Ā. (pp. सहित 6.6:, inf. सोढुम् 2.109:) क्षमायाम् endure, forbear, forgive; (in Veda) अभिभवे conquer.

सह saha (sa-ha) in. (6.19: & 6.16:) सा-हित्ये together, with; सा-कल्ये entirely; सा-दृश्ये similarly; यौग-पद्ये simultaneously; सामर्थ्ये suitably. **ज -ja** a. (6.24.3:) सह जन्मना एव उत्पन्नः obtained along with the very birth itself, natural, inherent. **ेदेव** -deva m. the younger of the twins who were the youngest of the five sons of Pāṇḍu through his second wife Mādrī. **ेयज्ञ -yajña** a. यज्ञ-सहित

together with yajña.

**सहस्** sahas (sah-as) n. (fr. √सह् अभिभवे conquer) बल might, force. • आ -ā (inst. 7.9.14:) in. बलेन forcefully; एक-पदे suddenly, all at once; अ-कस्मात् unexpectedly.

सहस्र sahasra (sa-hasra) n. दश-शत thousand; बहु-सङ्घ्रन्या a large number (of). **कृत्वस् -kṛtvas** in. (4.27:) स-हस्र-गुण a thousand times. **बाहु** -bāhu a. स-हस्त्रं बाहवः यस्य (m. Lord Kṛṣṇa) who has a thousand (countless) arms. **युगपर्यन्त** -yuga-paryanta a. स-हस्राणि युगानि पर्यवसानं यस्य lasting (four) thousands of yugas (i.e., one day-time of Lord Brahmā, भग्गी॰८.१७, see pralaya). **शस्** -śas in. (6.19: & 4.29:) स-हस्रेः by the thousands.

सहित sa-hita (sa-hi-ta) pp. (of √धा धारणे hold 6.6:) सह हितः held or placed together; युक्त joined, in cmpd. –° with.

सिक्षित् sākṣāt (sa-akṣ-a-àt) in. (fr. √अक्ष् व्याप्तौ reach 7.11.3:) प्रत्यक्षे before one's eyes, directly, immediately, clearly.

**साक्षिन्** *sākṣin* (*sa-akṣ-in*) *m.* (*fr.* √अक्ष् व्याप्तौ reach) साक्षाद्रष्ट् the one who sees with his/her

own eyes (akṣas), eye-witness; प्रकाशात्मिकं चैतन्यम् self-luminous conscious being, the witness (of everything in the universe—via every perception, cognition, inference, and speculation—the entire universe ever perceived, remembered, anticipated, inferred, or speculated).

सागर sā-gara (sā-gar[a]-a) m. (fr. स-गर atmosphere (Vedic meaning), lit. "with moisture," in mythology King Sa-gara whose descendent brought down the river Gaṅgā from heaven which filled the ocean, blessing the ashes of King Sa-gara's 60,000 sons who died within the depths of the earth, fr. √गृ निगरणे swallow) समुद्र ocean.

साङ्घ्य sāṅkhya (sāṅ-khy[ā]-a) m. (fr. सम् + √ख्या गणने enumerate or group, सम्प्रकथने tell completely 6.24.1: & 2.55:) (lit. "related to reckoning/grouping," "related to explaining") विचार inquiry, ज्ञान knowledge, शास्त्र the teaching; आत्मानात्म-विवेक discernment of the self and the non-self, सदसद्विवेक discernment of the real and the unreal, सम्यक् तात्परेण ख्यायते what is taught with conviction, i.e., brahman/reality; ज्ञानिन् one who has knowledge; सन्त्यास (ज्ञान-मर्ग) the lifestyle

of a renunciate; सन्त्र्यासिन् one who follows a lifestyle of renunciation, a renunciate (भागी॰५.५); साङ्ग्य-दर्शन the name of a later school of philosophy (denying the existence of Isvara [the Lord] and the efficacy of ritual, and hence hardly related, and, in fact, opposed, to the sānkhya and the yoga in the Bhagavad Gītā, which is instead based on an inquiry into the Lord, the world [including ritual], and the self as found in the Upanisads, which are quoted and paraphrased profusely in the Bhagavad Gītā in chapter 2 in the section dealing explicitly with sāṅkhya). ॰योग -yoga a. साङ्ख्यः इति योगः प्रकरणं यस्य whose topic is sāṅkhya; m. du. (॰योगौ, भ॰गी॰५.४) साङ्ख्यः च योगः च both sāṅkhya (tattva-jñāna) and yoga (karma-yoga).

साचि *sāci* (*sāc-i*) a. (fr. √सच् समवाये be united) संयुक्त united with, possessed of. साचिन् *sācin in cmpd.* —° only in सव्य-साचिन्.

सात्त्विक sātvika ([a]s-āt-tv[a]-ika) a. (f. ई) (fr. सत् pr. pt. of √अस् भृवि be 6.4: & 5.19.4:) sattv[a]—ic, सत्त्व-सम्बन्ध connected with sattva, सत्त्वात् सत्त्व-गुण-प्रधानात् भवति what is of or predominantly from sattva-guṇa, सत्त्व-गुण-प्रधान who is predominantly of sattva mental

disposition, contemplative. ेप्रिय -priya a. सात्त्रिकानाम् इष्टः favorite of contemplative people, favorite of people when they are contemplative.

सात्यिक sātyaki (sātyak-i) m. son of Satyaka who fought on the Pāndava side.

**साध्**  $s\bar{a}dh$   $\sqrt{5.P.}$  (pot. ps. pt. साध्य) accomplish.

साधर्म्य sā-dharmya (sā-dhar-m[a]-ya) n. (fr. ५६ धारणे support) स-धर्मस्य समान-धर्मस्य भावः being of the same nature.

**साधु**  $s\bar{a}dhu$   $(s\bar{a}dh-\dot{u})$  a. (fr.  $\sqrt{\text{साध}}$  संसिद्धौ accomplish) श्रेष्ठ good. **साध् sādhu** m. सन्मार्ग-स्थान one who is committed to dharma (the "true-course"), शास्त्रानुवर्तिन् one who follows Vedic teaching, good person, accomplished person. ॰भाव -bhāva m. साधुत्व being good, (साधु-भावे loc., 7.13.1.g:, in the sense of "being good" भ.गी.१७.२६).

साध्य sādhya (sādh-ya) pot. ps. pt. (of √साध् संसिद्धौ accomplish) to be accomplished. साध्य sādhya m. pl. द्वा-दश-गण-देवता-भेद a group of 12 deities.

सामन्  $s\bar{a}man$   $(s\bar{a}-man)$  n.  $(fr. \sqrt{स})/\sqrt{H}$   $[=\sqrt{H}]$  सिद्ध siddha (sid-dha) pp.  $(of \sqrt{H})$  संराद्धौ succeed

5.8.8:] अन्त-कर्मणि bring to an end or a resolve) साम-वेदस्य मन्त्र a mantra (here a metrical verse that is sung) of the Sāma Veda; generally in pl. साम-वेद the whole Sāma Veda (1,875 mantras [all of which are verbatim from the Rg Veda in the samhita section, i.e., the initial, pure mantra section without the brāhmaṇa, the ensuing internal prose commentary). साम sāma (6.29:) in cmpd. o-. **ेवंद -veda** m. the Sāma Veda.

सामथ्ये sāmarthya (sām-ar-th[a]-ya) a. (fr. √ऋ प्रापणे acquire) योग्यता suitableness; शक्ति ability.

सामासिक  $s\bar{a}m\bar{a}sika$  ( $s\bar{a}m$ - $\bar{a}s$ -[a]-ika) n. (fr.  $\sqrt{3}$ स् क्षेपणे cast, throw) समास-समृह the aggregate of compound words.

साम्य sāmya (sām[a]-ya) n. तुल्यत्व sameness, that which is by nature the same (which alone is brahman, as everything in samsāra is never the same).

सिं si √9.P. बन्धने bind, accompany. वि॰ vi- (विष्॰ 2.101:) bind, etc.

सिंह siṃha (siṃha) m. (2.104:) केसरिन् lion. ॰नाद -nāda m. सिंहस्य नादः इव (like a) lion's roar.

2.76: & 2.78:) पूर्ण fulfilled, complete, successful; संस्कृत prepared, accomplished. सिद्ध siddha m. pl. मुनिः देव-योनि-भेदः ते a class of sages born (already wise) from deities. अङ्घ -saṅgha m. pl. सिद्धानां समुदायाः hosts of divine sages.

सिद्धि siddhi (sid-dhi) f. (fr. √सिध् संराद्धौ succeed 2.76: & 2.78:) पूर्णता completion, मोक्ष complete freedom; स-फलता success, accomplishment, पुरुषार्थ-योग्यता maturity (in recognizing what is most important in life); ऐश्वर्य supra-normal power (gained by austerities, etc.). •असिद्धि -asiddhi (ब्ह्य॰) f. du. सिद्धिः च अ-सिद्धिः च success and/or failure.

सिंध्  $sidh \ \sqrt{4}$ . P. (pot. सिध्येत्, pp. सिद्ध 2.76: & 2.78:) संराद्धौ succeed, prosper. **प्र॰** pra- succeed, etc. सम्॰ sam- (सं॰) succeed, etc.

सीदन्ति *sīdanti* (*sīd-anti*) pr. 3<sup>rd</sup> pl. (of √सद् अवसादने loosen 5.15.3:) are limp.

**सु** su √5.U. (pr. सुनोति सुनुते, fut. impv. 2<sup>nd</sup> pl. सिविष्यध्वम् 5.33: exceptional form combining a fut. stem with an impv. termination) अभिषवे press out (esp. soma juice for yajña); प्रसवने (वृद्धौ उपत्तौ) multiply, procreate. **प्र**∘ pra- multiply, etc.

सुष्ठ fittingly, well, adaptive (in keeping with dharma and the circumstances); अतिशये very much. • कृत -kṛta n. पुण्य merit, पुण्य-कर्मन् virtuous action. ॰ कृतदुष्कृत -kṛta-duṣ-kṛta n. du. पुण्य-पापे karmic merit and demerit. •कृतिन् -kṛtin a. पुण्य-कर्मन् who does proper actions, whose actions are adaptive (in keeping with dharma and the circumstances). •घोष -ghoṣa m. (सुखः घोषः यस्य "pleasant sounding") the name of Nakula's conch. ॰घोषमणिपुष्पक -ghoṣamaṇi-puṣpaka m. du. सु-घोषः च मणि-पुष्पकः च the names of the conches of Nakula and Sahadeva, respectively. **ंदुराचार -dur-ācāra** a. सुष्ट दुराचारः अतीव कुत्सिताचारः यस्य whose conduct is highly improper, whose conduct is mal-adaptive (not in keeping with dharma and the circumstances). •दुदेश -dur-darśa a. अतिशय-दुःखेन दर्शनं यस्य very difficult to see. •दुलभ -dur-labha a. अतिशय-दुःखेन लाभः यस्य whose attainment is very difficult, अतिशय-विरल very rare. •दुष्कर -duṣ-kara a. अतिशय-दु:-साध्य very difficult to do. ॰लभ -labha a. अतिशय-सुखेन लाभः यस्य whose attainment is very easy, easily gained. **•सुख -sukha** a. (6.36:) अतिशय-सुख very

easy.

**सुख** su-kha (su-kha) a. (fr.  $\sqrt{a}$  अवदारणे dig6.24.3:, originally in Rig Veda meaning "having a स्/good ख/axle-hole," i.e., a smooth ride; or सुष्टं खनति easy dig [a very apt, basic agricultural metaphor], also सुष्टं खम् "a good space (in the heart/mind)," र्. दुःख) प्रीय pleasant, good; सु-कर easy; अनुकूल agreeable. **सुख su-kha** n. प्रीति pleasure, happiness, अनुकूलं प्रसन्न-सत्त्वात्मकं मनः agreeable clear state of mind predominated by the sattva principle (not to be confused with emotional elation); सु-ख-प्राप्ति pleasant situation; आनन्द (=अनन्त) fulfillment, fullness (called mokṣa, the very nature of ātman). ॰इन् -in (॰खिन्) a. स्-खं प्रीतिः अस्य अस्ति happy. **॰एन -ena** (॰खेन *inst.*) **॰म् -m** (acc.) *in*. अनायासेन without effort, effortlessly, easily. •दुःख -duḥkha n. du. (॰खं) सु-खं च दु:-खं च pleasure and pain, the pleasant and the unpleasant; pl. सु-खानि च दु:-खानि च pleasures and pains, pleasant and unpleasant situations. •বু:खसञ्ज -duḥ-khasañjña a. (6.24.1:) सु-खदु:-खौ सञ्ज्ञा यस्य known as pleasure and pain. •सङ्ग -sanga m. स्-खस्य सङ्गः attachment to pleasure.

सुनिश्चित su-niścita (su-niś-ci-ta) pp. (of √चि सङ्ग्रहणे gather 2.24: & 2.27:) निर्णीत determined. •म् -m in. (7.8.8:) definitely.

सुर su-ra (su-ra) m. (fr. सु + √रा दाने give, सुष्टु राति ददाति अभीष्टम् who appropriately gives what is chosen [by one's action] 6.24.1:) देवता heavenly deity. ॰इन्द्रलोक -indra-loka (॰रे॰) m. सुरानाम् इन्द्रः सः सुरेन्द्रः शत-क्रतुः तस्य लोकः the world of Lord Indra (the king of the deities), heaven. ॰गण -gaṇa m. सुरानाम् समूहः a host of deities. ॰सङ्घ -saṅgha m. सुरानाम् समूहः the host of deities.

सुविरुद्ध su-virūḍha (su-vi-rū-ḍha) pp. (of √रुह् बीज-जन्मनि प्रादुर्भावे grow, appear 2.107:) सु-दृढ very firm, well entrenched. •मूल -mūla a. सु-दृढानि मूलानि यस्य whose roots are well entrenched.

सुहद् su-hṛd (su-hṛ-d) m. (fr. √ह हरणे convey प्रापणे acquire) सुष्ठु हृदयं यस्य one who has a benevolent heart/mind, kind-hearted, प्रत्युपकारम् अनपेक्ष्यः उपकारिन् who helps without anticipating/requiring anything in return, a natural friend. •मित्रार्युदासीनमध्यस्थद्वेष्यबन्धु -mitrāy-udānīna-madhya-stha-dveṣya-bandhu

(॰न्मि॰) m. pl. सु-हृद्-मित्र-अरि-उदासीन-मध्य-स्थ-द्वेष्य-बन्धु the kind-hearted (su-hṛd), friends, enemies, acquaintances, mediators (madhya-stha), the hateful, and kin.

**सू**  $s\bar{u}$   $\sqrt{4}$ . $\bar{A}$ . (pr. सूयते) प्राणि-प्रसवे beget, bear offspring. 6.P. प्रेरणे set in motion, impel.

सूच्  $s\bar{u}c$   $\sqrt{10.U}$ . पैशुन्ये (अन्तर्-दोहे) point out, indicate; betray.

सूक्ष्म sūkṣma (sūk-ṣma) a. (fr. √सूच् पैशुन्ये अन्तर्-दोहे point out, indicate 2.80:)अल्प small, अणु subtle (in two aspects: antaḥ-stha [in-most, central, elemental, basic, substrative] and dur-vijñeya [difficult to grasp or understand]). ल्प -tva n. सूक्ष्म-भाव subtle nature, being subtle.

सूत  $s\bar{u}ta$  ( $s\bar{u}$ -ta) m. (fr.  $\sqrt{t}$ सू प्रेरणे set in motion) सारिय charioteer, a driver. **पुत्र -putra** m. (Karna) the great warrior fighting against the  $P\bar{a}ndavas$  (who was thought to be a son of a chariot driver, but was actually the older brother to the  $P\bar{a}ndavas$ ).

**सूत्र** sūtra (sū-tra) n. (poss. connected with √सिव् तन्तु-सन्ताने sew, join) तन्तु thread, string; सूचक-वाक्य revealing statement, वस्तु-सङ्ग्रह-वाक्य a concise statement (used as a memorable statement of a principle or rule); स्थूल-वर्णन outline, plan. **इन्-in** (ित्रन्) a. सूत्रम् अस्य अस्ति having a thread.

सूद  $s\bar{u}d$   $\sqrt{1.\bar{A}}$ . हिंसायाम् destroy (also cs. or 10.U.).

**सूदन sūdana** (sūd-ana) n. (fr. √सूद् हिंसने destroy) destroying; a. सूदनं करोति who destroys, destroyer (॰अन in sense of agent 6.26:).

सूर्य sūrya (sūr-ya) m. (fr. √स्वृ [=√स्वर्] शब्दोपतापयोः resound, praise, heat/shine, व weakening to ऊ cf. 2.3.a:) दिवा-कर sun. ॰सहस्र -sahasra n. सूर्याणां स-हस्रम् a thousand suns.

**Ų** sṛ √1.P. (pp. सृत) गतौ go, run, flow, blow. **प्र॰** pra- go, etc.; प्रगमने reach out, extend. सम्॰ sam- (संस्॰ 2.55:) go, etc.

सृज् sṛj √6.P. (pr. सृजति, pr. pt. सृजत्, pp. सृष्ट 2.81: & 2.88:, in. pt. सृष्ट्रा 2.81: & 2.88: ॰सृज्य) विसर्गे emit, release, issue, manifest, उत्पादने effect, bring about. उद्० ud- (॰त्सृ॰ 2.24:) emit, etc.; त्यागे cast away, give up. वि॰ vi- (विस्॰ 2.101: no change to स् because of radical ऋ) emit, etc.; त्यागे cast away, give up.

**सृति sṛṭi** (sṛ-ti) f. (fṛ. √सृ गतौ move) गति (पथि)

path.

सृष्ट sṛṣṭa (sṛṣ-ṭa) pp. (of √सृज् विसर्गे emit 2.81: & 2.88:) उत्पादित manifested, produced, projected.

सृष्ट्वा sṛṣṭvā (sṛṣ-ṭvā) in. pt. (of √सृज् विसर्गे emit 2.81: & 2.88:) उत्पाद्य manifesting, producing, projecting ("तत् सृष्ट्वा तद् एवानुप्राविशत् [saḥ ātmā (the limitless self)] projected that [idaṃ sarvam (the entire universe)], and entered into that itself," तै॰उ॰२.६).

सेना  $sen\bar{a}$  ( $sen[a]-\bar{a}$ ) f. (fr.  $\sqrt{H}$  बन्धने bind, accompany) चमू army. ordinal - $n\bar{\iota}$  ( $sen\bar{a}n\bar{\iota}$ ) m. ( $declines\ like\ fem$ . f,  $with\ a\ few\ exceptional\ forms$ ) (lit. "army-leader" fr.  $\sqrt{-1}$  प्रापणे) सेनां नयित इति सेनानीः सेना-पितः army-commander.

सेव् sev √1.Ā. (pr. सेवते) आश्रयणे resort to; भजने choose, seek, worship, serve. उप॰ upa- resort to, etc.; उपभोगे indulge in, consume, experience.

**सेवा** sevā (sev-[a]-ā) f. (fr. √सेव् भजने seek) भजन seeking, worship, serving; अनुष्ठान following.

सेवित्व sevitva (sev-i-tva) n. (fr. √सेव् भजने seek) usually in cmpd. - सेवितुं शीलम् अस्य who has the disposition to resort to-, resorting to-.

सेविन् sevin (sev-in) a. (fr. √सेव् भजने seek) सेवितुं

शीलम् अस्य इति who has a nature or habit to seek or take to, serving.

सैन्य sainya (sai-n[a]- $[\bar{a}]$ -ya) n. sg. (fr.  $\sqrt{H}$  बन्धने bind, accompany) सेनानां समूहः army, सैनिकाः troops, soldiers.

**सो** so (=√सा 5.8.8:, this root is also treated as if it is was √िस बन्धने "bind" hence cs. साययति sāy-aya-ti) √4.P. (pp. सित 6.6:) अन्त-कर्मणि bring to an end/resolve. व्यव॰ vyava- bring to an end/resolve.

सोदुम् sodhum (so-dhum) inf. (of √सह क्षमायाम् endure 2.109:) to bear, to endure, to withstand, to be patient.

सीम soma (so-ma) m. (fr. \स् अभिषवे press, extract) सार extracted juice of plants, sap or essence of plants; सोम-लतौषधि the soma-latā plant (a creeper plant whose certain identity has since been lost, or which no longer exists), the beverage made from it that was used in the ancient Soma ritual; चन्द्र moon, चन्द्र-देवता the deity that is the moon. our -pa a. (6.24.1:) सोमं पिबति one who drinks soma (i.e., who participates in rituals).

सौक्ष्य saukṣmya (saukṣm[a]-ya) n. सूक्ष्म-भाव being subtle (i.e., being antaḥ-stha [in-most, central, elemental, basic, substrative], भ॰गी॰१३.३२).

सौभद्र sau-bhadra (sau-bha[n]d-r[a]-[ $\bar{a}$ ]-a) m. (fr. Vedic  $\sqrt{9}$  भन्द् स्तुते be praised) सु-भद्रायाः अपत्यम् the son of Su-bhadra (another wife of Arjuna) by the name of Abhimanyu. He fought on the  $P\bar{a}$ nḍava side.

सौमदित्त sauma-datti (sau-ma-dat-t[a]-i) m. (fr. सोम √सु अभिषवे press, extract + pp. of √दा दाने give 6.6: irreg.) सोम-दत्तस्य अपत्यम् the son of Soma-datta (Bhūri-śravas), who fought on Durvodhana's side.

सौम्य saumya (sau-m[a]-ya) a. (fr. √सु अभिषवे press, extract) सोमः चन्द्र-देवता अस्य of the moondeity, cool and moist (opposed to hot and arid), placid, agreeable, pleasing, dear. ord -tva n. सौ-मनस्य benevolence, cheerfulness (that also manifests in one's appearance, भ॰गी॰१७.१६). odyस्-vapus a. सौम्यं प्रसन्नं वपुः देहः यस्य with a pleasing form.

**स्किन्द** skanda (skand-a) m. (fr. √स्कन्द् गतौ leap upon, assail) देव-सेना-पति the commander of the celestial army, Lord Su-brahmanya, son of Lord

Śiva.

स्तब्ध stabdha (stab-dha) pp. (of \स्तभ् दृढं करणे make firm 2.76: & 2.78:) अ-प्रणतात्मन् not able to bend/bow (physically or mentally), stiff, pompous.

स्तम् stabh (= $\sqrt{\text{स्तम्भ}}$ )  $\sqrt{9}$ .P. (pp. स्तब्ध 2.76: & 2.78:, in. pt. ॰स्तभ्य 6.9: & 6.6:) दृढं करणे make firm, support, sustain; प्रतिघाते resist, check, वशी-करणे control. अव॰ ava- make firm, etc. वि॰ vi- (विष्ठ्॰ 2.101:) make firm, etc. सम्॰ sam- (सं॰) make firm, etc.

**स्तु** *stu* √2.*U.* (*pr. pl.* स्तुवन्ति **2.67:**) स्तुतौ praise.

स्तुति stuti (stu-ti) f. (fr.  $\sqrt{k}$ तु स्तुतौ praise) प्रशंसा praise.

स्तेन stena (ste-na) m. (fr.  $\sqrt{\frac{1}{1}}$  [= $\sqrt{\frac{1}{1}}$  5.8.8:] वेष्टने cover, encircle, act stealthily) चोर thief.

स्त्री *strī* (*strī*) f. (3.37:) नारी female, female of any species, स्त्री-रूप female form (of anything, including words).

स्थ stha a. (fr. √स्था गति-निवृत्तौ remain) only in cmpd. - ∘ (6.24.1:) तिष्ठति इति what remains in-, तिस्मन् स्थितः abiding in-, obtaining in-.

स्था  $sth\bar{a} \sqrt{1.P.}$  (sometimes  $\bar{A}$ . after certain prefixes) (pr.

तिष्ठति ॰ते 5.15.4:, *impv*. तिष्ठ 5.15.4:, *fut*. स्थास्यति, *cs*. pr. स्थापयति 5.40: cs. impv. स्थापय 5.40:, pr. pt. तिष्ठत् 5.15.4:, pp. स्थित 6.6:, in. pt. स्थित्वा 6.9: & 6.6: ॰स्थाय, in. pt. cs. स्थापयित्वा 6.9: & 5.40: ॰स्थाप्य 6.9: & 5.40:, inf. स्थातुम्) गति-निवृत्तौ remain, stand; cs. आधाने place, set, station. **अनु॰ anu-** (अनुष्ठ॰ 2.101:) अनुकूलम्॰ remain in accord with, follow. अभ्युद्• abhyud- (अभ्युत्थ्॰ 2.99: & 2.24:) ऊर्ध्वं॰ arise. अवि॰ ava- धुवम्॰ stand still, remain, abide; आधारे be based, be centered on or in. आ॰ āremain, etc.; आलम्बने resort to, अनुकूलम्॰ follow; अपेक्षायाम् regard as; प्रवृत्तौ proceed, आरोहणे mount, attain. **उद्**॰ *ud-* (उत्थ्॰ 2.99: & 2.24:) ऊर्ध्वं stand up (impv. 2nd sg. उत्तिष्ठ get up), arise. **उप**॰ *upa*- अन्तर्॰ stand within, on or near. पयेव॰ paryava- Ā. समन्तत्वे॰ be well established. प्रति॰ *prati-* (प्रतिष्ठ्॰ 2.101:) प्रकर्षेण॰ be established. वि॰ vi- (विष्ठ्॰ 2.101:) विशेषेण॰ remain present, abide. **অব**॰ vyava- Ā. ध्रुवम्॰ stand still, remain. समव॰ samava- ध्वम्॰ stand still, remain. समुप॰ samupa- समीपे॰ stand beside, arrive. स्वनु svanu- (स्वनुष् 2.101:) साङ्गण्येन अनुकूलम्॰ follow/practice virtuously or well.

स्थाणु sthāṇu (sthā-ṇu) a. (fr. √स्था गति-निवृत्तौ

remain) स्थिर stationary, stable. स्थाणु sthāṇu n. स्तम्भ a post.

स्थान sthāna (sthā-ana) n. (fr. √स्था गति-निवृत्तौ remain) स्थिति continued existence; अवकाश abode, place, sphere, occasion; वृत्ति station, rank, status; वसति home, settlement; भाजन receptacle. ॰ए -e (॰ने loc.) in. (lit. "in place") युक्तम् properly, rightly, it is proper (that).

स्थानिन् *sthānin* (*sthā-an*[*a*]-*in*) *a.* (*fr.* √स्था गति-निवृत्तौ remain) स्थानम् अस्य अस्ति इति having a place, having an existence.

स्थापियत्वा  $sth\bar{a}payitv\bar{a}$  ( $sth\bar{a}-p-ay[a]-i-tv\bar{a}$ ) in. pt. (of cs.  $\sqrt{e}$  गित-निवृत्तौ remain 6.9: & 5.40:) स्थापनं कृत्वा placing, having placed.

स्थावर sthāvara (sthā-varā) a. (fr. रिश्वा गति-निवृत्ती remain) अ-चञ्चल-स्थिर stationary, immobile. स्थावर sthāvara m. पर्वत mountain; m. n. pl. वृक्षादीनि स्थावर-भूतानि immovable beings (such as rooted plants). जङ्गम -jaṅgama n. sg. or pl. स्थावरं च जङ्गमं च immobile and/or mobile beings ("immobile" in this cmpd. can mean either all immobile living beings, such as rooted plants this context being about saṃsāra [transmigratory existence], or it can more generally mean all objects that lack self-locomotion, including rocks and plants—this context being about viśva [the entire universe]).

स्थित sthita (sthi-ta) pp. (of √स्था गति-निवृत्ती remain 6.6:) प्रतिष्ठित seated, standing, steady, firm, established, remaining. ॰धी -dhī a. प्रतिष्ठिता धी: प्रज्ञा यस्य whose wisdom is firm. ॰प्रज्ञ -prajña a. (6.24.1:) स्थिता प्रतिष्ठिता "अहं अस्मि परं ब्रह्म" इति प्रज्ञा यस्य whose wisdom is firm (i.e., that "I am the limitless reality"—any other knowledge being relative, subject to dismissal/negation in the past/future or in other conditions); प्रतिष्ठिता व्यवसायात्मिका योग-बुद्धि प्रज्ञा यस्य who has a well-discerned wisdom regarding the means to śreyas.

स्थिति sthiti (sthi-ti) f. (fr. √स्था गति-निवृत्तौ remain) भाव being, existing; अवस्था state, condition; अवस्थान continuance, staying; निष्ठा committed lifestyle, pursuit, commitment.

स्थित्वा *sthitvā* (*sthi-tvā*) *in. pt.* (*of* √स्था गति-निवृत्तौ remain 6.9: & 6.6:) remaining.

स्थिर sthira (sthi-ra) a. (fr. √स्था गति-निवृत्तौ

remain) निश्चल unwavering, not moving, (w/inf.) firmly resolve to—; कठिन solid, firm; चिर-काल-स्थायिन् long lasting. **॰ बुद्धि -buddhi** a. निर्विचिकित्सा बुद्धिः यस्य whose knowledge is without doubts. **॰म् -m** in. (7.8.8:) अ-चलम् steadily. **॰मित -mati** a. स्थिरा परमार्थ-वस्तु-विषया मितः यस्य whose knowledge (regarding reality—which knowledge alone can be unwavering, as all other knowledge is conditional, relative, and subject to denial) is firm.

स्थेर्य sthairya (sthai-r[a]-ya) n. (fr. √स्था गति-निवृत्तौ remain) स्थिर-भाव steadfastness; (as a value) मोक्ष-मार्गे एव कृत-व्यवसायित्वम् steadfastness only in the pursuit of complete freedom (which amounts to sannyāsa [renunciation]), (otherwise, in Arjuna's situation) steadfastness in the pursuit of dharma (as a yoga, a means leading to freedom).

सिंग्ध *snigdha* (*snig-dha*) *pp.* (of √सिह सेहे be oily **2.108**:) सेहवत् oily.

सिंह snih √4.P. (pp. सिग्ध 2.108:) सेहे be oily, cling; प्रीतौ be affectionate. अभि॰ abhi- be affectionate.

## GITA DICTIONARY

स्रोतस् srotas

स्पर्श sparśa (sparś-à) m. (fr. √स्पृश् संस्पर्शने touch) संसर्ग contact, touch; स्पृश्यते इति what is contacted, pl. विषया: sense objects.

स्परीन sparśana (sparś-ana) n. (fr. √स्पृश् संस्पर्शन touch) संसर्ग touch, touching; त्वग्ज्ञानेन्द्रिय the sense of touch.

स्पृश्  $spr\acute{s} \sqrt{6.P.}$  (pr. pt. स्पृशत्) संस्पर्शने touch.

**स्पृश** *spṛśa* (*spṛś-a*) *a.* (*fr.* √स्पृश् संस्पर्शने touch) *in cmpd.* −॰ स्पृशति इति touching−, reaching to−.

स्पृह  $sprh \sqrt{10.U}$ . ईप्सायाम् desire.

**स्पृहा** spṛhā (spṛh-[a]-ā) f. (fr. √स्पृह् ईप्सायाम् desire) तृष्णा longing, craving, राग attraction.

**Example 2.1.1.1. Example 3.1.1.1. Example 3.1.1.1. Example 4.1.1.1. Example 4.1.1.1.** 

स्मरत् smarat (smar-[a]-at) pr. pt. (of √स्मृ चिन्तायाम् remember) remembering; meditating upon.

स्मि  $smi \sqrt{1.\bar{A}}$ . (pp. स्मित) ईषद्वसने smile (lit. "slight laugh"). वि॰ vi- be in awe.

स्मृ  $smr \sqrt{1.P.}$  (pr. स्मरति, impv. स्मर, pot. स्मरेत्, pr.

pt. स्मरत्, pp. स्मृत, in. pt. ∘स्मृत्य 6.9:) चिन्तायाम् remember; आध्याने contemplate. अनु॰ anu-contemplate. सम्॰ sam- (सं॰) remember, etc.

स्मृत *smṛta* (*smṛ-ta*) *pp.* (*of* √स्मृ चिन्तायाम् remember) चिन्तित remembered, brought to mind, considered, cited.

स्मृति smṛti (smṛ-ti) f. (fr. √स्मृ चिन्तायाम् remember) संस्कार-अधीनः ज्ञान-भेदः a type of knowledge based on a (previous) mental impression, memory, recognition. ॰भ्रंश -bhraṃśa m. स्मृतेः भ्रंशः अनुत्पत्तिः loss or failure of memory. ॰विभ्रम -vibhrama m. स्मृतेः भ्रंशः failure of memory.

स्यन्दन syandana (syand-ana) m. (fr. √स्यन्द् प्रस्रवणे run) रथ war-chariot.

स्यात्  $sy\bar{a}t$  ([a] $s-y\bar{a}t$ ) pot.  $3^{rd}$  sg. (of  $\sqrt{3}$  अस् भिव be 5.19.4:) (he/she/it/who) would be, would follow.

स्युस् syus ([a]s-yus) pot.  $3^{rd}$  pl. (of  $\sqrt{3}$  अस् भुवि be) (they) would be.

स्रंस् srams  $\sqrt{1.A}$ . (pr. स्रंसते 2.104:) अधः-पतने fall down, slip down, sink.

स्रोतस् srotas (sro-tas) n. (fr. √स्रु गतौ move)

स्रवन्ती flowing water, river.

स्व sva (sva) prn. a. (f. आ) (4.15: & 4.16.3:) निज ("in-born") my (or our, your, his, etc.) own, ॰अध्याय one's own, inherent, natural. -adhyāya m. ऋगाद्यभ्यास reciting to oneself the Veda texts. ॰अध्यायज्ञानयज्ञ -adhyāya-jñānayajña a. स्वाध्यायः यज्ञः यस्य सः स्वाध्याय-ज्ञः ज्ञानं शास्त्रार्थ-परिज्ञानम् यज्ञः यस्य सः ज्ञान-यज्ञः च who as a vajña (worship) recites Veda and/or who the meaning of the scripture. studies -adhyāyābhyasana ॰अध्यायाभ्यसन स्वाध्यायस्य अभ्यसनम् (daily) reciting to oneself the Veda texts (in the prescribed manner). • • -ka prn. a. (cf. 4.15:) स्व one's (his/her/its) own. •कर्मन् -karman n. स्वस्य कर्म धर्मः one's own duty. •कर्मनिरत -karma-nirata a. स्वस्य कर्मणि निरतः dedicated or devoted in one's own duty. •चक्ष्स् -cakṣus n. स्वकीयं चक्षुः one's own eye(s), one's own vision. **जन** -jana m. स्वस्य जनः one's own people, मम जनः my people (भ॰गी॰१.२८). **॰तेजस् -tejas** n. स्वकीयं तेजः one's/ my own heat/light/radiance. ॰धर्म -dharma m. स्वस्य कर्तव्यम् one's own duty (within society by birth, upbringing, or disposition). ॰बान्धव

-bāndhava m. स्वस्य बन्धुः one's (my/our) own kin and friend (bandhu). **° भाव -bhāva** m. शील disposition, natural tendency; स्वः भावः स्व-भावः स्व-रूपः essential nature, natural constitution; स्वः भावः its/his/her/my nature, its/his/her/my mind; ईश्वरस्य प्रकृतिः त्रि-गुणात्मिका माया the (manifest) nature (of the totality, of the Lord), mother nature. **भावज -bhāva-ja** a. (6.24.3:) जन्मान्तर-कृत-धर्मादि-संस्कारः स्व-भावः ततः जातः born from the mind's latent tendency (formed from just and unjust acts done in [this and] previous births), born of the mind's disposition, born of mother nature (ईश्वरस्य प्रकृतिः त्रि-गुणात्मिका माया). ॰भावनियत -bhāva-niyata a. स्व-भावेन नियतः enjoined according to one's disposition. ॰भावप्रभव -bhāva-prabhava a. स्व-भावात प्रभवः यस्य arising from its disposition or from mother nature (ईश्वरस्य प्रकृतिः त्रि-गुणात्मिका माया). ॰स्थ -stha a. (6.24.1:) स्वे आत्मनि स्थितः प्रसन्नः the one who abides in himself/ herself (contented).

स्वधा  $svadh\bar{a}$  ( $sva-dh\bar{a}$ ) f. (poss. fr. सु-धा nectar, fr.  $\sqrt{2}$  [ $\sqrt{2}$  [ $\sqrt{2}$  ] पाने drink or fr.  $\sqrt{2}$  ] आस्वादने taste) अत्रं पितुभ्यः यद् दीयते the food offered to

the ancestors (in the śrād-dha ceremony).

स्वनुष्ठित sv-anuṣṭhita (sv-anu-ṣṭhi-tà) pp. (of √स्था गति-निवृत्तौ remain 6.6: & 2.101:) साद्-गुण्येन सम्पादितः well (virtuously) performed; सुखेन सम्पादितः enjoyably performed.

स्वप्  $svap \sqrt{2.P.}$  (pr. pt. स्वपत्) शये lie down, esp. sleep.

**स्वपत्** *svapat* (*svap-at*) *pr. pt.* (*of* √स्वप् शये lie down, esp. sleep) sleeping.

स्वप्न svapna (svap-na) m. (fr. √स्वप् शये lie down, esp. sleep) निद्रा sleep; स्वप्न-दर्शन dreaming, day-dreaming; स्वप्न-सृष्टि dream.

स्वयम् svayam (sva-y-am) in. reflex. prn. (4.14:) आत्मनम् (w/nom. sense) oneself (my/him/her/your/itself), (w/inst. sense) by oneself etc., (w/gen. sense) one's own etc.; अनायासे without effort, easily, naturally, spontaneously.

स्वर् svar in. (fr. √स्वृ [=√स्वर्] शब्दोपतापयोः resound/praise or heat/shine) स्वर्ग heaven. •गति -gati f. स्वर्ग-गमन going to heaven.

स्वर्ग svar-ga (svar-ga[m]) m. (स्वर् heaven/ shining space fr.  $\sqrt{kg}$   $[=\sqrt{ka}\sqrt{1}]$  शब्दोपतापयोः resound/praise or heat/shine + ंग fr.  $\sqrt{1}$ म् प्राप्तौ

attain 6.24.3:, or per Paninian grammar fr. र्रगे गाने sing, "what is sung about in Vedic accent/ svarita;" or fr. सु + √ऋज् गति attain good 2.82:) सुर-लोक heaven (of which there are said to be six temporary abodes "above" the ordinary physical universe [bhū-loka]. They are: suvar-loka, svar-loka, maharloka, janar-loka, tapar-loka, satya-loka, and brahma-loka, in successively more pleasant order. These worlds are not physical and don't decay, unlike bhūloka [the physical universe], but are subtle, of the same nature as the mind and the dream world, [so "above" has no physical sense, but rather means "better", and the inhabitants likewise have only an appropriate subtle body, like a dream body, to experience what that heaven provides). • द्वार -dvāra n. स्वर्गस्य द्वारम् gate (or door) of heaven. **ेपर -para** a. स्वर्गः पर: परम-पुरुषार्थः यस्य having heaven as the ultimate (goal). **ेलेक -loka** m. स्वर्गः इति लोकः the world (of experience) called heaven.

**स्वल्प** sv-alpa (sv-alpa) a. अतीव अल्पः very little.

स्वस्ति sv-asti (su-asti) in. (fr. √अस् भृवि be, सु + अस्ति lit. "it is good") क्षेमम् well-being (often used as a greeting, a farewell, or a prayer in the sense of स्वस्ति अस्तु let there be well-being).

स्वृ svr (= $\sqrt{4}$ स्वर्)  $\sqrt{1.P.}$  शब्दे resound, praise; उपतापे heat, shine.

ह ha encl. pcl. a slight expletive.

**हत hata** (ha[n]-ta) pp. (of √हन् हिंसायाम् destroy 6.6:) killed, being killed, destroyed; what is destroyed, the object being destroyed.

**हत्वा**  $hatv\bar{a}$   $(ha[n]-tv\bar{a})$  in. pt. (of  $\sqrt{\epsilon}$ न् हिंसायाम् destroy 6.9: & 6.6:) killing.

हन् han √2.P. (rarely Ā.) (pr. हन्ति, impv. जिह ja-hi 5.19.5: & 5.6.a:, pot. 3<sup>rd</sup> pl. हन्यु: 1<sup>st</sup> sg. हन्याम्, fut. Ā. 1<sup>st</sup> हिनिष्ये, ps. pr. हन्यते ps. impf. 3<sup>rd</sup> pl. अहन्यन्त, cs. pr. घातयति 5.40:, pr. pt. घत् 6.4: & 5.19.5:, pr. ps. pt. हन्यमान, pp. हत 6.6:, in. pt. हत्वा 6.9: & 6.6: ॰हत्य 6.9:, inf. हन्तुम्) हिंसायाम् destroy, kill, injure; ताडने beat, strike; ps. be killed, etc. अभि॰ abhi- ताडने strike, beat; नादे sound (a musical instrument). उप॰ upa- destroy, etc.; अभिभूते overpower. नि॰ videstroy, etc. पि॰ pra- destroy, etc. सम्॰ sam-सङ्गमे strike together, join together.

**हिन् han** a. (fr. √हन् हिंसायाम् destroy) in cmpd. -° (6.24:) (nom. sg. ॰हा 3.21:) हन्ति इति what destroys-.

हन्त hanta (hanta) interj. expressing वाक्यारम्भे well now (starting off a discussion); हर्षे joy; अनुकम्पायाम्

sympathy; विषादे grief; आतौं trouble.

**हन्तुम्** *hantum* (han-tum) inf. (of √हन् हिंसायाम् destroy) to kill, to destroy.

**हन्तृ** hantṛ (han-tṛ) a. or m. (fr. √हन् हिंसायाम् destroy) हनन-क्रियायाः कर्ता doer of the act of destroying, the agent of destroying, killer.

**हन्यमान hanyamāna** (han-ya-māna) pr. ps. pt. (of √हन् हिंसायाम् destroy) being killed.

**हय** *haya* (*hay-a*) *m.* (*fr.* √हि गतौ set in motion) अश्व horse.

हर hara (har-a) a. (fr. √ह हरणे take) only in cmpd.
- हरति इति what takes (away, to itself, etc.).

हरि hari (har-i) m. (fr. √ह हरणे take away) हरति इति (Lord Kṛṣṇa) the one who (or whose grace) destroys (all karmic demerit [pāpa]).

हर्षे harṣa (harṣ-a) m. (fr. √हृष् तृष्टो be pleased) सुख joy; इष्टाधिगम-जन्यानन्द happiness arising from gaining something pleasant, elation, exultation. • अमर्षभयोद्वेग -a-marṣa-bhayodvega m. pl. हर्ष: प्रिय-लाभे अन्तः-करणस्य उत्कर्षः रोमाञ्जनाश्रु-पातादि-लिङ्गः च, अ-मर्षः अ-सिहण्णुता च, भयं त्रासः च, उद्वेगः उद्विग्नता च elation (the extreme exultation of the mind upon the gain of something pleasant, and indicated by bristling of body hairs, shedding tears, etc.), intolerance, fear, and anxiety. श्रीकान्वित -śokānvita a. इष्ट-प्राप्तौ हर्षः, अनिष्ट-प्रप्तौ इष्ट-वियोगे च शोकः, ताभ्याम् अन्वितः संयुक्तः subject to elation (upon gaining the pleasant) and sorrow (upon gaining the unpleasant or losing the pleasant).

हर्षण harṣaṇa (harṣ-aṇa) a.  $(fr. \sqrt{\epsilon}$ ष् तुष्टी be pleased) हर्ष-कारक thrilling. **हर्षण** harṣaṇa n. हर्ष joy, elation.

हिवस् havis (hav-is) n. (fr. √ह दाने offer) घृतादि-हवनीय-द्रव्य-मात्र anything to be offered (into the ritual fire like ghee, etc.), an oblation.

**हस्** *has* √1.*P.* (*pr. pt.* हसत्) हसने laugh, laugh (gently), smile. **प्र॰** *pra-* laugh.

**हस्त hasta** (hàsta) m. पाणि hand; शुण्डा trunk of an elephant (which it uses like a hand). **॰इन्-in** (॰स्तिन्) a. हस्तः अस्य अस्ति having a hand/trunk; m. गज an elephant.

**हा**  $h\bar{a} \sqrt{3}$ .U. (pr. जहाति 5.8.3: जहीते 5.20.3: & .4:, fut. हास्यित, pp. हीन 6.6:, in. pt. हित्वा ्हाय) P. त्यागे abandon;  $\bar{A}$ . गतौ move.  $\mathbf{YR}$   $\mathbf{pari}$  abandon.  $\mathbf{Y}$   $\mathbf{pra}$  abandon.  $\mathbf{q}$   $\mathbf{vi}$  abandon.

हानि *hāni* (*hā-ni*) *f.* (*fr.* √हा त्यागे abandon [the body]) नाश loss, destruction.

हिhi  $\sqrt{5.P.}$  प्रेरणे impel, वृद्धौ promote.

हि hi (hi) pcl. never begins a sentence or pāda, like an enclitic, अवधारणे for emphasis; यतः because; श्लोक-पूरणे often employed just to avoid a hiatus, or to obtain a long vowel for meter.

हिंस् hiṃs  $\sqrt{7.P.}$  (2.104:) (pr. हिनस्ति 5.3.h:) हिंसायाम् destroy.

हिंसा hiṃsā (hiṃs-[a]-ā) f. (fr. √हिंस् हिंसायाम् destroy 2.104:) प्राणिनां पीडनम् (deliberately, for your own sake,) hurting any living being (including your own body or mind). •आत्मक -ātmaka (f. •ित्मका) a. पर-पीडा-कर-स्व-भाव whose nature is to hurt/injure (another being or oneself).

हित hita (hi-ta) pp. (of √धा धारणे place 6.6: irreg.) स्थापित placed; आनुकूल्य beneficial, good. ॰काम्या -kāmyā f. हितेच्छा desire for (your) benefit.

हित्वा hitvā (hi-tvā) in. pt. (of √हा त्यागे abandon 6.9:) disregarding, abandoning.

हिम hima (hima) a. शीतल cold. हिम hima n. तुषार snow. •आलय -ālaya m. हिमवत्पर्वत the

snowy Himālaya mountains.

हीन  $h\bar{\imath}na$  ( $h\bar{\imath}-na$ ) pp. (of  $\sqrt{\imath}$ ) तथागे abandon 6.6:) lacking, without (w/inst.).

**ह** hu  $\sqrt{3}$ .P. (pr. sg. जुहोति 5.8.3: pl. जुहित 5.8.3: & 5.6.c: & 2.11:, pp. हुत) दाने offer; यज्ञं करणे perform ritual. **उप**॰ upa- offer, etc.

**हुत huta** (hu-ta) pp. (of √ह दाने offer) offered. **हुत** huta n. हव्य an oblation; हवन-क्रिया the act of offering (ब्रह्मेव हुतम् [the act of offering is also brahman], भ॰गी॰४.२४). •आश -āśa m. हुतम् अश्राति इति अग्निः (lit. "who consumes the oblation") fire.

**E** hṛ √1.U. (pr. हरति ॰ते, ps. pr. ह्रियते 5.37.3:, pr. pt. हरत्, pp. हृत, pot. ps. pt. हार्य 6.8:, in. pt. ॰हृत्य 6.9:, inf. हर्तुम् 6.10:) हरणे convey, take (with the context and the sense of the prefix determining whether to take to someone, take to oneself, take from another, etc.), प्रापणे acquire, gain, स्वी-करणे take as one's own, take into oneself, take to, स्तैन्ये steal; नाशने destroy (take away life). अप॰ apa- स्तैन्ये take or steal away. आ॰ ā- प्रापणे acquire. उदा॰ udā- (lit. "bring out") वाचि speak, call. उप॰ upa- प्रदाने bring, offer, take near. परि० pari- परिवर्जने

avoid, abstain. व्या॰ *vyā*- (lit. "bring out") वाचि speak, call. सम्॰ *sam*- (सं॰ 2.54:) स्वी-करणे withdraw (into oneself), take or gather together. समा॰ *samā*- स्वी-करणे withdraw, collect; नाशने destroy.

**हत hṛta** (hṛ-ta) pp. (of √ह हरणे convey) taken away, robbed. **॰शान -jñāna** a. अपहत-विवेक-विज्ञान whose (discrimination and assimilation of his/her) knowledge is (or has been) robbed away.

**हर्द् hṛd** (hṛ'-d) n. (fr. √ह हरणे convey प्रापणे acquire) अन्तर्भाग the interior, the center of an individual; अन्तः-करण the mind (interior organ of thinking); हित्पण्ड the physical heart. **ेदेश -deśa** m. हदः बुद्ध्याः देशः place or seat of the intellect. **०स्थ** -stha (०त्स्थ 2.42:) a. (6.24.1:) हिद बुद्धौ स्थितः rooted in the intellect.

**हदय hṛdaya** (hṛ-d-aya) n. (fr. √ह हरणे convey, प्रापणे acquire) अन्तर्भाग the interior, the center of an individual; अन्तः-करण the mind (interior organ of thinking); हत्पिण्ड the physical heart (prior to brain surgery experimentation, usually considered to be the central "location" for the subtle, intangible, and therefore locationless

mind, and is frequently used as the locus of meditation). **॰दीर्बल्य -daur-balya** n. हृदयस्य दौर्बल्यं शक्ति-क्षयः weakness of heart (i.e., weakness of mind).

**हद्य** *hṛdya* (*hṛ*-*d-ya*) *a.* (*fr.* √ह हरणे convey प्रापणे acquire) हृदय-प्रिय pleasing to the mind.

**हिष्** *hṛṣ* √4.*P.* (*pr.* हष्यति, *pot.* हष्येत्, *pp.* हष्ट 2.88: *or* हिष्ते) तुष्टौ be pleased, be happy, rejoice; , चित्तोत्साहे incite the mind, be elated. **प्र॰** *pra-* be pleased, etc.

हिषित hṛṣita (hṛṣ-i-ta) pp. (of √हष् तुष्टी be pleased 6.6:) pleased.

हषीकेश hṛṣīkeśa (hṛṣ-īka-īś-a) m. (हषीक sense(s) fr.  $\sqrt{\epsilon}$ ष् चित्तोत्साहे incite the mind, ईश fr.  $\sqrt{\xi}$ श् ऐश्वर्ये rule) हषीकाणाम् इन्द्रियाणाम् ईशः (Lord Kṛṣṇa) lord of the senses (an allusion to Kṛṣṇa as chariot driver [the informed intellect (buddhi)] holding the reins [the mind (manas)] controlling the horses [the senses (indriyas)], and instructing Arjuna [the chariot master, the individual (jiva)], f. क॰उ॰३.३-९).

हष्ट hṛṣṭa (hṛṣ-ṭa) pp. (of  $\sqrt{\epsilon}$ ष् तुष्टी be pleased 2.88:) thrilled. **ेरोमन्** -roman a. हष्टानि रोमाणि यस्य

whose (body) hairs are standing on end (thrilled).

है he inj. (6.21:) सम्बोधने for addressing, usually before a vocative.

हेतु hetu (he-tu) m. (fr. √हि प्रेरणे impel, वृद्धौ promote) निमित्त instrumental cause, factor, कारण (material) cause; अर्थ purpose, motive, sake; न्याय reason, reasoning. •मत्-mat a. युक्ति-युक्त having reasoning, with logic.

**हैतुक haituka** (hai-tu-ka) a. (fr. √हि प्रेरणे impel, वृद्धौ promote) हेतु: यस्य having a cause or reason.

ह्री *hrī* (*hrī*) f. (fr. √ह्री लज्जायाम् be modest) लजा modesty.

## References

- Apte, V. S. (1973). The Student's English-Sanskrit Dictionary. Dehli: Motilal Banarsidass.
- —(1978). The Practical Sanskrit-English Dictionary. Dehli: Motilal Banarsidass.
- —(2001). Sanskrit-Hindi Kosha. Delhi: Motilal Banarsidass.
- Aruna, A.K. (2012). The Aruna Sanskrit Grammar Reference. Palm Desert, CA: Upasana Yoga Press.
- —(2012). The Aruna Sanskrit Grammar Coursebook: 64 Lessons Based on the Bhagavad Gita Chapter Two. Palm Desert, CA: Upasana Yoga Press.
- —(2012). The Bhagavad Gita Dictionary. Palm Desert, CA: Upasana Yoga Press.
- —(2012). The Bhagavad Gita Sanskrit Key: Verse-by-Verse Grammar & Vocabulary. Palm Desert, CA: Upasana Yoga Press.
- —(2012). The Bhagavad Gita Reader: Sanskrit/English Parallel Text. Palm Desert, CA: Upasana Yoga Press.
- —(2012). The Sanksrit Reading Tutor: Read It, Click It, Hear It! Palm Desert, CA: Upasana Yoga Press.
- —(2012). The Bhagavad Gita: Victory Over Grief And Death. Palm Desert, CA: Upasana Yoga Press.
- —(2012). Patanjali Yoga Sutras: Translation and Commentary in the Light of Vedanta Scripture. Palm Desert, CA: Upasana Yoga Press.
- Bhattacharya, T. (1967). Sabdastoma-Mahanidhi: A Sanskrit Dictionary. Varanasi: Chowkhamba Sanskrit Series Office.
- Macdonell, A. A. (1966). A Vedic Grammar for Students. Bombay: Oxford University Press, Indian branch.
- —(1975). A Sanskrit Grammar for Students. London: Oxford University Press.
- —(1976). A Practical Sanskrit Dictionary. London: Oxford University Press.
- Monier Williams, Sir. (1960). A Sanskrit-English Dictionary. Oxford: Clarendon.
- —(1976). A Dictionary, English and Sanskrit. Delhi: Moltilal Banarsidass.
- Panini (1997). Asthadhyayi: Padaccheda-Vritti-Vartika-Tippani-Sahita. Varanasi: Chaukhambha Orientalia.
- Ramasubba Sastri, Pandit S. (1966). Kridantarupamala. Madras: The Samskrit Education Society.
- Sankaracarya (1983). Srimad Bhagavad Gita Bhasya of Sri Samkaracarya: With Text in Devanagiri & English Rendering, Translated by Dr. A.G. Krishna Warrier. Madras: Sri Ramakrishna Math.
- —(1988). Srimad-Bhagavad-Gita: Sankara-Bhashya Hindi-Anuvada-Sahita by Sri Harikrisnadas Goyandaka. Gorakhapur: Gita Press.

## REFERENCES

- —(2006). Bhagavadgita: with the Commentary of Sankaracarya, Translated by Swami Gambhirananda. Kolkata: Advaita Ashrama.
- —(2006). Srimad-Bhagavad-Gita: Padaccheda Anvaya. Gorakhapur: Gita Press.
- Satwalekar, Dr. Pandit S. D. (1971). Sanskrit Self Teacher: Part 1 through 18. Pardi, Gujarat: Swadhyaya Mandal.
- Srivatsankacharya, Sri. Pt. V. (1971). Avyaya Kosa. Madras: The Samskrit Education Society.
- Swami Dayananda Saraswati (2006). Bhagavadgītā: Home Study Course. Coimbatore: Arsha Vidya Gurukulam.
- Vishor, K. (1992). Gita Prakasa. Kalakatta: Sritrilocana Jnana-Vijnana Samstha.